¡Las relaciones exteriores las manejo yo!

# PINOCHET: TODO SEGUIRA IGUAL

 "Aquí no hay triunfo de grupos...No me dejo influir por nadie"

Hoy se conocerá nombre del nuevo Canciller

El Presidente Pinochet rechazó de plano las versiones y especulaciones que han estado tejiéndose en torno a la destitución de Hernán Cubillos del cargo de Ministro de Relaciones Exteriores.

Exteriores.

En primer lugar, desmintió que se hubiese dejado influir por grupos determinados al adoptar dicha medida. Y, enseguida, reafirmó que actuó después de evaluar la situación producida y en uso de las atribuciones que, en exclusi-

vidad, le otorga la Constitución Política. "Las relaciones exteriores las manejo yo".

El Presidente de la República sostuvo dos breves y francos diálogos con los periodistas en el edificio Diego Portales. El primero de ellos se produjo cuando bajaba de su despacho en el piso 22 para asistir a una reunión informativa con los miembros de la Junta de Gobierno, la totalidad de los ministros y el cuerpo de generales y almirantes de las

guarniciones de Santiago y Valparaíso. La segunda conferencia con los reporteros fue al término de dicha reunión.

# "NO HABRA CAMBIOS"

Eran las 11 horas cuando el Presidente Pinochet, sonriente y de buen ánimo, se enfrentó por primera vez con los reporteros del sector Gobierno. Consultado acerca del futuro Ministro de Relaciones Exteriores informó que estaba considerando una quina formada unicamente por civiles, pero se abstuvo de adelantar mayores antecedentes.

Los periodistas le preguntaron sobre posibles cambios en la línea de acción del Gobierno y respondió de inmediato:

—¡No hay cambio. Todo sigue igual! Seguirá en igual forma tanto la política exterior como la política económica.

Respecto a la ruptura de relaciones con Filipinas, dijo:

"Tengo en mi poder la carta en que se oficializa el rompimiento de relaciones con Filipinas, pero la mantendré en espera hasta recibir al representante de esa nación, que me trae una explicación personal del Presidente Marcos".

Con respecto al embajador Carlos Le May, y a la reunión sostenida 'recientemente, manifestó que el diplomático le presentó un informe de la situación.

Acerca del viaje a Japón, dijo que no lo había estudiado todavía

(Sigue en Pág. 9).

EL CRONISTA

AÑO V Nº 1.634. SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 28 DE MARZO DE 1980. PRECIO \$ 10

Exija hoy
Suplemento







Con el "teleférico-San Cristóbal" que hoy entra en funcionamiento, Santiago da un paso más en su carrera destinada a igualar y superar a las principales urbes del mundo. Un nuevo adelanto, centro turístico y desde luego...otro boom. (Información en página 15)

80 EN El 80 PONO 15 MILLONES
3 PREMIOS DE \$500MIL
80 PREMIOS DE \$80MIL
SORTEO 30 MARZO

# Por el viejo mundo...

# Nicaragua en Europa Oriental

Una delegación del gobierno nicaraguense que mantuvo conversaciones con dirigentes soviéticos en Moscú durante los primeros días del mes, llegó a Alemania democrática en visita

La delegación, encabezada por Moisés Hassan Morales, miembro del gobierno de reconstrucción nacional, incluye al Ministro de Defensa, Humberto Ortega Saavedera y al titular del Interior, Tomás Borge.

El trío llegó a esta capital tras una visita de cinco días a Bulgaria. (LATIN-REUTER)

### Murió Escritor Barthes

Falleció en París el escritor, ensayista y crítico literario francés Roland Barthes, 64 años, por complicaciones pulmonares surgidas después de un accidente automovilístico que sufrió el mes pasado.

Desde 1967, Barthes era profesor de Semiología en el "College de France" y entre sus obras más importantes, figuran "Mythologies", "Le Plaisir du Texte", "Et la Chine"" y "Fragments d'un Discours Amoureux". (ANSA).

## Bomba Contra Oficina

Belfast

Dos terroristas del ala provisional del proscrito Ejército Republicano Irlandés incendiaron y volaron una oficina bancaria en la pequeña población de Cortin, anunció la policía.

Las autoridades dijeron que no hubo bajas personales, pero que las bombas incendiarias destruyeron el edificio donde estaba una oficina del Banco de Ulster.

Los clientes y empleados pudieron escapar antes de que estallaran los explosivos.

La policía dijo que los atacantes sorprendieron a los guardas y después de neutralizarlos, colocaron dos bombas de tiempo en el mostrador del Banco, escapando enseguida. (UPI)

### Lo Mataron 2 Mil Abejas

Dos mil abejas rabiosas mataron en Francia con sus pinchazos a un hombre de 79 años que intetntaba acercarse a su

Los gendarmes, llamados urgentemente, tuvieron que luchar con los insectos para poderse acercar al cadáver, de cuyas orejas y naríz —dicen testigos presenciales— aún salían abejas en la capilla ardiente. (ANSA).

# "Guernica" irá a España

El museo de arte moderno de Nueva York firmó un acuerdo para ceder el cuadro "Guernica" de Pablo Picasso a España a fines de este año, según dijo la Agencia de Noticias Europa Press

Citando fuentes culturales hispanas, la Agencia dijo que la pintura será enviada a España en octubre, después de una exhibición retrospectiva de Picasso.

Poco antes, la viuda de Picasso declaró que su esposo deseaba que su monumental cuadro "Guernica", sobre la guerra civil española, fuese colgado en el museo del Prado, y no en las otras ciudades de España que luchan por obtenerlo, informó el

### Arresto a Terroristas

Diecinueve persone incluyendo tres británicos se hallan bajo detención luego de una amplia batida antiguerrillera en cuatro ciudades italianas, dijo la policia.

Un vocero romano de Digos, la división de la policia a cargo de la lucha contra la guerrilla urbana, dijo que 16 personas fueron detenidas en Bolonia, Tania, Imola y Forli. En ese grupo se incluían dos británicos, pero las autoridades no revelaron sus

Los 16, que no han sido arrestados formalmente, estaban siendo interrogados por magistrados en relación con una serie de atentados con bombas y asaltos llevados a cabo por el grupo Azione Rivoluzionaria (Accion Revolucionaria), agregó la policía. (Latín Reuter).

### Impuesto Canino

Los perros "capitalistas" rinden al avuntamiento de Berlín mucho más que los perros "proletarios" tración de Berlín Occidental recoge grandes cantidades anualmente con los impuestos sobre los perros. Cada impuesto equivale a 70 dólares por animal, Mientras en Berlín Oriental el impuesto es de 120 marcos, pero no es casi nunca aplicado, porque estan exentos los jubilados, las familias con muchos niños (por lo menos 3) y los extranjeros (ANSA)

## Salmones en el Támesis

Londres

Los ingleses de la City esperan los salmones, después de años de trabajo y grandes campañas de prensa y técnicas para descontaminar las aguas del Tamesis 50 mil jóvenes salmones han sido metidos en 17 afluyentes del río Puerto de Londres. Ahora se espera "la llegada" de los costosísimos peces a las aguas del estuario del río para las delicia y alegría de los miles de pescadores deportivos que ya no tendrán que ir a Escocia e Islanda a la pesca del más batallero de los peces. (ANSA).



EN HEBRON.— Soldados israelíes patrullan ataques árabes que recrudecieron después del

las calles de Hebrón, en la zona ocupada por el acuerdo del Gobierno de establecer allí un Estado judío, en prevención de los continuos nuevo asentamiento. (RADIOFOTO UPI-UNIFAX).

# Siguen Ataques Arabes en Zona Ocupada

Cuatro autobuses israelies destinados al traslado de trabajadores fueron atacados cerca de Ramallah, por un grupo de residentes árabes de la zona. Uno de los vehículos que viajan de la Cisjordania ocupada hacia el área urbana de Tel Aviv- fue completamente destruído por un cocktail molotov

Fuentes militares israelies, dijeron que en el momento del ataque a bordo de los autobuses estaban sólo los choferes, también ellos árabes, a los cuales los autores del ataque los hicieron descender en un lugar de control improvisado en la Perisferia de Ramallah. Los manifestantes tiraron algunos tiros al aire comenzaron después a arrojar piedras contra los vehículos, rompiendo los vidrios de las ventanillas. Uno de los autobuses fue incen-

diado. Las tropas israelíes comenzaron una vasta requisa en la región en búsqueda de los responsables del ataque.

Ya en varias oportunidades los autobuses destinados a esta clase de viajes, de Cisjordania a Israel fueron atacados por grupos de manifestantes árabes que protestan contra sus compatriotas que aceptan 'colaborar" con los ocupan-

tes. En Alejandría, Egipto, una Arrecia lucha entre ejércitos musulma-

# Miles de Fugitivos de Chad Huyen a Camerún

Miles de aterrorizados habitantes huyeron de la capital de Chad, N'Djamena, asolada por la guerra, donde ejércitos rivales musulmanes intensificaron la batalla por la supremacía, según informaciones llegadas aquí.

Funcionarios franceses dijeron que entre 20.000 y refugiados civiles cruzaron la frontera hacia Camerun.

Las hostilidades se reanudaron al despuntar el día, siguiendo la pauta establecida desde que la lucha estalló hace seis días en la capital de la ex colonia africana francesa.

El centro de la ciudad fue bombardeado por los efectivos remanentes del Ejército Nacional de Chad apostados a través del Río Chari y encabezados por el teniente coronel Abdelkader Wadal Kamougue, dijeron los des-

En la ciudad la lucha era librada por las facciones encabezadas por el Presidente Goukouni Queed'e y el Ministro de Defensa Hissene Habre, dijeron.

Añadieron que una comisión para el cese de fuego, estaba reunida en la catedral de la ciudad en un esfuerzo por detener la lucha.

La comisión incluye a representantes de las partes en pugna como así también a oficiales franceses y a los embajadores de Francia, Egipto y Arabia Saudita.

Funcionarios franceses dijeron que los ataques intermitentes con morteros y piezas de artillería seguramente causaron numerosas víctimas civiles, pero era imposible estimar el número de muertos y heridos.

El poderoso contingente de 1.100 soldados franceses agrupados en una base militar cerca del aeropuerto de N'Djamena, se halla bajo órdenes estrictas, de no intervenir en la lucha.

Muchos de los primeros 156 refugiados europeos que llegaron a París dijeron que tuvieron que alcanzar la base militar, solos sin la protección de las tropas francesas.

Casi todos los 900 europeos en N'Kjamena, en su mayoría asistentes técnicos franceses v sus familiares, han sido evacuados por aviones militares franceses, o en transbordador por el Río Chari hacia Camerun.

Los funcionarios dijeron que aproximadamente 50 europeos quedan aún en la devastada ciudad, que carece de agua y electricidad. (LATIN-REUTER.

nueva ronda de conversaciones entre Egipto, Israel y los Estados Unidos encaminada a romper el estancamiento en torno a la autonomía palestina comenzó ayer, aunque al decir de funcionarios egipcios las posibilidades de progreso son mínimas.

Las negociaciones, establecidas como parte del acuerdo de paz de Camp David entre Israel y Egipto, comenzaron hace 10 meses, pero hasta ahora no han avanzado.

El plazo fijado para un acuerdo sobre la autonomía a otorgar a los 1.200.000 palestinos residentes en Cisjordania y la Franja de Gaza vence el próximo 26 de mayo.

Egipto e Israel sostienen puntos de vista diametralmente opuestos sobre el grado de autonomía a ser concedido. Egipto desea que los palestinos dispongan de amplios poderes como un primer paso al autogobierno, mientras que Israel apenas prefiere darles una voz limitada en el diario gobierno de sus cosas.

La Organización para la Liberación de Palestina (OLP) y otros líderes palestinos están boicoteando las conversaciones automáticas por considerar que Israel y Egipto carecen de competencia para debatir su futuro.

Egipto ha advertido que buscará alternativas a las conversaciones autonómicas en el caso de que las mismas no arrojen resultados positivos para el 26 de mayo, la fecha que Egipto considera tope e Israel apenas una meta.

Los negociadores, sólo han arribado hasta ahora a un acuerdo en torno a un punto de poca monta -el princi la fiscalización internacional de los comicios para elegir al propuesto Consejo Autonómico Palestino.

Están empero en abierto desacuerdo sobre la naturaleza, forma y poderes de que debería estar munido el mismo sobre el status quo del sector oriental árabe de Jerusalén, y sobre como garantizar la seguridad nacional del estado judío.

Funcionarios egipcios no creen que de esta décima ronda de las conversaciones vayan a surgir resultados tangibles (ANSA) - (Latin-Reuter)

# Francia Compra Aviones a Brasil

Francia confía culminar una importante operación con Brasil por 35 aviones de transporte, a un costo estimado en 200 millones de francos, (50 millones de dólares) dijeron funcionarios de defensa en esta capital.

Xingu EMB-121, fabricado por la Empresa Brasileira de Aeronáutica (EMBRAER), fue elegido frente a la fuerte competencia de dos aviones estadounidenses, el Beechcraft King Aire C-90 y el Cessna-425, dijeron.

El director de la División de Asuntos Internacionales del Ministerio de Defensa, Gerard Hibon, negoció la operación con ejecutivos de EMBRAER en Brasil recientemente y una delegación brasileña tiene previsto llegar a Paris para suscribir el contrato.

El Xingu, que será utilizado para entrenamiento de la Fuerza Aérea francesa y pilotos de transporte de la flota aérea ARM, reemplazará a los vetustos DC-3 y MD-315 que tienen previsto ser radiados de servicio en los próximos tres años.

El Gobierno francés favoreció la operación con Brasil ante la esperanza de poder vender 50 cazas a reacción Mirage-50 a la Fuerza Aérea brasileña, dijeron fun-cionarios de la industria aeronáutica francesa.

Brasil ya adquirió 20 cazas Mirage III como así también misiles exocet buque a buque y otro equipo militar.

Hace dos años, la compañía fabricante francesa estatal Aerospatiale, adquirió el 45 por ciento de las acciones de la compañía brasileña Helibras ubicada en el estado de Minas Gerais. La empresa fabrica y realiza montajes de los helicópteros bimotores pesados franceses Lama y la construcción de 200 helicópteros livianos modelo ardilla sobre un período de diez años.

Aerospatiale confia en construir su pesado helicóptero Puma de transporte de tropas bajo licencia en Brasil, dijeron funcionarios de la industria.

También se estima que los franceses venderán aerobuses a la Compañía Aérea Regional brasileña, Cruzeiro Do Sul ya que adquirió tres aviones de 250 pasajeros.

El Xingu, que efectuó vuelos durante la Exposición Aeronáutica Internacional de París el año pasado, está equipado con dos motores turbohélices Pratt Whitney. Está diseñado para transportar 9 pasajeros y dos tripulantes. (Latin Reuter).

## COMPAÑIA DE SEGUROS 'LA CORDILLERA'

(Segundo Aviso)

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo Nº 28 de los Estatutos Sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día miércoles 9 de abril de 1980, a las 12.00 horas en la sede social Bombero Adolfo Ossa Nº 1010, of. 401, con el objeto de:

a) Pronunciarse acerca de la Memoria y Balance corres-pondientes al ejercicio cerrado al 31 de diciembre de 1979:

b) Elegir nuevo Directorio; c) Elegir Inspectores de Cuentas.



# Marcos: Evitar la Ruptura

Manila

El Presidente Ferdinand E. Marcos enviará a uno de sus embajadores más prestigiosos a Santiago para que arregle la situación con Chile y evitar una ruptura deplomática.

Un vocero del Gobierno dijo que el embajador de Filipinas ante Estados Unidos, Eduardo Romuáldez, es esperado en las próximas horas en Manila para preparar la misión a Chile, a cuyos gobernantes llevará las disculpas de Marcos por la abrupta cancelación por parte de Filipinas de la visita del Presidente chileno Augusto Pinochet.

Marcos canceló la visita a último momento con una explicación demorada de que "terroristas extranjeros" habían entrado a Manila para asesinar a Pinochet y otros altos funcionarios. Pinochet sintió una bofetada diplomática y amenazó con romper lazos con Filipinas.

Todavía recobrándose del bochorno por la cancelación del viaje presidencial, la Embajada chilena se conmocionó por una amenaza de bomba que obligó al personal a huir de su oficina del séptimo piso después del almuerzo.

El primer secretario Francisco Vial y tres filipinas asistentes evacuaron la Embajada, ubicada en la Ciudad Satélite de Makati, a la \_1:25 de la tar-de (0525 GMT), minutos después que un hombre, en una llamada telefónica anónima, dijo que se había puesto una

bomba en la Embajada que estallaría en una hora

Se evacuó también a cerca de 500 personas que trabajan en otras 17 oficinas en el edificio de la Embajada, mientras un equipo recorrió el lugar para detectar una bomba que, según se descubrió, no estaba allí.

La secretaria que recibió el llamado dijo que la voz parecía de filipino y sonaba muy con-vincente. Vial le comentó a United Press que no tenía idea de quien podría querer poner una bomba en la Embajada.

La visita de Pinochet fue cancelada el sábado pasado, dos días antes de la fecha fijada para su llegada.

La cancelación desencadenó especulaciones de que el Gobierno estaba tratando de liberarse del dilema de tener que recibir a un dirigente extranjero cuya Junta Militar ha sido acusada de abusos a los derechos humanos.

El secreto oficial continúa ocultando el paradero de los ocho supuestos terroristas extranjeros que según funcio-narios de Inmigración y del Ministerio de Relaciones Exteriores fueron detenidos porque tenían la misión de matar a Pinochet.

Las autoridades de Inmigración dijeron que llegaron en dos vuelos del Medio Oriente e incluyeron japoneses, pero el Gobierno hasta ahora no ha dado nombres y en los círculos diplomáticos se extendió el escepticismo sobre las supuestas

# Equitadores Alemanes Adhieren al Boicot

La Federación de Equitación de Alemania Occidental se convirtió en la primera federación alemana en decidirse en firme sobre el debatido boicot de los Juegos Olímpicos de Moscú. Esta federación, cuyos jinetes tenían grandes posibilidades de lograr medallas de oro, resaltó que no acudirán a Moscú mientras la Unión Soviética mantenga tropas en Afghanistan, aunque la mayoría del Comité Olímpico Nacional se decida por la participación en los juegos.

Hasta ahora sólo hay cinco federaciones alemanas que desean participar: atletismo, natación (ambos, los principales deportes en los Juegos Olimpicos), remo, halterofilia y balonmano. El resto desea esperar a que el Comité Olímpico Nacional y el Gobierno en Bonn digan su última

Sin embargo, la Federación de Remo añadió que si finalmente Bonn decide unirse a otros estados occidentales en el boicot a los juegos acudirán en su lugar a un campeonato mundial de remo en un lago de Suiza.

En cuanto a Inglaterra, donde el Gobierno se opone firmemente a la participación, al tiempo que los atletas desean ir a Moscú con idéntica firmeza, las televisiones BBC (estatal) e ITV (privada) anunciaron que transmitirán en todo caso los Juegos Olímpicos, para lo cual han invertido unos siete millones de dólares.

fabricación.

mudas anunció que boico-teará los Juegos Olímpicos de este año en Moscú.

bebida refrescante Coca Cola afirmó en Atlanta (EE.UU.) que a pesar del anuncio de bebida en Moscú durante los juegos, los asistentes a las tarla, por la sencilla razón de que ya está en funcionamiento la URSS, y disponen, debido a entregas previas, de los ingredientes necesarios para su

Desde el punto de vista comercial, un vocero de la boicot para no suministrar tal Olimpiadas podrán degusuna fábrica de Coca Cola en

En Hamilton, Bermudas, el Comité Olímpico de Ber-

La decisión fue tomada luego que el Gobierno de Bermudas pidio al comité que se abstenga de concurrir a los causa de la invasión militar soviética a Afghanis- cedencia.



GENERAL MOHAMMED ZIA, Presidente de Pakistán, no creyó en el papel de mensajero de paz del enviado de

la crisis en torno a Afghanistan. Malmierca se negó a hacer

# Mano Rusa se Extiende Hacia Africa y Asia

La Unión Soviética ofreció ayuda a Zambia en su lucha cont-a ataques sudafricanos. La :rta fue hecha por intermedio del viceministro soviético del Exterior Leonid Ilichev, quien se encuentra visitando los países del frente africano con una delegación de cinco personas.

La delegación soviética visitó ya Tanzania y Mozambique. Pertenecen además al frente africano Botswana y Angola. Ilichev afirmó que la Unión Soviética no puede quedarse con las manos cruzadas mientras Sudáfrica continúa atacando la provincia occidental de Zambia, fronteriza con Namibia.

Además afirmó que Moscú seguirá respaldando al Movimiento de Liberación de Namibia "Swapo", por considerarlo el representante legítimo del pueblo de Na-

Mientras tanto en Tokio, el Ministerio japones de Defensa expresó su temor que la Unión Soviética establezca un puente aéreo a Vietnam sobrevolando el mar del Japón.

El Ministerio motivó su temor con distintos vuelos de aviones soviéticos registrados ultimamente sobre el mar del Japón. Según informó, un IL-62 de la empresa soviética Aeroflot sobrevoló ayer el Estrecho de Tsushima en dirección sur, hacia Hanoi.

Vuelos similares fueron registrados a mediados de marzo. El vuelo de ayer fue anunciado por la Unión Soviética al Japón el martes. En cambio, vuelos de aviones militares soviéticos sobre el estrecho nunca fueron anunciados previamente, informó

YUGOSLAVIA TOMA PRECAU CIONES

Belgrado Yugoslavia reiteró que está dispuesta a defenderse contra cualquier ataque del exterior, cualquiera que sea su pro

### tan. (DPA-Latin-Reuter). El tema ha sido mencio-Kurdos'Reanudaron Combates en Irán

Por lo menos veinte personas murieron y otras tantas resultaron heridas en combates entre kurdos y tropas gubernamentales cerca de la aldea kurda de Piranshahr, dijeron fuentes kur-

Un vocero del dirigente espiritual kurdo, Jeque Ezzeddin Hosseini dijo que la lucha estalló cuando tropas que realizaban maniobras en la zona abrieron fuego sobre la aldea de Qalatan con armamentos pesados.

El vocero dijo que diecisiete aldeanos y tres guerrilleros kurdos murieron durante los enfrentamientos. (Latin) Pakistán no aceptó su oferta

# Castro Fracasó Como Mediador en la Crisis de Afghanistan

El Ministro cubano del Ex-Isidoro Malmierca, abandonó Islamabad para regresar a La Habana, aparentemente con una respuesta negativa de Pakistán respecto a la iniciativa del Presidente cubano, Fidel Castro, de mediar en los esfuerzos para encontrar una solución política a

algún comentario, pero su

nado frecuentemente desde la

invasión de Afghanistan por la

Unión Soviética y la delicada situación doméstica pro-

ducida por la enfermedad e

incapacitación del Presidente

La agencia oficial de no-

ticias Tanjug anunció que

recientemente expertos del

Partido Comunista se reu-

nieron para estudiar la

producción de los elementos

La agencia señaló que

Yugoslavia produce más de las

tres cuartas partes de las ar-

mas y equipos que necesita no

sólo para el Ejército, sino

también para la movilización

general de la población adilta que sería necesaria en caso de

Tanjug dijo que Yugoslavia

vende suficientes armas para

pagar por las importaciones

de otros equipos necesarios

venden a aliados del movi-

miento no alineado, que no

En lo que podría inter-

pretarse como una referencia

a la posibilidad de un ataque

soviético, Tanjug afirmó que

la producción de artículos

para la defensa es esencial

para poder defender con

éxito contra cualquier

agresor, cualquiera que sea su

color, nuestra independencia,

nuestra integridad territorial

y nuestro sistema socialista in-

Yugoslavia rompió con la

Unión Soviética, en 1948, y ha

seguido un rumbo comunista

independiente, siendo el único

Estado marxista que ha

podido escapar de la garra del

Kremlin después de haber es-

Ahora que parece inminen-

te la desaparición del gran

líder nacional Tito, las au-

toridades han expresado en

privado su temor de que la

Unión Soviética podría inter-

venir en los asuntos yugos

lavos para tratar de recu-

perar el control del país. DPA

INFECCIONES

VERDURAS. PIDALO EN FARMACIAS Y

SUPERMERCADOS.

tienen vinculos con ninguna de

Las armas generalmente se

para la defensa.

las superpotencias

dependiente.

tado en su poder.

Josip Broz Tito.

de defensa.

colega afghano, Agha Shahi, que fue a despedirlo al aeropuerto manifestó que el emisario cubano llevaba una respuesta del Presidente pakistani, General Mohammed Zia Ul Haq, respecto a la oferta de Castro como actual presidente del movimiento no alineado. Shahi no reveló el contenido

de la respuesta, pero subrayó que se expuso a Malmierca que Pakistan continúa ateniéndose a las decisiones adoptadas en enero por los Ministros del Exterior islámicos en su sesión sobre Afghanistan.

Entre otras cosas, los Ministros decidieron interrumpir toda clase de relaciones con Kabul, mientras las tropas soviéticas permanezcan en Afghanistan.

Respecto a la iniciativa irani de negociar a nivel regional sobre el retiro de las tropas soviéticas, Shahi manifestó que sería posible si la propuesta es hecha formalmente a Pakistán

Malmierca, que pensaba seguir viaje .a Nueva Delhi, decidió regresar inmediatamente a La Habana, aparentemente defraudado por el fracaso de su misión en Isla-

Mientras se producía la partida de Malmierca, Pakistán reiteró sus demandas de que las tropas soviéticas deben retirarse del vecino Afghanistan.

Por su parte, la Unión Soviética dejó entrever su interés por la misión del Ministro cubano, mediante la publi-cación en la prensa oficial de un breve despacho acerca de su visita a Pakistán.

Diplomáticos revelaron que Malmierca había realizado una visita secreta a la capital afghana la semana pasada y que poco antes había estado en Moscú.

Su llegada a Pakistán hace dos días, fue inesperada, convirtiéndose en el primer alto funcionario de un país prosoviético que llega a Pakistán desde que las fuerzas soviéticas penetraron en Afghanistan en diciembre.

El Presidente Castro es el actual presidente del Movimiento de Países no Alineados y hasta el momento no se ha pronunciado publicamente sobre la intervención soviética en Afghanistan.

Tanto Cuba como Afghanistan consideran a la Unión Soviética un aliado natural de los Estados no alineados, posición que no es compartida por Pakistán ni la mayoría de los restantes miembros del grupo de 95 naciones.

Altos diplomáticos en Moscú dijeron que el viaje del Ministro cubano parecía estar dirigido a alentar al diálogo entre Kabul e Islamabad y a persuadir al Presidente de Pakistán Zia Ul Had, para que dé su reconocimiento al Gobierno afghano

bezado por el Presidente Babrak Karmal. La declaración emitida por la

Cancillería pakistana dijo que la política gubernamental sigue estando basada en las resoluciones de las Naciones Unidas v de la Conferencia de Cancilleres islámicos, que condenaron las intervención soviética y pidieron el retiro de todas las tropas extranjeras

Un diario izquierdista de Beirut, As Safir, informó que Afghanistan pidió al líder de los comandos palestinos, Yasser Arafat, que medie entre Kabul y el vecino Irán,

Arafat inicia hoy una visita oficial a la India después que este país dio su pleno reconocimiento a la Organización para la Liberación de Palestina

### RECHAZAN RECHALALI INICIATIVA IRANI Teherán

La propuesta para celebrar negociaciones sobre Afghanistan, hecha a la URSS por el Ministro irani del Exterior, Sadegh Ghotbzadeh, despertó criticas en el movimiento afghano de liberación que se opone a la ocupación militar soviética.

El periódico "Jumhurie Islami" escribe que la organización afghana de resistencia 'Jamaat e Eslami" se ha pronunciado claramente en contra de tales negociacones.

"Jamaat e Eslami" tiene un puesto de mando en la localidad de Mashad, en el nordeste, y coordina desde esta comarca la resistencia contra el régimen de Kabul, apoyado por las tropas soviéticas de ocu-

"Estamos en contra de toda clase de negociaciones o reconciliación con el régimen" (de Kabul), ha declarado un por-tavoz de "Jamaat e Eslami" añadiendo que la única vía es la continuación de la lucha armada hasta la instalación en Afghanistan de un régimen y un Estado basado en los principios del islam. (DPA- UPI- ANSA).

### **SEGUNDO AVISO**

CIA. DE SEGUROS LA PROTECTORA S.A.

> JUNTA GENERAL ORDINARIA **DE ACCIONISTAS**

Por acuerdo del Directorio se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el día 7 de Abril, a las 11 horas, en la sede social de calle Bombero Adolfo Ossa Nº 1010, Oficina 301-A, con el objeto de someter a su conocimiento y aprobación la Memoria y Balance del ejercicio financiero correspondiente al año 1979.

Los señores accionistas deberán proceder además a designar a los Inspectores de Cuentas propietarios y suplentes para el próximo ejer-

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS. — Con motivo de la Junta antes anunciada, el Registro de Accionistas permanecerá cerra-do desde el día 2 al 7 de Abril, ambas fechas inclusive.

El Presidente

# COMPAÑIA DE SEGUROS "LA PROTECTORA" S.A.

Modificade por Decreto Nr 192 de 11 de Enero de 1929; Modificade por Decreto Nr 6586 de 28 de Noviembre de 1951; Modificade por Decreto Nr 10008 de 2 de Dictembre de 1952;

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1979 Y 1978

(Notas 1, 2 y 4)

Presidente: Sr. Galo Ojeda Doren; Directores: Srs. Werner Gothe Falck, Alfredo Riera Balart,

Por Ernesto Rojas Contreras y Ricardo Vicuña Cerda

ACTIVOS	4 15	1979	1978
INVERSIONES (Notas 4 y 5)			Microsoft
Financieras:		14.651.880,68	8.853.164,14
Caja y Bancos Fácil Liquidación Otras inversiones	12.845.031,99		
Inmobiliarias:		42.759,09	8.136,22
Muebles, Máquinas	42.759,09		
TOTAL INVERSIONES		14.694.639,77	8.861.300,36
DEUDORES			
Deudas de Reaseguradores:		3.858.113,79	1.293.052,50
Por Sinlestros			
Deudas de Asegurados (Nota 6)		4.944.093,92 5.943.74	3.652.248,56
Deudas de Productores Deudas de Ent. Asoc. Otras Deudas (Nota 7)		574.550,94 616.834,00	866,547,8 772,423,42
TOTAL DEUDORES		9.999.536,39	6.584.272,29
TOTAL ACTIVOS  AS NOTAS N° 1 AL 13 ADJUNTAS FORMAN PARTE NTEGRANTED DE ESTOS ESTADOS FINANCIEROS		24.694.176,16	15.445.572.65

PASIVOS		1979	1978 \$
PASIVO DE CORTO PLAZO	ter a feet		
Reserva Técnica (Notas 3 y 4)  Deudas con Reaseguradores (Notas 1 C y 8):  Por Siniestro  Por Cesiones	93.490,78 6.233.618,64	2.768.347,29 6.327.109,42	2.490.625.33 2.754,144,85
Deudas con Asegurados (Nota 8):  Por Siniestros  Otros	863.554,00 82.074,65	945.628,65	630.681,68
Deudas con Productores (Nota 8) Deudas con Ent. Asoc. Deudas con Inst. Fin. (Nota 9) Deudas con el Fisco Otras (Nota 7)		168.943,71 1.719.443,70 500.000,00 1.030.831,61 73.505,33	64.255,35 1.396.485,59 896.006,42 539.958,12
TOTAL PASIVO DE CORTO PLAZO		13.533.809,71	8.772.157,34
PATRIMONIO (Notas 4 y 10)			
Capital Pagado Reservas de Revalorización Fluctuación de Valores Utilidades Retenidas: Utilidad (Pérd.)		240.000,00 2.445.855,66 9.411.085,68 ( 936.574,89)	240.000.00 923.856,43 6.911.750,77 [ 1.402.191,89
Ejerc. Anterior  — Utilidad (Pérd.) Ejerc. Actual	(1.069.182,11) 132.607,22		
TOTAL PATRIMONIO	The last	11.160.366,45	6.673.415,31
TOTAL PASIVOS Y PATRIMONIO		24.694.176.16	15.445.572.65

ESTADO DE RESULTADO POR LOS AÑOS TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DE 1979 Y 1978 (Notas 1, 2 y 4)

	1979 . 12 meses \$	1978 18 meses \$
INGRESOS DE EXPLOTACION		
Primas Directas Primas Cedidas Primas Aceptadas	7.725.081,81 (7.285.596,25) 8.117.181.20	9.013.897,87 (8.538.571,64 8.411.853.00
Prima Retenida	8.556.666,76 ( 277.721,96)	8.887.179,23 (1.695.774,84
TOTAL INGRESOS DE EXPLOTACION	8.278.944,80	7.191.404,39
COSTOS DE EXPLOTACION		
De Intermediación (Nota 8)	1.484.816,70 5.036.691,10 2.900.546,31	1,276,093,31 4,919,691,18 2,738,988,72
TOTAL COSTOS DE EXPLOTACION	9.422.054,11	8.934.773,21
RESULTADO DE EXPLOTACION PRODUCTO DE INVERSIONES GASTOS FINANCIEROS CORRECCION MONETARIA (Notas 2 y 4A)	(1.143.109.31) 835.168.13 (144.562.06) 468.172.88	(1.743.368,82) 368.635,49 (287.728,79) (5.332.63)
RESULTADO OPERACIONES	45.669,64 86.937,58	(1.867.794,75) 232.694,03
UTILIDAD (PERDIDA) DEL EJERC.	132.607,22	(1.435.100,72) (102.358,66)
UTILIDAD (PERDIDA) NETA	132.607,22	(1.537.459,38)

ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIERA POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1979. (NOTAS 1, 2 y 4)

FUENTES DE FONDOS:	\$
Operaciones: Utilidad (Pérdida) neta	132.607,00
tan movimientos de fondos:	
Depreciaciones (Nota 1 C) Reserva técnica neta (Notas 3 y 4 b)	1.122,00
Corrección monetaria neta de rubros no	277,722,00
circulantes	(375.123,00)
Más (menos): ajuste para llevar a base caja: (Aumento) disminución deudas de Reasegu-	
radores	(2.074.994,00)
(Aumento) disminución deudas de Asegura-	02 275 00
(Aumento) disminución deudas de Producto-	92.375,00
res	(5.944,00)
(Aumento) disminución deudas de Entidades Asociadas	620.419.00
. (Aumento) disminución otras deudas del ac-	500,415,00
tivo circulante	448.337,00
Aumento (disminución) deudas con Reasegu- radores	2.529.143.00
Aumento (disminución) deudas con Asegu-	
Aumento (disminución) deudas con Produc-	75.918,00
tores	80.336.00
Aumento (disminución) deudas con Entida-	
des Asociadas Aumento (disminución) deudas con el Fisco	(206.310,00) (204.761,00)
Aumento (disminución) deudas del Pasivo	(204.761,00)
circulante	(671.097,00)
Total flujo de las operaciones	719.732,00
nes	1.526.173.00
Incrementos en deudas con Instituciones Finan-	
TOTAL DE FUENTES DE FONDOS	500.000,00
	2.745.905,00
USOS DE FONDOS:	
Costo de adquisición de inversiones	2.421.586,00
Incremento en Caja TOTAL DE USOS DE FONDOS	324.319.00
AS NOTAS N° 1 AL 13 ADJUNTAS FORMAN PARTE	\$ 2.745.905,00

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1979

c) Corrección monetaria.— (Notas 2 y 4 a)
Con el objeto de reconocer los efectos de variación

2 - CORRECCION MONETARIA (Notes to y 4s)

y pasivos del belance el 31 de Diciembre de 1976, an el mamo porcentale con cur as correscion monetaris de Capital Prople.

Pasivos del belance el 31 de Diciembre de 1976, an el mamo porcentale con que as corrigio el capital prople (1978-) a objeto de mosgió el capital prople (1978-) a objeto de mosgió el capital prople (1978-) a objeto de mosinversiones 975.702.82

Aumento de Activos:

1. Inversiones 975.702.82

Composita Na considera dejusitivo de consection financiara an moneda de sigual poder adquisitivo de consection financiara de la consectión monetaria.

1. Corrección memerata.

1. Con el objeto de reconocioner los efectos de variación en el poder de reconocione el capital prople tributario calculado de acuerdo a las normas de la 
na el poder adquisitivo de la moneda, los estados.

Pasivo corto plazo 467.722.60

Pasivo corto plazo 467.722.60

Inneciarce heron corregidos monetariamente median-

Petrimonio financiero Cuentas de Resultado 1.100.943,85 Utilidad Nets por corrección taría financiera mone- \$ 468.172,68

3 -- RESERVA TECNICA DE RIESGOS EN CURSO (Nota 4b)

4 -CAMBIOS EN LOS PRINCIPIOS DE CONTABILIDAD

están incluidos en la cuenta corrección monetaria. Esta clira se formó como sigue: Petrimonio Capital Propio Cargo (Abo-Financiero DL. 834 Art. 41 no por Co-(Nota 10) reacción Mo.

Sub-Totales 448.353.97 1.124.534,15
Mayor abono Neto a 676.180,18
Totales \$ 1.124.534,15 1.124.534,15

b) Reserva técnica de risegos en carea.

Como resultado de la epitación de las nueves normas inopartidas por la Superintendencia entes mencionada en el año 1979, en sus circulares Nos. 1.471 y 1.542, para el cálculo de esta reserva se corridada y cedida y el asidio inicial de la reserva técnica por monetariamente las primas directas, aceptadas y cedida y el asidio inicial de la reserva técnica nometariamente las primas directas, aceptadas y cedida y el asidio inicial de la reserva técnica nometarios. El afecto de este cambio implicó un mayor cargo neto a resultados del año 1979 de \$ 140.834.28, que se explica como sigue.

(CONCLUYE AL FRENTE)



# Estados Unidos Vinculó Directamente a Cuba por la Violencia en El Salvador

Washington El Secretario de Estado,

Cyrus Vance, dijo al Congreso que el fortalecimiento del poderio militar de la nación es ahora la primera prioridad de la política exterior de los Estados Unidos.

Expresó que el robustecimiento militar soviético no muestra signos de aminorar y que Estados Unidos debe hacer sacrificios económicos para aumentar sus gastos de defensa.

"Nuestro interés más fundamental es mantener nuestra seguridad por medio de un equilibrio de poder asegurado con la Unión Soviética, dijo Vance en declaraciones a la

Comisión de Relaciones Exteriores del Senado.

Al mismo tiempo, dijo, es en interés de Estados Unidos que se "elabore una relación con la Unión Soviética en la cual la competencia fundamental sea contenida por la moderación".

'No buscamos la guerra fría, ni una confrontación indiscriminada", dijo el alto funcionario.

Vance no pudo ofrecer a los legisladores una perspectiva de nuevos acontecimientos en la crisis de los rehenes norteamericanos cautivos en Irán.

"Estamos revisando nuestras opciones otra vez, para la eventualidad de que no se hagan progresos tangibles", señaló, pero no explicó los probables cursos de acción.

Vance dijo que el aspecto de adversidad en las relaciones soviético-norteamericanas ha llegado a predominar debido a las acciones soviéticas en Afghanistan. Agregó que no hay indicaciones de una retirada soviética y que, en efecto, existen pruebas de que los rusos están preparándose para una larga permanencia en ese país.

La comisión senatorial ha sugerido que la política exterior norteamericana, bajo ataque dε muchos sectores por su puesta falta de dirección, no debe estar sujeta a un plan detallado pero

'debería tener foco y cierto sentido de dirección.

Fuentes del comité dijeron que los legisladores entienden que la posición de Estados Unidos en el mundo requiere que la nación desarrolle y artícule una política exterior coherente e integrada, que proporcione un enfoque claro y. precise prioridades para tratar con cuestiones importantes.

Agregaron que la comisión está particularmente interesada en lograr que el Gobierno defina claramente la estrategia de la llamada "doctrina Carter", que surgió como respuesta a la invasión soviética a Afghanistan.

Vance enfrentó a la comisión en una semana en la cual la política exterior estadounidense ha sufrido varios reveses, incluyendo la negativa de Israel a suspender el establecimiento de colonias judías en los territorios árabes ocupados, así como el viaje del Sha de Irán a Egipto v sus posibles implicaciones en la crisis de los rehenes cautivos en Teherán.

Durante la semana, asimismo, funcionarios del Gobierno han advertido sobre progresos militares soviéticos en el sudeste asiático; en El Salvador la situación se acercó más a la guerra civil, tras el asesinato del líder religioso más prominente del país; y los departamentos de Estado y Defensa, por primera vez, han vinculado directamente a Cuba con el crecimiento de la violencia en El Salvador. (UPI)

# El Gobierno no Accederá a Ninguna Demanda del M-19

Se cumplió el primer mes de la ocupación de la embajada dominicana, en Bogotá, donde un comando guerrillero retiene a veintisiete cautivos, incluyendo trece jefes de misión, en medio de síntomas de que no está cercana aún una solución a la crisis.

En un comunicado divulgado, el Movimiento 19 de Abril (M-19), autor del golpe, reiteró su exigencia de que sean libertados trescientos once compañeros que califican de "presos políticos" y acusó al gobierno colombiano de adoptar "una linea dilatoria" y "una posición intransigente frente a la nuestra", en el curso de las negociaciones entre

El pronunciamiento del "M-19" se produjo horas después de cumplirse la séptima ronda de negociaciones entre delegados del gobierno y del comando extremista.

Sin embargo, el Canciller Uribe Vargas anunció oficialmente la decisión del gobierno de no acceder a ninguna de las demandas del M-19, porque de hacerlo incurriría en la violación del Estado de Derecho que rige en Colom-

Fuentes diplomáticas consultadas por esta agencia opinaron que "mientras haya diálogo todo permite confiar en que finalmente se habrá de llegar a una solución incruenta", precisaron. (Latin)

# El Domingo Enterrarán al Arzobispo Oscar Romero

Por lo menos 17 personas murieron en enfrentamientos armados tras una declaración de militares izquierdistas que se hallan en pie de guerra para derrocar a la Junta Cívico-Militar salvadoreña.

Un vocero militar dijo que nueve individuos armados y un soldado murieron cuando un grupo no identificado atacó una patrulla del Ejército en San Vicente, 70 kilómetros al este de esta capital.

En otro enfrentamiento, en la misma zona, siete " elemen-tos antisociales" murieron cuando alrededor de medio centenar de subversivos fuertemente armados fueron divisados por un convoy militar mientras intentaban incendiar

El recrudecimiento de violencia ocurrido durante la tercera y última jornada de duelo decretada por el Gobierno ante el asesinato del vehemente defensor de los de-

autobuses, dijo el portavoz.

rechos humanos, el Arzobispo salvadoreño, Oscar Arnulfo Romero.

Entretanto, millares de personas proseguían desfilando frente al féretro del Arzobispo Romero en la Catedral de San Salvador.

Romero, un candidato al Premio Nobel de la Paz el año pasado, será enterrado el domingo en la cripta de la

No se planea ninguna procesión para evitar la violencia. (Latin).

# Prensa Argentina Especula por Salida de Cubillos

El alejamiento del cargo del Canciller chileno, Hernán Cubillos, desata especulaciones en la prensa local acerca de la influencia que el hecho traerá para las relaciones con Argentina, en especial en el conflicto del Beagle.

El diario "La Prensa", dice en un comentario de Manfred Schonfeld que "el alejamiento de Cubillos - en lo que hace a nuestras relaciones con Chile y, en particular, a la situación del Beagle- significa que se va un contrincante con el cual se podía tratar, aunque digno de ser tomado en cuenta por sus cualidades diplomáticas

"El tiempo, y la designación del sucesor, nos dirán si se trata de una ventaja o una desventaja", escribió Schonfeld.

El matutino "Clarín" en una nota firmada por Adolfo Coronato expresa que "con Cubillos Pinochet pierde a su eslabón más importante con el establishment económico chileno y su relación con Estados Unidos"

### CONSORCIO SANTIAGO S.A.C.

# COMPAÑIA DE SEGUROS "LA PROTECTORA" S.A. (CONCLUSION)

El inventario de Inversiones al 31 de Diciembre de 1979 que se ha valorizado según lo descrito en Nota Id. es

Valores	Mobiliarios

Núm. Accs.	Emitente	Valor Unidad:	Valor Total:
2.224	Asochiseg Soc. Anón. Inmob.	\$ 0,081	\$ 181,48
170.806	Banco de Crédito e Inversiones	30,—	5.124.180,-
15.000	Banco de Chile	29,80	447.000
4.324	Banco BHC	65.—	281.060,-
50,000	Banco Sudamericano	7.20	360.000
21.255	Cia. Cervecerias Unidas	65.—	1.381.575,-
35,467	Cia. de Petróleos de Chile	30.—	1.064.010,-
2.363	Cía, Nacional de Rentas	5,676	13,412,80
1.025	Clinica Santa María	0.236	242.60
4.269	Consorcio Santiago S. A. C.	107.597	459.332.08
14.389	Constructora Enaco S. A.	0,160	2.310.69
3.397	Ganadera Tierra del Fuego	0,11	373,67
1.499	Industria Celulosa Arauco	7.966	11.941,2
32,400	Soc. Agrícola de Nuble y Rupanco	0,80	25,920,-
8.934	Soc. Industrial Pizarreño	12,—	107.208
757	Soc. Inversiones José Miguel Carrera	2,386	1.806,6
7.331.537	Soc. Constructora de Establecimientos	2,000	1.000,0
1301307	Educacionales	0.085	38,118,1
11.080	Soc. Periodistica del Sur	0,417	4.627,12
2.875	Soc. Inversiones San Fernando	8.433	24.245,0
10.191	Turismo y Hoteles Cabo de Hornos	0.36	3,668,7
6.619	Caja Reaseguradora de Chile	356,85	2.361.990,1
			\$ 11.713.203.4
413	Debentures Pizarreño	24.206	9.997,1
	C. A. R. Banco Central, serie E		1.056.471,5
	Pagarés Reajustables Caja Central de		Transfer of the same
	Ahorros y Préstamos		131.500,-
466.56	Cuotas Fondo Mutuo Inversiones y Rentas	1.071,834	500.074,8
	Fondo Reposición Siniestros Unión Reseg.		180.372,5
			\$ 13.591.619,5
	Caja y Bancos		1.060.261,09
	Muebles y Máquinas		42.759,0
			\$ 14.694.639,7

4 944 093,92 La reserva fue calculada de acuerdo a disposiciones im-partidas en Circular Nº 1.542 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio.

7.— OTRAS DEUDAS DE ACTIVO Y PASIVO

8.— DEUDAS CON REASEGURADORES, ASEGURADOS Y PRODUCTORES

\$ 1.397,156,71

9.- DEUDAS CON EL FISCO

1.030.831,61

Total 616.834.00 10.— CAMBIOS EN EL PATRIMONIO (Nota 4a)
Otros pasivos...
Varios acreedores 73.505.33 ae resumen a continueción.

Capital y Reservas	Saldo al 31.12.78 \$	Revolarización Capital Propio Financiero	Distribución Utilidades	Utilidad del Ejercicio S	Otros Aumentos Disminu ciones \$	Saldo al 31.12.79 \$
Capital Revalorizaciones	240,000,00		7-11-1	-	N. M. Hall	240.000.00
Capital Propio D.L. 824 Art. 41 Capital Propio Financiero Futuros aumentos de Capital Legales Especiales	923.856,43	448.353,97			( 923.856,43) 590.846,65 1,046.655.04	448.353.97 590.846,65 1.406.655.04
SUB-TOTAL	1.163.856,43	448.353,97		1851	1.073.545,26	2.685.855.66
fluctuación de Valorea	6.911.750,77				2.499.334,91	9.411.085.68
SUB-TOTAL	6.911.750,77		Townson and		2.499.334.91	9.411.085,68
egal uturos Dividendos	13.120,00 122.147,49		(45.419.63) (422.857.64)		32,299.63 300,710,15	
Utilided (Pérdide Ej. Ant.) Utilided (Pérdide Ej.	(1,537,459,38)		468.277.27	132.607,22		132.607.22
SUB-TOTAL	(1.402.191.89)	448.353,97		132.607.22	333.009,78	[ 936.574.89
SUMAS TOTALES	6.673.415.31	448.353,97		132.807.27	3.905.989.95	11.160.366.45

II.- GARANTIAS RECIBIDAS

2.- REMUNERACIONES DEL DIRECTORIO Durante 1979, fueron como alguen Dietas TOTAL

HUMBERTO LIRA ALVAREZ Contador CC. 13.212 - Licencia 013977

HERNAN DAVILA ECHAURREN Gerente General

SERIORES ACCIONISTAS:

PEDRO CALQUIN ESPINOZA
INSPECTORES DE CUENTAS
VICENTE GOMEZ ESPINA

DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

# Elecciones de USA

Es durante la campaña electoral cuando verdaderamente se pone a prueba la valía de los candidatos presidenciales. En el curso de esta furiosa batalla, que tiene lugar a fines del verano y principios del otoño, los aspirantes se presentan ante el pueblo norteamericano para exponerle sus ideas y propósitos.

Muy lejos han quedado aquellos tiempos en que los candidatos presidenciales consideraban indigno de un aspirante al máximo cargo del país pedir votos directamente al pueblo y permanecian en casa, mientras sus partidarios se acercaban a la gente para hacerle llegar su mensaje. En el siglo pasado cada candidato solía pronunciar un solo discurso durante la campaña; en él manifestaba su aceptación de la candidatura ante los miembros del comité que llegabasa su casa para informarle que la convención nacional lo había elegido a él como cabeza de su planilla. Los norteamericanos que votarán en 1976 difícilmente pueden creer que Abraham Lincoln no pronunciara un solo discurso después de la convención durante su campaña de 1860, y que se acusara a su opositor Stephen A. Douglas, de recurrir a "una lamentable innovación, impropia de la dignidad de un candidato a la presidencia", por el hecho de haber recorrido el país en procura de votos.

Un Presidente que busca reelegirse tiene muchas ventajas sobre su rival. Cuenta en su haber con cuatro años de intensa propaganda en virtud de su cargo, por lo que los ciudadanos suelen conocerlo mucho mejor que a su oponente. Posee ya el máximo título de "Señor Presidente", y para los votantes resulta natural identificarlo con ese puesto. El otro candidato, en cambio, debe convencer a sus conciudadanos de que también él es capaz de llevar sobre sus hombros el peso de la presidencia. Además, el Presidente controla directamente muchas de las actividades del gobierno federal y puede, consecuentemente, adoptar espectaculares medidas o audaces programas que reafirmen y aun engrandezcan su personalidad pública durante la campaña. Su oponente sólo puede proponer cambios y enunciar nuevos programas.

Sin embargo, la condición de Presidente entraña también desventajas. Implica, por ejemplo, la necesidad de justificar los actos de su gobierno en los cuatro años anteriores ante las críticas agudas y bien documentadas de su rival; implica, asimismo, la obligación de dar respuestas satisfactorias a los votantes descontentos por el curso de los acontecimientos durante su administración, aun en aquellos casos en que la modificación de tal curso haya estado fuera de su alcance.

Los métodos empleados en la campaña son esencialmente iguales en los dos partidos. Los candidatos —el que ocupa la Presidencia y el que quiere ocuparla— visitan la mayor cantidad de estados y comunidades que les es posible, antes del día de la elección. Viajan en aviones jet para poder trasladarse de un extremo a otro del país en cinco o seis horas, o para poder visitar muchas ciudades distantes entre sí en un mismo día.

Al mismo tiempo, la maquinaria de cada partido trabaja intensamente para allegarse la mayor cantidad posible de votos el día de la elección. Para triunfar, un candidato tiene que retener los votos de los ciudadanos generalmente leales a su partido, atraer a un considerable número de simpatizantes del partido rival y obtener una buena porción de los votos de aquellos ciudadanos que se proclaman ajenos a cualquier partido. En los últimos años las encuestas de opinión pública han mejorado constantemente la exactitud de sus predicciones electorales. Tales encuestas ayudan a determinar el esquema y el ritmo de la campaña, pues señalan a los candidatos las zonas del país en que están perdiendo o ganando fuerza, así como las cuestiones que más interesan a los votantes.

La televisión es un arma de gran poder para la realización de una campaña exitosa. Millones de norteamericanos ven y escuchan a los candidatos cómodamente desde sus hogares. Las apariciones en televisión arregladas y pagadas por los partidos, son de enorme importancia para los contendientes, ya que son el único medio de que la mayoría de los ciudadanos los conozcan "de cerca", dado el tamaño del país. Cuando su planeación y realización son atinadas, dichas apariciones pueden rendir considerables dividendos a un candidato.

Por supuesto, aparte de las presentaciones preparadas los candidatos aparecen casi todas las noches por televisión en los programas de noticias, mediante filmaciones que ellos no patrocinan o controlan de manera alguna. Así, una presentación local bien puede ser vista por millones de televidentes en todo el país. Un aspecto benéfico de este tipo de apariciones es que, de acuerdo con las palabras de Sidney Warren, "para triunfar en los estados populosos e industrializados, con su abundancia y diversidad de votantes, el candidato tiene que referirse a temas tan importantes como los derechos civiles y humanos, los efectos de la automatización, la educación, la vivienda, la transportación y muchas otras cuestiones propias de una moderna sociedad industrial. De esta manera, la campaña hace una contribución a la causa de la justicia social y económica".

### EL POROUE DE LAS GIRAS

Algunos políticos creen que casi todos los ciudadanos norteamericanos saben por quién van a votar aun antes de que la campaña se inicie. ¿Para qué, entonces, efectuar estas agotadoras y onerosísimas giras? Una buena razón es que algunas elecciones presidenciales se han inclinado hacia uno de los candidatos por un margen de pocos votos. Un simple discurso o una sola aparición personal pueden representar la diferencia entre el triunfo y la derrota. Los candidatos piensan que el desarrollo de un tema en una presentación personal puede inclinar a su favor la balanza electoral en una ciudad; esto, a su vez, podría darles el triunfo en el estado, lo cual podría, finalmente, darles la ventaja necesaria para ganar en todo el país. Tales son los motivos que impulsan a los aspirantes a la Presidencia a correr de una

presentación a otra y algunas veces a volver a un estado dos otres veces durante la campaña si su situación es crítica en él. Los candidatos tienen que dar por sentado que para alcanzar la victoria tienen que ganar la votación en tal o cual estado o ciudad.

"Por sobre todo ello, sin embargo, está un cierto simbolismo democrático extremadamente valioso, que es el verdadero significado de los apretujamientos, los besos a los niños y las bataholas de una campaña", dice Richard M. Scammon, director del Centro de Investigaciones Electorales. Y agrega: "Vale mucho un sistema que de alguna manera exige que el candidato termine en cada sesión sudoroso, sucio, agotado, con las manos hinchadas y el cabello despeinado por la gente a la que pretende representar. Para llegar a la Presidencia de los Estados Unidos, un candidato tiene que acercarse al pueblo en sentido figurado y literal. Es de las sudorosas muchedumbres, de las prolongadas filas de salutación, de los trabajadores a las puertas de las fábricas de donde dimana el poder y es conveniente para votantes y candidatos recordar y comprender esta verdad desnuda del sistema político.

"Esa gente sudorosa y anhelante de estrechar la mano del candidato es la fuente del poder; si un político es incapaz de manejar a una multitud o de identificarse con ella, tiene pocas posibilidades de llegar a la cima. Podrá ser un buen Secretario de Estado, un buen Presidente de la Comisión Interestatal de Comercio y hasta un buen Presidente del Tribunal Supremo, pero no podrá ser un buen Presidente si carece de este fundamental atributo".

### LA ELECCION

El 2 de noviembre, desde hora muy temprana, empiezan a formarse filas de votantes enfrente de las casillas electorales, que suman más de medio millón en todo el territorio norteamericano. Todos ellos, hombres y mujeres, son ciudadanos por nacimiento o naturalización y tienen 18 años o más, según la disposición constitucional. Previamente se han registrado en su distrito electoral, tal como lo exigen todos los estados para comprobar si tienen la edad legal y si realmente residen en la localidad en la que desean votar.

Este año la mayoría de los ciudadanos votarán por su candidato dentro de una caseta encortinada donde hay una máquina especial para votaciones, utilizada por primera vez en la década de 1890. En ella aparecen los nombres de los candidatos para los diversos cargos locales, estatales y nacionales, junto al símbolo de su partido. Arriba de cada nombre hay una pequeña palanca. El votante tira hacia abajo las palancas correspondientes a los candidatos de su elección, con lo cual sus votos quedan automáticamente registrados. En algunas zonas —principalmente rurales— no existen máquinas electorales. Allí los ciudadanos utilizan para votar boletas impresas en las que aparecen los nombres de los candidatos y de su partido.

Al agotarse el plazo para votar (que no pasa de las 9 de la noche en la mayoría de las comunidades), se cuentan los votos recibidos por cada candidato y se presentan ante un consejo local electoral para su registro. Si todos los votantes del barrio o distrito han votado, se da por terminada la elección en el lugar e inmediatamente se anuncian los resultados. Los comprobantes entregados a los consejos electorales se depositan en una caja de seguridad como medida de protección; un tribunal puede ordenar un nuevo recuento si han ocurrido irregularidades durante la votación o si la elección ha sido muy refida y el perdedor considera que pudo haber errores involuntarios en su perjuicio.



James Carter, actual Presidente de los Estados Unidos aparece como el candidato más seguro a obtener la nominación de su partido, el Demócrata.



Ronald Reagan, ya antiguo político estadounidense, según los observadores y las encuestas se ve como el que resultará obteniendo la designación de su partido, el Republicano, en la lucha presidencial.

Las máquinas electorales y los sistemas avanzados de comunicación han simplificado enormemente el cómputo de los votos de toda la nación; por su parte, los servicios cablegráficos y las cadenas de radio y televisión mantienen informado al público de los cómputos minuto a minuto. Los resultados oficiales de las elecciones —que difieren de los extraoficiales por fracciones infinitesimales— no se dan a conocer sino meses después.

Aparte de la Presidencia, que está actualmente en manos de los Republicanos, el próximo noviembre estarán en juego muchos otros cargos de elección popular.

Los norteamericanos concurrirán a las urnas en 50 Estados y el Distrito de Columbia, para elegir también un Vicepresidente, un Senador (en 33 Estados), un Representante (en los 435 distritos congresionales), Gobernadores (en 14 Estados) y miles de cargos municipales y estatales.

Al sobrevenir las elecciones presidenciales, los políticos y los especialistas solían hablar del "efecto del faldón", rememorando el caso de un popular candidato a la Presidencia de quien se decía que llevaba a la conquista de cargos públicos a otros candidatos de su partido permitiéndoles colgarse del faldón de su chaqueta. Hoy día, sin embargo, una cantidad cada vez mayor de ciudadamos distribuyen sus votos entre diferentes partidos, con lo cual va disminuyendo notablemente la capacidad de un candidato presidencial de ganar sufragios para sus compañeros de partido. Por ejemplo aunque Nixon llegó a la presidencia en 1968, su partido sólo conquistó cuatro escaños en la Cámara de Representantes. En 1960 Kennedy ganó la Presidencia, pero el Partido Demócrata perdió 20 asientos en la propia Cámara. (El vicepresidente es elegido junto con el presidente, de manera que siempre es del mismo partido).

Una peculiaridad de las elecciones presidenciales consiste en que si bien los nombres de los aspirantes a la presidencia aparecen en las boletas, o las máquinas, técnicamente los ciudadanos no votan directamente por ellos sino por un cuerpo de electores.

Estos electores, designados mediante la elección en los cin-cuenta Estados y el Distrito de Columbia, pasan a integrar el Colegio Electoral. Puesto que cada estado tiene derecho a nombrar tantos electores como escaños tenga en el Congreso de los Estados Unidos, el total de electores es de 538 (el Distrito de Columbia puede designar tres electores, aunque sólo tiene un asiento sin derecho de voto en el Congreso). Para alcanzar la presidencia, un candidato debe contar con la mayoría de los votos electorales: 270 es el número mágico. La distribución de los escaños en la Cámara de Representantes se revisa cada diez años para adecuarla a las cifras arrojadas por el censo decenal de población, por lo que muchos estados no tuvieron en 1972 el mismo número de electores que tuvieron en las dos elecciones de los años sesenta. California ha superado a Nueva York para convertirse en el estado más poderoso, con 45 votos electorales (cinco más que en 1964 y 1968); Nueva York ha perdido dos, para quedar con 41. Ohio estaba en quinto lugar y Texas en sexto en 1968, en cuanto a población; en 1972 cambiaron posiciones. Florida ha logrado tres votos electorales. En 1968 un candidato podía ganar las elecciones con sólo obtener los votos electorales de los doce estados más populosos; en 1972 podía conquistar los 270 votos necesarios ganando en once estados; California, Nueva York, Pennsylvania, Illinois, Texas, Ohio, Michigan, Florida, Nueva Jersey, Massachusetts y Carolina del Norte o In-

En los Estados Unidos un candidato puede llegar a la presidencia sin haber logrado la mayoría de los votos populares. Todos los votos electorales de cada estado se asignan al candidato que recibe la mayor cantidad de votos populares en la entidad. No importa si gana por un margen amplio o estrecho. Tal como señala Sidney Warren, "en 1960 Nixon obtuvo 3.732.312 votos populares en Illinois y Nueva Jersey, pero no logró la mayoría en ninguno de los dos, de manera que (no ganó) un solo voto electoral; todos quedaron en manos de Kennedy, que alcanzó una ventaja minúscula de 9.000 y 22.000 votos respectivamente". A menudo se menciona el hecho de que Hubert Humphrey habría ganado las últimas elecciones si hubiera arrebatado a Nixon sólo 212.000 votos más —112.000 en California, 68,000 en Illinois y 32.000 en Nueva Jersey—, a pesar de que el actual presidente aún habría tenido una ventaja global de 78.000 votos populares.

En la historia de los Estados Unidos ha sucedido dos veces que el vencedor en el Colegio Electoral ha ganado menos votos populares que su adversario. En 1876 Samuel J. Tilden perdió ante Rutherdorf B. Hayes por un solo voto electoral, aunque su ventaja en votos populares era de casi un cuarto de millón y en 1888 Benjamín Harrison logró la mayoría de los votos electorales, a pesar de que el Presidente Grover Cleveland lo había superado en la votación popular por 95.713 sufragios. Por otra parte, hasta hoy ha ocurrido por lo menos una docena de veces que el candidato triunfador logra la mayoría en el Colegio Electoral sin haber obtenido más de la mitad de los votos populares; la causa fundamental ha sido la conquista de una fuerte cantidad de votos por un tercer candidato. Entre los vencedores en tales condiciones se cuentan Lincoln (en 1860), Wilson en sus dos victorias, Truman y Kennedy. Lincoln ganó la elección de 1860 con el 39,8 por ciento de los votos populares, que es la

El Colegio Electoral se instituyó mediante un ordenamiento de la Constitución. En la época en que se puso en vigor esta carta fundamental no se previó que los Estados Unidos llegarian a tener un sistema político bipartidista. Se supuso entonces que los electores serían designados por su sabiduría y por su representación auténtica de las aspiraciones y la idiosincrasia de sus vecinos, y que los hombres designados escogerían para presidente al más valioso de los patriotas existentes. Hoy día los electores suelen ser miembros fieles de un partido y su labor consiste básicamente en el mero registro de la decisión tomada previamente por los votantes. Sin embargo, siguen teniendo el poder de escoger a quien consideren más adecuado para la

FUNDADO EL 8 DE SEPTIEMBRE DE 1975. AÑO V Nº 1.634

REPRESENTANTE LEGAL Y DIRECTOR: LUCIANO VASQUEZ MURUAGA AGUSTINAS 1269-FONO 82222, VIERNES 28 DE MARZO DE 1980

# Estrategias sin Cambio

El Presidente de la República ha sido categórico para reafirmar la decisión del Gobierno de que no habrá cambios en la política económica, así como tampoco en los criterios aplicados en las relaciones internacionales del país.

El General Augusto Pinochet, con toda oportunidad ha vuelto la calma a los espíritus que animados por variadas formas de intranquilidad, habían dado rienda suelta a las especulaciones de todo orden, como consecuencia del cambio dispuesto por el Jefe del Estado en la cartera de Relaciones Exteriores.

Las operaciones de negocios en todos los países han resultado ser las más sensibles a cualquier atisbo de alteración de la vida política de las naciones. Chile no está ajeno a este devenir, y así es como la Bolsa de Comercio de Santiago acusó una baja en sus operaciones en las últimas 48 horas.

Las empresas y los inversionistas miran con preocupación los cambios que pueden alterar el curso normal de los sucesos económicos que han permitido estabilizar el proceso bajo ciertas normas y en determinadas circunstancias. De ahí que esto se refleje en el mercado

De lo anterior se desprende cómo es posible ocasionar graves daños a un gobierno y, en definitiva, a un país, con la utilización del expediente del rumor. Lanzar la inquietud sobre determinada materia o persona que ocupe un cargo relevante en altas esferas de gobierno, constituye una maledicencia que adquiere ribetes tan inmorales como el enlodar el prestigio de cualquiera.

Aquellos que tengan la ubicación política que sea, aprovechan situaciones como la conocida por el país para echar a rodar un rumor sobre cambios, sólo están provocando un daño enorme al país y se convierten, ante la historia, en causantes de perjuicios que pueden adquirir características de crisis o circunstancias insalva-

En estos momentos, cuando Chile ha logrado, gracias al esfuerzo y sacrificio de todos los chilenos, un repunte en su economía, realidad que es reconocida por todos los organismos internacionales especializados y por todos los académicos nacionales o extranjeros, aun cuando existan diferencias para medir los resultados, es altamente peligroso lanzar una mentira sobre cambios en las personas o en las políticas hasta ahora

No son buenos ciudadanos y demuestran poca preocupación por la Patria aquellos que utilizan estos momentos ya descritos para tratar de obtener provechos personales o privilegios que, en definitiva, se convierten en peculados.

El Gobierno de las Fuerzas Armadas y de Orden que preside el General Augusto Pinochet ha señalado al país la senda portaliana en cuanto a las virtudes cívicas que deben adornar a los ciudadanos del Chile que está surgiendo de las cenizas del pasado. Si alguno se mostró partidario de tales enseñanzas, no puede ahora convertirse en punto menos que agente extranjero en contra de su propio país, agitando rumores y creando descon-

La voz del Jefe del Estado es serena y firme como el país y el mundo la conoce. No habrá cambios en la política económica, con lo que se desvirtúan los rumores surgidos en torno a tal aspecto tan fundamental. Ni tampoco se alterará la determinación de máxima apertura que caracteriza la estrategia internacional aplicada en el último tiempo.

El Asia continuará siendo uno de los objetivos importantes de la proyección chilena hacia el Pacífico, sin olvidar el resto del mundo; pero, sin que, bajo ningún aspecto, exista un tutelaje de nadie.

El país puede seguir tranquilo su tarea de trabajar activamente, cada cual en su campo, por lograr el gran objetivo de hacer de Chile una gran nación, en que nadie se quede sin su oportunidad por conseguir su desarrollo integral.

# Cambio de la Moneda e Inflación en Israel

El 24 de febrero el Ministro de Finanzas Yigael Hurvitz anunció que la lira israelí, depreciada por la inflación, era reemplazada por una nueva moneda, el "shekel", al cambio de un "shekel" por cada diez liras (la lira israeli vale apro-ximadamente 5.7 "cents" de dólar). Los israelies tiene tres meses de tiempo para efectuar esta operación. Se fijarán los precios y salarios en "shekel" dividiendo por diez los precios y salarios en liras. Queda por ver cómo reaccionará la tasa anual de inflación que hoy es el 120 por ciento. Se espera que la in-troducción del "shekel" tendrá positivas repercusiones psicológicas y que el público vaya a tener mayor confianza y respeto por la moneda nacional.

El Ministro Hurvitz, por otra parte, cree que con el cambio de los billetes de banco, desaparecerán de la circulación "capitales" negros por apro-ximadamente 130 millones de dólares. Se trata de réditos no declarados, que resultará difícil cambiar, y se supone que muchos preferirán renunciar a estos capitales, más bien que tener que contestar a las preguntas del fisco y correr el peligro que se les inflijan se-"Los capitales veras sanciones. negros -ha dicho Hurvitzrepresentan un cancer en el cuerpo del país". El cambio de liras en "shekel" está acompañado de severas medidas contra la evasión fiscal, fenómeno este que ha tomado dimensiones patológicas. Aproximadamente 400 mil contribuyentes tendrán ahora que hacer una detallada declaración de su patrimonio al 31 de diciembre de 1979, en la cual deberá indicarse todo (también los cuadros, las alfombras, y las colecciones de sellos de correo, valen más de cinco mil

También las compras de un cierto valor, serán en el futuro registradas y denunciadas. Hurvitz, sin embargo, quería ir Por Leroy Fitzpatrick

Vista aérea de las empresas del Mar Muerto en la bíblica zona de Sodoma. La economía de Israel pasa, como la del resto del mundo, por un perío-do de ajuste.

policía inspeccionar las cajas de buscar capitales que no pagan impuestos o joyas no declaradas. El proyecto, empero, fue en seguida retirado, por haberse negado a aprobarlo todos los otros ministros y el mismo Premier Begin.

Además del "cáncer" de la evasión fiscal, muchos otros males aquejan la economía del país. "Sin un máximo esfuerzo físico y moral por parte de todos -ha dicho Hurvitz, al presentar el presupuesto para el ejercicio 1980- no podemos esperar sanar la economía nacional; la inflación está corroyendo la economía israelí". No, hay más incentivos al ahorro -deplora el profesor Zvi Sussman, vicegobernador del Banco Central— y sobre todo la gente no tiene más el impulso a trabajar mucho". La especulación es más remu- por ciento con vi neradora que la producción. ocupación. (ANSA).

todavía más lejos, y el 22 de Los consumidores gastan su febrero había expuesto a sus dinero antes de que pierda colegas del Ministerio un plan valor. En las empresas, y hasta para permitir al fisco y a la en los "Kibbutz", el director financiero se torna más imporseguridad de los bancos para tante que el director de la producción. Mientras tanto la situación social se deteriora. Ya en 1978 el 4,89 por ciento de los israelfes vivia debajo de la llamada "línea de la pobreza", contra el 2,8 por ciento en 1977. El Ministro del Trabajo israeli, Katz, ha dado la alarma, advirtiendo que el aumento de la criminalidad y de la frustración compromete no sólo a la economía, sino a la misma seguridad del país.

A fines de febrero el Gobierno intentó reducir el ritmo de marcha de una economía siempre más recalentada, tomando medidas deflacionistas. Después de años de estancamiento, en 1979 el PIB (Producto Interno Bruto) ha aumentado en un cinco por ciento en términos reales y potencialmente podría aumentar en un ocho o nueve por ciento con virtual plena

# Quédese en Cama y Sea Millonario

Por James White

TOKIO. - Los japoneses han elegido el sistema de ganar millones sin moverse. Alarmadas por el número siempre creciente de casos que las obligan a destinar decenas de millones de "yen" (250 "yerls" valen un dólar) en pólizas para curas hospitalarias, las sociedades de se guros japonesas iniciaron batalla contra los clientes que evidentemente las están es-

Las estadísticas de la policía demuestran que el año pasado, a causa de 1.220 casos de estafas sobre seguros contra infortunios derivados de accidentes de auto, fueron arrestadas unas 856 personas: el daño que derivó a las sociedades de seguros alcanzó a mil millones de "yerls?" (cuatro millones de dólares). Se descubrió, sin embargo, al mismo tiempo que a los clientes de las compañías de seguros no le servían sólo los accidentes automovilísticos. La viuda y la hija del anticuario Scichi Saito de Yokohama, por ejemplo, habían concluido contratos de seguros contra enfermedades que requerían curas hospitalarias con cinco diferentes sociedades. Algunos meses después de la firma, la viuda del anticuario consideró que había llegado el momento de cobrar algunos millones y lanzó un truco que un diario no duda en definir "demasiado refinado para pasar inadvertido": con el pretexto de curas contra la alta presión y la diabetes se internó unos 180 días en el hospital.

Además, posteriormente, la hija se internó también en la clínica por un período análogo de tiempo, afectada por seis males. Y durante la permanencia en la clínica de la hija, la madre, aún convaleciente, se cayó de la escalera, lo cual la obligó a otros 35 días de vacaciones en el hospital. Moraleja: madre e hija en virtud de sus pólizas cobraron 36 millones de "yers" (144.000 dólares).

Investigaciones realizadas por uno de los institutos de seguro determinaron que la viuda Saito, antes de asegurarse así misma y a la hija se había curado en otro hoscircunstancia que habría permitido a la compañía impugnar la póliza y evitarse el pago de la indem-

No toda la culpa del engaño se atribuye a los clientes. Ocurre en realidad que las tarifas para seguro para curas hospitalarias son excesivamente bajas cuando figuran en las pólizas de seguros de vida: se trata de alentar a los clientes a sacar pólizas más amplias. Un seguro de vida por 30 años contratado por una persona a la edad de 30 años exige como premio una cuota mensual de 11.510 "yensi" (46 dólares).

# Terrorismo: ¡Fuera de Chile!

Por todas partes, los terroristas presentan un rostro tan trágico como amenazador: son los hijos de las tinieblas y la cólera. Terribles escuadrones de la muerte en los que forman, codo a codo, hijos del "lumpen proletariado", célebres universitarios, cesantes llenos de amargura, aristócratas avergonzados de serlo, antiguos presidiarios, sacerdotes que no son obligatoriamente renegados, multimillonarios impacientes por financiar su propia ruina y agentes de potencias extranjeras.

Es inútil decir que, para los terroristas del mundo entero, la inmunidad diplomática es únicamente una palabra vacía: han secuestrado, apaleado, mutilado o pasado por las armas a embajadores, ministros plenipotenciarios y cónsules como ha ocurrido en Turquía, Uruguay, Canadá, Irán, Guatemala, Colombia

Los fanáticos se han arrogado bajo la máscara de un "activismo espontáneo" y de un "terrorismo ampliado", prerrogativas y privilegios que en el pasado estaban específicamente reservados a los estados soberanos: como por ejemplo la captura de rehenes, la petición de rescates y la institucionalización del ultimatum.

Dicho de otro modo, hombres animados por una misma pasión malsana v movidos por idénticos odios se reúnen para imponer su ley e instituir un poder paralelo a aquellos que, oficialmente, están establecidos, buscando el modo de alcanzar y zarandear los cimientos mismos de la sociedad. Y, a este efecto, utilizan un arma irresistible: la intimidación por el terror.

Dos hechos lamentables, recientes, producto de los apóstoles de la violencia, que de este modo reafirman su "virilidad" en las desgracias y el dolor ajeno, han conmovido a millares de comunicadores sociales, estupefactos ante los teletipos: la muerte del niño José Sáez Pérez en un barrio de Santiago de Chile, junto a otros dos niños graves, atacados traicioneramente, con premeditación y alevosía, por una bomba terrorista; el asesinato del Arzobispo del Salvador Oscar Arnulfo Romero.

Por Benjamín del Campo

Un descerebrado, un teórico de la guerrilla y el terrorismo: Marighella ha escrito: "La razón de ser del guerrillero urbano, es la de apretar el gatillo de su fusil. Y obligar al poder establecido a adoptar medidas de represalia, de tal forma que el gobierno se quede aislado de la población, convertir a una parte de ésta a "la causa de la justicia social". En definitiva, la teoría de Marighella equivale, como el mismo dice, a una estrategia de militarización: "Es necesario, para transformar una crisis política en lucha armada, que obliguemos al poder a instaurar el estado de sitio. Esto le privará de las masas, las cuales no tardarán en rebelarse contra la policía y el ejército al hacerlas responsables de esta situación"

Afortunadamente, esta basura internacional, este smog corrompido, tiende a desaparecer de Chile. La estrella de Chile nos ha dado ejemplos irrenunciables a lo largo de nuestra historia independiente por más de ciento cincuenta años, hombres y mujeres graníticos, verdaderas montañas cordilleranas dignas de imitar: O'Higgins que ofrece su pecho, su vida; Portales, su vida; Prat, su vida; Cruz Martínez, su vida. Otros su amor: Gabriela Mistral, Monseñor José María Caro. Los menos, casi ninguno su odio, su frustración y su resentimiento.



El Centro de asistencia jurídica para menores en situación irregular que se construye en

Pudahuel, analizará las condiciones físicas y psíquicas de los jóvenes con conducta delic-

# Centro Jurídico Atenderá Menores de Pudahuel

obras de construcción del Centro Asistencial de Menores de Pudahuel que abarca una totalidad de casi diez mil metros cuadrados de edificación y significa hasta el momento un gasto de 106 millones de pesos.

El complejo contará con dos juzgados de menores, tres del crimen y un centro asistencial y de diagnósticos para todos los niños en situación irregular.

La obra que se entregará el 29 de diciembre próximo será el primer establecimiento de esta naturaleza en Chile y tendrá una capacidad para 180 menores. No es una prisión o un centro de Rehabilitación, sino de análisis de las condiciones físicas y síquicas de niños de ambos sexos, los que podrán

Con celeridad avanzan las permanecer allí entre uno y 60

EN TIEMPO RECORD

La obra que comenzó el primero de enero de este año podría estar terminada antes del plazo previsto, según señala la firma constructora Bezanilla

Por su parte, el jefe de Estudios Arquitectónicos del Ministerio de Obras Públicas, Miguel Rojas, informó que en el futuro las jurisdicciones de Puente Alto y San Miguel contarán con este tipo de unidades jurídico-carcelarias.

Las novedades de esta construcción, indicó Rojas, es que las dependencias de gendarmería se mantendrán absolutamente metros cuadrados cada uno lo separadas de las destinadas a los que comparativamente es reos, inaccesible para quienes superior a lo que Chile dispone pudieran realizar un motín u para estas finalidades.

otra acción de rebeldía, aún cuando habrán comunicaciones para el ingreso de los vigilantes a los sitios ocupados por aquéllos.

Los reclusos, igualmente, tendrán zonas separadas - en dormitorios y otros lugares - por delitos cometidos, grados de peligrosidad, períodos de condena, con el objeto de poner término a resultados negativos por la promiscuidad que hoy hace que las prisiones sean llamadas "universidades del

También se ha contemplado un mayor espacio por recluso. En las obras señaladas dispondrán de aproximadamente 20

# Justicia Chilena se Moderniza: La Computación Será su Aliada

· Al mediodía la Ministra Mónica Madariaga firmará convenio con ECOM. Ayer, junto al Ministro de la Vivienda, visitó secretamente terrenos de la nueva Penitenciaría

modernización de sus servicios iniciará este mediodía el Ministerio de Justicia, por intermedio titular, la Ministra Mónica Madariaga, cuando firme en las oficinas de ECOM, en el sector de Lo Castillo, un convenio con esa institución para utilizar la computación en los medios judiciales.

El convenio permitirá crear el Banco Nacional de Datos Legales, repartición que a través de las máquinas de computación entregará y procesará toda clase de informaciones que

Un importante paso en la guarden relación con la justicia

De acuerdo a la idea del Ministerio de Justicia, lo que se quiere es que el sistema no sólo llegue a ser utilizado por todo el Poder Judicial, sino que también por abogados y quienes necesiten de informaciones y datos contenidos en los respectivos Códigos Penales, permitiendo de esta manera una mayor agilización en las consul-

Para la puesta en marcha del Banco Nacional de Datos Legales, nombre que hasta el momento se le ha dado al nuevo sistema, el Ministerio de Justicia aporte en dinero para que estudie todo el sistema y pueda ser puesto en práctica a la brevedad posible, aunque ello no sería posible antes de un año

## **PRODUCTOS** ALIMENTICIOS SAVORY S.A.

Nombramiento Nuevo Director

En su sesión del 25 de marzo de 1980, el Directorio nombró Director de la Sociedad al Sr. Roland Meyes Wuethrich

ya que deberá crearse un vocabulario o sistema especial para lograr que las computadoras respondan acertadamente a las consultas que se le

Se dijo a "El Cronista" que hasta el momento los técnicos de ECOM se encuentran bastante avanzados en tales es-

### PENITENCIARIA

Una misteriosa como discreta visita a algunos terrenos seleccionados para construir la nueva Penitenciaría de Santiago, realizaron en la mañana de ayer la Ministra de Justicia, ha entregado un importante Mónica Madariaga, y el Ministro de la Vivienda, General de Brigada, Patricio Torres Rojas.

Ambos personeros habían programado no sólo visitar un terreno de 30 hectáreas en un lugar secretamente guardado, sino que también las unidades judiciales en construcción de Puente Alto y San Miguel, pero esto último se postergó para la próxima semana.

Se supo ayer en círculos judiciales que los propietarios del terreno propicio estarian prácticamente de acuerdo en la transacción pero estarían aún pendientes algunos aspectos que afinar. Luego de eso, ambos Ministros informarían al Presidente de la República para la decisión final.

Embajador de El Salvador:

# "Chile es un Oasis de Paz y Progreso en Latinoamérica"

"Chile es un oasis en Latinoamérica, un oasis de seguridad, de paz y progreso. Es realmente maravilloso"

Las expresiones corresponden al embajador de El Salvador en Chile, coronel Carlos Humberto Figueroa, quien fue recibido ayer en el Salón Rojo de la Cancillería por el Ministro de Relaciones Exteriores interino, general Enrique Valdés Puga, para presentar copia de sus cartas credenciales

#### TERRORISMO

Al consultársele acerca de su opinión sobre el terrorismo, el embajador indicó: "Yo crec que el terrorismo no debe existir en Latinoamérica. Este es un pretexto para fomentar el vandalismo. Se están confundiendo las palabras. Lo que tenemos, que es terrorismo en términos generales, implica asesinatos, robos, venganzas personales. Se fundamenta principalmente en aspectos que dicen ser políticos y que no lo son. Dicen luchar por una causa y matan en función de ella, y no es eso, precisamente, lo que se debe

#### ACTO MONSTRUOSO

Al referirse a la muerte del arzobispo de El Salvador, monseñor Oscar Romero, manifestó que sólo podía opinar una cosa: "Que es un acto inconcebible, monstruoso. Un alto prelado católico no puede ni debe ser asesinado. Este señor, lo único que hizo fue expresar sus ideas luchar por su pueblo. Quiso llevar a la grey cristiana, a su rebaño, hacia un bienestar y por eso fue asesinado. De modo que hay una sola cosa que puedo opinar al respecto no es posible que sucedan cosas como ésta

Acerca de si se han tomado medidas para impedir que hechos como éste sigan ocurriendo, precisó que "naturalmente que sí" Agregó que esto siempre traía presiones desde el exterior. 'Naturalmente, dijo, presiones no son por el tipo de actos, porque un asesinato como el del arzobispo, todos lo comprenden, pero, en términos generales, y frente a lo que mi país está viviendo, hay muchas cosas que se confunden. Por ejemplo, cuando se detiene a un terrorista se dice que se está reprimiendo al pueblo, lo cual no es cierto. Aplicamos los derechos humanos a los terroristas, pero nadie habla de los derechos humanos de los que precisamente los defienden y que son el gobierno y sus fuerzas de seguridad"

#### ESTRECHAR LAZOS

El coronel Carlos Humberto Figueroa, que llegó a Chile el 10 de marzo último, indicó que su deseo era "estrechar más, si se puede, las relaciones que tenemos, pues ellas siempre han sido muy buenas. Allá vivió, hace mucho, el general Ibáñez. También un venezolano cuya segunda patria fue Chile, Andrés Bello, y que nos dio los fundamentos jurídicos"

Se refirió, asimismo, a otros generales que se quedaron a vivir allá junto a sus familias y que han estrechado aún más los lazos entre ambos países. Agregó que quería fomentar el intercambio comercial, cultural y todo aquello que sirviera para estrechar las relaciones bilaterales.

Por último, se le consultó sobre la evacuación de los

familiares de norteamericanos de la misión diplomática en El Salvador. Puntualizó que no podía decir "para hablar con toda franqueza, que estamos pasando por un momento de estabilidad. Es mundialmente sabido que tenemos problemas muy serios. El hecho de que esta gente haya sido evacuada no quiere decir que nuestra situación sea grave. Comprendo perfectamente que el gobierno norteamericano pretenda proteger a los familiares de sus funcionarios, previendo una situación más difícil. Lo mismo podría hacer cualquier otro país en el mundo, pero los norteamericanos son siempre más previsores".

El embajador salvadoreño presentará sus cartas credenciales al Presidente de la República, posíblemente en el curso de la próxima semana. Con anterioridad el alto militar se desempeñó como coordinador general para la organización y entrega de la ayuda de su pueblo a Nicaragua, fue miembro de la delegación de El Salvador ante la Conferencia para la Reformas al TIAR (Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca), y jefe de delegación en reuniones internacionales realizadas en diversas naciones



El embajador de El Salvador en Chile, coronel Carlos Humberto Figueroa, manifestó que el terrorismo es un pretexto para

# Se Analizaron Ventajas de Préstamos a Estudiantes

• El Ministro de Educación sostuvo reunión aclaratoria con 40 universitarios porteños

reunió con 40 jóvenes universitarios de diferentes promociones el Ministro de Educación Alfredo Prieto, después de haber inaugurado el año academico en la Universidad Católica de Valparaíso, donde dictó una clase magistral sobre política educacional, reiterando los anuncios de los nuevos planes de estudio que entrarán en vigencia en 1981.

La reunión tuvo lugar en el salón de invierno y se calificó de informal. En esta oportunidad los jóvenes plantearon sus inquietudes y dudas, en especial sobre el financiamiento de las universidades.

Esta ha sido la segunda conferencia del programa de difusión de la oficina de Odeplan. La primera estuvo a cargo del Ministro de Odeplán, Miguel Kast y se realizó en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar, la semana pasada. Referente a la política de financiamiento

Valparaiso.- En la Intendencia Regional se universitario se analizaron las ventajas y Fernando Molina, Coordinador Regional de estos umia en tres aspectos: primero, el estudiante egresado de la programas, expresó que las reenseñanza media, elegirá su carrera profesional con mayor responsabilidad y de acuerdo a su verdadera vocación. Segundo, va a permitir también a aquellos jóvenes de menores recursos, la posibilidad de lograr un titulo profesional a través de este subsidio gubernamental que le signficará una alternativa adecuada para su solución económica, pues el dinero lo podrá devolver cuando el profesional este ejerciendo. Tercero, permitirá atender las reales necesidades profesionales del país.

Los 40 jóvenes, que en esta ocasión correspondían a áreas humanísticas, se mostraron satisfechos al término de este encuentro, por cuanto les permitió aclarar una serie de dudas sobre politica educacional universitaria.

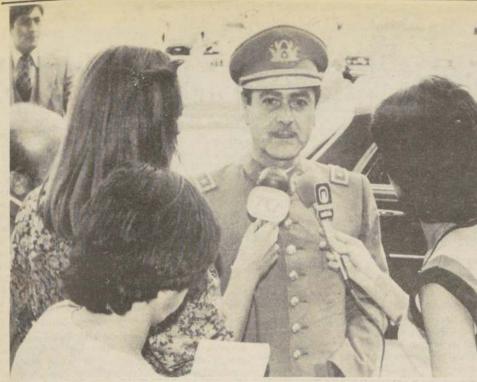
### COMPAÑIA DE SEGUROS LA MERCANTIL S.A. (Segundo Aviso)

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo Nº 13 de los estatutos sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 9 de Abril de 1980, a las 11.00 horas, en la sede social calle Bombero Adolfo Ossa Nº 1010, of.

401, con el objeto de: a) Pronunciarse acerca de la Memoria y Balance correspondiente al ejercicio cerrado el 31 de Diciembre de 1979; b) Elegir nuevo Directorio;

c) Designar Inspectores de Santiago, Marzo 24 de 1980

EL GERENTE



Ministro de Relaciones Exteriores interino, general Enrique Valdés quien aseguró que la Cancillería no se sometería a una reestructuración, sino que se encuentra en proceso de experimentación.

Afirmó el Canciller interino

# Reestructuración de Cancillería Está aún en Proceso Experimental

El Ministro de Relaciones Exteriores interino, general ayer que la Cancillería no se ración sino "a una revisión de

En Chile

# Gobierno Venezolano Llama a su Embajador

El Gobierno de Venezuela llamó de regreso a su país al embajador en Santiago, Enrique Azpurúa Ayala, para designar un nuevo representante ante el Gobierno chileno, dijeron fuentes diplomáticas bien informadas.

Se agregó que aunque el anunció no se ha hecho oficial ante el Gobierno de Chile, el embajador extraordinario y plenipontenciario venezolano se dispone a viajar a Caracas en las próximas

semanas.
Azpurúa Ayala se acreditó en Santiago el 16 de septiembre de

1977, siendo Presidente venezolano Carlos Andrés Pérez. Al ascenso del nuevo Mandatario, Luis Herrera Campins, el 15 de marzo de 1979, el diplomático continuó ocupando la Embajada de su país en Santiago, si bien en enero pasado, en Caracas, se

reveló que Azpurúa Ayala sería reemplazado en el curso de 1980. En aquella oportunidad, el embajador fue convocado por el Ministerio de Relaciones Exteriores de su país, para informar a las autoridades de la Casa Amarilla sobre las relaciones bilaterales con Chile

Aquí en Santiago, fuentes diplomáticas anticiparon que Azpurúa Ayala viajaría a Caracas antes de dos meses más.

Consultados funcionarios de la Cancillería, dijeron desconocer el cambio de embajador venezolano en Chile.



El embajador de Venezuela en Santiago, Enrique Azpurúa Ayala.

someterá a una reestructuración sino "a una revisión de su sistema de evaluación, análisis, información y coordinación con otros servicios y Ministerio's, para ver cómo están funcionando y si efectivamente son útiles".

Añadió que no había que olvidar que la reestructuración de esta Secretaría de Estado data de un año y se está "aún en una etapa de experimentación". Por lo tanto, agregó, creo que este es un buen momento para hacer una revisión de su sistema.

En cuanto a si los jefes de departamentos habían sido confirmados en sus puestos o si había renuncias, indicó que no se trataba de confirmar o renunciar a nadie. "Se hará una revisión", precisó.

Frente a la posibilidad de que esta revisión significara el alejamiento de sus cargos de algunos embajadores, expresó que no necesariamente eso debía ocurrir, pues "ellos son de la exclusiva confianza del Presidente de la República".

### CON FILIPINAS

En relación a las diferentes consultas sobre los hechos ocurridos a raíz de la cancelación del viaje presidencial a Filipinas, el general Valdés reiteró que antes que el Gobierno tome una resolución relativa a la ruptura de relaciones diplomáticas con ese país, se espera la llegada del embajador plenipotenciario Eduardo Romuáldez. Con los antecedentes que él entregue "que seguramente serán los últimos que se analizarán", el Gobierno resolverá:

También reiteró que la situación del embajador en Filipinas, Carlos Le May, "está en compás de espera. Exactamente igual como lo dije anteriormente".

Finalmente y al consultársele sobre el anuncio presidencial que entre cinco civiles elegiría al nuevo Canciller, señaló "esas son cosas propias del Presidente de la República".

# Pinochet...

(Viene de la primera pág.)

### SIN INFLUENCIAS

Al finalizar la reunión antes indicada y mientras se dirigía a su despacho, para luego concurrir a un almuerzo con los asistentes a la sesión de trabajo, el Presidente Pinochet conversó nuevamente con los periodistas, reanudando el diálogo anterior.

Al referirse a los puntos tratados en la reunión, indicó que fue de carácter institucional, en la que se trató en forma muy rápida lo concerniente a su frustrado viaje al Asia.

El siguiente fue el diálogo con S.E.:

—Yo les puedo decir lo siguiente.... La pregunta es: ¿hay algún triunfo de algún grupo? ¡Aquí no hay triunfo de grupos, señores! ¿Qué significa esto? A mí me llama mucho la atención. En esto no tengo ninguna influencia de nadie.

"Quiero señalar en forma precisa que, como Presidente de la República, evalué la situación y luego, en uso de mis atribuciones, solicité la renuncia del Ministro de Relaciones Exteriores".

 $-\ _{\rm c} {\rm Cu\'al}$  es su estado de ánimo? ¿Ud. está tenso? Ha habido diversas reacciones de tipo público,...

—Yo comprendo que haya inquietudes, pero las relaciones exteriores las dirijo yo. El Ministerio las ejecuta y tiene que ejecutarlas con inteligencia, capacidad e imaginación. Si no, entonces, estaría yo manejando todas las cosas. La concepción general la tiene el Presidente de la República de acuerdo a la Constitución antigua.

—¿Las visitas de algunos personeros de Gobierno a Hernán Cubillos qué significan? ¿Fueron sólo gestos amistosos?

—Fueron gestos amistosos. Nadie ha salido peleado. Yo a Cubillos le tengo gran aprecio y gran cariño. No estoy enojado con él. ¿Por qué voy a estar enojado? "Por otra parte, hay una cosa que se debe entender. Yo hablo de reestructurar, no de reorganizar. Yo empleo castellano bien claro. ¿Qué significa esto? Significa que saquemos experiencias para que todas las cosas estén coordinadas y no andar disparando para todos lados. Hay que coordinar. Aquí se observa una descoordinación entre servicio exterior y servicios de inteligencia".

- ¿La responsabilidad pudo ser de Filipinas y no tanto de Chile?

—No hay responsabilidad de Chile, pero hay responsabilidad de buscar, de apreciaciones

— ¿Puede adelantar los nombres de entre los cuales saldrá el Canciller?

- ¿Cuesta mucho elegir un Canciller?

Depende, como Ud. quiera. Si acaso quiere ponerle ciertas condiciones especiales. Pero yo le voy a contar: tengo una carpeta donde llevo un currículum de todos aquéllos que puedan colaborar en un momento determinado. Así no tengo problemas para elegir.

-¿Cuándo sabremos el nombre del nuevo Ministro?

— Mañana ya puedo tener una información. A lo mejor, en la tarde, como a las siete, una vez que termine mis estudios y trabajo. Pero quiero insistir: no tengo influencias de nadie, y ninguna persona me recomienda a nadie.

- ¿Cambiará la situación si el enviado del Pdte. Marcos da explicaciones satisfac-

- No puedo adelantar ninguna cosa, porque quiero conocer primero la nota.

Pero esta dispuesto a escucharlo?
 Yo siempre estoy dispuesto a escuchar.

— Entre los cinco civiles ¿figura algún embajador actual? ¿Los candidatos están en Chile o en el exterior?

- No me he fijado.

En su 75 aniversario y con invitados extranjeros

# Parte Primera Asamblea de Cuerpos Consulares

Con una visita protocolar al Ministro de Relaciones Exteriores empezará hoy la Primera Asamblea de Cuerpos Consulares acreditados en Chile, organismo que cumple 75 años de vida. El evento que se prolongará hasta el lunes, reunirá en Santiago a los Decanos y representantes consulares de las principales ciudades del país y del exterior, quienes participarán en las actividades y festejos organizados tanto por el Cuerpo Consular de Santiago, como por la Cancillería y la Municipalidad.

La visita al Canciller, con la que se da comienzo al programa, se realizará a las 17 horas. Posteriormente y a las 20, el Decano y Presidente del Cuerpo Consular de Santiago, Ministro Cónsul General de España, José Francisco de Castro y Calvo, ofrecerá una recepción en su residencia.

### HOMENAJES

Las jornadas de festejos continuarán mañana a las 10 horas, en que el Cuerpo Consular rendirá un homenaje al Libertador General Bernardo O'Higgins en el Altar de la Patria. La ceremonia será presidida por el general de brigada Dante Iturriaga Marchesse, Director de Logística del Ejército. En ella tomarán parte delegaciones del Ejército, Armada, Fuerza Aérea y Carabineros.

Ofrendas florales serán depositadas ante el Monumento por el Decano del Cuerpo Consular de Santiago, José Francisco de Castro (Cónsul General de España), el Decano del Cuerpo Consular de Valparaíso y Cónsul de Francia, Roger Berard; el Decano de este organismo, de Cartagena de Indias (Colombia) y Cónsul de Chile, Alvaro Salvadores y el Decano del Cuerpo Consular de

Mendoza y Cónsul General de España, Ramón Ansoaín.

Posteriormente se efectuará una ceremonia similar ante la estatua de Pedro de Valdivia, en la Plaza de Armas.

# HUESPEDES

Una hora después de realizarse las ceremonias de homenajes, se efectuará un Acto Solemne en el Salón de Sesiones de la Municipalidad de Santiago. En éste, los visitantes serán declarados "Huéspedes Oficiales".

También se entregará en ella el Premio "Patricio Mekis" al alcalde Patricio Guzmán Mira, por la labor desarrollada durante su primer año en el cargo.

Luego, la delegación consular se dirigirá hasta el Palacio Cousiño, lugar en que el Municipio le ofrecerá un almuerzo. El día culminará con una cena de gala ofrecida por el Cuerpo Consular de Santiago.

El domingo y luego de asistir a una misa en la Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús (frente al edificio Diego Portales) que se oficiará a las 10 horas, el grupo partirá a Valparaíso, donde será recibido por el alcalde.

Finalmente, el lunes se realizará una reunión profesional de Cuerpos Consulares en el Salón Filarmónico del Teatro Municipal, y luego una recepción de clausura ofrecida por el Ministro de Relaciones Exteriores, en la casa Manso de Velasco.

# Se Hermanan Ciudades: Valparaíso y Dat-Yam

En una solemne ceremonia que se efectuará hoy al mediodía el Alcalde de Valparaíso, Francisco Bartolucci, firmará el decreto que declara, oficialmente, a Valparaíso como comunidad hermana con la ciudad Israelí de Dat-Yam.

Al acto, que tendrá lugar en el Salón de Honor de la Corporación, han sido especialmente invitados los dirigentes y miembros de la comunidad residente en la provincia como también jefes de los distintos servicios municipales..

# Lucha Médica por Salvar Vidas de Ericka y Karina

gravedad, luego de ser sometida a una segunda intervención quirúrgica, se encuentra Karina Serrada Carrasco, una de las victimas del artefacto terrorista que, el lunes último, alcanzó a tres niños y cobró -al cabo de algunas horas— la vida de José Sáez Pérez. Por su parte una segunda sobreviviente del criminal atentado, hermana de la víctima fatal, también se encuentra con diagnóstico reservado, sindicado como grave estacionario.

Ambas niñas, que son primas, se encuentran en el Hos-pital Roberto del Río, hasta donde fueron trasladadas tras la explosión registrada en las afueras del Consultorio Número 2 de Conchalí... muy cerca de sus casas, allá en lo que todos conocen como La Pincoya.

Una peligrosa complicación presentó en la mañana de ayer Karina Serrada, prima del pequeño José. "El Cronista" pudo conversar, a la salida del pabellón quirúrgico, con el doctor Luis Fuentes de la Sotta, jefe de la Unidad de Cirugia Infantil, cuando recién terminaba de operar de urgencia a la pequeña; 'Tuve que intervenir inmediatamente a la niña al presentar una complicación peligrosisima, lo que significa un retroceso en su mejoria y que pudo costarle la vida

Karina, que resultó con su vientre perforado luego del estallido de la bomba, comenzó nuevamente a sangrar de la región abdominal, haciéndose imperiosa la exploración de su estómago, donde se encontró abundante pus, que indicaba

Con diagnóstico de suma un estado infeccioso de extrema secuencias no podrían precisargravedad. De inmediato se procedió a limpiar las partes afectadas y a suturar otra vez esa región, ante el temor de

> En cuanto a las múltiples quemaduras que presentan las dos pequeñas, el doctor Fuentes señaló que éstas evolucionan lentamente, y no en los términos esperados. Por esta razón sus vidas se mantienen en

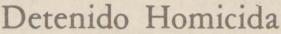
Ericka Sáez Pérez, la más ladada al pabellón quirúrgico heridas, labor que debe reatemida infección, cuyas con- todo un país.

se dado su grave estado

Las dos menores tienen sólo pequeños momentos de lucidez y parecen no darse cuenta de su situación. No tienen conciencia exacta del lugar en que se encuentran, pero sufren y se quejan en todo momento.

Ericka llama a su madre repetidamente. Pide agua... intenta revolcarse en su lecho, al igual que su prima, lo que causa mayor dolor al personal auxiliar y enfermeras que están a cargo de su cuidado. Ellas,

las enfermeras, se sienten impequeña, también fue tras- potentes para calmar el dolor de las criaturas, que están para efectuar la limpieza de sus sufriendo las consecuencias de algo tan ajeno a sus vidas infanlizarse en óptimas condiciones tiles. Lejos, sigue llorando una técnicas para evitar una tan modesta familia de Conchalí y



lograron esclarecer en tiempo record el homicidio del comer-Vargas Quinteros, de 40 años, aprehendiendo al responsable

Aqueveque, con antecedentes El homicida, no conforme policiales de monrero y esca- con la brutal muerte que le pero, quien se juntó con la vícjeto de beber algunos tragos. Sin embargo, al calor del alcohol los ánimos se alteraron y, de acuerdo a la declaración del detenido, la víctima le hizo una serie de proposiciones que él no consideraba de buen hombre.

dos, en la esquina de calle Guanacos con Zapadores, de ciante ambulante Héctor Raúl Conchalí, se trenzaron el una cruenta riña en la que Ibáñez Aqueveque utilizó, para acabar con su contrincante, un destor-Se trata de Ramón Ibáñez nillador.

ocasionó a su amigo, optó por tima el pasado lunes con el ob- robarle todo lo que portaba, entre lo que figuraban más de 5 mil pesos en dinero efectivo. De esta manera también pretendía desorientar a la policía civil, que al cabo de pocas horas estaba tras sus



Arturo Quezada Alvarez y José Soto Ramírez, los in-tegrantes de una peligrosa banda de cuarteto que tiene a su haber cinco asaltos con agresión a las personas y 31

# Desbaratado Cuarteto con más de 35 Golpes

Con la detención de dos peligrosos antiso-ciales, integrantes de una banda de cuatro sujetos, efectivos de la Brigada de Asaltos lograron esclarecer en definitiva un total de 5 atracos a mano armada, varias agresiones a las personas y 31 robos con violencia. El grupo, entre otros casos, es el autor de un frustrado asalto de una parcela en Colina, que terminó en ba-

Según los antecedentes recogidos hasta el momento, Oscar Quezada Alvarez, quien también se hacía llamar Arturo Quezada Alvarez; y José Soto Ramírez, con nombre supuesto de Raúl Díaz Ramírez, ambos de 21 años, tenían una estrecha relación con otros dos delincuentes habituales -actualmente prófugos- y desde hace unos tres meses perpetraron la citada cantidad de delitos en las comunas de Colina, Quilicura y Conchalí. Para sus bajos propósitos, asaltos, intimidación y robos, los antisociales actuaban premunidos de armas de fuego tales como rifles recortados y revólveres, así como también estoques y cuchillas.

El cuarteto, según se indicó, de preferencia actuaba en horas de la madrugada en casas sin moradores con el objeto de sustraer especies. Sin embargo, también confesaron ser los autores de cinco asaltos a mano armada en las residencias de los dueños de parcelas de Colina.

Con estos sistemas, el cuarteto había logrado un botín superior al millón y medio de pesos en especies y dinero efectivo. Más del setenta por ciento de ellas fueron recuperadas por la policía, con la detención de los dos primeros integrantes de la banda.

La pista que a la postre permitió la detención de estos maleantes quedó clara para la policía, tras el atraco frustrado que el grupo dio el pasado domingo 16 del presente en la Parcela Nº 20-A del kilómetro 18 de la Panamericana Norte.

En aquella oportunidad los cuatro desconocidos premunidos de sus armas de fuego (dos rifles y un revolver se encuentran en manos de la policía), llegaron hasta el domicilio de Julián Cocik Cocik, aproximadamente a las 8 de la mañana, quien los sorprendió cuando intentaban forzar la puerta. El dueño de casa trató de asustarlos haciendo algunos disparos al aire, originando con ello un espectacular enfrentamiento con los antisociales para lo cual contó con la ayuda de su yerno.

De acuerdo a lo expresado por la víctima, en ese entonces, el baleo duró más de 20 minutos y tras él escaparon los delincuentes, dos de ellos con claras muestras de encontrarse heridos.

Esto último fue comprobado por la policía al detener a dos de los autores, uno de los cuales, Soto Ramírez, aún mantenía en su ojo izquierdo un perdigón de proyectil de escopeta y otros tantos en diferentes partes del cuerpo.

El dúo fue puesto a disposición de la justicia en horas de la tarde de ayer, mientras los efectivos de la BIA continuaban trabajando para dar con el paradero de los dos prófugos, plenamente

# RADIO SANTIAGO S.A.

Autorizada por Decreto de Hacienda Nº 1452, del 27.5.1963. Reformada por Decreto de Hacienda Nº 217 del 27.1.1965. Reformada por Decreto de Hacienda Nº 337 del 12.5. 1966.

Traspaso de Accienes Directores: Sebastián Vial Vial Oscar Contreras Bullemore Carlos Hidalgo Osorio Hernán Millas Correa

Compras 36.800 accs 32.281 accs Ventas

10.150 accs 10.655 accs

DIRECTORIO Presidente Sr. Sebastián Vial Vial Directores Sres. Oscar Contrefas Bullemore Carlos Hidalgo Osorio Hernán Millas Correa Jorge Donoso Pacheco Fernando Irarrázaval Correa Arturo Montes Rodriguez.

ESTADOS FINANCIEROS

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1979

\$ 9.428.641,99 ACTIVO CIRCULANTE (5.492.949.65) PASIVO CIRCULANTE CAPITAL DE TRABAJO 7.561.459,70 ACTIVO FIJO OTROS ACTIVOS 11,61 ( 823.576,50) PASIVO A LARGO PLAZO PATRIMONIO NETO \$ 10.673.587,15

RESULTADO ENTRE EL 1º DE ENERO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 1979 .-

\$ 21.725.770,95 (9.763.833,96) INGRESOS DE EXPLOTACION COSTO DE EXPLOTACION 11.961.936,99 MARGEN DE EXPLOTACION COSTO DE ADMINISTRACION Y (10.644.833.00) VENTAS RESULTADO OPERACIONAL 1.317.103,99 61.718,10) OTROS EGRESOS NO OPERACIONALES ( CORRECCION MONETARIA 374.116,27 160.335,48) RESULTADO ANTES DE IMPUESTO IMPUESTO A LA RENTA 213.780,79

ROBERTO FLORES HUERTA SUB GERENTE ADMINISTRATIVO CC. Nº 14.290 LIC. 014698

OSCAR CONTRERAS BULLEMORE GERENTE GENERAL

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS,-Certificamos que hemos revisado el Balance que antecede con los saldos del Libro Mayor, los que hemos encontrado conforme. Santiago, 25 de Marzo de 1980 .-

MERCEDES SIRE LEIVA

OSCAR CAMPOS SOTO

UTILIDAD NETA

# General Mendoza Inaugurará la Feria de Los Andes

En nombre del Supremo Gobierno, el miembro de la H. Junta, General de Carabineros, César Mendoza Durán, inaugurará a las 11,30 horas de hoy la Feria Internacional de Los Andes, FILAN-80, en presencia de autoridades regionales, representantes de todos los sectores de la producción y del comercio y público en

El acto se llevará a efecto en el recinto de exposiciones en Los Andes que este año se presenta con varias innovaciones de ampliación y comodidades para el

El Coordinador General de esa sexta versión de esa Feria -que es el principal acontecimiento andino del año- Hernán Barrera Alvarez, nos informó que se presentan 180 expositores incluyendo el Pabellón de Naciones compuesto por 55 stands, que mostrarán productos de numerosos países de

América, Europa y Asia. La Sexta FILAN-80, tiene el carácter de oficial y las denominaciones de agrícola, industrial y artesanal, rubros que están representados en la ciudadela de exhibiciones con las empresas y productos más representativos.

Después de los breves discursos de rigor el Directorio de FILAN, que encabeza como presidente el Gobernador Provincial, coronel Héctor Carvallo Calderón, invitará a un almuerzo a las autoridades y otras personalidades, en el casino del recinto.

#### ARTISTAS INTERNACIONALES

Barrera Alvarez nos informó que durante el desarrollo de la Feria habrá numerosas actuaciones de artistas de fama internacional como Manolo Otero, -quien llega hoy al país para este efecto- Antonio Prieto, Rosamel Araya, Fi-rulete, Coco Legrand, Los Caporales, Las Mellizas del Tango, Chicho Araya, Wendy

Como de costumbre, la Feria terminará con el tradicional Rodeo a la Chilena, para lo cual se han hecho todos los preparativos y se ha traído novillos de excelente calidad de la zona de Osorno.

La exposición estará abierta hasta el 6 del próximo mes.

# Sigue Bajando el Precio del Cobre

El precio de la libra de cobre cotizó ayer en 92 centavos de dólar en la Bolsa de Metales de Londres.

El precio refleja un leve descenso respecto a la cotización anterior que fue de 98 centavos. El precio a futuro fue esti-

mado en 94 centavos de dólar. El promedio mensual alcanza

a 1 dólar 5 centavos en tanto que el promedio anual llega a 1 dólar 19 centavos.

En total, ayer se transaron 8 mil 500 toneladas de cobre en la Bolsa Metalera de Londres.



El Vicerrector Académico de la Universidad de Chile Fernando Valenzuela E. al inaugurar el Seminario de CONVERGE. A la izquierda, Manuel Valdés, presidente del convenio, y a la derecha, Cristóbal Valdés, secretario ejecutivo del acuerdo.

# En un 30% Rebajan Fletes en Ferrocarriles

Ferrocarriles del Estado rebajó en un 30 por ciento el valor de los fletes para expediciones comprendidas entre los sectores Quilicura-Talca y con destino al sector Maule-Puerto Montt.

El Gerente General de la Empresa, Sergio Sotomayor, anunció que están en estudio importantes rebajas en los precios de los pa-sajes, cuya vigencia se comunicará en los próximos días.

#### BENEFICIARIOS

La rebaja en los fletes favorecerá a las expediciones que se despachen por carro completo de los tipos rejas, bodegas, frigoríficos, estanques, carros planos y cajones.

El movimiento ferroviario sujeto a rebaja comprende tanto la línea central, como los ramales respectivos, exceptuándose únicamente el ramal de Alameda a Cartagena y el de Talca a Cons-

La medida tiene una especial trascendencia en los costos de transporte de productos manufacturados en general, y de alimentos básicos que se producen en la zona centro sur, consumidos en las



El Ministerio de Transportes impartió instrucciones para combatir la contaminación ambiental y para ello prohibió la circulación de motos sin equipo descontaminante.

# Luz Roja Para las Motos

vehículo con motor de dos tiempos sin equipo descontaminante, por disposición del Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones.

La Secretaria de Estado impartió la instrucción dentro de su programa destinado a combatir la contaminación ambien-

La medida afecta principalmente a las motos y a aquellos vehículos que utilizan una mezcla de aceite y bencina.

El Ministerio dispuso que, a las Secretarías contar de ayer, todas las impor- Ministeriales.

A partir del 1º de enero de taciones de vehículos con motor 1981 no podrá circular ningún de dos tiempos, deberán considerar, como parte integrante del mismo, un equipo descontaminante, que les permita reducir las emisiones del tubo

> Los vehículos que circulan en la actualidad, o cuya importación ya fue aprobada por el Banco del Estado, deben incorporar ese elemento, antes del 1º de enero del año próximo.

> La fiscalización y control de la medida estará en manos de

# Reelección de Ingenieros

Los ingenieros Manuel Pinochet y Hans Weber, fueron reelegidos como Presidente y Vicepresidente, respectivamente, del Colegio de Ingenieros de Chile.

La ratificación en sus cargos fue hecha en reunión del Consejo General del Organismo. Los dirigentes desempeñaban esos cargos

La mesa directiva quedó integrada, además, por el secretario tesorero, ingeniero Raúl Alucema, cuyo mandato no correspondía

Vicerrector Académico de la U.

# Producción e Investigación Deben Unirse Para el Progreso

La profunda e injustificada disociación entre la investigación científica y la actividad productiva, así como la necesidad de unir esos factores con miras al desarrollo económico y social, planteó el Vicerrector Académico de la Universidad de Chile, Fernando Valenzuela

El personero destacó que "la empresa debe estar condicionada a una actitud ética y a un fin trascendental de progreso social", al inaugurar el Seminario "La Iniciativa Personal, el Rol de la Empresa y las Exigencias del Desarrollo Nacional".

El evento reunió a ciento cincuenta connotados representantes de las Universidades, Oficina de Planificación Nacional y Sector Privado, gracias a una iniciativa de CONVER-GE Convenio Universidades-

Gobierno-Sector Prívado. Por su parte, Manuel Valdés, presidente de CONVERGE, y de la Confederación de la Producción y el Comercio, manifestó que "sería un gran logro el que de este seminario surgiera la inquietud de destacar el papel del empresario, como la necesidad de definir su grado de responsabilidad, dado que la libertad es un derecho, pero, también un deber"

LIBERTAD

El abogado y profesor universitario, Gonzalo Ibáñez

gulación ética de la conducta y su proyección práctica en los regimenes socialistas y liberales.

El socialismo, como el marxismo -puntualizó- sustenta el principio de que en la medida que el hombre tenga libertad, atentará contra la justicia y el bien común. Para preservar esos valores, reniega de la libertad creando un ente que asume la potestad de decidir por otros. Con ello cae en la contradicción manifiesta de arrogarse una libertad que critica a otros.

Por su parte el liberalismo pregona que la libertad constituye un atributo como medio para la realización personal, estableciendo el principio de la subsidiariedad para la consecución del bien común. Este último, a juicio de Ibáñez no es otro que "la armonización de los seres desarrollados al má-

#### SUBSIDIARIEDAD

La experiencia del liberalismo demuestra la necesidad de un organismo superior que custodie el bien común "y este principio regulador, no es otro que la subsidiariedad", planteó Carlos Cáceres Contreras, Director de la Escuela de Negocios de Valparaiso, al hablar de "iniciativa y rol empresarial en el orden econó-

La subsidiariedad permite regular las actuaciones del Es-tado y de los individuos, señaló, recordando una carta de Adam Smith; hizo ver el deber de proteger a la sociedad de otras que intenten dañarla; de proteger a cada uno de sus miembros de la injusticia y la opresión y de mantener algunas entidaces para que desarrollen funciones que no hacen los

Cáceres puntualizó que en un esquema de economía social de mercado, compete al Estado la subsidiariedad y la armonización de iniciativas con miras al bien común, creando las condiciones para la actividad productiva en manos del sector privado. "Es la empresa la que tiene esa responsabilidad con un dinamismo y creatividad capaz de crear un crecimiento económico acelerado y sostenido", dijo, al señalar que de esta forma se adapta a las necesidades del consumo, por tanto a satisfacer las aspiraciones de los miembros de la comunidad.

Posteriormente, se realizó una mesa redonda con participación del subsecretario General de Gobierno, Jovino Novoa; el presidente de la Cámara Central de Comercio, Guillermo Elton, el subdirector de ODEPLAN, Julio Dittborn y el economista Rolf Luders.

# Presencia de Envases Modernos y Envases del Pacífico en FITAL '80

La importancia de la calidad en la producción de los envases, especialmente para el rubro alimenticio, fue destacada en la XVII Feria Internacional del -FITAL- por los ejecutivos de las empresas Envases Modernos y Envases del Pacífico. Ambas empresas exponen sus productos en el Pabellón Industrial de FITAL, que se desarrolla tradicionalmente en la ciudad de Talca.

Junto a las más prestigiadas industrias nacionales, Envases Modernos y Envases del Pacífico representan los avances tecnológicos alcanzados por

nuestro país en la producción de envases: muestran el alto nivel logrado gracias a los convenios de asesorías tecnológicas y la implementación de modernas maquinarias.

Envases Modernos y Envases del Pacífico abastecen el 45% del mercado nacional, especialmente en envases flexibles, cápsulas y termoformados (industria alimenticia), cápsulas de aluminio adecuadas a cualquier tipo de envase, impresas en huecograbado o flexografía, foil de aluminio impreso con lacas sanitarias termosellables para lácteos y farmacopea.

Además, la muestra en FITAL incluye todo tipo de laminaciones y polietileno impreso asi como cajas y sellos troquelados.

En el stand, la producción ha destacado por su calidad, ratificando las empresas mencionadas la seguridad en el abastecimiento y garantía en el cumplimiento de los plazos de entrega.

### SEGUNDO AVISO

CIA. DE SEGUROS VINA DEL MAR S.A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA **DE ACCIONISTAS** 

Por acuerdo del Directorio se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el día 8 de Abril a las 12 horas, en la sede social de calle Pasaje Ross 51, Vaiparaiso, con el objeto de someter a su conocimiento y aprobación la Memoria y Balance del ejercicio financiero correspondiente

Los señores accionistas deberán proceder además a la designación de los Inspectores de Cuentas propietarios y suplentes para el próximo

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS.— Con motivo de la Junta antes anunciada, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 4 al 8 de Abril, ambas fechas inclusive.

El Presidente



Enrique Vergara, Eduardo Barbé, y Jaime Callejas, ejecutivo de Envases Modernos y Envases del Pacífico, durante su visita al Pabellón Industrial de FITAL.

# Prosigue la Búsqueda de Avión de la FACH

No fue encontrado aver el avión de la Fuerza Aérea de Chile que está desaparecido en la zona de Antofagasta, según lo señaló un comunicado que entregó anoche el Departamento de Relaciones Públicas de la institución. Su texto es el siguiente.
"Siendo las 19.00 horas, el Ala Nº 1 Antofagasta suspendió,

con resultados negativos, las actividades de búsqueda aérea y marítima del H.H. 921, que está desaparecido desde ayer a me-

"Nuevamente mañana ( hoy) se reanudarán estas actividades a primera hora, con los mismos medios empleados en el día de hoy

En proceso de mediación

# Finaliza Otra Etapa de Conversaciones

Este fin de semana regresa a Santiago la delegación chilena que participó en la nueva etapa de conversaciones iniciadas el lunes y que termina hoy, sobre el proceso de mediación. Está encabezada por el Subsecre-

comandante Ernesto Videla, y la integran los juristas y exper-Santiago Benadava, Enrique Bernstein, Patricio Pozo, Patricio Prieto y Julio Phillipi.

En esta etapa de las negotario de Relaciones Exteriores, ciaciones sostenidas en Roma



EL INTENDENTE DE LA QUINTA RE- Bosque en la comuna de Villa Alemana. La GION, vicealmirante Raúl López Silva, junto a autoridades comunales y regionales, observa el estado de construcción del nuevo puente El que de los planes de adelanto.

autoridad regional visitó esta ciudad para imponerse de sus principales problemas, al igual 33,2° en Santiago

A 33,2° alcanzó ayer la temperatura máxima en Santiago y resto de la Región Metropolitana, registrándose a las 15 horas. La mínima fue 11,7° a las 7,50 horas.

Según los pronósticos de la Oficina Meteorológica dependiente de la Fuerza Aérea de Chile la capital tendrá una máxima probable de 29º y una mínima de 13º con cielos despejados.

#### del representante papal, Car-Premios de Poesía denal Antonio Samore, se buscaron puntos de convergencia y acercamiento para posteriormente analizar temas de fondo relativos al conflicto sobre delimitación marítima austral.

# Libre Bajo Fianza Ebrio que Arrolló a Carabinero

Un fallo dictado por la Corte de Apelaciones de Puerto Montt que concedió la libertad bajo fianza a Helmuth Gebauer, quien en 1978 arrolló y dio muerte al cabo de Carabineros. Hugo Raddatz Soto, cuando conducía en estado de ebriedad, fue confirmado por la Corte Suprema.

La determinación de este tribunal al confirmar la libertad bajo fianza, significó el rechazo del recurso de queja que presentaron los familiares de la víctima, quienes reclaman por el hecho de que el autor de ese delito permaneció preso solamente tres meses y medio.

En el escrito, la defensa fundamentó su reclamo en que "la doctrina sistemática de los tribunales superiores y que US. había mantenido hasta

ahora era considerar un peligro para la sociedad y no concedía la excarcelación a los procesados por manejar en estado de ebriedad causando la muerte de personas sin prestar auxilio a la víctima. En el caso del reo Gebauer, éste en manifiesto estado de ebriedad provocó la muerte del cabo de Carabineros Raddatz y no sólo no le prestó auxilio sino que huyó del lugar, ocultándose y, lo que es más grave, en forma dolosa se creó una insolvencia económica con el fin de evitar futuras indemnizaciones económicas".

La defensa de los familiares de la víctima planteó la contradicción en cuanto al tratamiento procesal que se observa entre el caso del reo Gebauer y el del chofer Roberto Ruiz Ahumada. Afirma que este úl-

timo lleva ya 2 años y cuatro meses preso por un delito similar, habiéndosele denegado la libertad bajo fianza en 18

por los delegados chilenos y ar-

gentinos con la participación

# Aumentan Cuota de "Mayores" en Ascenso

Siete jugadores mayores de 26 años -y no 6 como se había estipulado anteriormente— podrán actuar este año en los equipos de Segunda División.

Así lo comunicó el presidente de la Asociación Central de Fútbol, Abel Alonso, en una reunión con los presidentes de los clubes de Segunda celebrada anoche en la sede de la entidad.

El acuerdo al respecto se logró tras gestiones realizadas por Ignacio Prieto y Alberto Quintano, representantes de los jugadores del fútbol profesional.

Se señaló, en la misma reunión, que la medida es transitoria: a partir de 1981, los clubes de Ascenso sólo podrán inscribir 6 jugadores mayores de 26 años.

En la sesión, estuvieron ausentes los representantes de Hua-

Entregó la FECECH En las dependencias de la interés en todas las carreras de Federación de Estudiantes de la la Universidad de Chile, llegan-

cientos trabajos.

do a recopilarse más de tres-

concurso de poesía auspiciado por la Revista "Presente", editada por FECECH. El concurso, en el que podía

Universidad de Chile fueron

entregados ayer los premios del

inscribirse todos los alumnos y recién egresados de esa casa universitaria, concitó bastante

Entre ellos tuvo que designar los tres premios y las tres menciones honrosas un jurado compuesto por el poeta Miguel Arteche; el crítico de arte literario Edmundo Concha, el vicerrector de Asuntos Estudiantiles de la casa de estudios y profesor de literatura de la misma, Francisco Aguilera, y el joven valor de la poesía nacional Armando

El resultado de sus deliberaciones, entregado ayer, dio como ganador del primer premio (consistente en 20 mil pesos, un libro de la Editorial Universitaria y un diploma ) a Pedro Ortiz Navarrete, conocido en el ambiente literario por su seudónimo de José María Menet. El segundo premio lo obtuvo Carlos Franz, alumno de la Escuela de Derecho y cuyo estímulo consistió en 10 mil pesos, un libro y un diploma, Finalmente, el tercer lugar correspondió en Jorge Ale,

alumno de Ingeniería, quien recibirá \$ 7 mil, su libro y su diploma correspondiente.

Caso aparte constituyeron las tres menciones honrosas que recayeron en tres distintos seudónimos que, a la hora de las designaciones, correspondían a un mismo autor: Eduardo Llanos, quien recibió por esta razón tres diplomas y tres libros distintos.

### EL GANADOR

Pedro Ortiz, el ganador absoluto (por decisión unánime del jurado) trata en su poema el tema de la vejez, a pesar de su juventud, pero explica que "es algo más que eso: es el desamparo, la soledad, la miseria. Es sin dudas un poema social, algo más que poetizar a un viejo"

Este es su premio nacional número 13 y su seudónimo (José María Menet) ya le hace conocido en el reducido mundo literario chileno. Tiene además tres premios regionales y presenta su labor como "un trabajo serio que hago a conciencia. No me interesa ser utilizado sino hacer poesía".

# 113 Desaparecidos en Mar del Norte al Hundirse Plataforma Petrolera

Oslo, Noruega

Una plataforma que servía de hotel flotante a 208 obreros petroleros se desplomó anoche en el Mar del Norte al ser azotada por vientos con casi fuerza de huracán.

Las autoridades dijeron que decenas de obreros quedaron atrapados en lo que podría ser la peor tragedia en la historia de la exploración submarina de petróleo.

Un vocero del centro de rescate del Mar del Norte, en Sola, ega dijo que 88 trabajadores fueron rescatados, se re cuperaron 7 cadáveres y desaparecieron 113 personas de la gigantesca plataforma "Alexander Kalland", en cuya sala de cine se supone que estaban atrapados unos 50 trabajadores.

La plataforma, alquilada por Phillips Petroleum a la Stavanger Drilling Co., una firma noruega, estaba conectada a varias plataformas de perforación vecinas por puentes de acero, que se desprendieron al derrumbarse uno de los cinco soportes de la "Alexander Kalland"

Cinco horas después de la tragedia, oficiales de rescate informaron que partes de la sumergida plataforma estaban siendo despadazadas por las tormentosas aguas, y que varios cadáveres fueron avistados.

Trece embarcaciones y 7 helicópteros, dos de ellos de bases de la Real Fuerza Aérea (RFA) en Gran Bretaña, fueron enviados al lugar del desastre, unos 241 kilómetros al oeste de

Un piloto de la RFA dijo que la tormenta provocaba oleajes de 7 metros y vientos de 96 kilómetros por hora.

# EL CABLE... al cierre

Un petrolero soviético estalló en llamas y se hundió en el Mar Negro, el 26 de septiembre de 1974 muriendo unos 200 hombres, pero se teme que el derrumbe de la plataforma "Alexander Kalland" pueda convertirse en la peor tragedia en la historia de 30 años de la perforación submarina de petróleo.

### Norcorea Rompe la Tregua

Seúl (Corea del Sur) Tropas norcoreanas rompieron la tregua y dispararon contra soldados sudcoreanos en el sector medio-oriental de la frontera, matando a uno e hiriendo a otro, informó hoy viernes el Comando de las Naciones Unidas.

El tiroteo fue el tercer incidente sangriento de esta semana entre surcoreanos y norcoreanos. En el incidente previo, un norcoreano infiltrado fue muerto a balazos, dijo el comando.

El primer enfrentamiento se produjo el domingo cuando fuerzas surcoreanas mataron a tiros a tres hombres-rana norcoreanos que intentaban infiltrarse en el sur. Menos de 48 horas más tarde los surcoreanos, según adujeron, hundieron una embarcación-espía norcoreana en aguas del sur (UPI)

## Temen Erupción Volcánica

Más temblores de tierra se sintieron anoche en las cercanías del volcán St. Helens, y los últimos atemorizados residentes evacuaron sus casas.

Los científicos advirtieron que el Monte St. Helens, que no ha estado en erupción desde 1857, podría estar acumulando ener-gía, presagio de una erupción dentro de unos días.

Unas 60 personas viven permanentemente en la zona de peligro, en el lago Spirit, y los que quedaban rezagados se alejaron del lugar como medida de precaución (UPI).

## Bomba Atómica Brasileña

El programa nuclear brasileño fue elaborado con amplio apoyo militar, no sólo para la generación de energía eléctrica, sino también porque proporcionará al país condiciones de fabricar armas atómicas, afirmó en Brasilia el ex comandante de la Marina brasileña; Antonio Didier Barbosa Viana.

El militar afirmó que la posibilidad de fabricar armamentos nucleares existe, pese a las estrictas salvaguardias previstas en el acuerdo nuclear germano-brasileño, pero subrayó que el país todavía no se ha dedicado a preparar las condiciones para la fabricación de las armas, lo que podría ser realizado en menos de diez años, salvo si hay un boicot violento por parte de Estados Unidos o la Unión Soviética (DPA)

### Frustran Asalto

Tropas del ejército paraguayo y vigilantes civiles persiguieron y mataron a balazos a unos 20 campesinos que trataban de presentarle sus problemas agrarios al Presidente Alfredo Stroessner, dijo un abogado y diputado estatal brasileño.

El gobierno paraguayo informó que los campesinos eran criminales comunes que asaltaron un omnibus y robaron a los pasajeros. (UPI):-



Aquí, en la Avenida Uno Norte, comienza la doble vía de Pajaritos. Lástima que sólo llega 600 metros más allá. Los habitantes de Maipú ahora piden su terminación para evitar accidentes como el ocurrido reciente-

Alcalde Pérez Llona

# El Camino es Preocupación Número uno Para Maipú



Alcalde de Maipú, Gonzalo Pérez Llona. La obra de la doble vía Pajaritos es la primera necesidad que tiene



Ramón Corbalán, relacionador público de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos: 'La niebla la trae el Zanjón de la Aguada y esto

"Para Maipú, en estos instantes el camino Pajaritos es el problema número uno, dado que esa arteria se ha convertido en algo sumamente peligroso por el intenso tráfico que registra. Sin embargo, —agregó— somo optimistas y tenemos la esperanza que esto se concrete en el presente año". Las expresiones corresponden al Alcalde, Gonzalo Pérez Llona, quien es reconocido como uno de los principales impulsores de la terminación de la doble vía Pajaritos.

Actualmente, los trabajadores de construcción de este camino se encuentran paralizados. El Alcalde explica las razones por las que ello ocurre. "El motivo del cese de faenas —dijo— se debió a que los fondos existentes en la fecha fueron destinados por el Ministerio de Obras Públicas a la reparación del puente Pudeto, destruido por las inundaciones

En cuanto a la responsabilidad que el municipio a su cargo tiene respecto a la situación existente con el camino, Pérez Llona explicó que esta construcción no le compete sólo a la Municipalidad, pues por ley le corresponde al Ministerio de Obras Públicas, a través del Departamento de Vialidad.

Agregó que los terrenos a ocupar están listos y que muchos de ellos fueron donados por los agricultores propietarios de ellos.

Señaló además que "en estos momentos este Municipio está dispuesto a aportar fondos, a partir del segundo semestre del presente año, en tanto se vea el rendimiento de la nueva Ley de Rentas Municipales, para la construcción de lo que falta"

La esperanza del Alcalde, sin embargo, puede nublarse según se desprende de lo que señaló respecto al presupuesto en Obras Públicas para esta obra. Pérez Llona dijo que esta Secretaria de Estado en 1979 no dispuso fondos para la terminación de la doble vía y tampoco lo hizo para el presente año. Quizas, al destinar fondos la Municipalidad y Obras públicas encuentre algunos medios para completar la suma que falta para construir

Dirigente comunal

# Niebla y Gran Circulación en más Grave Problema

nueva ruta se extiende hacia todos los rincones de la comuna. Los accidentes y la congestión de tránsito no son los únicos obstáculos que exis-

Otra situación que agrava el problema son los bancos de niebla que se levantan en esa zona, dado que por ahí pasa el Zanjón de la Aguada. "Cuando esto ocurre expresó el Jefe de Relaciones Públicas de la Unión

El clamor por poseer esta lán- no se ve absolutamente

Por este motivo, el dirigente también cree en lo necesario que es la construcción de este camino. Agregó que por él circulan alrededor de mil vehículos por hora, producto de la explosión y crecimiento demográfico de Maipú.

Finalizó diciendo que la urgencia de esta obra es comprendida por todos los maipucinos y por aquellos que en tiempo de verano viajan a la costa por Avenida Pajaritos. Ante accidente del miércoles

# Vecinos de Maipú Piden la Doble Vía Pajaritos

 Como necesidad vital para la comuna califican autoridades y dirigentes comunitarios la realización de esta obra. Seis kilómetros aún no construidos, que significan pérdida de tiempo y poca seguridad en el viajar a Santiago

vida a una persona y dejó a otras ocho gravemente heridas, hizo renacer el clamor de los habitantes de la comuna de Maipú en el sentido que se dé término a una obra que es esencial para ellos, por seguridad, para trasladarse más rápido al centro de la capital y estar en condiciones de superar cualquier emergencia: la termi-nación de la doble vía en la Avenida Pajaritos.

Un accidente que costó la ocho kilómetros es sumamente Sucede que ese camino de hacerse en unos cuantos mi-

estrecho y prácticamente sólo cabe un vehículo en cada pista. Esto hace que cuando una carreta o un automóvil o camión va despacio, se formen tacos interminables, ya que resulta sumamente peligroso adelantar. Hacerlo es exponerse a un choque de serias consecuencias, como sucedió en la mañana del miércoles pasado. De esta manera, el viaje desde Maipú a Santiago, que podría

nutos, muchas veces sobrepasa largo la media hora.

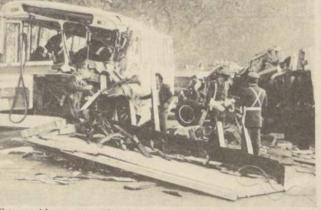
Es de imaginarse lo que puede suceder en caso de una emergencia, en que se necesite transportar rápidamente a un gran número de heridos a un establecimiento asistencial que cuente con los elementos necesarios para hacer frente a un caso de esta naturaleza.

La ansiedad reinante en Maipú por esta obra se hace más grande, cuando para terminar esta doble via faltan apenas seis kilómetros. Y más aún, cuando la comunidad sabe que los estudios para esta obra se encuentran listos; cuando los terrenos sólo esperan que por sobre ellos pase el camino, ya que las expropiaciones necesarias han sido hechas y muchos vecinos han donado los metros de terreno que se necesitan para construir la vía.

Maipú ha visto ultimamente agravarse este problema, debido al fuerte crecimiento de su población, que alcanza ya los trescientos mil habitantes. Junto con una mayor cantidad de personas, llegó también la movilización agravando aún más la situación, de por sí bastante deteriorada. Y no sólo la locomoción colectiva, sino también la privada.

Además, se debe considerar que por Pajaritos también transitan vehículos lentos, como carretelas, que transportan los productos agrícolas de la comuna hacia los centros de venta al público, provocando serios problemas.

"El Cronista", en un rápido reportaje, quiso conocer el pensamiento de la gente maipucina al respecto. Entregamos a continuación el resultado de nuestras entrevistas



Este accidente ocurrido el miércoles en Pajaritos, puso nuevamente en el tapete de la actualidad la necesidad de construir la doble vía de este camino para la Comuna de Maipú.

# Presidente de Unión Comunal "Su Construcción Será la Mejor Solución"



Samuel Santibáñez, presidente de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos: Si allí no han ocurrido más accidentes es porque Dios es grande".

El anhelo de ver materializada esta doble vía no es sólo una aspiración de las autoridades municipales. Los dirigentes vecinales y los propios vecinos se suman a este deseo.

Para el Presidente de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos, Samuel Santibáñez, al concretarse la construcción de este camino, traería consigo la solución de todos los problemas que ahí ocurren. "En ese lugar señaló- son pocos los accidentes que ocurren para los que debería haber'

Resaltó que otros de los obstáculos que se suscitan por la estrechez de la via, es el largo tiempo que se ocupa en recorrerlo, sobre todo en las horas de mayor congestión de vehículos. "En condiciones normales - expresó Santibáñezuno demora diez minutos en ir de Santiago a Las Rejas, mientras que en este caso se ocupa media hora de viaje'

SEGUNDO AVISO

CIA. DE SEGUROS PEDRO DE VALDIVIA S.A.

> JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, para el día 8 de Abril, a las 11 horas, en la sede social de calle Bombero Adolfo Ossa Nº 1010, Oficina 301-A con el objeto de someter a su conocimiento y aprobación la Memoria y el Balance del ejercicio financiero correspondiente al año 1979

Los señores accionistas deberán proceder además a la designación de los Inspectores de Cuentas propietarios y suplentes para el próximo

ejercicio.
CIERRE DEL REGISTRO
DE ACCIONISTAS.— Con motivo de la Junta antes anunciada, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 4 al 8 de Abril, ambos días inclusive

El Presidente

# Un vecino

# Es muy Poca Para Tantos Vehículos

La preocupación de la doble vía se extiende tanto a los automovilistas, como a todos los vecinos, quienes ya sea por razón de trabajo, estudio o cualquier motivo deben viajar a San-

Aunque existe otra vía de comunicación con Santiago, los Cerrillos, Avenida Pajaritos es mucha más corta, razón por la cual es la elegida.

Uno de los vecinos entrevistados, Adolfo Dolz, quien desde hace algunos años vive en esa comuna, declaró "que en ese camino constantemente ocurren accidentes. Como Maipú

—dijo— es una zona agrícola— circulan por ese sector muchos vehículos agrícolas, principalmente carretas, lo que implica un grave problema pues los autos al tirarse a la berma es muy fácil, que puedan chocar."

"Todos los vecinos tenemos interés en que se cumpla nuestro anhelo, pues así podremos viajar en forma tranquila, rápida y segura hacia Santiago". Hoy -concluyó- uno no sabe si va a llegar vivo o no a su casa, ya que hay muchos choferes que le único que hacen es correr y adelantar a los otros autos"



Adolfo Dolz, un vecino de Maipú. — El uso de esta estrecha vía por toda clase de vehículos agrava aún más el problema.

El material de la Unidad de Emergencia Médica incluye todo lo necesario para operaciones y atención de heridos y enfermos en situaciones tipo terremotos e inundaciones.



# ONEMI y Asistencia Pública Inidos Ante Catástrofes

Con la finalidad de conocer Unidad de Emergencia Médica el Director de la Oficina Nacional de Emergencia, general (R) Víctor Aquiles López visitó ayer la Asistencia Pública de Santiago.

trofe nacional. Al mismo tiempo analizaron el desarrollo del Allí sostuvo una reunión de

Julio Fabres Eastman

Hernán Acuña Daneri

Presidente: Miguel De Heeckeren Lyon

Directorio: Juan Carlos Fabres Rivas

Frank W. Clarke

trabajo con el coronel Eduardo Esquivel, director de ese centro asistencial y estudiaron en conjunto problemas relacionados con la coordinación de ambos blicos. organismos en caso de catás-

curso para monitores de Primeros Auxilios que imparte el personal docente de la Posta Central a funcionarios pú-

La Unidad de Emergencia Médica es un conjunto de personal médico, paramédico, técnico y material dispuestos, capaz de movilizarse dentro del plazo de 30 minutos para ser trasladados a cualquier punto del país. Actuaría en la zona afectada antes de ocho horas de producida la catastrofe a fin de prestar los primeros auxilios con oportunidad y durante un lapso no superior a 48 horas.

# PUBLICIDAD FABRES, DE HEECKEREN, CASARES Y GREY S.A.

ESTADOS FINANCIEROS

Ba 1	ance	al	31	de	Dic	iembre	de	1979

Autorizado por Decreto Supremo № 2620 del 22 de Septiembre de 1965. Ultima

modificación por resolución № 304-S

del 4 de Agosto de 1978

17.537.682,54
(16.155.834,51)
1.381.848,03
2.730.806,00
1.309.304,00
5.421.958,03
==========

### Resultado entre el 01.01.79 y el 31.12.1979

Ingreso de Explotación	38.652.552,63
Costo de Explotación	(23.739.701,24)
Margen de Explotación	14.912.851,39
Gastos de Administración y Ventas	10.579.431,43
Resultado Operacional	4.333.419,96
Otros Ingresos/(Egresos) netos	
no Operacionales	(1.726.921,65)
Corrección Monetaria (Más/menos)	361.783,20
Resultado antes de impto. Renta	2.968.281,51
Impuesto a la Renta	(1.393.628,00)
Utilidad/(Pérdida) neta	1.574.653,51

JUAN CARLOS FABRES RIVAS Gerente General

PATRICIO CARRASCO PALMA Contador General Reg. C.C. 15381 Lic. 909075

### NOTAS EXPLICATIVAS SOBRE EL BALANCE

- 1.- Los siguientes Directores efectuaron transacciones de acciones durante el ejercicio: Juan Carlos Fabres R., traspasó 248 acciones Miguel De Heeckeren L., traspasó 248 acciones
- 2.- Los Bienes del Activo Fijo Físico fueron valorizados a su costo de Adquisición más revalorizaciones Legales, su depreciación se calculó en base al remanente de vida útil.
- 3.- Los Activos y Pasivos no monetarios se presentan revalorizados de acuerdo a las normas de corrección monetaria establecidas en la Ley de la Renta.

### CERTIFICADO DE INSPECCION DE CUENTAS

Certificamos haber revisado el Balance General comprendido entre el 1º de Enero y el 31 de Diciembre de 1979 de Publicidad Fabres, De Heeckeren, Casares y Grey S.A., encontrando sus saldos conformes con el Libro Mayor.

OLGA ADELSDORFER GARCES Inspector de Cuentas

JUAN FOGLIATTI MENANTEAU Inspector de Cuentas

# Convenio Todos los imponentes del

S.N.S. Firmó

Servicio de Seguro Social y sus cargas familiares tendrán derecho a recibir medicamen-tos antisoplásticas que hayan sido recetados por médicos es-pecialistas del SNS, y que no se encuentren en plaza. Esto será posible gracias a un convenio firmado entre el Servicio Nacional de Salud y la Corporación Nacional del Cáncer que proporcionará dichos medicamentos a través de su Banco Nacional de Drogas.

Suscribieron el Convenio el Dr. Augusto Schuster Cortes, delegado de Gobierno en el SNS y el coronel de Ejército (R) Víctor Molina Moscoso, viceapresidente ejecutivo de la Corporación.

El convenio tendrá una duración de un año, pero se entenderá prorrogado por períodos iguales de cada año, en forma sucesiva y tácita.

# Acuerdos de INACAP

firmaron ayer en la Sede de INACAP entre esta institución y el Instituto Nacional de Aprendizaje de Costa Rica.

Uno de los acuerdos tiene como objetivo el iniciar programas de capacitación técnica, intercambio de experiencias y capacitación ocupacional, El Segundo, en tanto, pretende fomentar la integración de los países de América Latina y celebrar acuerdos complementarios sobre programas específicos con los que se determinarán las metas y acciones a seguir.

Otro de los objetivos es también el intercambio de experiencia, conocimiento y tecnología referente alos sistemas de formación profesional a dis-

# Recursos

Notoriamente aumentaraneste año los recursos que la Universidad Técnica del Estado destina a investigación, según se informó en el plantel.

Más de 20 millones de pesos invertirá la UTE en proyectos de investigación científica y tecnológica. La cifra es superior en alrededor de 6 millones de pesos a la inversión realizada en estos item en 1979, señaló Hugo Levy, titular de la Dirección de Investigación Científica y Tecnológica, DICYT, de la Casa de Estudios.

Hoy entra en funciones

# El Teleférico: el Nuevo Boom

y destinados a "viajar por el cielo" comienza a funcionar hoy el teleférico del Cerro San Italia. Cristóbal, adelanto que está llamado a constituirse en un teleférico será el nuevo "boom" nuevo centro de atracción turistico de esta capital... una ciudad que busca afanosamente y a diario un nuevo y mejor ros-

El recorrido, que se inicia en Pedro de Valdivia Norte con el Cerro, en la pequeña pero bella estación Oasis, contempla paradas en la Piscina Tupahue y la Enoteca, para finalizar en la Cumbre en un lapso estimado de diez minutos.

El valor del pasaje, cifra que no entregó de muy buen gusto el gerente de la nueva empresa, sería de ochenta pesos y, como característica, está el que los carros "no se mueven" si no tienen su cupo completo... O cuatro o nada, ésa es la orden, y con intervalos de dos minutos.

La obra, que se dará a conocer "oficialmente" hoy, tuvo como costo una suma cercana a los dos millones de dólares, valor que se compensa con el hecho de que el "teleférico-San

Con 94 carros con capacidad Cristóbal" está entre los más del Santiago 2.000, ya que para cuatro personas cada uno, modernos del mundo y que sus aparte de la natural novedad de móviles fueron construidos viajar por los aires y ver la

completamente en Génova, ciudad por sobre su smog Italia. habitual, ofrece originales y Todo hace presumir que el cómodos restaurantes pérgolas en cada una de sus estaciones.



Como en Europa... Santiago se pone a la altura de las más grandes capitales inaugurando el más moderno teleférico del mundo, justo en el centro de la capital; el Cerro San Cristóbal.



Una hermosa vista de la estación TUPAHUE, que está en la mitad del recorrido. A contar de hoy, ya no se necesitará una escalera larga para subir al cielo; sólo cancelar ochenta pesos y sentarse cómodamente a disfrutar de la más hermosa vista de

# DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO AMUNATEGUI Nº 66 CASILLA 24 - D SANTIAGO

PROPUESTA PUBLICA Nº 22, 14.IV.80, A LAS 16.00 HRS. Por: Toallas para las manos

PROPUESTA PUBLICA Nº 23, 15.IV.80, A LAS 16.00 HRS. Por: Tubos Fluorescentes

BASES Y ANTECEDENTES pueden solicitarse en AMUNATE-GUI Nº 66, oficina 42, de 9.00 a 14.00 hrs. Además se están solicitando diversas cotizaciones.

Cualquier consulta hacerla en la oficina antes indicada

EL DIRECTOR

#### COMPAÑIA DE SEGUROS "LA GENOVESA" Santiago

(Segundo Aviso) De acuerdo con lo dispuesto en el artículo Nº 13 de los Estatutos Sociales, cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día Miércoles 9 de Abril de 1980, a las 10.00 horas, en la sede social Bom-bero Adolfo Ossa Nº 1010, 401, con el objeto de a) Pronunciarse acerca de la Memoria y Balance correspondientes al ejercicio cerrado al 31 de Diciembre de 1979; b) Elegir nuevo Directorio; Elegir Inspectores de EL GERENTE

**DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS** 

# PROPUESTA PUBLICA

DIRECCION GENERAL DE OO.PP.

# ADQUISICION DE VESTUARIO, CALZADO, ELEMENTOS DE **SEGURIDAD Y OTROS**

- A. ESPECIES
- Ambos
- Chaquetones
- Delantales para Damas Overoles
- Toallas
- Paños de Aseo
- Banderas Mantas de Castilla
- Calzado de Corriente
- Calzado de Seguridad 12. — Botas de Goma
- Cascos de Seguridad Máscaras de Seguridad
- 15. Guantes de Seguridad

Las Bases y los antecedentes de esta Propuesta deben adquirirse en el Sub-Depto. de Adquisiciones e Inventarios, de la Dirección General de Obras Públicas, Morandé Nº 59, Tercer Piso, Oficina Nº 9, desde el día 31 de Marzo, de 10,00 a 12,00 hrs., hasta el día 7 de Abril de 1980. Valor de las Bases \$ 3.600

Se hace presente que sólo se entregarán Bases a los interesados que acrediten ser Representantes autorizados directos de fabricantes o comerciantes establecidos.

ENTREGA DE ANTECEDENTES Y CONSULTAS: Hasta el 8 de Abril de 1980. FECHA DE APERTURA DE LAS PROPUESTAS Y LUGAR:

14/04/80, a las 15,30 hrs.

**DIRECTOR GENERAL DE OBRAS PUBLICAS** 



# **MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA**

# PATENTES 1980

**LUGARES DE** ATENCION:

- PEDRO DE VALDIVIA 963
- PLAZA INES DE SUAREZ POR BILBAO EN-TRE PEDRO DE VALDIVIA Y ANTONIO VARAS
- PROVIDENCIA ESQUINA DE MIGUEL CLARO

HORARIO:

LUNES A VIERNES: 8,30 A 20 HORAS SABADO: DE 8,30 A 14 HORAS

# **AUTOMOVIL CLUB DE CHILE** Fidel Oteíza con Pedro de Valdivia Lunes a Sábado de 8 a 20 hrs.

PRESENTAR: RUT DEL PROPIETARIO DEL VEHICULO PADRON AND ANTERIOR

**CERTIFICADO DE REVISION TECNICA Y GASES** 

CONTIGUO A LOS LUGARES INDICADOS DE ATENCION, EXISTEN SERVICIOS AUTORIZADOS DE REVISION TECNICA Y DE GASES

**EL ALCALDE** 

# COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA "DIEGO DE ALMAGRO" S.A.

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1979

PRESIDENTE: Sr. Rafael Valdivieso Ariztia

DIRECTORES : Sres. Beltrán Sáez Martinez, Ricardo Doñas Casella, Carlos Marin Varas Jaime Sotomayor Samith y Cristián Valdês Mira.

(Notas 1,2 y 4)  A C T I V O S  I N V E R S I O N E S (Notas 1 y 5)  Financieras:  Caja y Bancos 104.399,75  Fácil Liquidación 8.588.640,85  Inmobiliarias: (Notas 4 y 12)  Bienes Raices 3.245.000,00  Muebles, Máquinas 507.380,63  Total Inversiones  D E U D O R E S  Deudas de Reaseguradores: For Siniestros 159.900,00  Otras Deudas (Nota 6)  Total Deudores  O T R O S A C T I V O S  Gastos de Organización  Gastos Puesta en Marcha  Total Otros Activos	3.752.380,63 3.752.380,63 12.445.421,23	1978 (18 Meses) 4.586.687,35 1.580.626,81 6.167.314,16	Deudas con Reaseguradores:  Por Cesiones 55.046,22  Deudas con Asegurados: (Nota 7)  Por Siniestros 903.511,00  Deudas con Productores (Nota 7)  Deudas con el Fisco (Nota 8)  Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo 4,	0  3.432.682,00  55.046,22  72.585,98  903.511,00  174.682,67  25.192,74  159.073,61  411.614,50  381.730,50  -987.120,07  749.644,12
Caja y Bancos Pácil Liquidación  104.399,75 8.588.640,85  Elimobiliarias: (Notas 4 y 12)  Bienes Raices Muebles, Máquinas  Total Inversiones  D E U D O R E S  Deudas de Reaseguradores: Por Siniestros  159.900,00  Otras Deudores  O T R O S A C T I V O S  Gastos de Organización Gastos Puesta en Marcha	3.752.380,63 3.752.380,63 12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	1.580.626,81 6.167.314,16 	Deudas con Reaseguradores:  Por Cesiones 55.046,22  Deudas con Asegurados: (Nota 7)  Por Siniestros 903.511,00  Deudas con Productores (Nota 7)  Deudas con el Fisco (Nota 8)  Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo 4,	55.046,22 72.585,98  903.511,00 174.682,67  25.192,74 159.073,61 86.875,69 411.614,50 381.730,50
Immobiliarias: (Notas 4 y 12) Bienes Raices 3.245.000,00 Muebles, Māquinas 507.380,63  Fotal Inversiones De U D O R E S Deudas de Reaseguradores: Por Siniestros 159.900,00  Otras Deudores O T R O S A C T I V O S Bastos de Organización Bastos Puesta en Marcha	3.752.380,63 3.752.380,63 12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	6.167.314,16	Deudas con Reaseguradores:  Por Cesiones 55.046,22  Deudas con Asegurados: (Nota 7)  Por Siniestros 903.511,00  Deudas con Productores (Nota 7)  Deudas con el Fisco (Nota 8)  Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo 4,	55.046,22 72.585,98  903.511,00 174.682,67  25.192,74 159.073,61 86.875,69 411.614,50 381.730,50
Inmobiliarias: (Notas 4 y 12)  Sienes Raices 3.245.000,00  Mebles, Māquinas 507.380,63  Total Inversiones  DE U D O R E S  Deudas de Reaseguradores:  DOT Siniestros 159.900,00  Otras Deudores  OTR O S A C T I V O S  Dastos de Organización  Dastos Puesta en Marcha	3.752.380,63 3.752.380,63 12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	6.167.314,16	Por Cesiones 55.046,22  Deudas con Asegurados: (Nota 7)  Por Siniestros 903.511,00  Deudas con Productores (Nota 7)  Deudas con el Fisco (Nota 8)  Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo 4,	903.511,00 174.682,67 25.192,74
nmobiliarias: (Notas 4 y 12) ienes Raices 3.245.000,00 tenes Raices 507.380,63  otal Inversiones  E U D O R E S eudas de Reaseguradores: or Siniestros 159.900,00  tras Deudores  T R O S A C T I V O S astos de Organización astos Puesta en Marcha	3.752.380,63 12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	6.167.314,16	Deudas con Asegurados: (Nota 7)  Por Siniestros 903.511,00  Deudas con Productores (Nota 7)  Deudas con el Fisco (Nota 8)  Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo 4,	25.192,74
nmobiliarias: (Notas 4 y 12) ienes Raices 3.245.000,00 beles, Mâquinas 507.380,63  otal Inversiones  E U D O R E S eudas de Reaseguradores: or Siniestros 159.900,00  tras Deudas (Nota 6)  otal Deudores  T R O S A C T I V O S astos de Organización astos Puesta en Marcha	3.752.380,63 12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	6.167.314,16	Por Siniestros 903.511,00  Deudas con Productores (Nota 7)  Deudas con el Fisco (Nota 8)  Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo 4.	25.192,74
denes Raices  uebles, Mâquinas  otal Inversiones  E U D O R E S eudas de Reaseguradores: or Siniestros  tras Deudas (Nota 6)  otal Deudores  T R O S A C T I V O S astos de Organización astos Puesta en Marcha	12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	6.167.314,16	Deudas con Productores (Nota 7) Deudas con el Fisco (Nota 8) Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo  4.	25.192,74° 159.073,61 86.875,69 411.614,50 381.730,50
ienes Raices  uebles, Mâquinas  otal Inversiones  E U D O R E S eudas de Reaseguradores: or Siniestros  tras Deudas (Nota 6)  otal Deudores  T R O S A C T I V O S astos de Organización astos Puesta en Marcha	12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	44.809,98	Deudas con Productores (Nota 7) Deudas con el Fisco (Nota 8) Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo  4.	159.073,61 86.875,69 411.614,50 381.730,50
tras Deudas (Nota 6)  TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha	12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	44.809,98	Deudas con el Fisco (Nota 8) Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo  Total Pasivos  4	159.073,61 86.875,69 411.614,50 381.730,50
otal Inversiones  E U D O R E S eudas de Reaseguradores: or Siniestros 159.900,00  tras Deudas (Nota 6)  otal Deudores TR O S A C T I V O S astos de Organización astos Puesta en Marcha	12.445.421,23 159.900,00 231.073,37 390.973,37	44.809,98	Deudas con el Fisco (Nota 8) Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo  Total Pasivos  4	159.073,61 86.875,69 411.614,50 381.730,50
eudas de Reaseguradores: or Siniestros 159.900,00  etras Deudas (Nota 6)  otal Deudores  TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha	159.900,00 231.073,37 390.973,37	44.809,98	Otras (Nota 6)  Total Pasivo de Corto Plazo 4.  Total Pasivos 4.	411.614,50 381.730,50
E U D O R E S eudas de Reaseguradores: or Siniestros 159.900,00  tras Deudas (Nota 6)  otal Deudores TR O S A C T I V O S astos de Organización astos Puesta en Marcha	159.900,00 231.073,37 390.973,37	44.809,98	Total Pasivos de Corto Plazo 4.	
E U D O R E S eudas de Reaseguradores: or Siniestros 159.900,00  tras Deudas (Nota 6)  otal Deudores TR O S A C T I V O S astos de Organización astos Puesta en Marcha	159.900,00 231.073,37 390.973,37	44.809,98	Total Pasivos 4.	.987.120,07 749.644,12
eudas de Reaseguradores:  or Siniestros 159.900,00  tras Deudas (Nota 6)  otal Deudores  TROS ACTIVOS  astos de Organización astos Puesta en Marcha	231.073,37	-	Total Pasivos 4.	.987.120,07 749.644,12
eudas de Reaseguradores: or Siniestros 159.900,00  etras Deudas (Nota 6)  otal Deudores TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha	231.073,37	-	Total Pasivos 4.	749.644,12
or Siniestros 159.900,00  Otras Deudas (Nota 6)  Otal Deudores  OTROS ACTIVOS  astos de Organización  astos Puesta en Marcha	231.073,37	-		-
otal Deudores  TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha	390.973,37	-		THE RESERVE TO SHARP THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLU
otal Deudores TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha	390.973,37	-		United and a second sec
otal Deudores TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha	390.973,37	-	PAMPTHONTO	.987.120,07 749.644,12
TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha		44.809,98	PATRIMONIO	
TROS ACTIVOS astos de Organización astos Puesta en Marcha		44.809,98		200 000 00
astos de Organización astos Puesta en Marcha	423,984,91			.200.000,00 4.200.000,00
stos de Organización stos Puesta en Marcha	423.984.91			.082.753,17 1.609.763,04
astos Puesta en Marcha	463.904.91	400 044 44		.203.443,89 2.505.856,77
	1.266.230,49	409.944,41	- Utilidades ketenidas: (5.	.946.707,13) (1.218.897,10)
otal Otros Activos	1.200.230,49	1.224.298,28	Ejerc.Anterior (1.218.897,10)	
TEAL UTTOS ACTIVOS	4 600 000		- Utilidad (Pérd.)	
	1.690.215,40	1.634.242,69	Ejerc.Actual (4.727.810,03)	
			Motal Patroleonia	
			Total Patrimonio 9.	.539.489,93 7.096.722,71
OTAL ACTIVOS	14.256.610,00	7.846.366,83	Name of the Party	
			Total Pasivos y Patrimonio 14,	.526.610,00 7.846.366,83
			=======================================	7,040,360,83
NGRESOS DE EXPLOTACION rimas Directas	5.885.338,23	922,789,67	TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 19	979. ( NOTAS ) 1 , 2 y 4
rimas Cedidas	(898,177,56)	(80.994,99)		
rimas Aceptadas			FUENTES DE FONDOS:	
			Operaciones:	
rima Retenida	4.987.160,67	841.794,68	Utilidad (Pérdida) Neta	( 4.727.810,03
eserva Técnica Neta(Nota 3)	(3.398.912,72)	(33.769,28)	Mås (menos) cargos (abonos) que no repres	sentan
			movimientos de fondos:	
otal Ingresos de Explotación	1.588.247,95	808.025,40	Depreciaciones (Nota) 1e	647.932,20
		-	Reserva técnica neta ( Notas ) 3 Corrección monetaria neta de rubros r	3.398.912,72
STOS DE EXPLOTACION			Mås(menos): ajuste para llevar a base caj	
Intermediacion	326.304,03		(Aumento) disminución deudas de Rease	
niestros	1.510.024,65	174.682,67	(Aumento) disminución otras deudas de	
ministración	3.825.991,91	1.208.901,58	Aumento (disminución) deudas con Rea	
			Aumento (disminución) deudas con Ase	egurados 662.623,60
tal Costos de Explotación	5.662.320,59	1.383.584,25	Aumento (disminución) deudas con Pro	
CHIMADO DE SYDLOMACION	(4 074 070 (4)	(FRE FEE 05)	Aumento (disminución) deudas con el Aumento (disminución) otras deudas d	
SULTADO DE EXPLOTACION ODUCTO DE INVERSIONES	(4.074.072,64)	(575.558,85)	( carried out of deducts of	- Fastio Clack (114:751)00
	246.923,78	348.102,93	Total flujo de las operaciones	(467.721,73
	(119.812,23) (155.149,34)	(62.794,99) (517.466,00)	Ingresoa por ventas y liquid	10.743,82
	(199+149+34)	(317,400,00)	Incremento en deudas con Instituciones Fi	
		(807.716,91)	Incremento Patrimonial por Retasación Bs.	
RRECCION MONETARIA (Nota 2)	(4.102.110.43)	(376.944.78)		
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES	(4.102.110,43) (625.699.60)	FALLER 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES	(4.102.110,43)		TOTAL DE FUENTES DE FONDOS	\$ 1,173,840,50
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC.	(625.699,60)			\$ 1.173.840,50
SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. LLIDAD (PERDIDA) DEL EJERC.		(1.184.661,69)	USOS DE FONDOS:	AUDEDICATED
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. ILIDAD (PERDIDA) DEL EJERC.	(625.699,60)		USOS DE FONDOS: Dividendos	
SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. FULIDAD (PERDIDA) DEL EJERC. PUESTO A LA RENTA	(625.699,60)	(1.184.661,69)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F	°
SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. FULIDAD (PERDIDA) DEL EJERC. PUESTO A LA RENTA	(625.699,60)	(1.184.661,69) (34.235,41) (1.218.897,10)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F Costo de adquisición de inversiones	Financ. 71.728,34
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. ILIDAD (PERDIDA) DEL EJERC. PUESTO A LA RENTA	(625.699,60) (4.727.810,03)	(1.184.661,69) (34.235,41)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F Costo de adquisición de inversiones Mayor Valor Retasación de Bs. Raices (Not	Financ. 71.728,34 ta) 4 1.630.818,41
STOS FINANCIEROS  RRECCION MONETARIA (Nota 2)  SULTADO DE OPERACIONES  SULTADO PUERA DE OPERC.  PILIDAD (PERDIDA) DEL EJERC.  PUESTO A LA RENTA  PILIDAD (PERDIDA) NETA	(625.699,60) (4.727.810,03)	(1.184.661,69) (34.235,41) (1.218.897,10)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F Costo de adquisición de inversiones	Financ. 71.728,34
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. ILIDAD (PERDIDA) DEL EJERC. PUESTO A LA RENTA	(625.699,60) (4.727.810,03)	(1.184.661,69) (34.235,41) (1.218.897,10)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F Costo de adquisición de inversiones Mayor Valor Retasación de Bs. Raices (Not Incremento en Caja	Financ. 71.728,34 ta) 4 1.630.818,41 (528.706,25
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. LLIDAD (PERDIDA) DEL EJERC. PUESTO A LA RENTA	(625.699,60) (4.727.810,03)	(1.184.661,69) (34.235,41) (1.218.897,10)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F Costo de adquisición de inversiones Mayor Valor Retasación de Bs. Raices (Not	Financ. 71.728,34 ta) 4 1.630.818,41
RECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. LLIDAD (PERDIDA) DEL EJERC. PUESTO A LA RENTA	(625.699,60) (4.727.810,03)	(1.184.661,69) (34.235,41) (1.218.897,10)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F Costo de adquisición de inversiones Mayor Valor Retasación de Bs. Raices (Not Incremento en Caja	71.728,34 1.630.818,41 (528.706,25
RRECCION MONETARIA (Nota 2) SULTADO DE OPERACIONES SULTADO FUERA DE OPERC. ILIDAD (PERDIDA) DEL EJERC. PUESTO A LA RENTA	(625.699,60) (4.727.810,03)	(1.184.661,69) (34.235,41) (1.218.897,10)	USOS DE FONDOS: Dividendos Disminución de deudas con Instituciones F Costo de adquisición de inversiones Mayor Valor Retasación de Bs. Raices (Not Incremento en Caja	Financ.  71.728,34 1.630.818,41 (528.706,25)  1.173.840,50

HUMBERTO LIRA ALVAREZ
Contador CC.13212 - Licencia Nº 908.193

CARLOS SUBERCASEAUX VIAL

SENORES ACCIONISTAS:

: Hemos revisado los saldos del Mayor analizado y títulos en cartera y todo está conforme. SANTIAGO, MARZO DE 1980

Sr. Germán González Costabal

Sr. Andres Rodriguez Cruchaga

INFORME DEL ACTUARIO:

El suscrito Actuario de la Compañía de Seguros de Vida " DIEGO DE ALMAGRO " S.A. certifica que las reservas técnicas han sido calculadas de acuerdo con las normas prescritas por la Superintendencia de Compañías de Seguros y ascienden al 31 de Diciembre de 1979 a \$ 3.432.682,00

Sr. Gebriel Giroz Ganter Actuario Matemático .

(CONTINUA AL FRENTE)

# COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA "DIEGO DE ALMAGRO" S.A.

#### NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL

31 de DICIEMBRE de 1979 .-

#### 1.- RESUMEN DE CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

al General .-General.—

Los estados financieros al 31 de Diciembre de 1979, han sido preparados de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados y con las normas impartidas por la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio por circular N°1.542 de 24 de Diciembre de

#### b) Bases de presentación .-

- (i) Los estados financieros al 31 de Diciembre de 1979 y el balance al 31 de Diciembre de 1978 ( que se presenta debidamente reclasificado para fines comparativos) están expresados en moneda corriente de poder adquisitivo a la fecha de cierre de cada balance.
- (ii) El estado de resultado por el período de dieciocho meses terminado el 31 de Diciembre de 1978 ( que se presenta debidamente reclasificado para fines comparativos), está expresado en "pesos históricos", con excepción de la utilidad neta que está corregida a pesos de poder adquisitivo de 31 de Diciembre de 1978.
- (iii)Para preparar el estado de cambios en la posición finan ciera por el año terminado al 31 de Diciembre de 1979, se corrigieron los activos y pasivos del balance al 31 de Diciembre de 1978, en el mismo porcentaje con que se corrigió el capital propio (37,9%) a objeto de mostrar los cambios en la posición financiera en moneda de igual poder adquisitivo. adquisitivo.

#### c) Corrección monetaria. - ( Nota 2 y 4 a)

Con el objeto de reconocer los efectos de variación en el poder adquisitivo de la moneda, los estados financieros fueron corregidos monetariamente mediante la aplicación de las normas del artículo 41 de la Ley de Renta y de la Circular Nº 1.542 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio.

### d) Inversiones financieras. - ( Nota 4a y 5)

Las inversiones financieras de fácil liquidación están valuadas al precio de la última cotización bursátil a la fecha de cierre del balance. La diferencia entre el costo corregido monetariamente y el valor bursátil fué abona da a la cuenta Fluctuación de Valores; otras inversiones están valuadas al costo más corrección monetaria basada en las condiciones pactadas.

### e) Muebles y máquinas.-

Están valuados al costo más corrección monetaria, menos depreciación lineal basada en la vida útil restante de los

### f) Tasas de cambio .-

Los activos y pasivos pactados en dólares norteamericanos están expresados en pesos chilenos a las tasas de cambio vigentes a la fecha de cada balance ( 31 de Diciembre de 1979, § 39: U.S.\$. 1,00; 31 de Diciembre de 1978, \$ 33,95; U.S.\$ 1,00)

### CORRECCION MONETARIA ( Nota 1c y 4a )

Como consecuencia de la aplicación de las normas sobre correc-ción monetaría mencionadas en Nota lc) se cargó a los resulta-dos del año la suma neta de \$ 155.149,34, que se formó como

Aumonto do Activos.

Admento de Activos:	9
Inversiones	638.070,53
Deudores	1.534.760,53
	2.172.831,06
Aumento de Pasivos :	
Pasivo corto plazo	T.T.T
Patrimonio financiero	2.048.982,91
Cuentas de Resultado	278.997,49
Pérdida Neta por corrección monetaria financiera	\$ 155.149,34
monetaria rinanciera	\$ 133.149,34

## RESERVA TECNICA MATEMATICA:

La Reserva Matemática se ha calculado de conformidad a las disposiciones vigentes al 31 de Diciembre de 1979 (

En consecuencia, se cargó a los resultados del año 1979

## CAMBIOS DE LOS PRINCIPIOS DE CONTABILIDAD:

a) Corrección Monetaria de Capital Propio. De acuerdo a las normas impartidas por la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, en el año 1979, la Compañía ha considerado el cación monetaria del mismo. En años anteriores esta corrección monetaria se efetuó tomando por base el capital propio tributario calculado de acuerdo a las normas de la Ley de la Renta. El efecto de éste cambio significó un mayor abono neto a resultados de \$ 24.636,06 que están incluídos en la cuenta corrección monetaria.

Esta cifra se formó como sigue:

	Patrimonio	Capital Propio	Cargo (Abono) por
	Financiero	D.L.824 Art.41	Corrección Monetaria
	\$	\$	\$
	2.048.982,91	( 1.125.568,85 )	923.414,06
		Fluctuación de	
		Valores	
		( 948.050,12 )	( 948.050,12)
SUB-TOTALES	2.048.982,91	2.073.618,97	( 24.636,06)
MAYOR ABONO NETO A RESUL TADO	24.636,06		
TOTALES	2.073.618,97	2.073.618,97	

Según se explica mas en detalle en Nota 13, las inversiones inmobiliarias (bienes raíces) fueron valorizadas según retasación técnica efectuada al 31 de Diciembre de 1979. Esta retasación implicó una mayor valuación de \$ 1.630.818,41 con respecto al valor de costo actualizado, según el Art. 41 de la Ley de la Renta, menos depreciaciones acumuladas a la fecha del balance. Al 31 de Diciembre de 1978, estas inversiones se valorizaron al costo mas corrección monetaria, según disposiciones de la Ley de Renta, menos las depreciaciones acumuladas a esa fecha.

El inventario de Inversiones al 31 de Diciembre de 1979 que se ha valorizado según lo descrito en Nota 1d, es el siguiente:

3.133 Caja Reaseguradora de Chile \$ 1.118.01	1,05
31.291 Cia. Sud Americana de Vaporess 522.55	9,70
166.666 Cia.Petróleos de Chile 4.999.98	0,00
593.984 Financiera Ciga S.A 1.187.96	8,00
113.257 Cia.Chilena Fósforos S,A., " 487.00	5,10
9.165 Banco de Chile " 273.11	7,00

6.- OTRAS DEUDAS DE ACTIVO Y PASIVO:

### Otros Deudores:

169.552,09 14.078,86 47.442.42 P.P. Mensuales I.V.A. por recuperar Deudores varios \$ 231.073,37 Otros Pasivos: \$ 411.614,50

Acreedores varios

\$ 411.614,50

\$ 8.588.640.85

### DEUDAS CON REASEGURADORES, ASEGURADOS Y PRODUCTORES:

Las provisiones efectuadas con cargo a los resultados del año 1979, ascendieron a

> Por Reasequradores Por Asegurados Por Productores 903.511,00 25.192,74

De este total se cargó a costos de explotación, siniestros \$ 903.511,00 y a costos de explotación, intermediación, \$ 25.192,74.

## 8.- DEUDAS CON EL FISCO:

Se compone de :

Impuesto a la Renta y habitacional

IVA débito fiscal y otros

159.073.61

\$ 159.073.61

(CONCLUYE A LA VUELTA).

### COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA "DIEGO DE ALMAGRO" S.A.

CAMBIOS EN EL PATRIMONIO (Nota 4a),
 a) Les variaciones en el patrimonio durante el año 1979 se resumen a continuación:

APENDICE "D" VARIACIONES DEL CAPITAL Y RESERVAS CIA.SEGS.VIDA "D.DE ALMAGRO"S.A.

CAPITAL Y RESERVAS	SALDO AL 31.12.79	REVALORIZACION CAPITAL PROPIO FINANCIERO	UTILIDAD. DEL EJERCICIO	OTROS AUMENTOS DISMINUCIONES	SALDOS AL 31.12.79
	\$	\$	\$	S	ş
Capital REVALORIZACIONES	4.200.000,00				4.200.000,00
Capital Propio D.L.824 Art. 41 Capital Propio Financiero Futuros Aumentos de	1.609.763,04	2.048.982,91		(1.609.763,04)	2.048.982,91
Capital Legales Especiales				1.609.763,04 793.188,81	1.609.763,04 793.188,81
Sub-total	5.809.763,04	2.048.982,91		793.188,81	8.651.934,76
REGLAMENTARIAS					
Pluctuaciones de Valores Retasación Activo Pijo	2,505.856,77			2.697.587,12 1.630.818,41	5.203.443,89 1.630.818,41
Sub-total RESERVAS DE UTILIDADES	2,505,856,77			4.328.405,53	6.834.262,30
Utilidad (Pērdida Ej.Ant.) Utilidad (Pērdida Ejerc.)	[1.218.897,10]		( 4.727.810,03)		(1.218.897,10) (4.727.810,03)
Sub-Total	(1.218.897,10)		( 4.727.810,03)		(5.946.707,13)
SUMAS TOTALES	7.096.722,71	2.048,982,91	( 4.727.810,03)	5.121.594,34	9.539.489,93

Las diferencias entre el capital propio financiero y tribu-tario se explican en la Nota 4a.

c) Durante el año 1979 el Director señor Beltrán Sáez Martínez vendió las siguientes acciones;

10 .- GARANTIA RECIBIDAS:

Las garantías vigentes al 31 de Diciembre de 1979, eran las siguientes: Directores ......\$ 52.780,00 Productores ......

11.- REMUNERACIONES DEL DIRECTORIO:

Durante 1979, fueron como sigue:

Dietas ..... \$ 16.898,10

#### 12.- RETASACION TECNICA

De conformidad a lo dispuesto por la circular N° 1538 de 30 de Noviembre de 1979 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, la Compa-nía retasó los bienes en \$ 3.245.000,00.

El mayor valor de esta retasación ascendió a\$ 1.630.818,41 y se incluyeron respectivamente en el rubro Inmobiliarias (Bienes Raíces) y patrimonio ( Reservas Reglamentarias).

13.- DECRETO LEY 3057 DE 10 DE ENERO DE 1980

De acuerdo a lo dispuesto en este Decreto las Compañías de Seguros en actual funcionamiento deberán completar dentro del plazo de dos años contados desde la fecha de este Decre-to un capital equivalente a 60.000 Unidades de Fomento ( (\$50.528.400,00), al 31 de Diciembre de 1979). El cincuen-ta por ciento de este capital deberá ser enterado dentro del plazo de doce meses contados desde la misma fecha anterior. El incumplimiento de las disposiciones sobre capitalización y sus plazos establecidos en el Decreto Ley N $^{\circ}$  3057, se sancionarán con la disolución de la Compañía.

CONSORCIO SANTIAGO S.A.C.

2da. MEMORIA DE LA

COMPANIA DE SEGUROS DE VIDA "DIEGO DE ALMAGRO" S.A.

EJERCICIO : 1:.1:.1979 - 31.12.1979

AUTORIZADA SU EXISTENCIA POR RESOLUCION # 156-C.DE 3 DE MAYO DE 1977.

DIRECTORIO

SR. RAFAEL VALDIVIESO ARIZTIA SR. BELTRAN SAEZ MARTINEZ Presidente Vice-Presidente

DIRECTORES

SR. RICARDO DORAS CASELLA SR. CARLOS J. MARIN VARAS

SR. JAIME SOTOMAYOR SAMITH SR. CRISTIAN VALDES MIRA

GERENTE

SR. CARLOS SUBERCASEAUX VIAL

OFICINA CENTRAL

SANTIAGO :

Agustinas # 1022 - 3er.piso-Oficinas #301/304 Teléfonos #s. 715162 y 715825.-

VALPARAISO :

Pasaje Ross # 51 - Casilla # 215-V. Teléfono # 3209 - Télex # 30367.-Antonio Varas # 778 - Casilla # 1717 Teléfono # 32197.-

OFICINA TEMUCO:

2da. MEMORIA

que el Directorio de la

COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA "DIEGO DE ALMAGRO" S.A. presenta a la Junta General Ordinaria de Accionistas convocada para el 8 de Abril de 1980.

SEÑORES ACCIONISTAS:

En el ejercicio comprendido entre el 1º de Enero y el 31 de Di-ciembre de 1979, arrojó una pérdida de \$ 4.727.810,03, que sumada a la pérdida del ejercicio anterior de \$ 1.218.897,10, dá una pérdi-da acumulada de \$ 5.946.707,13, que proponemos diferir para el próxi-mo ejercicio y ser absorbida con futuras utilidades.

En esta forma, el Capital y Reservas de la Compañía quedarían como sigue:

 Capital Suscrito y Pagado
 \$ 4.200.000. 

 Revalorización del Capital Propio
 6.082.753,17

 Reserva Fluctuación de Valores
 5.203,443,89

Ménos Pérdidas del ejercicio y acumuladas .....

\$ 9.539.489,93

La producción de primas directas netas alcanzó a la suma de: \$ 5.885.338,23, que en relación al primaje obtenido en el ejercicio anterior de \$ 922.789,67, representa un aumento de 537,78 %.

La retención de la Compañía ascendió a la suma de \$ 4.987.160,67 que corresponde al 84,74 % del primaje producido.

Los siniestros producidos durante el ejercicio alcanzaron a : \$ 1.510.024,65. Los siniestros pendientes alcanzan a la cantidad de \$ 903.511,00 lo que representan un 30,27 % de las primas retenidas.

En sesión N° 17 de fecha 23 de Enero de 1979, el Directorio, en uso de sus atribuciones nombró al señor Jorge Alberto Yarur Rey, en reemplazo del señor Ricardo Saieh Mobarec, quien dejó el cargo por inasistencia a treu sesiones. Posteriormente en sesión N° 25 del 11 de Octubre de 1979 dejó de ser Director el señor Jorge Alberto Yarur Rey, por no asistir sin excusas a tres reuniones del Directorio consecutivas.

INSPECTORES DE CUENTAS:

Corresponde a la Junta General Ordinaria de Accionistas designar dos Inspectores de Cuentas en propiedad y dos suplentes para la revisión del Balance del Ejercicio que se inicia y fijarles sus remuneraciones.

El Directorio deja especial testimonio de sus agradecimientos al personal de la Compañía, como asimismo, a los Productores y a todos aquellos que nos prestaron su colaboración y apoyo.

Santiago, Abril de 1980

CARLOS SUBERCASEAUX VIAL SECRETARIO

RAPAEL VALDIVIESO ARIZTIA PRESIDENTE.-

DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES:

A los señores Presidente y Directores de Compañía de Seguros de Vida " Diego de Almagro " S.A.-

Hemos examinado el balance general de Compañía de Seguros de Vida "DIEGO DE ALMAGRO" "S.A. (Sociedad Anônima chilena) al 31 de Diciembre de 1979, y los correspondientes estados de resultado y de cambios en la posición financiera por el año terminado en esa fecha. Nuestro examen fue efectuado de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas y, por consiguiente, incluyó aquellas pruebas de los libros y documentos de contabilidad y otros procedimientos de auditoría que consideramos necesarios en las circunstancias. Previamente hemos examinado los estados financieros del año antérior y emitido informe sobre los mismos.

En muestra opinión, el balance general y los correspondientes estados de resultado y de cambios en la posición financiera adjuntos, presentan razonablemente la situación financiera de la Compañía de Seguros de Vida " Diego de Almagro " S.A. al 31 de Dicientre de 1979, y los resultados de aus operaciones y los cambios en la posición financiera por el año terminado en esa fecha, de conformidad con principios de contabilidad generalmente acep tados, aplicados sobre bases uniformes con las del año anterior excepto por el cambio de método en el cálculo de la corrección monetaria y el cambio de base en la valuación de bienes raíces, que se comentan en nota 4, con las cuales concordamos.

MACAYA GLATE Y CIA LIDA. Rolando Mercado Calderón C.C. Nº 8864 Licencia Nº 011154

# GANE UN FIAT 147 GL CONSUDIARIO "EL CRONISTA"

El Diario "El Cronista" le brinda la excepcional oportunidad de ser dueño de un flamante FIAT 147 G.L. con un gran concurso!!!!

# BASES:

A partir del 19 de Marzo al 11 de Abril aparecerá diariamente en la portada del Diario EL CRONISTA cada una de las 21 piezas que conformarán la figura de su futuro FIAT 147 G.L.

Una vez que Ud. tenga todas sus láminas del FIAT, péguelas en la plantilla que aparecerá los días 14, 15, 17 y 18 de Marzo y envíela o tráigala personalmente a Agustinas 1269, en Santiago; Avda Condell Nº 1281, en Valparaíso; Maipú Nº 796, en Concepción o remítala por Correo a Casilla 81 - D Santiago, donde será timbrada para participar en el concurso.

El día 18 de Abril, ante Notario Público, don ALFREDO ASTABURUAGA, se realizará el sorteo con todas las plantillas enviadas y una de ellas, la suya, será acreedora al gran Primer Premio: UN FIAT 147 G.L.

Si por cualquier motivo, cualquiera persona del público no tuviera acceso a las ediciones del Diario "El Cronista" que publicarán las plantillas y con el fin de que nadie quede sin participar en este fabuloso concurso, el Diario "El Cronista" tendrá tanto en Santiago como en sus Agencias de Valparaíso y Concepción, plantillas que los interesados podrán retirar en forma absolutamente gratuita de 09.00 a 18.00 horas de Lunes a Viernes.

ARME Y GANE UN FIAT 147 G.L.
CON SU DIARIO EL CRONISTA

ELCRONSTA FIAT

Naval y Concepción ya supieron de los procedimientos habitu

# En Collao Refulgió y el Talento "M

• Así como la desaplicación navalina permitió a la Chile actuación descollante de Vasconcelos fue razón fundamen

Más allá de las contragencias de dos resultados que en ningún caso superan los límites de lo previsible, las cerca de 35 mil personas que asistieron a la reunión doble de antenoche en el Regional de Concepción se retiraron plenamente satisfechas de un programa matizado con fútbol de calidad por

momentos, figuras individuales destacables en el contexto general, y dos goles de excelente elaboración en una noche que precisamente careció de ese factor para ser considerada de gran nivel. Porque, no obstante la derrota del vecino de Talcahuano. - Naval- ante Universidad de Chile, el público sureño disfrutó con plenitud un empate de su equipo frente a Colo Colo, sin soslayar la cercanía de una victoria que por momentos pareció alcanzable, cuando los méritos del rival sólo eran esbozos y la propia capacidad era el mejor aval de las ilusiones. Pese a todo ello y no obstante la igualdad, la hinchada penquista cotizó en su medida exacta el poderío actual de los albos, por más que incluso se llegue a pensar en saturación futbolística o cansancio por excesiva competición en algunas oportunidades en que el rendimiento habitual minimice su expresión con respecto a la temporada del título

MAS QUE ESO YA ERA UN CASTIGO

El uno a uno de Deportes Concepción y Colo Colo coge para sí el calificativo acertado de justiciero. Más que nunca la igualdad reflejó en exacta medida el equilibrio de méritos y procedimientos de dos elencos muy distintos en sus esquemas pero casi idénticos en sus pretensiones. Nadie podria hablar que el elenco penquista salió a especular con el resultado en la etapa inicial ni que el conjunto popular cuidó el cero a cero cuando todavía era posible gastar a cuenta del empate. Muy por el contrario, ambos rivales se entregaron sin concesiones al peligroso juego del "todo o nada"

Los 45 minutos iniciales favorecieron con claridad a Concepción, que alcanzó la ventaja minima tras una indiscutible falta penal cobrada por acción ilícita de Mario Galindo

# Postergado Castigo a Richard Tormen



RICHARD TORMEN

Ciclistica de Chile y en virtud de la apelación presentada por Richard Tormen se acordó aplazar el cumplimiento de la sanción aplicada al pistero chileno que lo dejaba fuera de

actividad por dos meses. El plazo fijado coincide con la fecha de la reunión del Consejo de Delegados, citado espectalmente, el día 11 de abril, debiéndose resolver en dicho

plenario la solicitud de Tormen a la que se agrega una petición de la Asociación Metropolitana en los mismos términos de levantar el castigo mencionado.

La resolución adoptada también beneficia al dirigente Jorge Abarca "acusador" de Tormen, quien también había apelado de la sanción. La medida permite que el seleccionado de pista participe en el próximo nacional a realizarse los días 5 y 6 de abril en el velódromo del

# Ascenso: Bajan dos Equipos

Anoche el presidente de la ACF, Abel Alonso, sostuvo una eunión con los representantes del fútbol de Segunda División para tratar las nuevas bases que regirán los destinos de la competencia.

La principal novedad para este año es que al término del certamen bajarán a su asociación de origen dos clubes, excepto los que sean fundadores. La idea es que a partir del 81 participen en ambas competencias 38 clubes.

### TRIBUNAL

Jaime Fonseca, de Arica, fue suspendido por seis partidos, mientras que su compañero Jaime Cabrera en dos encuentros.



ERA EL 2-1. Vasconcelos la levantó sobre Montilla pero su frentazo es rechazado por un poste. Otra genialidad del brasileño.

Los rancagüinos dispuestos a conservar el invicto en Paraguay

# O'Higgins Soportará Ahora una Avalancha de Cerro...

ASUNCION. (Especial).- A las 20 horas un ritmo muy exigente, no dejando espacios para chilena (21 hrs. en Paraguay) O'Higgins enfren- el contragolpe de O'Higgins. Cerro formará así: tará a Cerro Porteño en su segundo partido en Asunción. Los rancaguinos han descansado adecuadamente en las dependencias del Hotel Ita Enramada y de acuerdo a lo previsto su formación debe ser la misma que el martes venciera brillantemente a Sol de América. Vale decir: Leyes; Droguett, Gatica, O. Vargas y Serrano; Coppa, Gallardo y Neira; Núñez, J. Vargas y

La máxima preocupación era el estado de Miguel Angel Leyes pero la rápida recuperación del eficiente meta argentino evitó mayores com-plicaciones. "Paco" Molina, el técnico celeste, tiene bien calibrado a Cerro Porteño y en caso de que el partido se ponga muy difícil tendrá la alternativa de una banca fuerte, en la que des-

Por el ambiente que existe en esta capital, se presume que Cerro Porteño tratará de imponer

Roberto Fernández; González, Ovelar, Cibilsov Rivas; Osorio, Sanabriay Cabañas; Ignacio Fernández, Florentín y Espínola. A diferencia de Sol de América este cuadro tiene varios seleccionados (Cabañas, R. Fernández, Cibils y Florentín) y por su popularidad se estima un lleno total en el Estadio Defensores del Chaco.

La ventaja de O'Higgins es que sus buenos resultados previos y el hecho de tener que jugar después en Rancagua le permite manejarse con calma. Cerro en cambio al perder con Sol de América no tiene otra alternativa que el triunfo ante un equipo muy crecido espiritualmente como O'Higgins. Apenas cayó Sol de América, la presión sobre Cerro Porteño se tornó inevitable y hoy la multitud que lo apoye puede ser también un factor de negativa impaciencia si O'Higginslogra controlar inicialmente el "aluvión"



REVELACION .- Coppa jugó muy poco en los dos últimos años, pero en esta Copa Libertadores ha sido un valor notable para el fútbol de O'Higgins.

Dos coches monoplazas Crespi Tulia-18 recién salidos de fábrica

# "Team Marlboro" Presentó sus "Armas" en Fórmula Cuatro

Instalados "tranquilamente" bajo el candente sol del mediodía los dos nuevos coches de Fórmula-4 Monoplazas Crespi Tulia 18, con chassis monocascos, caja de cambio de cuatro marchas, con motor de 1.050 centímetros cúbicos, se exhibían con su flamante pintura publicitaria de Marlboro, cuando ayer oficialmente fueron presentados en sociedad. La ceremonia, realizada en la sede de Tabacalera Internacional S.A., filial de la Philip Morris, contó además con la presencia de los dos pilotos oficiales del nuevo "team"; Santiago Bengolea y Alejandro Schmauck, y del propio fabricante de los autos, el argentino Tulio

Aunque recién salidos de fábrica los dos coches ya fueron probados en Buenos Aires por ambos pilotos, especialmente por el actual campeón nacional, Santiago Bengolea, quien aseguró que por el hecho de estar recién construídos aún faltan varios detalles menores de afinamiento.

Los coches fabricados especialmente para Chile por el famoso constructor Tulio Crespi rendirán su examen oficial este domingo en Las Vizcachas en la primera prueba oficial para-la Fórmula 4 nacional. Crespi se quedará en nuestro país hasta después de la primera corrida para solucionar algunos detalles extras que se puedan presentar durante el circuito. También supervisará el trabajo Hugo Amadeo Videla, conocida figura del automovilismo trasandino, quien actuará como asesor oficial del "team Marlboro"

El mismo Videla, responsable directo de la excelente campaña en Argentina de nuestro compatriota Eliseo Salazar primer piloto nacional que participa en la Fórmula Uno Europea- asesoró el rodaje oficial de ambos coches, realizado ayer en la tarde en el autódromo de Las Vizcachas.

Tulio Crespi, quien hace ya más de 12 años es primera figura del automovilismo argentino, señaló que estos monoplazas Crespi Tulia 18, eran superiores a los que participaron el año anterior en Argentina y que el hecho de estar en Chile y patrocinados de esta forma, le indicaba que poco a poco nuestro país se ponía a la altura de los mejores escenarios automovilísticos de América.

"Hemos introducido una serie de nuevas innovaciones en estos autos, lo que los hacen los más veloces, pero sobre todo, quiero dejar en ciaro, que, pese a experimentarlos en Argentina, aún quedan algunos detalles que tendremos que ir solucionando",

ara el constructor la conducción de los pilotos como Bengolea y Schmauck, será de gran beneficio, "No interesa mayormente que el conductor sea arriesgado o veloz, sino que se compenetre con la máquina y "sienta" con ella toda una carrera"

La introducción de este nuevo "team", que además es copatrocinado por SKF rodamientos- y por TEXACO, dará mayor realce a las competencias nacionales y servirá en buena medida para el lanzamiento de otros pilotos a nivel internacional, tal como lo fue Eliseo Salazar.

Aparte de las 11 pruebas en Las Vizcachas y la del autódromo Héroes de Iquique y Roca Roja en Antofagasta, incluídas dentro del calendario oficial de la Federación de Automovilismo, se contempla la participación de este equipo en una prueba del Campamento Argentino de Fórmula 4 y además la traída de pilotos argentinos para que corran en algunas pruebas del calendario oficial chileno, pero sin puntaje oficial.

es de triunfo que utilizan la "U" y Colo Colo

# la Buena Estrella Azul reno" de los Albos...

ir una victoria calificada de injusta, la I del empate justiciero en el cotejo estelar

ontra Victor Tapia dentro del

El impecable lanzamiento de ernando Cavallieri, la mejor igura "lila", marcó tempra-namente - a los 6' - la diferencia efectiva de dos cuadros decididos en ataque, pero corts en sus precauciones. Como quel breve lapso en que se oncretó la cifra local, todo el rimer tiempo mantuvo la linea notiva de continuas ocasiones egol para la ofensiva penquis-, agilizada en sus opciones por velocidad del juvenil Santaner en la derecha, la experientada vigencia de Spedaletti el centro y la sacrificada arca y proyección del alero

En tanto, los albos inten-

taban un ordenamiento de su mediocampo, superado en este periodo por el talento de Cavallieri, cómplice de la fuerza del argentino Pedroza y el entusiasta transitar de Monsalves, no siempre claro en la en-trega pero sí ambicioso en el

El final llega con la variante de la visita que incluye a Véliz por Orellana y la niebla que comienza a quitarle luces al ambiente. Los 25' de la segunda etapa transcurren con el agrupamiento ofensivo de Colo Colo y el retroceso involuntario de los locales. Las oportunidades de gol van de un arco a otro. Con Vasconcelos, Ponce. Santander y el mismo Cavallieri Por Daniel Pérez Pavez Fotos: Quique Aracena



prefiriendo el toque de más a la simpleza de la defición rápida. Cuando el uno a cero parece alargar la celebración de la fiel hinchada local vuelve a aparecer la clase de Vasconcelos para repetir una jugada del primer tiempo. El alargue de Lucho Díaz lo pelea el brasileño en el área, levanta el balón sobre De la Barra y antes que Montilla llegue al cruce la toca suave para la entrada rauda de Rivas, que desata la euforia alba y sella el uno a uno.

Luego de eso, viene el despertar de Concepción, herido por la desaplicación de algunos hombres y la levantada notable del adversario. Lo que sigue después es roce, marca, y el intento mutuo de romper el equilibrio. Otra vez Vasconcelos y también el inexperto Santander pueden hacerlo, pero el pitazo de Vásquez se encarga de recordar a todos que cualquier otro desenlace ya es castigo para los méritos expuestos por ambos ..

#### AHORA HABIA UN RAMOS DE POR MEDIO

El cotejo preliminar tuvo características opuestas de interés en relación al partido estelar, pero no por ello dejó de mantener la esencia de lo que viene siendo el último tiempo el afortunado estilo de Universidad de Chile, siempre fiel a su esquema del fútbol de orden y aplicación total ahora enriquecido por el aporte extra de la buena estrella. . . Aunque resulte difícil hablar de suerte cuando un equipo no sacrifica su rendimiento exigido por la presión del hincha extraño, no acostumbrado quizás a esa dis-ciplina táctica de la cual la "U" ya se habituó a obtener frutos.

Lo que debió concluir en justo empate, llegó al término con amargura de Naval, cuya desolación no tiene más causa que las propias culpas como muy bien reconoció la parte técnica en los vestuarlos, señalando con ello implicitamente a Guillermo Azócar, encargado de la custodia permanente y no sólo hasta el minuto 89de Luis Alberto Ramos. La semana anterior el verdugo fue Castec y la víctima Unión Española. Esta vez Naval acumulaba merecimientos para una igualdad en un partido estrecho, pero entre Socias nuevamente figura desequilibrantesy Luis Alberto Ramos pusieron la cuota individual a un trabajo colectivo azul que hasta entonces marchaba sin deficit ni excedentes.

En el minuto postrero, un nuevo desborde del volante universitario le gana a Gabriel Gatica llegando hasta la línea de fondo para enviar el centro exacto sobre el área chica. Esta vez no está Azocar y Ramos incluso tiene tiempo para colocar el frentazo suave a la izquierda de Levton. El uno a cero enciende la frustración "chorera" y acelera la creciente euforia del que ya se siente vencedor. La "U" presiente el término sin desconocer que sus objetivos no ambicionaban más que el empate como justa ecuación de optimismo. Mientras Naval sufre una derrota que no mereció, Universidad de Chile retorna por los senderos de la fortuna, transitados con asiduidad a cuenta de un Castec o un Ramos...



CONSAGRADO. Marcelo Pacheco debutó en Naval como volante de contención cumpliendo una actuación consagratoria.

Naval reconoció culpas y frustraciones

# La "U" ya se Siente Cómplice de la Fortuna

De la justicia a la injusticia hubo apenas un minuto y un cabezazo de diferencia. El inconformismo de Naval se patentizó en las expresiones del técnico Luis Ibarra, consciente de que las posibilidades náuticas no murieron en Collao.

"El resultado fue muy injusto. Nostros manejamos el partido como lo planificamos, esto es, dejar que la ""J" hiciera el gasto en el primer tiempo para después, en la etapa final, irnos arriba. Las ocasiones más claras fueron nuestras. Incluso el arbitro no cobró un penal en que Carballo le pegó un puntaplé en las costillas a Crisosto, quien después debió salir lesionado. Flores, que era la otra posibilidad de gol, también debió salir resentido de un tobillo. Ellos nos mataron en el contragolpe. Y eso es la "U" de ahora. Puede que Universidad de Chile no ande bien futbolssticamente, pero en cualquier momento sabe aprovechar el contragolpe, y cualquier descuido del rival. Azécar estaba encargado de la marca de Ramos, pero por una vez que lo dejó libre todo el trabajo se fue por tierra. ¿La revancha? Yo no le tengo miedo a la "U" en Santiago. Ellos tienen alla la responsabilidad del local, y nosotros ganando uno a cero también seguimos peleando la clasificación, entonces no está todo dicho. Hay mucho por verse, queda bastante por disputar en ese partido del Nacional. Nuestra opción está vigente. . ."

En el blanco de los elogios, Marcelo Pacheco recibió todos los dardos de su debutante actuación como volantes retrasado. Desde Luis Ibarra, su entrenador, hasta algunos jugadores adversarios concordaron en el excelente desempeño del ex zaguero

"No merecimos ganar yo creo, pero tampoco perder. Lo justo era para un empate. Quedé muy conforme con lo mío pese a que no me encuentro en el mejor estado físico. Las cosas resultan muy bien cuando hay confianza de parte del técnico y eso acá existe en gran medida. Además hacía dos meses que no entrenaba ni jugaba y eso obviamente influyó en mi cansancio final. Pero quedé conforme. . .'

En las expresiones del vencedor, la mesura del técnico Ulises Ramos fue el resumen, a la vez alegre y equilibrado, del sentir de Universidad de Chile.

Nosotros cuidamos el resultado pensando que teníamos que jugar en Santiago. El equipo anduvo bien en eso, supo cuidar la pelota, mantuvo la calma sin salirse del esquema. La idea era no renunciar al triunfo de ninguna manera, pero tampoco arriesgarlo todo y ser muy cuidadoso en defensa. Las posibilidades son buenas para la "U" con la revancha en Santiago, pero los partidos hay que jugarlos siempre de manera que habrá que esperar. Aunque pienso que Naval estará obligado a abrirse y atacar para buscar el triunfo y con ello facilitar la labor nuestra. . .¿Por que no estuvo Castec. . .? Bueno el tuvo un problema de último momento y no pudo viajar, pero ya para el próximo compromiso estará en condiciones. . .

Colo Colo y Concepción concordaron en el conformismo del resultado

# Nunca Tantos, tan Conformes con tan Sólo...Un Empate

En la conformidad de los técnicos se reflejó la usticia de un resultado satisfactorio para "albos" "lilas", convencidos de la igualdad de mererimientos para el desenlace de un partido esrecho y emotivo. Tanto Pedro García, de Deportes Concepción, como Pedro Morales, de Colo Colo, coincidieron en la utilización del término "justicia" para calificar el uno a uno del cotejo estelar del regional penquista.

Estoy muy satisfecho por el rendimiento de Con-

cepción, manejamos bastante bien el partido, tuvimos ocasiones clarísimas de haber aumentado el marcador, pero al cabo una genialidad de Vasconcelos igualó un cotejo muy estrecho y para el cual el uno a uno es justiciero.

Los jugadores se aplicaron muy bien, la aplicación táctica fue total. Colo Colo indudablemente es un excelente equipo. Nosotros queríamos ganar, nos preparamos para ello , pero muchas veces los partidos se definen con genialidades y ahora Vasconcelos con una de ellas nos privó de una gran victoria. El domingo nos jugaremos la clasificación en Santiago. Espero contar con la misma aplicación del plantel me parece que están rindiendo bien, jugando de acuerdo a lo que espero. Todo el mundo tiene gran partido, que esperamos repetir en San-tiago". que estar muy conforme, porque hicimos un

Menos locuaz que en otras ocasiones, Pedro Morales concordó con García sin desconocer que su equipo se acercó más a la victoria.

'Creo que media hora del primer tiempo perteneció a Concepción; los últimos quince se emparejó el partido. Colo Colo levantó y pudo concretar el empate en una excelente acción de Vasconcelos. Ambos equipos tuvieron ocasiones de aumentar. Creo que el público tiene que haberse retirado conforme porque fue un partido a todo jugar. Ahora hay que esperar lo que ocurra en Santiago. Estoy conforme con el rendimiento . del equipo, porque estimo que fisicamente Colo Colo terminó mucho mejor que Concepción. Quedé satisfecho especialmente por lo exhibido

en el período complementario. Pudimos ganar, pero el empate fue lo más justo"



REGALON. La satisfacción por el empate se trasluce en el rostro del técnico Pedro García. Junto a él el juvenil puntero derecho Rodrigo Santan-

# Gran Pegada Tiene Rival de Martín

gran asimilación al castigo es considerado el minimosca Luis

Copa Libertadores

# Católica de Quito Sigue Puntero del Grupo Cuatro

"América salvó el honor" y 'se frenó Santa Fe" afirmó ayer la prensa local al comentar el triunfo y la derrota experimentada por esos equipos colombianos de fútbol frente a los ecuatorianos, en partidos del Grupo 4 de la Copa Libertadores de América.

En Guayaquil América, campeón colombiano, venció al ecuatoriano Emelec por 2-1 para ubicarse en el segundo lugar del grupo, con 5 puntos.

En Quito, el vicecampeón ecuatoriano Universidad Católica derrotó al Santa Fe de Bogotá por 1-0 manteniéndose al frente del grupo, con 8

"América salvo el honor, al derrotar a Emelec 2-1". La "U" rajó a Santa Fe", tituló en su sección deportiva del diario El Espectador.

Por su parte el matutino El Tiempo señaló: "América arregló su caminado" y "se

frenó Santa Fe". Afirma que "Emelec buscó el gol desde el primer minuto de juego, pero se encontró con un América bien plantado en los sectores del terreno, logrando la victoria por anotaciones del colombiano Juan Penagos'

Sobre el partido en Quito dijo que Universidad Católica dio "un paso decisivo hacia su clasificación'

El próximo domingo proseguirán las eliminatorias del Grupo 4, cuando los equipos colombianos reciban la visita de los ecuatorianos.

En Cali América enfrentará a Universidad Católica y en esta capital Santa Fe se medirá con Emelec. (UPI)

Como fuerte, de poco boxeo Sierra, número uno del ranking aunque de notable pegada y venezolano y próximo rival de Martin Vargas, en la velada boxeril confirmada para el día 10 de abril, en el Estadio Chile.

Mayores datos sobre el pugilista de 22 años, registrado dentro de los primeros 20 del ranking mundial de la CMB, no se conocían en el seno de PRODEP.

Consultado Lucio Hernán-dez, Match-Maker de Vargas, dijo que los datos que ellos tenían, era el que Sierra está próximo a disputar el título venezolano con Roberto Marcano, quien cayera derrotado por K.O. ante Gushiken, Cam-peón Mundial de la AMB. Agregando "todo está listo y resuelto en torno a este combate. Ya se mandaron los pasajes y el rival, Luis Sierra debe estar llegando a Santiago, el viernes 4 de abril. Por su parte Martín llegará, acompañado de Cavillón, el día domingo θ".

En cuanto al programa para el día jueves 10 expresó "aún no está confeccionado, manteniéndose los combates en que debutan al profesionalismo Cardenio Ulloa y Miguel Cea, cam-peones de Chile, el resto lo daremos a conocer en cuanto se confirme"

Ulloa (gallo) peleará con Nelson Alcazar y el mediano Miguel Cea debutará frente al profesional Emiliano Acuña.

En esta forma queda solucionado el problema creado por la actitud tomada en México, al negar la venida de Juan "Monito" Diaz.

**OUE PASEN.** — Para Martín no existe diferencia, si no es "Monito" Díaz, que sea el venezolano Luis Sierra.

Directivos proponen compra

# Sin Gimnasio Quedará Federación de Boxeo

Hugo Ossandón, presidente de la Federación Chilena de Boxeo, y su vicepresidente, Alejandro Reid, se entrevistaron con Enrique Fontecilla, presidente del COCH, para buscar una solución al pro-blema que se les avecina y que es quedar sin gimnasio.

En la actualidad los púgiles federados están usando el recinto ubicado en Santa Rosa 1934 y cuyo arriendo caduca en el mes de julio próximo y a partir de entonces se quedarán sin nada, porque el Gimnasio de Echaurren no se puede habilitar.

Ante esta situación, la federación desea proponer en forma oficial que la DIGEDER compre el edificio de Santa Rosa y en cambio ellos le entregarian su sede federacional.

El costo de la inversión es de \$7.200.000,00 y es por intermedio de DIGEDER la única forma de adquirirlo. Esta situación espera solucionarla el timonel del boxeo chileno, mediante entrevista con el General Nilo Floody, Director

solicitada por intermedio del

FUTURO INTERCAMBIO DE **PROFESIONALES** CON ARGENTINA

Ayer jueves, viajó a Buenos Aires Sabino Villarroel, concertador de combates de la empresa "MAASS"

Su principal misión es la de conversar con los ejecutivos del Luna Park, para lograr establecer un convenio de intercambio de profesionales entre Chile y Argentina.

#### NO PELEA SAGREDO

No pudo viajar a Córdoba Fernando Sagredo, afectado por estado gripal. El peso mosca chileno debia combatir frente al campeón argentino Santos Laciar, este fin de semana en

#### SE REUNE EL CONSEJO

marzo está citado el Consejo de GEDER. En esta forma los téc-Delegados de la Federación nicos quedarán incluídos en el Chilena de Boxeo. La reunión registro nacional de la Direcprogramada para las 19 horas ción de Deportes.

General de Deportes. Esta sería en Echaurren 301, tendrá como punto principal la cuenta de lo efectuado durante el período de receso del Consejo, entre diciembre del año pasado y mar-

#### **OFICIALIZAN** BOXEO **ESPECTACULO**

El directorio de la Federación, presidido por Hugo Ossandón, recibirá en reunión especial al empresario boxístico Andres Maass y al ejecutivo del canal de televisión de la Universidad de Chile, Alfredo Lamadrid, quienes informarán oficialmente de las veladas profesionales de boxeo, que se transmitirán a partir del 16 de

#### PLAZO PARA CALIFICACION DE TECNICOS

El 31 del presente mes vence el plazo para que todos los técnicos en boxeo del país, envien los documentos que certifiquen su actividad. En la primera semana de abril se efectuará la calificación y recalificación, enviándoseles enseguida la Para el próximo lunes 31 de credencial otorgada por DI-

### Torneo: Feria Persa

# Carpas Escobar Goleó por 15-4 al "P. Bounell"

Magnifica fue la inauguración del torneo de baby fútbol or-ganizado por la Asociación Deportiva Feria Persa-Santiago. Un desfile brillante de todas las delegaciones inscritas y la presencia de Hogar "Niño y Patria", de Carabineros de Chile, institución que recibirá un porcentaje de los fondos que este torneo recaude, como aporte del deporte amateur.

La presencia del alcalde de Santiago, Patricio Guzmán Mira, realzó el acto y recibió los aplausos, por el hermoso trofeo que donó para que sea disputado en este, el primer campeonato de baby fútpol entre comerciantes de la Feria Persa capitalina.

### PRIMEROS ENCUENTROS

Los primeros partidos oficiales les correspondieron a los clubes: Sultán y Jáuregui, triunfando el primero, por 7-8, en un partido rápido y de buen fútbolien el encuentro de semifondo, Carpas Escobar doblegó por 15 goles a 4, al Deportivo Pierre Bounell, y, en el match de fondo, Caracol Franklin ganó por 5-3 al Delza.

La Asociación de Arbitros Don Bosco estará encargada del tor neo, fueron elegidos por su reconocida responsabilidad profesional.

#### PROXIMA FECHA

El martes proseguirá el torneo, desde las 22 hora, en el Estadio Chile. El primer partido será entre el Sindicato 1 y Café Lucky, de semifondo; Delza con Caracol Franklin y New Leader con Depor-

El miércoles, en el mismo escenario, desde las 22 horas, Islam Park con Yercos; semifondo, Deportivo Olivier con Sindicato 3 y cierran el programa, Moligas versus Sindicato 2.

#### CANDIDATAS A REINA

Cada club deportivo que está participando, presentó una candidta a reina, las que anoche asistieron a la reunión de delegados y fijaron las fechas de los escrutinios. Toda la venta de votos de cada una vendrá a sumarse a los fondos que serán entregados a la Fundación "Niño y Patria".

Próximamente las iremos presentando en estas columnas.

Renca en el deporte

# Escuela de Fútbol Iniciará Actividades

El Consejo Local de Deportes de la comuna de Renca, anunció por intermedio de su secretaria ejecutiva, que dirige María Isabel Ramos, que, desde la primera semana de abril, estarán abiertas las inscripciones para la Escuela

A todos los clubes afiliados a la Asociación de este deporte, en Renca, se les solicitó que inscriban a las ramas de cadetes, en los cursos que dictará un profesor de la Universidad de Chile, a partir del 15

Las inscripciones se reciben en calle Caupolicán frenté a Los Aromos, de 10 a 19 horas, y cualquier consulta al respec-to, al teléfono 733660.

PREPARAN El Canal Vecinal de Renca envió un comunicado a todas las Unidades Vecinales para que inscriban a sus atletas en la Gran Corrida que programó la DIGEDER para el 13 de abril, partiendo desde el Estadio Nacional, a las 8,30 horas y con llegada al Parque O'Higgins.

La Dirección General de Deportes y Recreación hará esta corrida, con participación de todas las comunas del Gran Santiago. Será una corrida-recreativa, porque el participante podrá descansar 5 minutos por cada 2.000 metros, la corrida tiene una distancia de 12.000 metros y tendrá grandes premios, consistentes en implementos deportivos, buzos, zapatillas.

Por primera vez 24 equipos en la final

# Aprobado Calendario Para Mundial de Fútbol de '82

Las finales del Campeonato iundial de Fútbol de España se extenderán del 13 de junio al 11 de julio con un total de cincuenta y dos partidos en catorce ciudades, informó la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA)

El Comité Ejecutivo del organismo mundial aprobó el calendario de partidos para la serie final, en la cual por primera vez competirán veinticuatro países en lugar de los dieciséis que lo hicieron en anteriores torneos, en una sesión que se realizó aquí el fin de

semana pasado, dijo la FIFA. En la primera ronda habrá seis grupos integrados por

Zurich cuatro equipos cada uno, y los dos primeros pasarán a la segunda vuelta, con cuatro grupos de tres selecciones cada

Los ganadores de cada uno de los grupos de la segunda ronda se clasificarán para las semifinales y los vencedores de esta disputarán el título, en tanto que los perdedores definirán el tercer y cuarto puesto.

Los encuentros de la primera ronda se jugarán en La Coruña, Oviedo, Gijón, Elche, Alicante, Valladolid, Bilbao, Zaragoza, Valencia, Málaga y Sevilla. Los de la segunda en Barcelona y Madrid; las semifinales en Sevilla y Barcelona y la final en Madrid. (Latin)

muy bién

Usted dice saberlo

Que al cruzar una calle, debe hacerlo solamente por el paso para peatones.

**ENTONCES iRESPETELO!** 



de usted depende



# C.I.D.A.C. Cia.IMPORTADORA Y DISTRIBUIDORA S.A.C.

En conformidad a los estatutos vigentes, cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas, que tendrá lugar el día 10 de Abril, a las 15 hrs., en las Oficinas de la Sociedad, ubicadas en Avenida Brasil Nº 77, Santiago, para conocer y pronunciarse sobre las siguientes materias:

a) Aprobación del Acta de la Junta Anterior.

 b) Aprobación Memoria, Inventario, Balance y Cuenta de Ganancias y Pérdidas, Ejercicio Materia de la Junta. Ejer-

c) Elección de dos inspectores de cuentas titulares y dos su-

d) Acordar y resolver sobre cualquier otra materia que el cumplimiento del contrato social y el interés común de los accionistas o la sociedad requieran.

### CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 6 al 10 de Abril de 1980, ambas fechas inclusive Calificación de poderes: el mismo de la Junta, desde las 14 hrs.

EL DIRECTORIO

# Las Penas del Pasado, hoy son Risas de Gloria

• La truncada niñez de OSCAR GONZALEZ GUERRERO debió subsistir a una vida llena de barreras...Pero luchó aferradamente a un solo principio que fue el de sacar a su familia de la miseria. Por eso, cuando hoy recuerda que para lograrlo tuvo que ser lustrabotas, pelotero y vendedor de diarios, se enorgullece de sí mismo porque ese esfuerzo pretérito afianzó la solidez de su presente

"... Yo jamás me avergonzaré de mi difícil pasado y de lo que tuve que hacer para sustentar a mi familia. A los seis años de edad tuvimos la mala suerte de quedar sin padre, lo que constituyó una lucha prematura por ganar el pan diario, ya que éramos seis hermanos y teníamos que buscar la forma de salir adelante como fuera. . . A pesar de que mis anhelos eran estudiar en el colegio, debí dejarlo para trabajar en un cúmulo de actividades que permitieron de alguna forma, paliar la situación en que nos encontrábamos.

Así, con la sinceridad que lo muestra como un ser humilde y dueño de un gran humanismo, Oscar González, ha desnudado parte de su corta vida de niño en fracciones de segundos que sólo vinieron a avalar férreos principios que lo han cimentado como un hombre sensible y amante de la simpleza.

Siempre es bueno recordar que la posición lograda por un individuo a través de los años no ha llegado a él por arte de magia, sino que ha debido saltar numerosas dificultades, que de una u otra manera, han hecho más glorioso y significativo el puesto que en la actualidad ocupa. Por esta razón, González quiso mostrar lo que fue e hizo cuando sólo en su mente había una meta: levantar a los suyos. No fue fácil, porque un niño de ocho años tiene en su frágil mente, sueños y fantasias que al enfrentarlos al mundo adulto produce, una quebrazón de ilusiones que podría llegar a la frustración plena como ser que recién se abre a la difícil sociedad. Pero esos anhelos, tuvieron que ser cambiados rápidamente por otros que fueran dirigidos a la búsqueda de dinero y no de regalos ni caricias de una suave



SIEMPRE JUNTOS se les verá a Oscar González y a su hijo mayor. Ambos aprecian los rivales de uno de sus pupilos que debera demostrar en la cancha los trabajos de la semana.

#### DE LUSTRABOTAS A VENDEDOR

"Sólo alcancé a llegar hasta tercera preparatoria. No podía conciliar mis estudios con los trabajos que debía realizar a diario. Primero fui vendedor de periódicos, luego lustrador y anzador de pelotas en un club de tenis viñamarino. Creo que esas actividades me transformaron en un pequeño con mentalidad de adulto. . . Todo esto lo tomé con mucha calma, porque sabía que no había mal que durara toda una vida. Ese refrán me reconfortaba y hacía que mirara el futuro con otros ojos. Yo tenía fe en mis capacidades y confiaba que próximamente sería distinto. . .

#### SIEMPRE CERCA DE LOS CABALLOS

"Mi casa estaba ubicada frente al Sporting Club de Viña y diariamente veía pasar a los caballos. Me agradaba la presencia de ellos, quizás fue por eso que decidí incursionar en ese campo.

Durante año y medio estuve a cargo de algunos animales en el "Valparaíso Paperchase". Yo cuidaba a los caballos de salto y constantemente los paseaba. Luego ingresé al corral de Jorge Inda Guzmán de empleado, donde aprendí diversos aspectos que fueron fomentando en mí los deseos de llegar a la preparación".

#### EN CADA CUADRA, UNA EXPERIENCIA

Los años venideros fueron de gran ayuda para Oscar González, ya que el hecho de prestar sus servicios a diversos preparadores, le permitieron extraer valiosas enseñanzas que las aplicaría posteriormente cuando estuviera a cargo de su propio corral:



PREOCUPACION: La vida en el corral no permite muchos momentos gratos, ya que cada pensionista tiene un historial que debe ser conocido de sobra por el preparador.

"Enseguida comencé a trabajar con Antonio Valenzuela, quien me sacó la patente de empleado, hasta 1952, época en que éste se trasladó a la capital, llevándome con él.

En el año 53 partí al Club Hípico, para ingresar al corral del "Mago" Cavieres. Creo que hombre como este preparador, aún no se ha repetido en nuestra hípica. Lo digo con la plena certeza de que muchos de mis colegas son excelentes profesionales, pero que de ningún modo se asemejan a este 'mago". Dos temporadas alcancé a estar en su caballeriza, hasta que fui llamado al servicio militar en Arica

#### EL ASCENSO A CAPATAZ

Los duros meses que González tuvo que soportar cumpliendo su deber cívico, no aminoraron para nada los deseos de proseguir la senda enmarcada por su espíritu de lucha y esfuerzo:

A mi regreso fui contratado por Pedro Bagú, con quien permanecí por cerca de ocho años. Don Pedro me enseñó muchas cosas e incluso gané varias carreras. Una vez finalizado mi desempeño en su cuadra, entré como capataz donde Oscar Silva. Al lado de este entrenador asimilé algo que siempre le agradeceré, el don de mando. Era una confianza plena que depositaba en sus empleados, logrando una independencia cada uno cumplía una función específica y jamás feríamos entre ambos. Esa política, años después apliqué en mis empleados, dándome muy buenos resultados.

## FRUSTRACION QUE NO

**DEBIO SER** En todo ámbito de profesiones existen hechos que coartan los deseos de seguir una sana lucha por el devenir. Este preparador aún recuerda ese mal momento como una espina que nunca podrá extraer de sí:

'Fue una vez que se me dio la posibilidad de transformarme

en preparador. Sólo debía cumplir como requisito con la entrevista, presentándome ante el encargado de elegir a los capataces que pronto irían a cumplir sus funciones al hipódromo de Arica. Grande fue la sorpresa cuando todo el grupo fue aceptado sin siquiera haber rendido el examen, y yo rechazado por el solo hecho de ser Oscar González. Realmente fue algo que cada vez que lo recuerdo pienso en el daño que me fue hecho. Hoy creo que me hicieron un favor, porque todos esos preparadores que llegaron a Arica no han logrado ni la cuarta parte de lo que actualmente poseo'

#### ENCERADORA POR CABALLO

Aunque parezca divertido, no se trató de una permuta, sino que de una venta que González efectuó con el dinero que debía comprar una enceradora a su mujer. El cambio radical, se debió a que un caballo más daría la posibilidad de adjudicarse la licencia profesional. Por esa razón, compró el ejemplar, dado a que anteriormente le habían sido entregado cinco finos de carrera. La esposa de González comprendió el hecho con la ayuda que sólo una mujer admiradora de su marido, hizo suya la felicidad del nuevo entrenador. Ella misma intervendría meses después, entregando la confianza necesaria a su esposo para que no se actualmente falta en retirara de su profesión, ante los tinione problemes de los que recién ingresan a la prepara-

#### LA DURA TAKEA COMENZO

"Veinte días después de haberme adjudicado la licencia, gané mis dos primeras carreras cori los caballos Capitalista" y "Estanfort". Fue un día de lluvia en que el terreno estaba en muy mal estado. Así y todo pude lograr mi gran satisfacción. Desde esa tarde hasta seis meses después, no gané ninguna más. La pena y la desesperación me llevaron a pensar en un retiro inminente, pero

gracias a mi mujer que me hizo ver la situación con otros ojos, segui en el corral hasta que vinieron días mejores. Nuevamente empecé a vencer y en el año 68 ya contabilizaba 23 carreras, lo que era algo importante dado a los pocos animales que poseía en el corral. Desde esa temporada no he bajado de los diez primeros lugares de la Estadística del Club Hípico.

#### Blanco Encalada" EL PADRINO DE ARICA

Tengo la dicha de haber ga-

nado dos veces la primera

posición entre mis colegas de

Pese a que esa ciudad nunca le brindó ocasiones de demostrar su capacidad cuando recién era capataz, González es un agradecido de la hípica y eso lo trasluce con la ayuda que siempre está realizando en el hipódromo de esa ciudad nortina:
"Yo siento una gran admi-

ración hacia los ariqueños, ya que guardo excelentes recuerdos de mi estadía de juventud. Además tengo un gran amigo que es el Relacionador Público de ese Hipódromo, Rolando Saldías, con quien he efectuado desde siempre los trámites que se requieren para prestar mi colaboración a mis colegas a través de ventas de cabalos y aperos hípicos.

Saldías que se encontraba allí

en ese momento, amplió la in formación destacando que Os car González ha sido deno minado como el padrino de Hipódromo de Arica, por su desinteresada colaboración. "El -dijo- nos ha vendido caballos clasiqueros a precio: irrisorios y ha sido nuestro principal contacto hacia los demás preparadores que debierar seguir el gran ejemplo que Os car ha comenzado desde hace tiempo, por eso como agradecimiento la ciudad le rendiré un homenaje para el centenario, realizando un clásico que

POR JULIO CERVELLINO G.

> lleve su nombre" Y así en medio de un clima familiar, la conversación tocó aquellas fibras en que la sucesión de la carrera debe proseguir. Al lado de su padre se encontraba el hijo mayor de González, Oscar, quien con sus veintitrés años de edad, está seguro que proseguirá la ruta que su progenitor enmarcara a través del sudor y el sacrifico.

Luego que sus conocimientos en la preparación finalicen la etapa de aprendizaje, de la que su padre ha señalado como excelente, Oscar González Rojas buscará su independencia, no con los graves problemas que tuvo que soportar quien le dio la vida, pero sí con esa mentalidad de no claudicar jamás, por muy pesada que la pista es-té.



# Grandes Satisfacciones

Haberme mantenido entre los diez primeros lugares de la Estadística del Club Hípico esde mis comienzos

Tener un promedio anual de sesenta y cinco carreras y haberme adjudicado cerca de ochocientas en mi trayectoria...

Ganar con cinco caballos un día en que presenté seis a com-

Lograr la primera categoría en menos de un año y medio.

Haber obtenido en tres oporunidades primeros y segundos ugares en pruebas donde participaba con corral...

Ocupar las dos primeras ubicaciones y una cuarta en el Clásico "Verano" con tres 

caballos del corral... El último perdió por ventaja percepti-

Ser dueño del amor de mi mujer... con ella me saqué un veintiúno.

Tener dos hijos en quienes pueda depositar todo lo que sé en la preparación de finos de carrera.

Haber ocupado el tercer lugar en la Milla Internacional, participando en el Clásico Carlos Pellegrini junto a "Burgués", un caballo que nadie daba un peso por él..

Haber vivido diferentes etapas de la vida en situacione. muy adversas, en otras palabras saber lo que son los contrastes..

# INMOBILIARIA DE CHILE, COMPAÑIA DE SEGUROS S.A.

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1979 y 1978. (Notas 1, 2 y 4)

Presidente: Sr. Guillerme Marín Varas; Directores: Srs. Federice Benavente Larrazával, Hernán Dávila Chappuzeau, Gabriel Benizzoni Infante, Rubén Dávila Echáurren, Cristián Valdés Mira y Jaime de la Lastra Bernales

	1979	1978		979	1978
	\$			\$	1
ACTIVOS			PASIVOS		
INVERSIONES (Notas 4 y 5)			PASIVO DE CORTO PLAZO		
Financieras:	13.506.487.44	7-396.867.20	Reservas Técnicas (Notas 3 y 4)	640.738,34	1.971.423,29
Caja y Bancos 29.855,48			Deudas con Peaseguradores: (Notas 1c y 8)	2.440.202,15	2.466.001,35
Fácil Liquidación 10.146.075,-			Por Siniestros 15.372,69		
Otras Inversiones 3.330.556,96			Por Cesiones 2.424.829,46		THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TW
Inmobiliarias:	1.477.478.20	249.321,74	Deudas con Asegurados: (Nota 8)	134.848,93	498.850,19
Bienes Raices (Nota 13) 1.465.100,-			Por Siniestros 91.260,-		3,100,119
Muebles, Máquines 12.378,20			Otros . 43.588,93		
Total Inversiones	-1 -02 -05 - 51	- CLC 400 at	Deudam con Productores (Nota 8)	36.050,95	244.408,93
Total inversiones	14.983.965,64	7.646.188,94	Deudas con Entidodes Asoc.	1.239.962,75	794.512.13
DEUDORES			Deudas con Instituciones Financ.	3.669.704,-	
Deudas de Reaseguradores:	1.347.277,96	719.425,25	Deudas con el Piaco (Nota 9)	343.203,70	845.943,43
Por Siniestros 918.349,95			Otras (Nota 7)	563,-	1.294.928,32
Por Aceptadiones 428.928,01			Total Pasivo de Corto Plazo	8.505.273,82	8.116.067.64
Deudas de Asegurados: (Nota 6)	1.078.187.58	4.265.337.20	PATRIEON IO (Notas 4, 10 y 13)		
Deudas de Froductores	7.585,46	159.277,88	Capital Pagado	380.000	380.000
Deudas de Entidades Asoc.	24.124.89	319,71	Reservas de Revalorización	3.244.541.48	(95.927,59)
Otras Deudas (Nota 7)	795.492.56	806.079,80	Fluctuación de Valores	5.949.367.04	5.523.288,49
Total Deudores	3.252.668,45	5.950.439.84	Utilidades Retenidae:	157.451,75	( 326.799,76)
			Utilided (Pérdida)		v 2001/23/10/
			Ejercicio Anterior (326.799.76)		motion to a
			Utilided (Férdida)		
			Ejercicio Actual 484.251,51		
			The second secon		
			Total Petrimonio	9.731.360,27	5.480.561.14

<sup>\*</sup> Las Notas  $n^{Q}$  1 a 14 adjuntas forman parte integral de estos Estados Financieros.

Total Activos

ESTADO DE RESULTADO

18.236.634,09

13.596.628,78

POR LOS AÑOS TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DE 1979 y 1978. (Notas 1, 2 y 4)

	1979	1998
	(12 meses)	(18 meses)
INCRESOS DE EXFLOTACION		
Primas Directas	2.104.080.11	7.763.147,51
Primas Cedidas	(2.012.667,42)	(7.290.854,25)
Primas Aceptadas	1.704.714.04	6.559.548,-
Prima Retenida	1.796.126,73	7.031.841,26
Reserva Técnica Neta (Notan 3 y 4)	1.330.684,99	(1.259.032,28)
Total Ingresos de Explotación	3.126.811,68	5.771.908,98
COSTOS DE EXPLOTACION		
De Intermediación (Nota 3)	210.089.14	737.454.32
Siniestros (Nota 8)	2.347.786,34	3.362.556,71
Administración	1.050.891,48	1.974.199,45
Total Costos de Explotación	3.608.766,96	6.574.210,48
RESULTADO DE EXPLOTACION	( 481.955,28)	( 862.301,50)
PRODUCTO DE INVERSIONES	300.526.89	49.678,45
GASTOS FINANCIEROS	( 941.303,77)	( 356.049,08)
CORRECCION MONETARIA (Notas 2 y 4a)	1.253.671,42	545.188,17
RESULTADO OPERACIONES	130.939,26	( 563.483,96)
RESULTADO FUERA OPERACIONES (Nota 6)	531.494.32	126.197,70
UTILIDAD (FERDIDA) DEL EJERCICIO	662.433,58	( 437.286,26)
IMPUESTO A LA RENTA	( 178.182,07)	( 3.401,59)
UTILIDAD (PERDIDA) NETA	484.251,51	( 440.687,85)
		2412111117720ER

ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIERA POR EL EJERCICIO

TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1979. (NOTAS 1,2 y 4)

Total Pasivos y Patrimonio

13.596.628,78

18.236.634,09

FUENTES DE FONDOS:	
Operaciones:	
Utilidad (Pérdida) neta	484.252
Más (menos); cargos (abonos) que no representan	
movimientos de fondos:	
Depreciaciones (Nota lc )	24.501
Reserva técnica neta (Notas 3 y 4b )	(1.330.685)
Corrección monetaria neta de rubros no circulantes	(789.539)
Más (menos): ajuste para llevar a base caja:	110000000000000000000000000000000000000
(Aumento) disminución deudas de Reaseguradores	(355.191)
(Aumento) disminución deudas de Asegurados	4.803.712
(Aumento) disminución deudas de Productores	212.059
(Aumento) disminución deudas de Entidades Aséciadas	(23.683)
(Aumento) disminución otras deudas del activo circulante	316.092
Aumento (disminución) deudas con Reaseguradores	(960.414)
Aumento (disminución) deudas con Asegurados	(553.066)
Aumento (disminución) deudas con Productores	(300.989)
Aumento (disminución) deudas con Entidades Asociadas	144.331
Aumento (disminución) deudas con el Fisco	(823.352)
Aumento ( disminución) deudas del pasivo circulante	(1.785.143)
Total flujo de las operaciones	(937.115)
Ingresos por ventas y liquidaciones de inversiones	5.985.838
Incrementos en deudas con Instituciones Financieras	3.669.704
Incremento patrimonial por retasación de bs.ra(ces(not	13)1.148.875
per l'establishe de l'article d	
TOTAL DE FUENTES DE FONDOS \$	9.867.302
	*************
USOS DE FONDOS ;	
Dividendos	
Disminución de deudas con Instituciones Financieras	
Costo de adquisición de inversiones	8.882.526
Mayor valor retasación de bs.raices (nota 13 )	1.148.875
Incremento en Caja	(164.099)
TOTAL DE USOS DE FONDOS	9.867.302
" Las Notas is 1 a 14 adjuntes forman parts integral de estos lata	

<sup>\*</sup> Las Notas HO 1 a 14 adjuntas forman parte integral de estos Estados Financieres.

#### NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1979

# 1.- RESUMEN DE CRITERIOS CONTABLES AFLICADOS.

Los estados financieros al 31 de diciembre de 1979, han sido prepare-dos de scuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados y con las normas impartidas por la Superintendencia de Compañías de Seguros, Soci

#### b) Bases de Presentación.-

(1) Los estados financieros al 31 de diciembre de 1979 y el balance al 31 de diciembre de 1978 (que se presente debidamente reclasificado para fines comparativos) están expresados en moneda corriente de poder adquisitivo a la fecha de cierre de cada balance.

(ii) El estado de resultado por al periodo de dicciocho meses terminado al 31 de diciembre de 1978 (que se prosenta debidamente reclasificado pera fines comparativos), está expresedo en "pesos históricos", con excepción de la utilidad neta que está corregida a pesos de poder adquisitivo de 31 de diciembre de 1978.

(111) Pare proparar el estado de cambios en la posición financiera por el año terminado al 31 de diciembre de 1979, se corrigieron los activos y pesivos del balance al 31 de diciembre de 1978, en el mismo porcentaje con que se corrigió el capital propio (37,9%) a objeto de mostrar los cambios en la posición financiera en moneda da igual poder adquisitivo.

#### c) Corrección monetaria.- (Nota 2 y 4 a)

Con el objeto de reconocer los efectos do variación en el poder adquisitivo de la moneda, los estados financioros fueron corregidos monetariamente modiente la aplicación de las normas del Artículo 41 de la Ley de la Rente y de la Circular NO 1.542 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anônimas y Bolsas de Comercio.

#### d) Inversiones Financieras. - (Nota 4a y 5)

Las inversiones financieras de fácil líquideción están valuadas al pre-cio de la última cotización bursátil a la fecha de cierre del balance. La diferencia entre el costo corregido monetariamente y el valor bursá-til fue abonada e la cuenta fluctuación de Valores; otras inversiones están valuadas al costo más corrección monetaria basada en las condiciones pactadas.

#### e) Muebles, Maquinas,-

Están valuados al costo más corrección monetaria, menos depreciación lineal basada en la vida útil restante de los bienes.

#### f) Tasas de Cambio.-

Los activos y posivos pactados en dólares norteomoricanos están exprasados en pesos chilenos a las tosas de cambio vigentes a la fecha de cada balance (31 de diciembre de 1979, \$ 39.- : US\$ 1,00; 31 de diciembre de 1978, \$ 33,95 : US\$ 1,00).

#### 2.- CORRECCION MONETARIA (Nota 1c y 4a)

Como consecuencia de la aplicación de las normas sobre correc-ción monetaria mencionada en Nota lc) se abonó a los resultados del año la suma neta de \$ , que se formó como sigue:

Aumento de Activos:	5
Inversiones	2.189.517,67
Deudores	192,013,10
	2.381.530,77
Aumento de Pasivos:	
Pasivo corto plazo	650,012,53
Patrimonio financiero	604.577,95
Cuentas de Resultados	(126.731,13)
	1.127.859,35
Utilidad Neta por correc- ción monetaria financiera	\$ 1.253.671,42

### 3.- RESERVA TECNICA DE RIESGO EN CURSO (Nota 4b)

De conformidad a lo establecido en las circulares Nº 1.471 del 4 de enero de 1979 y la Nº 1.542 de 24 de diciembre de 1979, la compañía constituyó esta reserva sobre la base de la "prima retenida neta no qanada" considerando la agrupación de ramos y los factores de riesgos respectivos (incendio 0.45, vehículos motorizados 0.75 y "otros" 0.50) excluyendose en Item "otros" los ramos de garantía, transporte terrestre, flotantes, marítimos de cabotaje de exportaciones e importaciones, cuya reserva se constituyó en base a las normas que, en particular, para esos ramos establecen dichas circulares.

Como consecuencia de la aplicación del conjunto de normas antes mencionadas, se abonó a resultados la suma de \$ 1.330.684,95

### 4.- CAMBIOS EN LOS PRINCIPIOS DE CONTABILIDAD

a) Corrección Monetaria de Capital Propio.

De acuerdo a las normas impartidas por la Superintendencia de Compañias de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio en el año 1979, la Compañia ha considerado el capital propio financiero para la determinación de la corrección monetaria del mismo. En años anteriores esta corrección monetaria se efectuó tomando por base el capital propio tributario calculado de acuerdo a las normas de la Ley de la Renta. El efecto de este cambio significó un mayor abono neto a resultados de i 98,448,81 que están incluído en la cuenta corrección monetaria. Esta cifra se formó como sigue:

	Petrimonio Financiero ( Nota 10 )	Capital Propio DL.824 Art. 41	Cargo (Abono) por Corrección Moneta- ria	
	\$	- 5	2	
	604.577,95	(78.947,60)	683,525,55	
		Fluctuaciones de Valores		
		781.974,36	(781.974,36	
ub-Totales	604,577,95	703,026,76	98.448.81	
layor abono leto a lesultado	98.448,81			
otales	\$ 703.026,76	703.026,76		

b) Reserva técnica de riesgo en curso. Como resultado de la aplicación de las nuevas normas impartidas por la Superintendencia antes mencionada en el año 1979, en sus Circulares Nº 1471 y 1542, para el cálculo de ésta reserva se corrigierón monetariamente las primas directas, aceptadas y ce-dida y el saldo inicial de la reserva técnica. En años anteriores

no se efectuaban estos ajustes monetarios. El efecto de este cam-bio implicó mayor cargo neto a resulbados del año 1979 de ...... \$ 144.554,00, que se explica como sigue;

640.738,34 Reserva técnica calculada según disposición vigente al 31.12.78 496,184,34 144.554,00 Mayor cargo

En consecuencia, el abono total a resultados del año 1979 es de \$ 1,330,684,95, que se explica en Nota Nº 3, incluye el monto de \$ 144.554,00.

de \$ 144.554,00.

c) Según se explica mas en detalle en Nota 13, las inversiones inmobiliarias ( bienes raíces ) fueron valorizadas según retasación técnica efectuada al 31 de diciembre de 1979. Esta retasación implicó una mayor valuación de \$ 1.148.875,43, con respectual valor de costo actualizado según el Art. 41 de la Ley de la Renta, menos depreciaciónes acumuladas a la fecha del balance. Al 31 de diciembre de 4978, estas fuersiones se valorizaron al costo mas corrección monetaria, según disposiciones de la ley de la Renta, menos la deprecíaciones acumuladas a esa fecha.

#### 5.- INVERSIONES ( note 1 d)

El inventario de inversiones al 31 de Diciembre de

1979 que me ha valorizado según lo escrito en Note 1 d, es el siguiente:

#### Valores Mobiliarios

Mum. Accs.	Emitrate	Valor Unida	d Valor Total
1.363	Asochiseg Soc.Aonn. Inmob.	\$ 0,081	5 111,28
1.604	Caja Reaseguradora de Chile	356,85	572.387,40
97.050	Cio. de Petráleos de Chile	30,00	2.911,500,00
252.167	Cia. Chilena de Fásforos	4,33	1.034.318.10
6.584	Cia. Chilena de Nav. Interoceánica	9,25	60,902,00
345	Cia. Monufac.de Papeles y Cartones	53(50	19.457,50
4.722	Cia. Refineria de Azúcar de Viña del	Mar 12,50	59.025,00
289.139	Cia. Comercial Cicoma	0,840	243,158,15
105.000	Cia. de Seguros de Vida D. de Almagro	2,916	306,249,99
29.000	Colocadora de Valores Ciqa	3.954	114.680,84
8.535	Consorcio Santiago S.A.C.	105.499	900.433,23
4.722	Cray Alimentos	12,00	56,664,00
1.346	Enoco Ltda, C.P.A.	0,559	754,50
2.077.504	Financiera Siga	5,00	4.155.008,00
1.742	Forestal Constructora y Comercial del	100	
	Pacífico Sur	15,00	25.130,00
5.000	Soc. Genader, de Laguna Glanca	0,26	1,300,00
1.200.383	Soc.Química Macional "Socuina"	1,00	1.200,303,00
5.477.481	Snc. Constructora de Establecimiento:		
	Educacionalea	0,003	21.793,97
160.000	S.A. Administradora de Fondos Mutuns		
	de Inversiones, Valores y Rentas	17,227	1.635.200,00
			\$ 13,368,367,04
	Fondo Reposición Siniestros Unión Re Bienes Raices:	sog.	109.264,92
	6% propleded Sambero A.Osso 1010 Of.	101	717,699,00
	6,25% propiedad Bombero A.Omsa 1010		747.500.00
	The state of the s		\$ 14.941.731.96
	Caja y Sanons		29.055,48
	Muebles y Máquinas		12.379.20
	1darina		5 14.983.965.64
			3 44.707.402,04

### 6.- DEUDORES POR PRIMAS

Las deudas de asequrados están presentadas netas de una re-serva para incobrables, como sigue:

Deudas	do	cumentadas	5	1.208.221,93
Deudas	по	documentada	s	127.541,97
			\$	1.335.763,90
Provisi	ón	incobrables		257.576,32
			5	1.078.187,58

La reserva fue calculada de acuerdo a disposiciones imparti-das en Circular Nº 1542 de la Superintendencia de Compañía de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio. El cargo a resultados del año 1979 ascendió a \$ 257.576,32 y está deducido del rubro resultado fuera de operaciones

### 7.- OTRAS DEUDAS DE ACTIVO Y PASIVO

### Otros deudores

	Se forman como sique:		
	Cta. Cte. Consorcio	. 5	44.833,48
	P.P. Mensuales		12.283,57
	Personal		151.949,24
	Varios		586.425,97
	Total		795.492,56
s pasivo	Acreedores Varios	. 5	563,00
			563,00

A.- DEUDAS CON REASEGURADORES, ASEGURADOS Y PRODUCTORES

Las provisiones afectuadas con cargo a los resultados del año 1979, ascendieron a:

Por Reasequradores	0
Por Asegurados	9.126,00
Por Productores	36.050,95
	\$ 45.176,95

Se compone d

e:		
Impuestos a la renta y		
habitacional	5	178.182.07
IVA, debito fiscal y otros		165.021,63
		343.203.70

Al 31 de diciembre de 1979, la Compañía ha mantenido unifor-memente el principio contable de cargar a resultados del perío-do la obligación total de pagar por este concepto.

(CONCLUYE A LA VUELTA)

# Hípica

# estros Favoritos

Los caballos que a continuación se indican defenderán nuestros pronósticos en la reunión del domingo en el Valparaíso Sporting Club de Viña del Mar:

1ª IMITADA, Recato, Sunny Baby 2ª SENEGALES, Fides, Peralte 3" AGUERRIDA, Altivo

4ª ANIMOSO, Asimilada, Celtibera 5ª TRENCA, Diaguita, Tehura 6ª AVENTUREIRO, Drina, Caletilla 7ª CHICOCO, Pasiva, Araberry 8ª ELEGIDO, Resma, Tamaya 9ª B. SILEX, Borrero, Al-

Un programa de nueve competencias se desarrollará en la tarde del domingo en el césped del Valparaíso Sporting Club de Viña del Mar. La primera se disputará a las 12,30 horas. La de clausura a las 18,20 La reunión en si da por clausurada la temporada de verano del año de 1.000 metros, cuyo vencedor galardón son muy parejas. En-

El evento central es una Especial handicap sobre trayecto

# Chicoco Dispuesto a Cerrar la Temporada con un Triunfo

parte nueve de los calificados "Taio", "Buggiardo", "Báltico", especialistas, cuyas opciones al "Chicoco", "Araberry", ga-

se adjudicará una recompensa tre los anotados podemos mende sesenta mil pesos. Tomarán cionar animales de la talla de

nador en forma sucesiva de sus dos últimos desempeños y "Pasiva", cuyos últimos ejercicios la muestran en la plenitud de su forma.

# Valparaíso Sporting Club Domingo 30 de marzo de 1980

PRIMERA CARRERA.— Premio "JAZMIN" 1.000 metros. A las 12.30 horas. 5° serie. Ind. 12-6, (1° de la Triple)

GELLATO 58 C. Vásquez VESEKAS8 G. Pardo CALINGASTAS6 L. Valenc. IMITADAS6 J. Maira J. H. Medina L. Alvarez J. Bernal A. Padovani O. Martinez RECATO 36 A. Jalil TOROLAC 36 O. Silva R. DAMA 34 J. F. Gonz. S. BAB Y 33 M. Andrade MAQUILLAJE 52 F. Diaz R. Vera J. Seaman H. García

SEGUNDA CARRERA.— Premio "JUVENTUS" 1.300 metros.— A las 13.10 horas. 3 años no ganadores. (2º de la Triple ).

O. Martinez G. Peraita O. Martinez J. H. Medina D. Alvarez PAHUAYE 60 C. Váquez FIDES 59 S. Suárez 2 FIDES 59 S. Suárez
3 GAMARLO 57 R. Durán
4 SENEGALES 55 L. Valencia
5 ASPULL 54 A. Muñoz
6 ART. WIND 53 O. Silva
7 FISCHIETO 53 J. Hernán.
8 PERALTE 53 M. Areneda
9 ROMANCESCO 53 M. Rojes H. Navarro O. Martinez G. Pombo J. Galver

TERCERA CARRERA. — Premio "YOLLY" 1.000 metros. — A las 13.50 horas. 2 años no ganadores. (3º de la Triple)

O. Martinez F. Olave ALTIVO 55 L. Valencia FRANCHUTE 55 N. N. KILIMANJARO 55 M. And. K. OF KING'S 55 A. Muñoz G. Pombo R. Chellew G. Pombo O. Martinez AGUERRIDA 52 O. SIIVa 6 CESANTE 52 F. Diaz 7 DIDO 52 S. Suárez G. Avila

CUARTA CARRERA. - Premio "JALON" 1. 400 metros. las 14.35 horas. 5° serie. Ind. 15-8. (1° del 5 y 6)

L. Bernal L. Bernal D. López ASIMILADA 56 J. Maira NAIDAKI 47 N. N. CELTIBERA 54 O. SIIVa

and the same of	The same of the sa		-		_
511	J. Gálvez	5-5	4	C. NIGHT 54 J. Hernández	8
430	R. Muñoz	14-10	5	C. VUELVES 54 S. Pérez	11
469	R. Muñoz	1-12	6	SILICIO 54 J. Navarrete	7
427	G. Pombo		7	PELOTERA 54 M. Andrade	13
465	J. Bernal	10-6	8	M. LUZ 53 G. Pardo	9
494ch.	J. Bernal	Reap.	9	CONTRARIADA 50 N.N.	4
427	G. Georgudis	12	10	PROLONGADA 53 N.N.	14
396	E. Guajardo	11	11	TOSTO 53 E. Guajardo	2
426	E. Guajardo	7-9	12	CADILLAC 49 J. F. Gonz.	15
511	O. Martinez	1-3	13	ANIMOSO 52 L. Valencia	1
465	S. Salah	3-5	14	EXODUS 52 R. Durán	12
516	L. Romero	8-12	15	INTEGRANTE 51 S. Suarez	9
465	H. García	11-11	16	PANIMAVIDA 49 F. DIQZ	16
Corra	les: 1 con 2: 5	con 6: 8	con	9 v 11 con 12.	

QUINTA CARRERA. — Premio "JULIE" 1. 300 metros. — A las 15. 20 horas. 3 años no ganadores. (2º del 5 y 6).

1 CENPOLA 58 J. Hernán. M. Muscatt Reap. P. Polánco
L. Vásquez
O. Martínez
O. Martínez
G. Peralta
H. Zepeda
J. Bernal
L. Vásquez
G. Peralta
S. Salah TRENCA 55 R. Anumada BARETTA 54 S. Vásquez FONDATA 54 A. Jalii Reap. 7-7 F. DE RIMINI 54 M. Andr PAYASA 50 A. Muñoz NILDA 54 J. F. González TANKY 54 F. Díaz Reap. 9 SEMANA 53 J. Navarrete 10CORE JADA 50 M. Aranda Reap. 11 DIAGUITA 50 R. Durán 12 ELA 50 M. Pardo 13 FORMULITA 50 O. Silva 15 S. Salah L. Santos F. Hernán dez J. Bernal 466 JUANPITA 50 N. N. 490ch. Reap. 15 TEHURA 50 S. Suárez Corral: 5 con 6

SEXTA CARRERA. - Premio "JAUJA" 1. 400 metros. - A

379	R. Muñoz	Reap.	1	DRINA 55 N. N.	1
256	R. Muñoz	Reap.	2	GOLONDRINA 55 N.N.	10
516	H. Zepeda	9-14	3	G. MOON 55 F. Mellas	- 4
516	H. Garcia	5-8	4	TE SALVASTE 55 E. Gual.	-
509	S. Salah	3-2	5	AVENTUREIRO 54 M. Pargo	- 1
438ch.	M. Muscatt	Reap.	6	DON ENRIQUE SA A. Jalil	
509	J. Seaman	4	7	CALETILLA 53 G. Pardo	
509	J. H. Medina	3-8	8	W. WIND 53 L. Valencia	
509	G. Avila	11-13	9	DESCOLLANTE 52 R. Carv.	-
509	G. Georgudis	2-7	10	C. RAYADA 51 R. Durán	
472	L. Romero	7-4	11	NOTARIO 50 S. Suárez	12
509	P. Polanco		12	PEDERNAL 50 M. Andrade	-
Corra	1: 1 con 2				

### SEPTIMA CARRERA. - Premio "OTONO" 1.000 metros. -A las 16. 50 horas. Especial. (4ª del 5 y 6)

1 TAIO 60 G. Pardo
2 P. PEREZ SBL. Valencia
3 BU GGIARDO 56 M. Andr.
4 BALTICO 55 M. Pardo
CMICOCO 54 A. Jalii
5 DUCTIL 52 A. Muñoz
7 TRUMAO 51 P. Durán
8 ARABERRY 50 F. Diaz
9 PASIVA 48 O. Silva G. Peralta O. Martinez G. Pombo O. Allaga P. Polanco R. Chellew 473 473 O. Aliaga (474) L. Bernal 473 P. Polanco 1-1

OCTAVA CARRERA. - Premio "JANE" 1.000 metros. las 17.35 horas. 4° serie. Ind. 26-14. (5° del 5 y 6 y 1° de la Doble.)

BOYANTE 59 P. Hernández DOLI ENTE 56 A. Jalii ELEGIDO 49 O. Silva E. Guajardo H. Zepeda O. Martinez 471 O. Martinez L. Alvarez G. Reyes H. Navarro RESMA 55 L. Valencia LAZARILLO 52 R. Ahum. D. DIVER 51 M. Aranda RANGO 49 S. Suárez M. ANTUCO 51 N. N. 3 1-7 12 H. Navarro RUMOR 50 N. N 4-16 11 RAUCO 47 A. Muñoz Reap. 12 TAMAYA 48 J. Navarr. Reap. 13 MOTTO 48 R. Durán R. Muñoz 282 R. Muñoz (378) D. López Corrales: 3 con 4; 7 con 8; 9 con 10; y 11 con 12

NOVENA CARRERA. — Premio "JANETTE" 1.400 metros. — A las 18.20 horas. 4" serie. Ind. 24-16. (6" del 5 y 6 y 2" de la Doble)

514	A. Padovani	6-3		ARSENIO 56 A. Jalii	-
514	H. Garcia	4	2	B. SILEX 56 E. Guajardo	1/3
2158	O. Martinez	Reap.	3	PREAMBULO 54 M. Pardo	13.
474	O. Martinez	1-5	4	BORRERO 53 L. Valencia	
512	G. Georgudis	6-7	5	NAKAMURA 52 H. Barr.	
469	G. Pombo	6-5	6	ESTRELLADOSI F. Mellas	
430	H. Navarro	5-9	7	REMEMBER 51 S. Suarez	
388	F. Olave	Reap.	8	POR . ULACA 50 N.N.	
517	L. Romero	12	9	ARCHIE 49 M. Aranda	
469	R. Bernal	5-3	10	ALTIVA 48 F. Diaz	
511	R. Muñoz	8-7	11		
511	E. Guajardo	1-8	12	ARTESANO 48 J. Navarr.	
	147 2		14	RUMIANCA 48 R. Durán	
Corra	al: 3 con 4				

## INMOBILIARIA DE CHILE, COMPAÑIA DE SEGUROS S.A. ICONCLUSION

Capital y Reservas	5aldo al 31-12-78	Revelorización Capital Propio Financiero	Distribución Utilidades	Ejercicio	Otros Aumentos Disminuciones	Seldo al 31-12-79
Capital	360,000,00	-	3	,		380,000,00
Revalorizaciones Cepital Propio DL 824 Art. 41						(95,927,59)
Sepital Propin Financiero		604,577,95				604,577,95
Futuros sumentos de Capital					1,587,015,69	1,587,015,69
Sub-total	284.072,41	604,577,95			1,587,015,69	2,475,666,05
Reglamentarias Tuctuación de Valores	5.523,298,49				426.078,55	5,949,367,04
Reteseción Activo Fija					1.148.875,43	1.148.875,43
Sub-total	5,523,288,49				1,574,953,98	7,098,242,47
Reservas de Utilidades						
egal	8.200,00				(8,200,00)	
futuras Dividendos	96,219,41				(96,219,41)	
Otres	9,468,68				(9,468,68)	
Itilidad (Pērdida Ej. Ant.	(440.687,85)		113,688,09			(326,799,76)
utilided (Pérdida Ejercicio				484,251,51		1, 484,251,51
Sub-total	(326,799,76)		113,666,09	484,251,51	(113,886,09)	157,451,75
Summa Totales	5,480,563,35	604,577,95	313,886,09	464.251,51	3,048,081,58	9,731,360,27

c) Ourante el año 1979, el presidente, directores, gerentes e inspectores de cuentas, no efectueron transección de compre o venta de acciones.

11.- GARANTIAS RECIBIDAS Las garantías vigentes al 31 de diciembre de 1979, eran las siguientes:

36.000.00 5.526.703.00 Directores

17.- REMUNERACIONES DEL DIRECTORIO Durante 1979, fueron como siquen Dietas Participación

De conformidad a lo dispuesto por la circular Nº 1538 de 30 noviembre de 1979 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anônimas y Bolsas de Comercio, la Compañía retasô los bienes en 8 1.465.109,00 El mayor valor de esta retasación ascendio a \$ 1.148.875,43 y se incluyeron respectivamente en ol rubro Inmobiliarias (Bienes Raices) y patrimonio (reservas regiamentarias).

Contador CC. 13.212 - Licencia 013977

Hemos revisido los saldos del Mayor, encontrândo-los conforme con los del presente Ralance.

Santiago, margo de 1980

JAIME VIAL ROZAS - CMAR PARRA HAMIREZ Inspectores de Cuentas

OUTSMAN OF THE WORLDOOM HANDSHOPPING

CHILT. COMPANIA DE EXCENCIS S.A. (Sectionals and minimal chilmen) al 11 de di-ciambre de 1979, y los correspondientes estados de resultado y de carbies en la nosición financiera nor el sio terminado en cas fecña. Questro compania en consecución de compania de autorida superior en-ceptadas y, nor consiguinte de compania de autorida superior ad-documentos de controlidad y otros enrecedimientos desarrollos de labora-siderance nocarries en las circunstructuras. Previorante beres exeminado los estados financieros del mão anterior y emitido informe sobre los mismo estados financieros del mão anterior y emitido informe sobre los mismo

Santiago, Chile 17 de marzo de 1980

# AVISOS ECONOMICOS

Y LEGALES

QUIEBRA. Soc. Distribuidora QUIEBRA. Soc. Distributdora Garmat y Cía. Ltda. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuan-tía de Santiago. Resolución 18 marzo 1980, tuvo por presen-tada cuenta general de administración, que se tendrá por aprobada si no fuere objetada dentro de quince días. Se-

26-27-28

QUIEBRA. Isaac Gurevich Snikes. Juzgado Letras de Buin. Resolución 31 julio 1979, tuvo como propuesta fecha cesación pagos fallido el 12 de octubre 1979. Secretario. 26-27-28

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Rubén Encina Ruz, para Olga, Gabriela y Loreto Encina Carvajal; sin perjuicio derechos Olga Carvajal Davidson, Practicaré Secretaria inventario solemene primero abril 1980, quince 26-27-28

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Guadalupe posesión efectiva Guadalupe Leiva Huerta, para Sylvia, Juan, María y Victoria Acevedo Leiva; sin perjuicio derechos Juan Acevedo Aliaga. 26-27-28

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ismael Islame Junis v María Cáceres Jorquera, para Ismael, Siria, Abdón, Saide y Osvaldo Islame Cáceres. Ley 16271. Art. 33 26-27-28

HABIENDOSE robado cheques de Bco. Osorno Cta. 7595-7 Serie PCA del 2556079 a 2556100 quedan nulos por aviso correspondiente.

26-27-28

SECUNDO Juzgado concedió posesión efectiva José Urbano Mazuela Astudillo a José, Ester Mazuela Zúñiga, sin perjuicio derechos cónyuge Sara Zúñiga

26-27-28 NOVENO Juzgado Civil concedió posesión efectiva, herencia intestada, Leonardo Rudolff Wolkanowska, a Marie Soltyk-Solticka Ostrowsca, calidad cónyuge sobreviviente. Se-

26-27-28

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Raúl de la Maza Riveros a Raúl de la Maza De Ferari, sin perjuicio de-rechos cónyuge Ester De Ferari Rioseco. Practicaré inventario solemne 31 marzo, quince horas. Secretaria.

26-27-28

SEGUNDO Juzgado concedió

Gertrudis Soto Soto.

26-27-28

SEPTIMO Civil concedió posesión efectiva Oscar Morales Torres a Oscar y Roberto Morales Avalos, sin perjuicio derechos cónyuge Ema Avalos

26-27-28

QUEDA nulo cheque JW 0283993 del Bco. del Estado de Chile cuenta única fiscal subsidiaria. Valor \$ 3.269,23 orden Marcela Soulat.

Chile Matriz.

27-28-29

POR robo quedan nulos cheques Serie A-1 números 1399188 al 1399200, Banco Continental oficina Principal. 27-28-29

HABIENDOSE extraviado título Nº 9036 por 2 acciones de Cemento Bío Bío S.A.4 a nombre del señor Edwin Whittle Muñoz, registro Nº 2986, queda nulo por la presente publicación.

27-28-29

CHEQUE Nº 14521 cuenta corriente Nº 96113 Banco del Estado nulo por extravío. 27-28-29

NULOS por extravio cheques Serie XVZ Nº 10699 y 10700, cuenta 9320211, Banco del Estado- Huérfanos.

27-28-29

POR extravío quedan nulos cheques Banco Estado Peñaflor Serie AC N°s 1087976 al Serie AC N S 1088000,cta. 7222858 27-28-29

QUIEBRA. Sepúlveda y Carreño Ltda. Décimo Segun-do Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 20 marzo 1980. Tuvo por acom-pañado inventario confecpañado inventario confec-cionado por Síndico Quiebras. Se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro del plazo legal. Secretario. 27-28-29

OUIEBRA. Raúl García Valenzuela. Segundo Juzgado en lo Civil de Santiago. Re-solución 23 octubre 1979, declaró en quiebra a Raúl García Valenzuela, comerciante domiciliado en Avda. Brasil Nº84 "B" de esta ciudad. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes al fallido, deben entregarlo dentro de tercero día al Síndico de Quiebras Metropolitano, bajo pena de ser detenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Acumúlese a quiebra juicios pendientes contra fallido que puedan afectar sus bienes. Addictes al público que po deben viértese al público que no deben hacer pagos ni entregas de mer-caderías, bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y prefe-rencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efec-tuarán en el diario El Cronista.

27-28-29-31-1

QUIEBRA. Confecciones Cega Ltda. Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía. Resolución 18 enero 1980, tuvo por verificado

Secretaria.

posesión efectiva testada Washington Humberto Herrera a Aída de las Mercedes Fuentes Gutiérrez, sin perjuicio sus derechos cónyuge sobreviviente.

26-27-28

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Julio Candia Candia a Julio Candia Soto, sin perjuicio derechos cónyuge sobrevivien de Chile, a nombre de Bruno Luhrs Caffarena, quedan nulos por haberse dado el aviso corresderechos cónyuge haberse dado el aviso corres-

> apertura Sucesión Odette Popelier Latri, Albacea Ana Cabrera Beltrán, Aviador

NULOS cheques Serie B Nº 5133814 y 5133815 extravío Banco Continental La Vega.

NOVENO Juzgado concedió posesión efectiva herencia in-testada Arturo Olave Norambuena a su cónyuge Orfelina San Martín. El Secretario. 27-28-29

POR robo quedan nulos OCTAVO Civil concedió cheques Serie 80 AA números posesión efectiva: Eduardo Enrique Núñez Tapia a hijos: Magda, Erika y Lorena Núñez Rubilar, sin perjuicio derechos cónyuge Aída del Carmen Rubilar Mardones. Inventario solemne 31 de marzo 18 horas. Secretaria.

26-27-28 NULO por robo talonario cheques Banco Curicó C-27 700826 al 700850

26-27-28 NULO por extravio título 1301 NULO por excravio. Club Hípico de Santiago. 26-27-28

POR extravío se anulan títulos Concha y Toro Nº 6080 y 6708 Ema del Carmen Valdebenito. 26-27-28

POR extravío se deja sin validez el pagaré 1B-25188 de Cía. Gral. Financiera por \$300.000

POR haberse extraviado quedan nulos los títulos : 7001 : 8819; 10977; 12882. de la Compañía de Teléfono. 26-27-28

QUIEBRA. Fundición y Recuperación Metalúrgica José
Kahn B. S.A.C.I. Sexto Juzgado Civil Santiago, Reso-lución 24 marzo 1980, tuvo por propuestas bases de remate inmueble de la fallida. Se tendrán por aprobadas sino se objetaren dentro de tercero día. 1.- Lo que se remata es el inmueble de calle Tocornal Nº 760 de Sancalle Tocornal Nº 760 de Santiago, Rol 2784-28, inscrita a fojas 932 Nº 1227 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago año 1975. 2.-Mínimo: \$ 1.237.000.- 3.-Precio remate: 40% contado saldo 3 cuotas iguales y sucesivas a 3,6 y 9 meses desde fecha subasta más reajuste IPC. e intereses. constituyéndose hitereses, constituyéndose hi poteca por saldo precio. 4. Para tomar parte en la subasta acompañar valé vista orden Juzgado o boleta consignación orden Tribunal equivalente 10% mínimo. Bases y demás antecedentes Cuaderno de Ad-ministración Quiebra, custodia del Tribunal. Secretaria. 26-27-28

POR extravio queda nula tarjeta de Vig. privado Nº 55, perteneciente a Guillermo Arenas 26-27-28

HABIENDOSE extraviado cheque Nº 4009433 de la cuen-ta 71-6980-4 del Banco Sud Americano, por la suma de \$ 30.000, y dado el aviso corres-

POR robo queda nula Letra de Cambio por \$ 71.612,40, a favor de Cia. Manufac. de Papeles y Cartones y aceptada por Restaurante Euro Chile Ltda. 26-27-28

pondiente, queda nulo y sin

NULO por extravio Pagaré N°42875 Financiera de Ca-

EXTRAVIADOS Títulos 265-863 Copec, de Oscar Valdés Quiñones quedan milos 26-27-28

QUINTO Juzgado Civil convaleria Nunez perjuicio sus derechos. 26-27-28

cedió posesión efectiva Fernan-diario El Cronista. Secretaria. do Bustos Miranda a Hilda Canales Quintanilla. 26-27-28

QUINTO Juzgado Civil concedes Jara Buzeta, sin perjuicio sus derechos.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Vittorio Cavalieri Scilla a Vittorio, Marcelo, Mariella Cavalieri Rubio, sin perjuicio cónyuge Gumercinda Rubio Ortiz. Inventario solemne 31 actual, 15

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Haydée Parada Hormazábal a Sergio Muñoz Parada, sin perjuicio cónyuge Claudio Muñoz Neira.

QUINTO Juzgado Civil amplió posesión efectiva Julio Car-mona Blanco concediéndola a Sergio Sergio Carmona Barrales, como cesionario Lizandro, Lorena, Hugo y Ada Carmona Peña.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Rosa Urra Canto a María, Luisa y Eduardo Peña Urra.

26-27-28

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Manuel Merino Esquivel a Manuel, Berta, María y Jorge Merino Zuloaga: Mario, Fernando y Ana Merino Laval, sin perjuicio cónyuge María Urzúa Armas. Inventario solemne 31 actual,

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Antonio Avalos del Valle o Avalos Valle a Antonio y Cecilia Avalos Montecinos, sin perjuicio cón-yuge Juana Montecinos Opazo. Inventario solemne 31 actual,

SEPTIMO Juzgado concedió posesión efectiva María Victoria Vargas Cabrero y Orlando Manuel Berríos Ayala a María Delicia Berríos Vargas y Orlan-do Manuel Berríos Vargas. 26-27-28

PRIMER Juzgado Letras San Bernardo por resolución 13 marzo 1980 concedió posesión efectiva intestada quedada fallecimiento Elcira de las Mercedes Torres Bravo a hija natural Licinia Larenas Torres. La Secretaria.

NULO por extravío depósito a plazo Nº 71-10208 por \$ 4.080 del Banco Sud Americano Cen-

26-27-28

QUIEBRA. Fernando Calle Vallejos. Noveno Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago Resolución 22 octubre 1979 declaró en quiebra a Fernando Calle Vallejos, comerciante, domiciliado en calle Nataniel 1668. Santiago Las personas que 1668, Santiago. Las personas que tengan papeles o bienes perte-necientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras Metropo-litano, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Acumúlense a quiebra juicios pendientes contra fallido que puedan afectar sus bienes. Adviértese al público que no deben hacer pagos ni entregas de cedió posesión efectiva José Riquelme Urra a cónyuge de las mismas. Los acreedores Valeria Núñez Fernández, sin perjujojo sus derechos. ficar sus créditos y preferencias dentro de treinta días bajo apercibimiento legal. Las notifica-QUINTO Juzgado Civil con- ciones legales se efectuarán en el 24-25-26-27-28

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Ambrosio Llancoñanco- o Lloncoñanco-Ancamilla a Eusebio, Bernarcedió posesión efectiva Henry Booth Kelly a cónyuge Mer-perjuicio derechos cónyuge perjuicio derechos cónyuge Marta del Carmen Miranda

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Gutiérrez Quinteros para Mercedes Oyarce Jorquera, sin perjuicio derechos como cónyuge; posesión efectiva Mercedes Oyarce Jorquera para Eliseo, Manuel, José, José Miguel y Juan Garrido González. Po-sesión efectiva Eliseo Garrido sesión efectiva Eliseo Garrido González para Manuel y José Garrido González, Juan, José, Ema, Odilia y Ximena Garrido González; Adriana, Tegualda, Miguel, Francisco, Manuel y Claudia Garrido Vargas. Posesión efectiva Juan Garrido Conzález para Juan, José, Ema, Odilia y Ximena Garrido Aguirre, sin perjuicio derechos Nilda Aguirre. Posesión efectiva José Garrido González para Adriana, Tehualda, Miguel, Francisco, Manuel y Claudia Garrido Vargas, sin perjuicio derechos Eliana Vargas Pérez. Practicaré Secretaría inventario solemne 31 marzo 1980, quince solemne 31 marzo 1980, quince

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Alvarez Roco para Herminia Díaz Morales, sin perjuicio derechos como cónyuge.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Rafael Correa Ugarte para Maria, Rafael, José, Maria Luisa, Magdalena y Carmen Correa Larrain, sin derechos Blanca perjuicio Larrain Cotapos.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Joaquina Contreras Zúñiga para Julio

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María Devia Latorre para Zoila Latorre.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva David Castro Bastías para Yolanda, Gra-ciela, Orlando, Elena y María Castro León, sin perjuicio derechos Lastenia León López.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Irene Segovia Valle para Alicia, Javier, Octavio y Fernando Romo Se-27-28-29

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María San-doval San Martín para Raúl Salinas Fredes.

PRIMER Juzgado Civil Santiago, quiebra "Establecimientos Metalúrgicos Indac S.A.".
Resolución 30 enero 1980, túvose verificado extraordi-nariamente crédito del Banco del Trabajo, correspondiente a saldo pagaré \$26.127,85. saldo pagaré \$26.127,85.reajustes \$2.778.801,35.intereses \$474.533,57.- y protesto
\$1.034. Total \$3.280.496,77. Notifico a acreedores y fallido verificación y resolución precedentes. Secretaria.

SEGUNDO Juzgado concedió, a Sepúlveda efectiva Elvira Sepúlveda Valladares; posesión efectiva José Aravena Retamal a José, Héctor, María, Ricardo, Juan, María Antonieta Aravena Sepúlveda; Pamela, Héctor, Flavio, Yenny Anguita Ara-vena. Practicaré inventario solemne 31 marzo, quince horas, Secretaria.

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Alejandro Von Schwedler Poggiali y Luisa Cos Closes, hijos Alejandro, Ramón y Nuria Von Schwedler Cos. Inventario 1º abril 10 horas.

SEGUNDO Juzgado concedió beneficio inventario, posesión efectiva Raúl Hernán Vargas Miquel a Raúl, Ricardo, Rober-to, María Vargas Zamorano, sin perjuicio derechos cónyuge Ruth Elena Zamorano Manns. Practicaré inventario solemne

EL Undécimo Juzgado en lo Civil, ha concedido la posesión efectiva de los bienes dejados por Alejandro Ramírez Bascuñán a sus hijos Graciela, Nés-tor, Mario, Sergio, Mónica, Mariluz, René y Sonia Ramírez Mondria, sin perjuicio de derechos de Amada Luz Mon-27-28-29

OCTAVO Civil concedió posesión efectiva Celinda Amada Rosales González a hijos naturales: Celinda del Car-men, Luis, Sara y Carlos Díaz Rosales y Lorena Gálvez Ro-sales. Inventario Solemne 2 abril, 18 horas. Secretaria 28-29-31

OCTAVO Civil concedió posesión efectiva Celinda Rosa Núñez Flores a Juan Ríos Delgado, como heredero y sin perjuicio derechos como cónyuge

OCTAVO Civil concedió posesión efectiva María Luisa Rebolledo Muñoz a hija Claudia Elizabeth Sagredo Rebolledo, sin perjuicio de-rechos cónyuge José Sagredo Navarro. Inventario Solemne, 3 abril, 18 horas. Secretaria 28-29-31

QUIEBRA. Empresa Nacional Avicola Ltda. Sexto Juzgado en lo Civil de Santiago. Resolución 24 marzo 1980, tuvo por ampliada la nómina de créditos reconocidos con el crédito del Banco O'Higgins, por \$225.953,92 más reajustes e intereses que correspondan hasta el día anterior a la declaratoria de quiebra. Secretaria. 28-29-31

QUIEBRA. Juan Gaete Picand. Décimo Segundo Juzgado en lo Civil de Santiago. Resolución 28 enero 1980, tuvo por acompañado inventario confec-cionado por el Síndico, que se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro del plazo legal. Secretaria.

QUIEBRA. Luis Joaquín Pérez Avilés. Cuarto Juzgado en lo Civil de Santiago. Resolución 17 marzo 1980, tuvo por acompañado inventario confec-cionado por el Síndico, que se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro del plazo legal. Secretaria.

28-29-31

EXTRACTO. Tercer Juzgado Civil concedió posesión efectiva Elsa Blanca Lemus Parodi a Patricio Alberto y Sergio Hernán París Lemus, sin perjuicio cónyuge Leonel París Verdugo. VIÑA Concha y Toro S.A. De conformidad con la Ley sobre

Sociedades Anónimas se informa del siguiente cambio en el Directorio: Por la renuncia del Director, señor Gustavo Quintana Aravena, el Directorio ha designado en la Sesión Nº 709 como Director a don Sergio Calvo Salas. Santiago, marzo 26 de 1980.

POR extravio queda nula la factura de Laboratorio Petriz-zio S.A. Nº 18572 del 13-03-80 por \$ 4.149,36 a nombre de nuestra cliente señora Marta Arellano Muñoz de la ciudad de Concepción.

28-29-31

OUIEBRA: Harneadora

tereses y gastos protesto. Empresa Nacional de Petróleo \$ 10.000- por capital, \$ 2.000 por

IVA más intereses legales hasta la fecha de la declaratoria. Em-

presa Nacional de Gas Ltda. Enagas Ltda. \$ 352.659-Cemento Cerro Blanco de Pol-

paico, \$ 34.816.07- por capital más los intereses que correspon-dan. Electrotécnica Electra

S.A. \$ 66.378.94- Corporación

Nacional del Cobre US\$ 52.413.72- al cambio vigente al dia anterior al de la declara-

toria. Sudamericana Agencias

ciedad Protección y Seguridad Ltda. Prosec Ltda. \$ 90.757.39-Javier Luis López \$ 100.536 y US\$ 16.000 al cambio vigente al

día anterior a la quiebra, por capital. \$ 6.789.91- por gastos

protesto. Más intereses que correspondan. Constructora

Pérez Lecaros y Cía Ltda. \$ 177.043.33- más intereses. Marcelo A. Torres Duffau \$

53.618.39 e intereses. Sociedad

Aceros D.T. Ltda. \$ 13.132.02-

más intereses que correspon-dan. Inspección Provincial del

Trabajo de Santiago \$ 15.146.16- Sociedad Siliconas y

Lubricantes del Pacífico Ltda

Molypac y Cía \$ 7.468.64

Consejo de Defensa del Estado \$ 15.179.15- e intereses.- Pa-

138.301.14- más intereses. Cor-

dero y Cía Ltda. \$ 106.894.32-

más intereses. Manuel Santan-der Arévalo \$ 194.573.94- más

intereses. Industrias de Celulosa

Arauco S.A. \$ 622.811.28- In-

dustria Azucarera Nacional S.A. Iansa \$ 65.464.82- por capital \$ 117.046.65- por in-

tereses corrientes más recargo DL 1057 \$4.251.29 por gastos

protesto Compañía de Acero del Pacífico S.A. \$ 14.941.700-

Marc. Rich and Co. Ag. Sociedad Anónima Suiza US\$ 58.349.76'alcambiovigenteeldía

Soldaduras Indura S.A.

exceso. Empresa

11.188.02 por intereses co-

Nacional de Petróleo de Chile

Enap intereses corrientes ve-

Codelco Chile US\$ 52.413.72

conversión posterior a la fecha de la declaratoria. Sociedad

Sudamericana Agencias Aéreas y Marítimas S.A. \$ 8.217.69-por intereses calculados en ex-

ceso. Javier Luis López US\$ 16.000- conversión posterior a

la fecha declaratoria. Marcelo

Unido de Fomento \$ 1.833,428.03. Marc Rich an Co

Ag. Sociedad Anónima Suiza US\$ 80.349.76- Conversión

posterior a la fecha de la

Torres Duffau, costas. Banco

brados en

tricio Barros Ayala

Aéreas y Marítimas S.A. 100.752.34 por capital, 1.076.53- por intereses.

eleccionadora'

#### JUDICIALES Y LEGALES

QUIEBRA: Empresa Constructora Jorge Siña Traverzzo S.A. Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 3 noviembre 1977, declaró cerrado procedimiento ordinario de verificación, verificándose los siguientes créditos: Valista: José A. Lecaros y Cía. Ltda. \$36.263,83; Financiera Cor-finsa S.A. \$34.169.80 y costas; Mauricio Hoschild S.A.I.C. Cía. Ltda. \$ 412.714,00; Juan Méndez y Cía. Ltda. \$ 115.091,20 más reajustes, intereses y costas; Soc. Alois Hoffmann y Cía. Ltda. \$ 96.935,49; Financiera Latinoamericana de Desarrollo S.A. \$ 192.139,96: Fábrica de Cemento El Melón S.A. \$ 955.672,35; Financiera Transamérica \$ 318.026,00 más el 11% de int mens. a la fecha del pago; Soc. Juan Buneli y Cía. Ltda. \$ 632.429,28 e intereses; Asfal-Chilenos Protexa S.A. \$ 13.796,97; A.A.P. Casa-propia \$ 1.036.098,47; La-cámara y Cía. Ltda. \$ 8.959,60 reajuste IPC, intereses y costas; Cía. de Seguros Pedro de Valdivia S.A. \$ 88.060,58; Hers-nale Hites Averbuck nale Hites Averbuck \$ 90.437,55; Cía. de Seguros la Protectora S.A. \$ 25.479,63; Soc. Ingeniería y Construcción Isobar Ltda. \$ 359.643,46; lorge Morales Molina y Hernán Morales Molina \$ 58.949,26; Roberto Palma e Hijos, So-ciedad Colectiva Comercial \$ 95.160,27; Química Harting S.A. \$ 37.829,53 intereses y Distribuidora Austral costas; Distribuidora Austral Ltda. \$ 118.393,18 intereses y costas; Jorge Lund Gutiérrez \$ 3.456,00 intereses y costas; Sociedad Ingeniería Índustrial y Térmica Ltda. \$ 1.455.723,69; Jorge Lund Gutiérrez \$ 4.500,00; Carlos Tomic Errázuriz \$ 68,095,24: Sociedad Sudamericana de Exportaciones e Importaciones y Cia. Ltda. Sudimex \$ 373.681,62; Agencias Graham S.A.C. \$ 32.983,49; Metalúrgica Cerrillos Concep-ción S.A. \$ 110.654,31; Sociedad Comercial Ferrover Soc. Ltda. \$ 37.108,00 más reajustes intereses; Manfredo Brauchle Ferretería S.A.C. \$ 16.587,52; Godoy Pizarro \$ 25.058,16; Industrial Ceresita S.A.C. \$ 45.938,64; Blas Rodriguez \$ 114.849,20; Banco Osorno y La Unión \$ 884.034.41; Transportes Juan Freig y Cia. Ltda. \$ 18.842,40 e intereses y reajus Osvaldo Acosta Cosmellí \$ 20.940,00 e intereses; Alfonso Wolf S.A.C. e I. \$ 13.399,00 e intereses; Inspección Provincial del Trabajo de Santiago \$ 3.171.42; Carlos Sergio González Espinoza \$ 265.444,44; Financiera Ultramar S.A. \$ 181.220,49; Empresa Ma-rítima del Estado Sociedad \$ 7.682,446,24; Ceresuela, Puertas y Cia. Sociedad Colectiva Comercial \$ 22.909,60; Nicolás Navarrete Matamala \$ 15.504,00 e in-Empresa y costas; Periodística La Nación S.A. \$ 4.619,13 e intereses y costas; Comercial Antonio Eguiguren y Cía. Ltda. \$ 293.963,66 intereses y costas; Maquinarias y Artefactos S.A. Massol \$ 149.400; Universidad de Chile \$ 15.970,80; Banco Fomento \$ 1.263.481,20; \$1.263.481,20; Caja de Crédito Popular \$134.812,77; Inspección Provincial del Trabajo \$ 118.257,22; Cooperativa Sodimac Ltda. \$ 523.971,68; Banco Osorno y La Unión \$ 1.414.253,99; Cia de Seguros Pedro de Valdivia S.A. \$ 1.476.111,59; Cía. de Seguros La Protectora S.A. \$808.681,03. Preferentes: Banco Comercial de Curicó \$ 3.515.850,03. Hipoteca Art. 2477 Código Civil; Alberto Luhrs Antoncich \$ 33.614,29

reajustes e intereses, Art. 2472

Nº 4 C. Civil; Banco Comercial de Curicó \$ 585.741,67 Art

de Seguridad y Prevención de Accidentes del Trabajo

2477 C. Civil; Corporación

# AVISOS ECONOMICOS

\$ 57.991,15 Art. 2472 Cód. Civil; Comunidad Edificio Diagonal Pasaje Edwards \$ 10.977,40 Ley 6071 Art. 2481 C. Civil; Servicio de Seguro Social \$ 171.428,94 Art. 2472 5 Código Civil; Caja de Previsión de Empleados Particulares \$ 873.588,64 Art. 2472 N° 5 Código Civil.; Fisco de Chile \$ 4.873,90 Art. 2472 Nº 5 Código Civil. Secretaria. 27-28-29

DECIMO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago concedió posesión efectiva de don Absalón de Jesús Lecaros Ruz a hijos legítimos Marta El-vira, Laura Rosa, Guillermo Antonio, José Salomón, Mar-garita de las Nieves y Sara del Carmen Lecaros Tapia, sin perjuicio de los derechos de conyuge sobreviviente Elba Rosa Tapia Rojas. Se practicará inventario solemne el 7 de abril de 1980, a las 15 hrs. Secretaria.

EXTRACTO Rol Nº 1069. Segundo Juzgado de San Bernardo concedió posesión efectiva de bienes quedados al fallecimiento de don Ismael Rojas, por resolución del 10 de enero de 1980, a sus hijos le-gítimos Juan, María Inés, Mercedes Ludovica y Flor Mirza Rojas Cortéz. Firmado Secretario Subrogante Sr. Pablo Figueroa Gil.

27-28-29

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Ricardo Roach Vergara y Graciela Díaz Orellana, hijas Glenda y María Roach Díaz; sin perjuicio cónyuge Olinda Fernández Díaz.

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva María Sepúl-veda Tapia, hija Carmen Romo

QUIEBRA: Alimentos Til Limitada, rol Nº 3484-77, Sexto Juzgado Civil Santiago, Morandé 402, por resolución 20 marzo 1980, tuvo por verifiextraordinariamente crédito por \$ 2.303.387,03 más reajustes e intereses, de Cor-poración de Fomento de la Producción por sí y por la Sociedad de Construcciones y Operaciones Operaciones Agropecuarias S.A., "Socoagro", proveniente de venta derechos y acciones que ambas entidades tenían en la sociedad Fábrica de Cecinas Til Ltda. y posterior consoli-dación deuda, constando am-bas de escrituras públicas. La

QUINTO Juzgado Civil con cedió posesión efectiva Guillermina Lacrampe Meneses a Violeta y Eliana Lamilla Lacrampe. Inventario solemne 31 actual, 15 horas.

Secretaria.

27-28-29

QUINTO Juzgado Civil con cedió posesión efectiva Isabel Adwanter Ojeda a Alicia y Eliana Moreno Adwanter; Isabel y Francisco Jarpa Adwanter. 27-28-29

QUINTO Juzgado Civil. 31 actual 15 horas, practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia José Maulén 26-27-28-29

QUINTO Juzgado Civil. 31 actual, 15 horas, practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia Víctor García Valderrama.

27-28-29

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Rafael Fernández Gálvez a Juan, Mario y Carmen Fernández Cárdenas, sin perjuicio cónyuge Carmen Cardenas Kustcher. Inventario solemne 31 actual, 15 horas. 27-28-29

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva José Navarro Navarro a María, José, Ricardo, Gloria, Eugenio, Luz y María Navarro Arzola, sin perjuicio cónyuge María Arzola

27-28-29

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Juan Núñez Olivos a Olga, Victoria, Purísima, Hernán, María, Elisa, Isabel, Lidia, Carmen y Manuel Núñez Reyes, sin per-juicio cónyuge Isabel Reyes Acevedo. Inventario solemne 31 actual, 15 horas.

27-28-29

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Mario Catalán Portillo a Mario Catalán González, sin perjuicio cónyuge María González Es-

27-28-29

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Albert Nougue-Labarthe Paries o Labarthe Paries a Louise Paries 27-28-29

QUINTO Juzgado Civil declaró yacente herencia Manuela Malbrán Ibacache y designó curador abogado Nicolás Goles Papic. Inventario solemne 31 actual,15 horas.

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Henry Booth Kelly a cónyuge Mercedes Jara Buzeta, sin perjuicio sus derechos.

27-28-29

QUINTO Juzgado Civil. 31 actual, 15 horas, practicaré am-pliación inventario solemne bienes Amadeo Alvarez Ro-

27-28-29

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Josias Richards Cuevas a Archivaldo, Eileen, Percy y Elizabeth Richards Inch. 27-28-29

PRIMER Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva herencia intestada de Teresa Adriana del Carmen Yáñez Lemaitre, a Verónica; María Jimena; Adriana y Os-valdo Torres Yáñez; sin per-juicio derechos cónyuge Osvaldo Torres Flores. Practicaré inventario solemne 2 abril de 1980, once horas. Secretaria. 27-28-29

TITULOS Copec 187782, 199708, 216521, 276661, 448058, 467299, 483328, nulos por extravio.

SE DA orden de no pago por extravio de cheques Nº 1235227-STC Nº 1235242-ST-C de Banco Español Chile.

27-28-29 QUIEBRA. Harsecal Ltda. Décimo Tercer Juzgado Civil Santiago, Resolución fecha 21 de marzo de 1980, tuvo por verificado extraordinariamente crédito por \$ 9.316.198 por don Victor García Balmaceda en los términos del Art. 102 y siguientes y 110 Ley de Quiebras. Secretaria. 27-28-29

PRIMER Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Armanda María Ramírez Garcia para Fernando, Daniel. Elena, Aurora y Diamantina Barrueto Ramírez; y María Cabriela e Isaías Barrueto Carroza. Trámite Ley 16271 Artículo 33.

PRIMER Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Jara Castro para Jorge, Ariel y Jenny Jara Celedón, sin perjuicio derechos conyuge María Celedón Rojas, Trámite Ley 16271 Artículo 33 27-28-29

Grove. Quinto Juzgado Civil Santiago, resolución 21 marzo 1980 tuvo por propuesto ta-sación inmueble de la fallida que corresponde al Lote 8, man-zana 39, Población de Montaña Sierras de Bellavista deno-minado "La Glorieta" rol 337-9. Avalúo Fiscal \$ 337.417. Se tendrá por aprobado si no se objetare dentro de tercero día. Secretaria. 27-28-29

QUIEBRA. Fábrica de Má-quinarias Mohrfoll S.A. Séptimo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Reso-lución 19 octubre 1979, tuvo Verificado extraordinariamente crédito fiscal, ascen-dente a \$5.772.623,18 prédente a \$5.772.623,18 pre-ferente Art. 2472 N° 5 Código Civil, y \$7.956 valista. Secretaria.

27-28-29

QUIEBRA. Soc. Miranda, Araneda y Cía. Ltda. Décimo Cuarto Juzgado en lo Civil de Santíago, Resolución 30 oc-tubre 1979, declaró en quiebra a la Sociedad Miranda. Ara a la Sociedad Miranda, Araneda y Cia. Ltda., comercianrepresentada por don Claudio Miranda Torres, factor de comercio, ambos domici-liados en calle Crucero Schiavetti Nº 18 de esta ciudad. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes a la fallida deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras Metropolitano, bajo pena de ser tenidos por en-cubridores o cómplices de la quiebra. Acumúlese a quiebra juicios pendientes contra fallida que pueden afectar sus bienes. Adviértese al público que no deben hacer pagos ni entregas de mercaderias bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales efectuarán en el diario El Cronista. Secretaria. 27-28-29-31-1

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efec-tiva Sylvia Valenzuela Contreras a padre Marcial Valenzuela Valenzuela. Secretario. 27-28-29

POR extravío nulo depósito a plazo fijo endosable Banco O'Higgins a nombre de Alberto Valencia Aguayo. Vencimiento 7 abril 1980 por \$ 31.80859

27-28-29 SEGUNDO Juzgado Menores San Miguel citó parientes San Miguel citó parientes menores David Mauricio José y Daniel Alain Eric Oliver Mon-

NULO. Por extravio Título Nº 76197 de la Sociedad de renta urbana de Blanca Benavides

POR extravío queda nulo cheque Nº 24431 de Cuenta Fiscal Subsidiaria Nº 900.412-2

27-28-29 ANULASE cheque extraviado AZ-9546443 Banco Estado

27-28-29 rificados sin calcular. Cor-poración del Cobre de Chile QUIEBRA. S.A. Fundición Libertad. Segundo Juzgado en lo Civil de Santiago, Resolución 23 octubre 1979, tuvo por ampliada la nómina de créditos reconocidos, con el crédito preferente del Fisco de Chile, ascendente a \$ 2.312.801,66 Art: 2472 N° 5 Código Civil y a \$ 144 .316,69 Art. 2472 No 8 Código Civil. Secretaria.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Laura Gajardo Badilla y posesión efectiva Ruperto Sepúlveda Hernández a Nora Fresia Sepúlveda Gajardo, Laura, Luzmenia, Roberto Toro Sepúlveda.

27-28-29

tereses y costas y crédito Pre-ferente con Preferencia Impug-nado con siguiente crédito Acreedor Preferente con Preferencia Impugnada: Caja de Empleados Particular de Empleados Particulares: de Caliza de Empleados Particulares: preferencia Art. 2472 Nº 4 C.C. Y por resolución del mismo Tribunal de fecha 12 de Marzo de 1980 se tuvo por propuesta como fecha de cesación de pagos el 29 de dicios "Haesecal". Ltda. Décimo Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Reso-lución 12 de marzo de 1980. Tuvo por presentada Nómina de Créditos Reconocidos con siguientes créditos. Acreedores sación de pagos el 29 de diciembre de 1978. Secretario. siguientes créditos. Acreedores Valistas Reconocidos: Gabriel Ruiz Tagle Correa \$ 51.177.60-por capital, \$ 1.394,00-por gastos protesto. Sociedad Flores y Kersting. \$ 55.511.23- Industria Chilena de Soldaduras Indura S.A. \$ 170.393.63. por capital, \$ 1.737-por gastos protesto, \$ 15.921,79-por intereses. Régulo Valenzuela Matte \$ 149.667.88-más intereses y gastos protesto. Em-27-28-29

QUIEBRA: Abastecimiento Comercial S.A. ABACO. Quin-to Juzgado Civil Mayor Cuan-tía: Resolución 19 marzo 1980, tuvo por verificado extraordinariamente crédito preferente Fisço de Chile por \$182.070,30 y por ampliada nómina créditos reconocidos con el siguiente acreedor preferente: Fisco de Chile \$562.822,71 artículo 2472 Nº 5 Código Civil en ambos casos. Secretaria.

27-28-29

QUIEBRA: Sergio de Jesús Becerra Gómez. Quinto Juz-gado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 20 marzo 1980. Tuvo por acompañado inventario confeccionado por Síndico. Se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro plazo legal. Secretario. 27-28-29

QUIEBRA. Soc. Comercial e Industrial Sepúlveda y Cía. Lt-da. Décimo Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 21 marzo 1980. Tuvo por acompañado inven-tario confeccionado por Sindico. Se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro del plazo legal. Secretario.

QUIEBRA. Soc. Sepúlveda y Carreño Ltda. Décimo Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 11 marzo 1980. Tuvo por propuesta fecha cesación pagos fallida, se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro del

plazo legal. Secretario. 27-28-29.

QUIEBRA: Empresa Constructora de Viviendas Económicas Toval Ltda. Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución θ marzo 1980. Declaró cerrado período ordinario verificación con los siguientes créditos: Migue Avila Cariola \$44.979,20 valis-Miguel ta; Colocadora Nacional de Valores \$338.102,39 valista; Inspección Comunal del Trabajo de Providencia Trabajo de Providencia \$1.982,13 valista; Caja Em-pleados Particulares \$264.537,21 Art. 2472 N° 5 C.C. Secretario. 27-28-29

QUIEBRA. Soc. Fábrica Artículos de Metal Coronet Ltda. Décimo Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantia, Santiago. Resolución 9 enero 1980. Tuvo por acompañado inventario bienes fallida. Se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro plazo legal. Secretario.

QUIEBRA. Inmobiliaria Santiago Central Ltda. Tercer Juz-gado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 19 marzo 1980. Tuvo por presentada cuenta general administración ejercida por Sindicatura. Se tendrá por aprobada si no fuere objetada dentro plazo legal. Secretario.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Peña, Opazo para Pedro y Héctor Peña Vargas, sin perjuicio derechos María Vargas, Ley 16271, Artículo 33.

QUEDA nulo por extravio talonario guía de despacho Nº 50 al 100 y talonario de facturas Nº 12 al 50. De José L. Hernández Zavala. Rut 2.294-883-0 Curacavi.

Nómina Preferentes Impugnados con siguientes créditos Acreedores Preferentes Impugnados. Caja de Empleados Particulares \$ 1.201.161.86- más reajustes, in-

anterior a la declaratoria. Más intereses legales devengados hasta la misma fecha y Nómina de Créditos Preferentes Retecinos audiencia 31 marzo, 9 27-28-29 conocidos con siguientes créditos. Acreedores Preferentes

Reconocidos: Fisco de Chile \$ 533.409.62- Preferente 1era. clase art. 2472 No 5 C.C. 27-28-29 Nómina de Créditos Valistas Impugnados con siguientes créditos. Acreedores Valistas Impugnados. Industria Chilena

del Bco. Estado Chile.

Oficina Principal.

27-28-29

29

28-29-31 QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Isabel Adwandter Ojeda a Alicia y Eliana Moreno Adwandter; Isabel y Francisco Jarpa Adwandter. 28-29-31

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva José
Gallo Muñoz a Violeta y Sara
Gallo Acuña; Mario y Patricio
Basso Gallo, sin perjuicio cónyuge Irene Marín Madrid. 28

NULOS por extravio Títulos Copec números 308.271 y 337.687.

28-29-31 NULO por extravio Título 011898 por 1.000 Accs. de Cervecerias Unidas.

28-29-31 NULO por robo Depósito a Plazo Fijo Nº 187675 del Banco Español Chile Of, Central a la orden de Isabel Barrera Rivas. 28-29-31

EXTRACTO. Undécimo Juz-gado Civil de Mayor Cuantía de Santiago ha concedico posesión efectiva de la herencia quedada al fallecimiento de doña María Magdalena Alvarez Olguin a su hijo legitimo Pedro Juan Barraza Alvarez, sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente, don Ociel Barraza Alvarez. Santiago, enero de 1980.

28-29-31

DUODECIMO Juzgado con-cedió posesión efectiva Emma Moreno Leiva a Zenobia Moreno Leiva 28-29-31

DUODECIMO Juzgado concedió posesión efectiva Laura Araya Mazuela a Carlos Rober-

to Araya Silva y Humberto Araya Andrade. 28-29-31

DUODECIMO Juzgado concedió posesión efectiva Amanda Letelier Vásquez a María Luisa, Luis Orlando, Francisco Ismael, René Humberto y Cesar Guillermo Letelier Santander. 28-29-31

EXTRACTO. Decimo Juzgado Civil de Mayor Cuantia de Santiago concedió posesión efectiva de Vitalio Gana Zúñiga y Rosa Estela Salinas Ubilla a su hijo legítimo Juan Vicente Segundo Gana Salinas. Secretaria.

28-29-31 QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva León Durandin Poupon y Julia Már-quez Correa a Marta, Eugenia, Āna, Victoria, Perla, Nicolás, Petronila, Inés y Rubén Durandin Márquez.

28-29-31

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva María Díaz Acevedo a Corina y Diaz Acevedo. Zulema Díaz Acevedo. 28-29-31

POR haberse extraviado tanario Facturas comprendidas del Nº 1 al 50 de don José Miguel González Fernández Domicilio en Rafael Casanova 146 de Santa Cruz, con Rut: 402.351-K quedan nulas por haberse dado el aviso correspondiente.

28-29-31

28-29-31

QUEDA nulo cheque del Banco Credito Vitacura Oriente Serie B-73 N° 11710 por \$ 2.000

EXTRACTO. El Tercer Juz-gado Civil de Mayor Cuantía de Santiago concedió posesión efectiva Hortensia Mesías a Oscar Eduardo Lagos Mesias.

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva Juana Fuentes Sanhueza a Juan, Jessica, Lidia, Eduardo y Nancy Bravo

Fuentes. Inventario solemne 3 abril 16 horas. 28-29-31

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva José Verdugo Correa a José y Fresia Verdugo Martinez.

28-29-31

28-29-31

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva Raul Cisternas Cabezas a María y Marta Cisternas Arce, sin perjuicio cón-yuge Mercedes Arce Barraza. 28-29-31

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva Mitar Madzar Lucic a Zoe Dimopoulos Ghaki. 28-29-31

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Charles Walbaum Raby a Patricia, Pauline, Charles y Valerie Wal-baum Walker, sin perjuicio cónyuge Valerie Walker Rilly-

QUINTO Juzgado Civil, 2 abril 15 horas, practicaré ampliación inventario solemne herencia Federico Gerhard Warner. 28-29-31

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Enrique Correa Rodríguez a María, Carmen, Luis y Marta Correa Morandé, sin perjuicio cónyuge Cristina Morande Quiroga. 28-29-31

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Rosa Olea Lueiza a Orlando Silva Olea y Jaime Rojas Silva, sin perjuicio cónyuge Roberto Silva Fernández. Posesión efectiva Tegualda Silva Olea concedióse a Jaime Rojas Silva, sin perjuicio cónyuge Jaime Rojas Sandford. Inventario solemne 1º abril 15 horas.

QUINTO Juzgado Civil. 1º abril 15 horas, practicaré inventario solemne bienes so-ciedad conyugal Alejandro González Guerrero y Marta Rosel Fernández.

28-29-31

28-29-31

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Rosa Andres Garmendia a Senador, Rosa y David Estefanez Andres. 28-29-31

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Eugenia Riveros Soto-Aguilar a Ricardo, Jaime y Pedro Devoto Riveros. 28-29-31

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva María Garrigó Ramírez a Teresa, Rosa, Olga, Amelia y Carlos Garrigó Ramírez; Sara, Alicia y Eliana Trillat Garrigó. 28-29-31

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Teolin-da Urtubia Bravo a cónyuge Francisco Gómez Vargas, sin perjuicio sus derechos.

28-29-31 posesión efectiva Gerardo Fano Arrigorriaga para Gerardo Fano Haschke, Jesús Fano Oñate y Olga Arrigorriaga Ordeñana. Practicaré Secretaría inventario solemne primero abril 1980, quince horas. 28-29-31 PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Erika Vega Francois para Paulina, Andrea María Baeza Vega. Practicaré Secretaria inventario solemne primero abril 1980, quince

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Virginia San Martín Aravena para Inés, Er-wing, Hugo y Eduardo Strahsburger San Martin. 28-29-31

**ECONOMICOS** VISOS EN lo Principal: Solicita mercedes de agua que indica y autorización para construir embalse. Otrosí: Acompaña antecedentes. Señor Director General de Aguas: Enrique Redlich, en representación de "Agrícola Ariztía Limitada, ambos domiciliados en Santiago, calle Presidente J.J. Prieto 8020, al señor Director General de Aguas digo: Mi representada es propietaria del Lote Nº 3 del plano de división de los fundos Estancia San Martin y Casas Malvillas, Hacienda San Lorenzo y Hacienda La Unión, que for-maron la Colonia San Martin, con una superficie de ochocien tas y seis hectáreas, hoy de-nominado Fundo Malvilla, que se ubica en la comuna y provincia de San Antonio en la V Región Aconcagua, y que se encuentra inscrito en el Registro de Propiedades del año 1979, a fs. 595 vta. Nº 618 del Conservador de Bienes Raíces de San Antonio. Dentro de la pro-piedad descrita se está desa-rrollando un complejo agrícola y avícola de gran envergadura, con una población estimada en 1.500.000 aves. 1.- Se solicita, para estos efectos, las siguientes mercedes de agua: a) Una merced de ejercicio permanente y continuo sobre las aguas lluvias, para bebida y riego, que es-curren por una quebrada sin nombre, que nace en el interior de la propiedad, perpendicular al camino Santiago - San Antonio, aproximadamente 2.250 metros al Oriente de su cruce con el camino a la Estación de Malvilla, por un caudal de 170.000 m3 anuales, para el riego y bebida de las aves. El agua se captará y almacenará mediante un embalse de 170.000 m3 de capacidad. El muro del embalse estará ubicado en la quebrada citada, 950 metros al Oriente del camino que baja a la Estación de FF.CC. de Malvilla y 970 metros al Sur del camino San-tiago - San Antonio. Esta quebrada sólo tiene escurri-miento en épocas de lluvias. Todas las obras, así como la zona de inundación del embalse, estarán en terrenos correspondientes a la propiedad, por lo que no será necesario imponer servidumbres. b) Una merced de ejercicio permanente y continuo sobre las aguas superficiales que escurren por el estero Lo Zárate por 10° 1/s., las que serán captadas en un punto ubicado 1.750 metros al Norte del camino Santiago San Antonio y 2.550 metros al Oriente de la prolongación del camino a la Estación de Malvilla. El agua será cantada e villa. El agua será captada e impulsada por un equipo de bombas hidráulicas hasta el embalse antes descrito. El estero Lo Zárate cuenta con esconstantes, currimientos producto de derrames, que se estiman en su punto de cap-tación, en un caudal medio de 100 l/s. Existen aprovecha-mientos aguas abajo de este punto para uso de la bebida y riego. Para este aprovecha-miento será necesario imponer considurabre de una faja de 10°. servidumbre de una faja de 10 metros por 2.000 metros. 2.- Se solicita además, al señor Director General de Aguas una autorización para la construcdo un embalse, que se señala en el Nº 1 de la presente petición. Por tanto, en mérito a lo expuesto antecedentes que se acompañan y de acuerdo a lo dispuesto en los Arts. 37 y 248 y siguientes del Código de Aguas ruego al señor Director General de Aguas, conceder a mi re-presentada las mercedes solicitadas y autorizar la cons-trucción del embalse, cuyas características he indicado precedentemente y que se detallan en memoria cativa adjunta. Otrosi: Ruego a Ud. tener por acompañado un estudio preliminar de las obras,

que contiene un croquis de

situación, una memoria ex-plicativa y presupuesto del cos-

to estimativo de las obras.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ana Howard Montero para Flavia, Jorge y Eliana Grunet Howard y Dora Dubos Ortega. Practicaré Secretaría inventario solemne primero abril 1980, quince

28-29-31

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Laura Valen-zuela Salinas para Ana, Rober-to y Olga Letelier Valenzuela. 28-29-31

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Fuentes Aravena para Sandra, José y Mauricio Fuentes Olave y María Fuentes Orellana, sin perjujcio derechos Teresa Olave perjuicio derechos Teresa Olave Pino. Practicaré Secretaria inventario solemne primero abril 1980, quince horas.

28-29-31

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Laura Ro-dríguez Escobar para Javier Rodríguez Pais.

28-29-31

28-29-31

28-29-31

28-29-31

28-29-31

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Francisco Osvaldo Villagrán Soto para Os-valdo y Germán Villagrán Cal-derón y Georgina Villagrán Rivera, sin perjuicio derechos cónyuge Luisa Calderón Vega. Practicaré Secretaria inventario solemne primero abril 1980, quince horas. Secretario. 28-29-31

SEPTIMO Juzgado Civil de Santiago, por resolución de 12 / 9 / 79 tuvo por verificado el crédito preferente del Servicio de Seguro Social ascendente a \$ 20.907,09. En la quiebra Distribuidora Pumac S.A. La Secretaria.

DECIMO Tercer Juzgado Civil de Santiago, por, resolución de 15 / 11 / 79, tuvo por veri-ficado el crédito preferente del Servicio de Seguro Social en la quiebra Industria Extrametal ascendente \$ 42.282,28. La Secretaria

QUEDA nulo pagaré 1-B 25124 Cía. General Finan-ciera. Fecha 22-2- 80 Valor \$ 23.433.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Luis Osvaldo Luco Gratwohl a Luis, María, Joaquín Luco Echeverría, sin perjuicio derechos cónyuge María Ester Echeverría Blake 28-29-31

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva testada Pal-mira del Carmen Vega Soto-mayor a Zócimo Segovia mayor a Zócimo Segovia Labarca, sin perjuicio sus derechos cónyuge sobrevivien-

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Carlos Enrique Miranda Ramírez a Berta Miranda Ramírez. 28-29-31

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Emma Parra Perot a Belda Castillo Ulloa. 28-29-31

QUIEBRA Soc. Aycaguer y Cía S.A.C. Día 28 de marzo 1980 practicaré ampliación inven-tario bien raiz propiedad fallida ubicada en Víctor Manuel 2298. Síndico.

CITACIONES

SINDICATO de Trabajadores Nº 2 Química Hoechst cita a reunión extraordinaria para el día 1º de abril 18 y 18,15 horas en primera y segunda citación, local Alonso Ovalle Nº 1451. Tema modificación de estatutos. El Directorio. 28-29

PRIMER aviso. Compañía de Seguros de Vida "Diego de Almagro" S. A., Agustinas 1022 Of. No 303. Junta General Ordinaria de Accionistas. Por acuerdo del Directorio se cita a los señores Accionistas para el día 8 de abril de 1980, a las 11 horas, en la Sede Social, con el objeto de someter a su cono-cimiento y aprobación la Memoria y Balance del ejercicio financiero comprendido entre el día 1º de enero de 1979 y el de diciembre de 1979. Corresponde, asimismo, la designación de dos Inspectores de Cuentas en propiedad y dos suplentes, y fijarles sus remuneraciones. Cierre del Registro de Accionistas. Con motivo de la Junta anunciada precedentemente, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 4 al 8 de abril de 1980, ambas fechas inclusive. El Presidente.

CITASE a Asamblea General Extraordinaria de socios de la Corporación de Derecho Privado "CEPCH" para el domingo 6 de abril de 1980, a las 11 horas, en Almirante Simp-

COOPERATIVA de Servicios Habitacionales Sertacoop Ltda. cita a Asamblea General Or-dinaria Anual de Socios a celebrarse el sábado 13 de abril de 1980, a las 11.30 horas en Primera Citación y a las 12.30 horas en Segunda Citación, en la plaza de la cooperativa, calle Golfo de Charieu. Tabla: Balance 1979, renovación consejo administración, varios. El Presidente.

son 70, de esta capital.

27-28-29

ORGANIZAÇION Teatral Chilena S. A En conformidad a los Estatutos citase a los señores Accionistas a Junta General Extraordinaria para el 29 de mar-zo, a las 10,30 A.M., en calle Puente N°540, local 1047, para elección de Directorio y Apoderados. El Presidente. 26-27-28

EDITORIAL Antártica S. A. Por acuerdo del Directorio citase a los Accionistas de Editorial Antártica S.A., para el día 7 de abril de 1980, a las 17 horas, a la Junta Ordinaria de Accionistas que se efectuará en sus oficinas en calle San Francisco 116, para considerar y pronunciarse sobre la Memoria y Balance correspondien-te al Ejercicio 1979; designar los Inspectores de Cuenta Titulares y dos suplentes y tratar cualquier otro asunto que sea de la competencia de las Juntas Ordinarias de Accionistas. El Presidente. Cierre del Registro de Accionistas. Con motivo de la celebración de la Junta Ordinaria de Accionistas citada anteriormente, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado los días 1º al 7 de abril, ambas fechas inclusive. 26-27-28. Gerente.

REMATES

REMATE.- El día 21 de abril 1980, 16 horas, ante Quinto Juzgado Civil, Santiago, rematárase propiedad Echeñique 7359-H. La Reina, inscrita fojas 895 Nº 1181, Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1975 Mínimo \$ 4.700.000 pagadero contado. Postores deberán acompañar boleta bancaria a orden del Tribunal o vale-vista bancario por equivalente 10% mínimo fijado. Demás bases juicio Banco Osorno y La Unión con Yaconi Vittorio", acción hipotecaria. Secretaria. 26-27-28-29

EL viernes 28 de marzo, a las 15 horas, en calle Chacabuco N°763, efectuaremos Remate de Vehículos, Maquinarias Industriales y Comerciales, Muebles, Menajes de Casa, Repuestos, Materiales y Varios. Orden de Chilectra S.A., Aura Inc, Heinz Mueschen, Afia Chilena de Seguros Ltda., Cia. de Seguros La Británica, Teodosio Urrutia, Comercial Arica, Raúl Castro, Traiko Dimitroff, Cía. Minera Re-gional de Vallenar, Mario Hamuy, Hernán Albayay, Hans Frankerberg, Domingo Flores, Gabriel Alba, Raúl Undurraga, Interquimia Ltda., Rafael Ar-Interquimia Ltda., Rarael Arditti, Claudio Salomone, Erna Venegas, Carlos Pavez, Eliana Sáez, Enriqueta Zunino, Manuel Fernández, Nahi Kettlun, Francisco Valderrama, Pedro Valenzuela, Abelardo Valdés, Hidroplast, Miguel González, Simón Salosny, González, Simón Salosny, Cosméticos Barbara Lee, Sertec Lida., Eduardo Acevedo, Arturo Rojas, Luis Riveros, Luis Gálvez, Germán Silva, Hilda Salgado, Mireya Mora, Sergio Sánchez, Alfonso Cabrera, Jore Satt, Manuel Alliende, Máximo Carrazana, Carlos Montero. Amplios detalles de las especies a subastar en aviso comercial del diario "El Mercurio" en páginas especiales de remates. A la vista. Nicanor Marticorena Pereira, Julio Marticorena García, Martilleros Públicos.

REMATE. Ante Séptimo Juz-gado Civil, Compañía 1213, primer piso, en ejecución de Luis Waldo González Pavez, 10 abril 1980,15 horas, remataráse propiedad ubicada calle Las Lomas Nº 410 y 402 Comuna Las Condes, correspondiente sitio 20 y 21 Manzana B plano Loteo Las Lomas de la Villa, archivado bajo Nº 4383 Conservador Bienes Raíces Santiago año 1979. Sitios se rematarán en conjunto, como un solo todo, Mínimo \$ 479.478. Exígese garantía 10% mínimo en Vale Vista, boleto depósito orden Tribunal o dinero efectivo. Es-critura deberá extenderse dentro de diez días desde fecha remate pagándose precio den-tro misma fecha. Antecedentes y bases remate en Secretaria Tribunal, autos 3514-79. "Soc. Promotora Iberia con González". Secretaria.

26-27-28-29

REMATE. Ante el Tercer Juzgado Civil de Santiago, audiencia del 17 de abril próximo, 16 horas, saldrá remate propiedad ubicada Avenida del Mar Nº 2388, del Balneario de Algarrobo, Departamento Casablanca, inscrita a fs. 404 Nova 1973, Conservador Bienes Raices Casablanca. Mínimo \$19.094.012,30, pagadero contado. Interesados subasta deberán presentar boleta garantía orden Tribunal, consignación en cuenta corriente Juzgado o dinero efectivo por equivalente 10% mínimo. Bases antecedentes en Secretaria Tribunal, juicio Requerimiento "Banco Español Chile con For-celledo y Cía. Ltda.". Secretaria. 27-28-29-31

> ARRIENDOS BUSCAN

NECESITO arrendar pieza hasta \$ 1.000. Llamar a fonos: 797508- 82222 preguntar por Guillermo González Reyes.

URGENTE: Necesito arrendar casita o departamento, llamar al fono 82222 anexo 73 de 11 a 19 hrs. preguntar por Sra. Car-

**VENTAS VARIAS** 

SE VENDE kiosco con patente de diarios y revistas en \$ 35.000, tratar Población Chile, Haydn N° 2855.



Culminó la visita a Concepción y Talcahuano del Ministro del Trabajo y Previsión Social, José Piñera. En la foto, el Secretario de Estado observa la caída de las bolas de acero para la

minería que produce la Industria Armaco Chile, en su planta de Talcahuano. Le acompañan el Intendente, General Luis Prüssing Schwartz; el gerente de la empresa, Joel Salamanca, y miembros de la comitiva.

# En Mayo Funcionará Nuevo Salud Diurna Centro

CONCEPCION .- Formando parte del extenso programa de acción social que impulsa el Supremo Gobierno, en el mes de mayo próximo iniciará su funcionamiento un nuevo centro de atención diurna, "CAD", en el local del ex-consultorio Tucapel del Servicio Nacional de Salud, según informó la delegada comunal de la Secretaría de la Mujer, Dolores Lizama de Venturelli; el nuevo "CAD" tendrá una capacidad para cien niños entre los 6 y los 14 años. Siempre que sean alumnos regulares de escuelas del sector.

El centro funcionará con voluntarias de la Secretaría y personal del Plan del Empleo Mínimo, con financiamiento de la Corporación Privada de Desarrollo y del Municipio.

#### META DE ALFABETIZACION

CONCEPCION.- Alrededor de dos mil adultos tiene como meta alfabetizar el Gobierno durante el presente año en esta ciudad. Dolores Lizama, delegada comunal de la Secretaria de la Mujer y secretaria ejecutiva del Comité Comunal de Alfabetización que preside el jefe comunal penquista, señaló que el programa del primer trimestre se inició en sectores de extrema pobreza, con unas seiscientas

Las primeras encuestas realizadas; explicó la dirigenta femenina, han arrojado un total de unos cuatro mil adultos de los que esperamos que dos mil aprendan a leer en el curso de

#### **CURSOS DE MODA EN 3 AREAS**

CONCEPCION.- Fiel a su Programa de Capacitación de la Mujer Chilena, la Secretaría de la Mujer está realizando cursos de modas en tres sectores de Concepción: Aguita de la Perdiz, Chillancito y San Pedro.

La capacitación está dirigida a mujeres adscritas al Plan del Empleo Mínimo y cada curso tiene 25 personas.

Los cursos están funcionando bajo la responsabilidad de las voluntarias Elisa Larenas, Luisa Vidal e Irma Herrera y con la conducción de monitoras especializadas. En San Pedro, las clases tienen lugar en la Sala Parroquial de la Candelaria. Las de Chillancito se realizan en la Parroquia San Ramón y las de Aguita de la Perdiz en el Centro de Atención Diurna que mantiene en el sector la Secretaría Comunal de la Muier

> COMPAÑIA DE SEGUROS 'LA FENIX CHILENA'

Santiago (Segundo Aviso)

Por orden del Consejo Directivo y en conformidad v 23 de los Estatutos Sociales, se cita a los señores Accionistas a Junta General Ordinaria para el día 10 de abril de 1980, a las 11,30 horas, en la sede social de la Compañía, calle Bombero A. Ossa Nº 1010, of. 401, con el ob-

jeto de: a) Pronunciarse acerca de la Memoria y Balance corres-pondientes al ejercicio comercial cerrado al 31 de di-

c) Elegir Inspectores de

dispuesto en los Arts. 22

b) Elegir nuevo Directorio;

EL GERENTE

### importadora Automotriz

Gerardo Andaur S.A.C. Por acuerdo del Directorio cítase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el lunes 28 de abril de 1980, a las 15 hrs. en la sede social calle Avda. Brasil N° 331, Santiago, con el objeto de darles a conocer y someter a su aprobación la Memoria y Balance correspondiente al período compren-dido entre el 1.1.1979 y el 31 de diciembre de 1979, y designar inspectores de cuentas El Gerente

Beneficios de los subsidios habitacionales

# SERVIU Tiene Viviendas Para Personas Inscritas

cretaria Ministerial de la Vivienda y Organismo de la Octava Región está a la espera del resultado de un estudio de evaluación, elevado a la Se-cretaría Regional de Planificación y Coordinación, SER-PLAC, para determinar en definitiva el número de viviendas sociales que serán levantadas en la región en el presente y próximo año.

Así lo informó a "El Cronista" el Secretario Ministerial del MINVU, Gonzalo Vidal Salinas. También fueron analizadas las políticas de gobierno en materia de vivienda, lo relacionado con el subsidio habitacional y la próxima entrega de viviendas definitivas a los últimos postulantes a través del sistema único de postulaciones, sistema que rigió hasta diciembre de 1978.

Las necesidades de viviendas sociales en la comuna de Concepción, fueron determinadas por la Municipalidad local, organismo que a través de los Comités Comunales Habitacionales recogió todos los antecedentes entre las poblaciones de extrema pobreza. Los fondos para edificar las viviendas sociales ya están autorizados y se espera elevar su número de con el aporte que se obtenga a través del Consejo Social de Ministros.

Gonzálo Vidal Salinas manifestó que el único requisito que deberán cumplir las personas que deseen optar a una vivienda social es tener una renta fija mínima de 5 mil 500 "El ahorro no es requisito, "enfatizó, para agregar que éste sólo sirve para competir ante los otros postulantes.

SOLUCION DEFINITIVA

Este año se dará solución conjuntos habitacionales.

definitiva a las personas que se inscribieron en los año 1976-1977 y 1978 en el sistema único de postulaciones, para lo cual SERVIU ha estado efectuando diversos llamados para que se presenten en sus oficinas a ratificar su situación ."Tenemos viviendas disponibles para todas las personas que están en nómina Para el caso de que sobren viviendas de las poblaciones Lagunillas y Candelaria que ya están edificadas, se hizo un llamado a Listas Complementarias en las que se inscribieron alrededor de 700 personas. A estos postulantes se les ofrecerán las viviendas que sobren luego que se asignen las



Gonzalo Vidal Salinas, Secretario Regional del Ministerio de la Vivienda, quien se refirió a la próxima entrega de

de los inscritos en el sistema

#### SUBSIDIO

Con relación a los subsidios habitacionales, Gonzálo Vidal informó que el año 1978 se otorgaron en la región del Bío Bío 756 subsidios y en 1979 dicha cifra se elevó a 1014. "Este año esperamos obtener para la región un número mucho mayor y para ello estamos en una campaña de información sobre los beneficios de este sistema, que consiste en una donación del Estado en dinero como ayuda efectiva para quien necesita casa propia'

Esta campaña consulta charlas informativas en centros laborales, juntas vecinales, etc. además de entrega de folletos que condensan la información que precisa el postulante para inscribirse en el sistema

Las postulaciones se efectuarán este año a fines de abril o principios de mayo. "Se sabe fehacientemente que se ofrecerán más de diez mil, pero la cifra exacta aún no ha sido dada a conocer", dijo.

### RECOMENDACIONES

Por último manifestó que a "las personas que tienen necesidades de una vivienda, les recomiendo que se acerquen a las oficinas provinciales de SERVIU para obtener informaciones sobre los mecanismos que ofrece el Gobierno para alcanzar la "casa propia" La factibilidad de que lo consiga a corto o mediano plazo es efectiva pues se está construyendo y se seguirá haciendo en una labor social que constituye una de las prioridades del Supremo Gobierno'

Panorama de la actualidad regional

# Electricidad Para las Poblaciones Marginales

Concepción

Un millón de pesos se destinará este año para proveer de electricidad a las poblaciones marginales de Santa Juana. La información fue proporcionada por el alcalde de esa comuna, Hernán Mosso, quien dijo que esa era la respuesta de SERPLAC a las peticiones de las juntas de vecinos de Santa Juana.

**OBRAS DE AGUA POTABLE** 

Lota

Hoy viernes, a las 17 horas, será inaugurada la instalación de agua potable en la población Nahuelbuta de Lota. La expansión en la red de este servicio beneficia a 67 familias. La obra fue construída con aportes de la municipalidad y los vecinos del sector.

REPARACION DE CARRETERA

Santa Juana

Se realizan trabajos de reparación de la carretera Chacay-Espigado. Los trabajos consistirán fundamentalmente en la colocación de alcantarilla y reconstrucción de terraplenes a lo largo de los 16 kilómetros. La obra sacará del aislamiento a un gran número de personas que viven en el distrito Espigado y fundo Cabrera.

NUEVO HOGAR DE DE ANCIANAS

Los Angeles.

Con la asistencia del gobernador provincial de Bio - Bio, teniente coronel Jaime García Zamorano y autoridades de la provincia, se inauguró en esta ciudad el Hogarde Ancianas del Pequeño Cottolengo. La obra fue construída con aportes de la comunidad y con el esfuerzo de esa entidad religiosa.

PRECAUCIONES POR

Concepción

La Oficina Regional de Emergencia del Ministerio del Interior ha dado a la publicidad una serie de medidas tendientes a evitar los problemas causados por el invierno, si se toman con el debido tiempo.

Estas medidas son las siguientes: limpiar cunetas y rejillas de alcantarillado, eliminar las obstrucciones de tierra, escombros y hojas que impiden el paso de las aguas lluvias, reparar techos, limpiar canaletas y bajadas de agua de las casas, asegurar que la techumbre resista los temporales de viento y lluvia y revisar los sistemas de calefacción para que no causen incendios o asfixias.





y el programa radiofónico mundial "LA VOZ DE LA ESPE-RANZA", con motivo de SEMANA SANTA, le invitan a una serie de conferencias con un enfoque cristiano en beneficio

Estas se dictarán diariamente desde el sábado 29 de marzo a las 19,30 Hrs., en VIÑA DEL MAR, calle 3 Oriente 1023. Los programas serán ilustrados con películas únicas en Chile y amenizados por valiosos conjuntos corales.

> ASISTA UD. Y FAMILIA! LA ENTRADA ES LIBRE



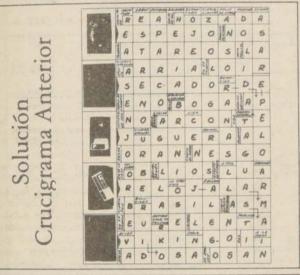






# Pisco en Pascua

Durante un almuerzo con periodistas, el presidente de LAN-Chile, Carlos Lathrop, confidenció una sabrosa anécdota relacionada con los vuelos a Isla de Pascua. Hasta hace poco tiempo, los productos comestibles enviados hacia allá gozaban de tarifa de carga rebajada. "Pero descubrimos que, debajo de los cajones de lechugas o manzanas, iban ocultas botellas de pisco, que es muy apetecido y cotizado en la isla" -dijo el presidente de LAN-Chile. "De esta forma, estábamos amparando sin saberlo el tráfico clandestino de alcohol. Ahora toda la carga paga la tarifa normal, sean o no comestibles, aunque estos últimos reciben luego una subvención especial en el supermercado Auco donde se venden a los isleños. Desde que implantamos esta medida, las botellas de pisco se envían a la vista, sin ocultarlas bajo otras mercaderías".



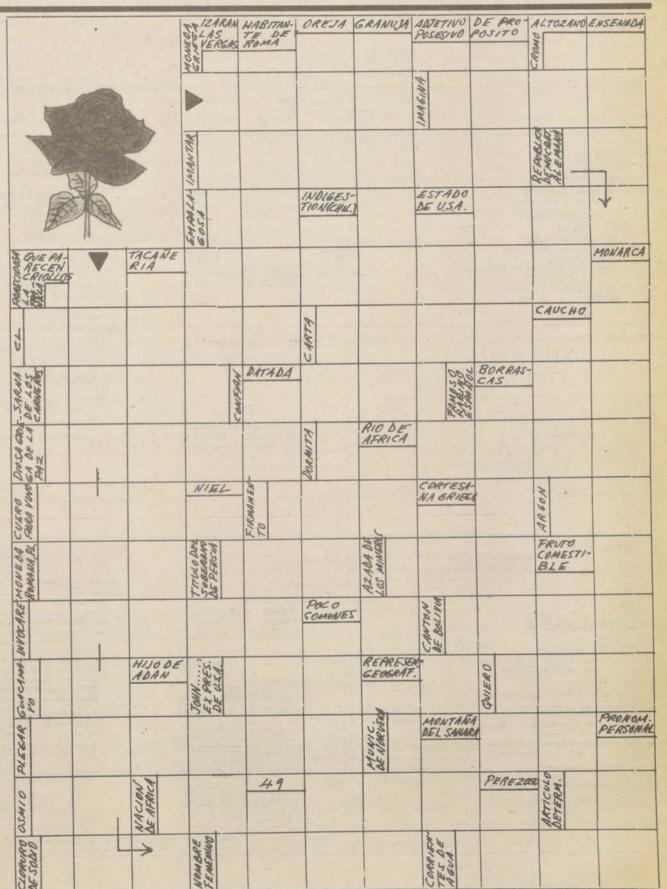
# PANCHITA



PUEDE SER PELIGROSO, DOCTOR

# Crucigrama

Por Augusto Gubler



# COMPAÑIA DE SEGUROS "LA PROGRESO"S.A.

# **BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE 1979**

(EN LIQUIDACION)

COMISION LIQUIDADORA
PRESIDENTE
EDMUND E. CATER MELVILLE
DIRECTOR GERENTE
OSVALDO BAEZA LIZAMA

ARTURO TORREALBA LABBE - PHILIP BRADSHAW COLEY - SAMUEL TORREGROSA FIGUEROA

	EJERCICIO	EJERCICIO ACTUAL			EJERCICIO	ACTUAL	TOTALES	
ACTIVO	PARCIALES	TOTALES	31.12.78	PASIVO	PARCIALES	TOTALES	31.12.78	
INVERSIONES	\$	\$	\$	PASIVO DE CORTO PLAZO DEUDAS CON≁EL FISCO	\$	\$	\$	
FINANCIERAS CAJA Y BANCOS DE FACIL LIQUIDACION				Provisión Impto. Rta. y Adicional OTRAS	17.866,61	17.866,61	35,949,0	
Acciones Comerciales	210,00		175,00	Cuentos varios por pagar		96.000,00	96.000,0	
Acciones no cotizados - TOTAL INVERSIONES - OTROS DEUDORES	264,38	474,38 474,38	26,00	- TOTAL PASIVO DE CORTO PLAZO - PASIVO A LARGO PLAZO No hoy		113.866,61	131.949,0	
Compañías Asociadas	280.496.29		399.937,36	- TOTAL PASIVOS -		113.866,61	131,949,1	
Otras cuentas por cobrar Crédito Fiscal	9.646,60 30.479,10 17.83	320,639,82	9.646,60 10.376,10	PATRIMONIO Capital autorizado dividido en				
Pagos Provisionales de Impuestos  - TOTAL DEUDORES -		320.639,82	419,960,06	12.000 acciones de \$ 0,0008 c/u RESERVAS DE REVALORIZACION		9,60	9,	
OTROS ACTIVOS No hay				Del Capital Propio D.L. 824 Capital distribuído Legales Especiales RESERVAS REGLAMENTARIAS	118.464,52 (144.000) 219,87	( 25.315,61)	335.408,	
				Fluctuación Valores Fluctuación Valores s/Circular 1542 Fluctuación combios Por Venta de Bienes UTILIDADES RETENIDAS	1,194,22 130,38 8,651,71 322,640,57	332.616,88	1.271, 8.651, 116.388,	
				Legol Poro Eventuolidodes Utilidod (Pérdido) del Ejercicio	9.816,38 89.822,70	99.639,08 (199.702,36)	2.200, 20.162, (195.880,	
				- TOTAL PATRIMONIO -		207.247,59	288.212,	
- TOTAL ACTIVOS -		321.114,20	420.161,06	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -		321,114,20	420.161,0	

1º DE ENERO Y EL 31 DE DI	CIEMBRE DE 1979				
	EJERCIC10	EJERCICIO ACTUAL		FUENTES DE FONDOS OPERACIONES	1979
INGRESOS DE EXPLOTACION No hoy	PARCIALES	TOTALES 12 MESES	31.12.78 18 MESES	Pérdida Neta Menos Utilidad Producto de Inversiones Más (Menos) Valores que no representan movimientos de fondos: Amortización y costigos Corrección Monetaria	(199.702,36) (727,44) (2,40) 100.818,07
OSTO DE EXPLOTACION  De Administración - Administración Otros Gastos Generales Costigos	75.974,00 23.640,43 ( 2,40)	99.612,03	70.695,00 30.496,35 2.973,41	Más (Menos) Ajustes para llevar a base Caja: Disminución Deudas Compañías Asociadas Disminución Deudas con el fisco Total Fluja de Operaciones	120.950,75 ( 21.336,62)
- TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -		(99.612,03)	(104.164,76)	Total Fuente de Fondos	-,-
ESULTADO DE LA EXPLOTACION		(99.612,03)	(104, 164, 76)	Uso de Fondos	
roducto de Inversiones - Ingresos Gastos de Inversión orrección Monetaria Tributaria orrección Monetaria Circular Nº 1542	1.477,74 ( 750,00) (114.218,07) 13.400,00	727,74	97.854,33 ( 606,25) (171.783,95)	Total uso de Fondos	
Resultado de Operaciones		(199.702,36)	(178.700,63)		
Impuesto a la Renta Adicional			( 17.179,61)		
- UTILIDAD (PERDIDA) NETA		(199.702,36)	(195,880,24)		

# COMPAÑIA DE SEGUROS "LA PROGRESO" S.A.

(CONCLUSION)

## NOTAS DE LOS ESTADOS FINANCIEROS

Note Nº 1 RESUMEN DE LOS PRINCIPALES CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

a) GENERAL
Los Estados Financieros al 31 de Diciembre de 1979 y 1978 que anteceden, han sido preparados de acuerdo a principio de contabilidad generalmente aceptados, y a las instrucciones y disposiciones específicas de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anônimas y Bolsas de Comercio, Circulares 1542, 1479 y otras.
b) PERIODO CUBIERTO
Los Estados al 31 de Diciembre de 1979 reflejan el movimiento de doce meses por el año calendario terminado en esa fecha, en tanto que las cifras respecto del 31 de Diciembre de 1978 se refieren a los dieciocho meses comprendidos entre el 19 de Julio de 1977 y el 31 de Diciembre de 1978, a su valor histórico.
c) CORRECCION MONETARIA
Los Activos y Pasivos no monetarios y el Capital Propio han sido corregidos mane-

c) CORRECCION MONETARIA
Los Activos y Pasivos no monetarios y el Capital Propio han sido corregidos moneteriamente de acuerdo a las disposiciones del artículo 41 de la Ley de Impuesto
a la Renta. Además de acuerdo a las normas impartidos por la Superintendencia de
Compoñías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio se ha procedido a
reajustar las cuentas que componen el Estado de Resultados de 1979 en base a la
variación mensuel experimentada por el Indice de Precios al Consumidor.

d'VALORIZACION DE LAS INVERSIONES EN VALORES MOBILIARIOS.
Los acciones y otros valores mobiliarios se presentan valorizados al costo más
reojustes, con excepción de las acciones con cotización bursátil, que han sido
ajustados al valor del cierre de la Gitima cotización en la Bolsa de Comercio.

e) RESERVAS TECNICAS.

e) RESERVAS TECNICAS. Dado que la Compañía se encuentra en liquidación y no efectuó operaciones de

seguros, no se establecieron reservos técnicos.

Noto Nº 2 CORRECCION MONETARIA

a) CORRECCION MONETARIA TRIBUTARIA De acuerdo a las normas sobre corrección monetaria mencionada en el punto Nº 1,C, se originó un cargo neto de \$ 114.218,07 según el siguiente resumen:

	1979	1978
Cargo a Resultados por el Capital Propio Inicial	118.464,52	172.808,00
Menos: Abono a Resultados por: Revalorización Circulante Pagos Provisionales Mensuales	4,243,00 3,45	1.024,05
Cargo Neto a Resultados	114,218,07	171,783,95

b) CORRECCION MONETARIA FINANCIERA La aplicación de la Corrección Monetaria según la Circular Nº 1542 de la Superinten-dencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio originó el siguiente movimiento: Cargo por la Revalorización del Capital Propio financiero Menos: Abono neto por revalorización de 13.530,38 Cuenta de Resultados

Note Nº 3 INVERSIONES

a) INVERSIONES MOBILIARIAS

INVERSIONES MOBILIARIAS

De acuerdo a las disposiciones de la Circular Nº 1542 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsos de Comercio, se procedié a corregir monetariamente las inversiones en valores mobiliarios abonándose el producto a la Cuenta corrección Monetaria.

En el ejercicio precedente esa actualización se abonaba a la cuenta de reserva "Fluctuación de Valores". El efecto de este cambio significó un abona a resultados, compensado por la revolorización monetaria del capital propia de \$ 130,38. Por efecto de la aplicación de las disposiciones precedentes se procedió a reclasificar los saldos de la cuenta "Fluctuación de Valores" al 31 de Diciembre de 1978. Esta reclasificación significó un abono a "Reservos Legales Especiales" de \$ 219.87.-

de \$ 219.87.-Note Nº 4 PROVISION IMPUESTO A LA RENTA Debido al resultado negativo del período, no se ha hecho una provisión pora el pago del impuesto a la Renta de Ira. Categoría, ni tasa adicional, habiendo una provisión no utilizada de años anteriores de \$ 17.866,61.—
Los pagos Provisionales mensuales no aplicados llegan a \$ 17,83, incluyendo los reajustes según Indice de Precios al Consumidor.

Nota Nº 4 CAMBIO EN EL PATRIMONIO

El movimiento de Capital y Reservas por el ejercicio terminado al 31.12.79, ha sido el siguiente:
Capital y Reservas al 31 de Diciembre de 1978

Pérdida del ejercicio al 31.12.78 absorvida por la Reserva diferencia en Venta de Bienes

(195.880,24) Distribución del Fondo de Revolorización Capital Propio del ejercicio anterior: Reserva Legal'

ndo Eventualidades Diferencia en Venta de Bienes 402.132,07 479.408,58 Cargo: Reserva de Revalorización D.L. 824 soldo al 31.12.78 distribuído

Revalorización Capital Propio ejercicio al 31.12.79 Revolorización según Circular 1542 Aumento de la Reserva Fluctuación de Valores Legales Especiales 406,949,95 199.702,36 Pérdida del Ejercicio al 31.12.79 Total del Patrimonia al 31 de Diciembre de 1979

Noto Nº 6 TRANSACCIONES DE ACCIONES Durante el ejercicio no se registraron transacciones de acciones entre los miembros de la Comisión Liquidadora.

## ESTADO DE LAS INVERSIONES SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1979

ACCIONES

Constructora Enaco S.A.
Sociedad Constructora Estab. Educacionales

Saldo Abano a Resultados

COTIZACION VALOR 474.38

13.400,00

delieu PEDRO ASUTTI CARMONA
SUB GERENTE ADMINISTRATIVO Y FINANCIERO
CCNº 20309 LICENCIA Nº 918437

### DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

A LOS SEÑORES MIEMBROS DE LA COMISION LIQUIDADORA Y ACCIONISTAS DE COMPAÑIA DE SEGUROS "LA PROGRESO" S.A.

Hemos efectuado un examen del Balance General de Compañía de Seguros "La Progreso" S.A., al 31 de Diciembre de 1979, y el correspondiente estado de cuentas de resultado por el ejercicio de doce meses terminado en esa

Nuestro examen fué practicado de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas e incluyó comprobaciones parciales de la contabilidad y la aplicación de atros procedimientos de auditoría en la medida que consideramos necesario en las circunstancias.

En nuestra apinión, el referido Balance General y el correspondiente estado de cuentas de resultado leido conjuntamente con las notas insertas, presentan razonablemente la situación financiera de Cía. de Seguros conjuntamente con las notas insertas, presentan razonablemente la situación financiera de Cía. de Seguros conjuntamente con las notas insertas, presentan razonablemente la situación financiera de Cía. de Seguros conjuntamente con el ejercicio de doce "Lo Progreso" S.A. al 31 de Diciembre de 1979, y los resultados de sus operaciones por el ejercicio de doce "neses terminade en es fecha, de acuerdo con principios contables generalmente aceptados y aplicados uniformemente con el ejercicio anterior, a excepción de los cambios introducidos el los metados de revolarización de los valores mobilidarios y capital financiero y de la reclasificación del saldo de la Reserva de Fluctuación de Valores, según se explica en las Notas 2b) y 3 de los estados financieros, con los cuales coxordamos.

Luctuae (Accepta de Acuerdo)

SANTIAGO, MARZO 26 DE 1980 RENELMO ZAMORA GONZALEZ c.c. Nº 2.141 LIC. Nº 006997

RENELMO ZAMORA & ASOCIADOS CONTADORES AUDITORES CONSULTORES
Representantes de
ALEXANDER GRANT TANSLEY WITT

# COMPAÑIA DE SEGUROS "LA MINERVA" S.A.

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1977** 

PRES IDENTE

IGNACIO VALDIVIESO VIDELA

VICE PRESIDENTE

FELIPE MONGARD WILLIAMS

GERENTE

OSVALDO BAEZA LIZAMA

DIRECTORES

CARLOS IZQUIERDO EDWARDS - REGINALD T. MACKENZIE ALLEN

RENATO VALENZUELA MOLINA - ORIANDO ASTETE BAEZA - RODOLFO SCHLEGEL WERKMEISTER

	EJERCICI	O ACTUAL	TOTALES		EJERCICIO	ACTUAL	TOTALES
ACTIVO	PARCIALES	TOTALES	31.12.78	PASIVO	PARCIALES	TOTALES	31.12.78
INVERSIONES	\$	\$	\$	DICTIO DE CORRO DILIZ	\$	\$	\$
FINANCIERAS CAJA Y BANCOS				PASIVO DE CORTO PLAZO Reserva Técnica		2.329.000,00	1.568.330,00
Bancos Moneda Corriente	555,03	1 /55 02	555,03	Por Cesiones Cja. Reaseg. de Chile	9.797.486,39		
DE FACIL LIQUIDACION	900,00	1.455,03	358.441,00	Por Cesiones Cías. Congéneres Por Cesiones Cías. Asociadas	37.076,84		37.076,84
Depósitos a Plazo Moneda Extranjera Depósitos a Plazo Moneda Corriente	2.094.403,00 1.445.211,54		1.642.456,00 950.738,01	Por Cesiones Unión de Reseguros DEUDAS CON ASEGURADOS	1,192,924,94	31.810.360,41	
Valores Negociables Bonos C.A.R. Acciones Comerciales	3.454.248,27 19.088.400,35		2.512.751,04 7.014.177,00	Provisiones Siniestros Primas por Devolver	1.952.573,00	1.952.573,00	9.554.069,00
Acciones no Cotizadas Otras Inversiones Liquidables	20.298,00 410.316,78		4,668,00 10,912,00	DEUDAS CON PRODUCTORES DEUDAS CON ENTIDADES ASOCIADAS		1.307.715,00	
Muebles y Utiles - TOTAL INVERSIONES -	31,079,41	26.543.957.35	12.524.932.49	Cías. Asociadas (Administración) Cías. Asociadas (Varias)	9.326.717,62	9.342.273.62	1.557.818,94
DEUDORES DEUDAS DE REASEGURADORES		201313142130	*************	Provisiones y Retenciones de Imptos.	7.230.754,40		4.384.531,90
Por Siniestros Por Aceptaciones Cja. Reaseg. de Chile	1,632,159,00		9,174,970,00	Provisiones Impto. Renta y Adicional OTRAS	28.209.00	7.258.963,40	385.181,00
Por Aceptaciones Cias. Congénres DEUDAS POR PRODUCCION	23,302,95	1.982.103,84	23,302,95	Cuentas Varias por Pagar Provisión para Castigo Muebles y Utiles	225.823,93 25.651,74	251,475,67	51,901,74
Deudas de Asegurados-Documentos Deudas de Asegurados-Primas por Cobrar	15.200.875,00		2,465,300,00	- TOTAL PASIVO A CORTO PIAZO -	THE PARTY	54.252.361,10	21,235,514,42
Deudas de Productores Provisión Cuentas Dudosas	21.704.445,00	27 11/ 002 50		PASIVOS A LARGO PLAZO No Hay		-,-	
OTROS DEUDORES CLas. Asociadas		37.114.983.50	6 991 /00 10	- TOTAL PASIVÕ - PATRIMONIO		54.252.361,10	21,235,514,42
Otras Cuentas por Cobrar	7.771.636,00		6.831.429,12 940,00	Capital suscrito y pagado dividido en 30.000 acciones a \$ 0,002 c/u		60,00	60,00
Gastos Pagados por Anticipado Pagos Provisionales de Imptos. Crédito Fiscal	7,500,00 107,601,06	9 202 021 52	37.500,00 898.587,17	RESERVAS DE REVALORIZACION Del Capital Propio D.L. 824	890.844,33		3.001.524.75
- TOTAL DEUDORES -	464.354,47	8.392.031,53 47.489.118,87	19.979.091,24	De Leyes Especiales Legales Especiales	53.164,67	2.518.711,55	53.164,67
OTROS ACTIVOS No Hay				RESERVAS REGIAMENTARIAS Fluctusción de Velores	18.281.577,70		7.832.519,22
				Fluctuación de Valores Circular 1542 Por Venta de Bienes	881.838,99 2.822.311,71	21.985.728.40	288.424.51
				UTILIDADES RETENIDAS Legal	4.641.00	22.505.720,40	200,424,31
				Para Futuros Dividendos y Capitalizació Utilidad (Pérdida) del Ejercicio		560.453,71	02 016 16
		N. H. ESHA	Mes 9 or su	- TOTAL PATRIMONIO -		(5.282.783,51) 19.782.170,15	92.816,16
- TOTAL ACTIVO -			32.504.023,73	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -		74.034.531,25	
DEBE			CUENTAS	DE ORDEN HABER			
				Die Ottober			4
Carantia dal Directorio - Campos		60 132 00				60 122 00	40 702 52
Gerantía del Directorio - Seguros Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a	\$ 39,00 c/u	69.132,00 542,100,00	49.793,52 471.905,00	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600	uros	69.132,00 542,100,00	49.793,52 471.905,00
	\$ 39,00 c/u	542,100,00	49.793,52	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu	uros		471,905,00 521,698,52
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a	\$ 39,00 c/u	542,100,00	49.793,52 471,905,00 521,698,52	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600		542,100,00	471,905,00 521,698,52
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJE	RCICIO COMPRENDIDO	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL	49.793,52 471,905,00 521,698,52	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu	RA	542,100,00	471,905,00 521,698,52
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIZABRE DE 1	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL	49.793,52 471.905,00 521.698,52	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIES POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1975 FUENTES DE FONDOS	RA	542,100,00	471,905,00 521,698,52
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJE	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL 1979	49.793,52 471.905,00 521.698,52	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIES POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES: Pérdida Neta	RA	542,100,00	471.905,00 521.698,52 
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1* DE ENERO Y EL 3	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIZABRE DE 1	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL	49.793,52 471.905,00 521.698,52	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIES POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES:  Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan	RA	542,100,00	471.905,00 521.698,52
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 TOTALES 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIEI FOR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos	RA	542.100,00 611.232,00	471.905,00 521.698,52 
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00 55,373,068,00 5,332,860,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 TOTALES 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Pondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta	RA 9	542,100,00	471.905,00 521.698,52 
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  Descuento de Reaseguros Cedidos	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00 55,373,068,00 5,332,860,00 7,759,764,00 13,166,998,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 TOTALES 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14,379.614,12	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIES POR EL ANO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base (Aumento Deuda de Asegurados	RA 9	542,100,00 611,232,00 	471.905,00 521.698,52 21.698,52 (5.282.783,51) (2.562.840,07) 2.828.934,85 (12.972.022,67)
Aportes por Recibir D.L. 600 US\$ 13.900 a  ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00 55,373,068,00 5,332,860,00 7,759,764,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 TOTALES 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base (Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Activos	RA 9	542,100,00 611,232,00 	471.905,00 521.698,52 521.698,52 1979 (5.282.783,51) (2.562.840,07) 2.828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50)
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  Descuento de Reaseguros Cedidos  De acuento de Reaseguros Aceptados  Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00 55,373,068,00 5,332,860,00 7,759,764,00 13,166,998,00 (2,695,682,00)	49.793,52 471.905,00 521.698,52 TOTALES 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33)	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIES POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Activos Aumento Otros Pasívos Aumento Deuda con Reaseguradores	RA 9	542,100,00 611,232,00 	471.905,00 521.698,52 521.698,52 1979 (5.282.783,51) (2.562.840,07) 2.828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  Descuento de Reaseguros Cedidos  De scuento de Reaseguros Cedidos  Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación-Costo Productores	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO PARCIALES	542,100,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00 55,373,068,00 5,332,860,00 7,759,764,00 13,166,998,00 (2,695,682,00) (760,670,00)	49.793,52 471,905,00 521.698,52 TOTALES 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.336,17	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1975  FUENTES DE FONDOS OPERACTONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Activos Aumento Otros Pasivos	RA 9	542,100,00 611,232,00 	471.905,00 521.698,52 1979 (5.282.783,51) (2.562.840,07) 2.828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INCRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  Descuento de Reaseguros Cedidos  Descuento de Reaseguros Cedidos  Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación-Costo Productores  De Siniestros-Directos  De Reaseguros Aceptados	RCICIO COMPRENDIDO 1 DE DICIEMBRE DE 1 EJERCICIO	542,100,00 611,232,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57.799,972,00 55,373,068,00 5,332,860,00 7,759,764,00 13,166,990,00 (2,695,682,00) (760,670,00) 17,470,410,00 7,492,992,00 2,548,343,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829.56) 17.364.559,19 6.088.336,17 1.443.537,50 344.494,93	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base (Aumento Deuda de Asegurados Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Activos Aumento Otros Pasivos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con Cías. Asociadas Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES -	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2,828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114.537,72
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  Descuento de Reaseguros Cedidos  De acuento de Reaseguros De EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación-Costo Productores  De Siniestros-Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administración  Otros Gastos Cenerales	PARCIALES  1.918.902,00 629.441,00 1.928.800,64	542,100,00 611,232,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57.799.972,00 55.373,068,00 5.332.860,00 7.759,764,00 13.166,998,00 (2.695.682,00) (760.670,00) 17.470.410,00 7.492.992,00	49.793,52 471,905,00 521,698,52 TOTALES 31,12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.336,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIES POR EL ANO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deudas de Productores Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Activos Aumento Otros Pasivos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con Cías. Asociadas Aumento Deuda con el Fisco	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2,828.934,85 (22.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3,362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION Primas de Seguros Directos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Cedidos Descuento de Reaseguros Cedidos Descuento de Reaseguros Aceptados Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION De Intermediación-Costo Productores De Siniestros-Directos De Reaseguros Aceptados De Administración-Administración Otros Gastos Cenerales Tributación D.L. 251 Provisión Cuentas Dudosas	1.918.902,00 629.441,00 1.928.800,64 478.873,00 1.017.389,50	542,100,00 611,232,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57.799,972,00 55.373,068,00 7.759,764,00 13.166,998,00 (2.695,682,00) (760,670,00) 17.470,410,00 7.492,992,00 2.548,343,00 9.843,566,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.336,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58 372.343,00	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deuda de Asegurados Aumento Deuda de Asegurados Aumento Otros Activos Aumento Otros Pasivos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con Cías, Asociadas Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES - Liquidación de Inversiones	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2.828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663,769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114,537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION Primas de Seguros Directos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Aceptados - TOTAL PRIMA RETENIDA - Descuento de Reaseguros Aceptados Aumento de Ia Reaseguros Aceptados Aumento de la Reaseguros DE EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION De Intermediación-Costo Productores De Siniestros-Directos De Reaseguros Aceptados De Administración-Administración Otros Gastos Cenerales Tributación D.L. 251 Provisión Cuentas Dudosas Castigos - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -	PARCIALES  1.918.902,00 629.441,00  1.928.800,64 478.873,00	542,100,00 611,232,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00 55,373,068,00 7,759,764,00 13,166,998,00 (2,695,682,00) (760,670,00) 17,470,410,00 7,492,992,00 2,548,343,00 9,843,566,00 3,897,134,46 23,782,035,46	49.793,52 471.905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614.12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.836,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58 372.343,00 39.523,91 16.841.544,09	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1975  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deudas de Productores Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Pasivos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con Cías. Asociadas Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES - Liquidación de Inversiones - TOTAL PUENTE DE FONDOS -	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2,828.934,85 (22.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3,362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  Descuento de Reaseguros Cedidos  De scuento de Reaseguros Aceptados  Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación-Costo Productores  De Siniestros-Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administración  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos	1.918.902,00 629.441,00 1.928.800,64 478.873,00 1.017.389,50	542,100,00 611,232,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.336,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58 372.343,00 39.523,91	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Pérdida Neta  Menos Utilidad en Inversiones  Más (Menos) Cargos que no representan  Movimientos de Fondos:  Amortizaciones y Castigos  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajustes para llevar a base ( Aumento Deuda de Asegurados  Aumento Deudas de Productores  Aumento Otros Activos  Aumento Otros Pasívos  Aumento Deuda con Cías, Asociadas  Aumento Deuda con Cías, Asociadas  Aumento Deuda con el Fisco  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES -  Liquidación de Inversiones  - TOTAL PUENTE DE FONDOS -  USO DE FONDOS  Costo de Inversiones	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2,828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION Primas de Reaseguros Directos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Cedidos Descuento de Reaseguros Cedidos Descuento de Reaseguros Aceptados Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION - COSTO DE EXPLOTACION De Intermediación-Costo Productores De Siniestros-Directos De Reaseguros Aceptados De Administración-Administración Otros Gastos Cenerales Tributación D.L. 251 Provisión Cuentas Dudosas Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - Resultado de la Explotación Producto de Inversiones-Ingresos Gastos de Inversiones-Ingresos Gastos de Inversión	1.918.902,00 629.441,00 1.928.800,64 478.873,00 1.017.389,50 472.071,32 2.602.065,92 (38.015,85) (1.210,00)	542,100,00 611,232,00 611,232,00 ENTRE EL 1979 ACTUAL TOTALES 12 MESES 57,799,972,00 55,373,068,00 7,759,764,00 13,166,998,00 (2,695,682,00) (760,670,00) 17,470,410,00 7,492,992,00 2,548,343,00 9,843,566,00 3,897,134,46 23,782,035,46	49.793,52 471,905,00 521,698,52 TOTALES 31,12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395,686,45 3.367,670,41 5.754.959,96 14,379.614,12 (1,670.185,33) (1.099.829,56) 17,364.559,19 6.088.836,17 1,443.537,50 344.494,93 7,113.528,00 1,439.280,58 372.343,00 39.523,91 16,841,544,09 523,015,10	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deuda de Asegurados Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Pasívos Aumento Otros Pasívos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES - Liquidación de Inversiones - TOTAL PUENTE DE FONDOS -  USO DE FONDOS  Costo de Inversiones Disminución de Caja	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2.828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  Descuento de Reaseguros Cedidos  De scuento de Reaseguros Cedidos  Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación-Costo Productores  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administración  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -  Resultado de la Explotación  Producto de Inversiónes-Ingresos  Gastos de Inversión  Depreciación  Gastos Financieros-Intereses y Castos	1.918.902.00 629.441.00 1.928.800,64 478.873.00 1.017.389.50 472.071,32 2.602.065,92 (38.015,85) (1.210.00) 3.829.052.95	542,100,00 611,232,00	49.793,52 471,905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.336,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58 372.343,00 39.523,91 16.841.544,09 523.015,10 1.761.084,54 (40.350,44) (71,334,82) (1.969.370,95)	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deuda de Asegurados Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Pasívos Aumento Otros Pasívos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES - Liquidación de Inversiones - TOTAL PUENTE DE FONDOS -  USO DE FONDOS  Costo de Inversiones Disminución de Caja	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2,828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION Primas de Seguros Directos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Aceptados - TOTAL PRIMA RETENDIA - Descuento de Reaseguros Aceptados Aumento de la Reserva Técnica - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION - COSTO DE EXPLOTACION De Intermediación-Costo Productores De Siniestros-Directos De Reaseguros Aceptados De Administración-Administración Otros Gastos Cenerales Tributación D.L. 251 Provisión Cuentas Dudosas Castigos - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - Resultado de la Explotación Producto de Inversiones-Ingresos Gastos de Inversión Depreciación Gestos Financieros-Intereses y Castos Otros Ingresos en Seguros Corrección Monetaria Tributaria	1.918.902,00 629.441,00 1.017.389,50 472.071,32 2.602.065,92 (38.015,85) (1.210,00) 3.829.052,95 (1.716.250,80) 8.998,48	542,100,00 611,232,00	49.793,52 471.905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614.12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.836,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58 372.343,00 39.523,91 16.841.544,09 523.015,10 1.761.084,54 (40.350,44) (71.334,82)	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deuda de Asegurados Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Pasívos Aumento Otros Pasívos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES - Liquidación de Inversiones - TOTAL PUENTE DE FONDOS -  USO DE FONDOS  Costo de Inversiones Disminución de Caja	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2,828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  Descuento de Reaseguros Cedidos  De scuento de Reaseguros Cedidos  Aumento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  COSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación-Costo Productores  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administración  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -  Resultado de la Explotación  Producto de Inversiónes-Ingresos  Gastos de Inversión  Depreciación  Gastos Financieros-Intereses y Gastos  Otros Ingresos en Seguros  Corrección Monetaria Tributaria  Según Circular 1542	1.918.902.00 PARCIALES  1.918.902.00 629.441.00  1.928.800,64 478.873,00 1.017.389,50 472.071,32  2.602.065,92 (38.015,85) (1.210,00) 3.829.052.95 (1.716.250,86)	542,100,00 611,232,00	49.793,52 471,905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.336,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58 372.343,00 39.523,91 16.841.544,09 523.015,10 1.761.084,54 (40.350,44) (71.334,82) (1.969.370,95) 98.871,77 157.781,96 460.497,16	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deuda de Asegurados Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Pasívos Aumento Otros Pasívos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES - Liquidación de Inversiones - TOTAL PUENTE DE FONDOS -  USO DE FONDOS  Costo de Inversiones Disminución de Caja	RA 9	542,100,00 611,232,00 	2,828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07
ESTADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJE  1° DE ENERO Y EL 3  INGRESOS DE EXPLOTACION Primas de Seguros Directos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Cedidos Primas de Reaseguros Aceptados - TOTAL PRIMA RETENDIA - Descuento de Reaseguros Aceptados Aumento de la Reserva Técnica - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION - COSTO DE EXPLOTACION De Intermediación-Costo Productores De Siniestros-Directos De Reaseguros Aceptados De Administración-Administración Otros Gastos Cenerales Tributación D.L. 251 Provisión Cuentas Dudosas Castigos - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - Resultado de la Explotación Producto de Inversiones-Ingresos Gastos de Inversión Depreciación Gestos Financieros-Intereses y Castos Otros Ingresos en Seguros Corrección Monetaria Tributaria	1.918.902,00 629.441,00 1.017.389,50 472.071,32 2.602.065,92 (38.015,85) (1.210,00) 3.829.052,95 (1.716.250,80) 8.998,48	542,100,00 611,232,00 611,232,00 611,232,00 611,232,00 611,232,00 611,232,00 779 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES 57.799,972,00 55.373,068,00 5.332,860,00 7.759,764,00 13,166,998,00 (760,670,00) 17.470,410,00 7.492,992,00 2.548,343,00 9.843,566,00 3.897,134,46 23,782,035,46 (6,311,625,46) 2.562,840,07 (2,112,802,15) 578,804,03 (5,282,783,51)	49.793,52 471.905,00 521.698,52 31.12.78 18 MESES 41.782.976,00 39.395.686,45 3.367.670,41 5.754.959,96 14.379.614,12 (1.670.185,33) (1.099.829,56) 17.364.559,19 6.088.336,17 1.443.537,50 344.494,93 7.113.528,00 1.439.280,58 372.343,00 39.523,91 16.841.544,09 523.015,10 1.761.084,54 (40.350,44) (71.334,82) (1.969.370,95) 98.871,77 157.781,96 460.497,16 (367.681,00) 92,816,16	Responsabilidad Garantía Directorio - Segu Compromiso Aporte D.L. 600  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIER POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 1979  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Pérdida Neta Menos Utilidad en Inversiones Más (Menos) Cargos que no representan Movimientos de Fondos: Amortizaciones y Castigos Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajustes para llevar a base of Aumento Deuda de Asegurados Aumento Deudas de Productores Aumento Otros Pasívos Aumento Otros Pasívos Aumento Deuda con Reaseguradores Aumento Deuda con el Fisco - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES - Liquidación de Inversiones - TOTAL PUENTE DE FONDOS -  USO DE FONDOS  Costo de Inversiones Disminución de Caja	RA Caja:	542,100,00 611,232,00 22222222222222222222222222222222	2,828.934,85 (12.972.022,67) (17.833.889,93) (219.663,50) 199.573,93 10.663.769,44 23.930.515,04 3.362.944,14 2.114.537,72 90.761,35 2.205.299,07

a) GENERAL

Los Estados Financieros al 31 de diciembre de 1979 y 1978 que anteceden, han sido preparados de acuerdo a principios de contabilidad generalmente aceptados, y a las instrucciones y disposiciones específicas de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Socie b) PERIODO CUBIERTO Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, Circulares 1542, 1479 y otras.

PERIODO CUSTARIO.

LOS Estados al 31 de diciembre de 1979 reflejan el movimiento de doce meses por el año calendario terminado en esa fecha, en tanto que las cifras respecto del 31 de diciembre de 1978 se refieren a los dieciocho meses comprendidos entre el 1º de julio de 1977 y el 31 de diciembre de 1978, a su valor histórico.

CORRECCION MONETARIA

Los Activos y Pasivos no monetarios y el Capital Propio han sido corregidos monetariamente de acuerdo a las disposiciones del artículo 41 de la Ley de Impuesto a la
Renta. Además de acuerdo a las normas impartidas por la Superintendencia de Companías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio se ha procedido a reajustar las cuentas que componen el Estado de Resultados de 1979 en base a la variación
mensual experimentada por el Indice de Precios al Consumidor, con excepción de la
Depreciación y Reservas Técnicas, que ya incluían su propio reajuste.

de 1978. Esta reclasificación
les" de \$ 1,574.702,55.

Nota 4.- PROVISION PARA CUENTAG.
En conformidad a las instruce
guros, Sociedades Anónimas y
provisión para Cuentas Dudosa
Para Primas por Cobrar
Para Documentos por Cobrar c) CORRECCION MONETARIA

d) MONEDA EXTRANJERA Los Activos y Pasivos en moneda extranjera se encuentran actualizados al tipo de cambio vigente al cierre del ejercicio.

e) Valorización de las Inversiones en Valores Mobiliarios

Las acciones, bonos y otros valores mobiliarios se presentan valorizados al costo más reajustes, con excepción de las acciones con cotización bursátil, que han sido ajustadas al valor del cierre de la última cotización en la Bolsa de Comercio.

f) RESERVAS TECNICAS Las reservas de riesgos en curso efectuadas para los distintos ramos han sido establecidas de acuerdo a las instrucciones impartidas por la Superintendencia de Companías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, y se ha tenido en cuenta la variación que se origina por seguros en moneda extranjera, o en Unidades de Germania de Saguros, On o utilizado proveniente del año anterior Los pagos Provisionales mensuales no aplicados llegan do los reajustes según Indice de Precios al Consumidor.

CAMBIO EN EL PATRIMONIO El movimiento de Capital y Reservas por el ejercicio tenta de Capital y Reservas por el ejercicio de Capital y Reservas por el

Pomento.
Note 2.- CORRECCION MONETARIA

a) CORRECCION MONETARIA TRIBUTARIA
De acuerdo a las normas sobre corrección monetaria mencionada en el punto N° 1-C,
se originó un abono neto de \$ 8.998,48 según el siguiente resumen:

and a Company of Control	1979	1978
Cargo a Resultados por el Capital Propio Inicial	890.944,33	898.567,00
Menos: Abono a Resultados por: Revalorización Circulante Pagos Provisionales Mensuales	875.142,81 24.700,00	875.315,96 181.033,00
Abono Neto a Resultados	8,998,48	157.781,96

b) CORRECCION MONETARIA FINANCIERA La aplicación de la Corrección Monetaria según la Circular N° 1542 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio originó el siguiente movimiento: Cargo por la Revalorización del Cargo por la Revalorización del Capital Propio Financiero Menos: Abono Neto por Revalorización de Cuenta de Resultados y Proporción de la Rev. de las acciones y Bonos CAR 881.838,99

Saldo abono a Resultados

Nota 3 .- INVERSIONES

a) INVERSIONES INMOBILIARIAS Los saldos de inventario de muebles y útiles \$ 31.079,41 corresponden a partidas que ya no tienen existencia física, no fueron revaluados ni depreciados, por cuanto esos saldos están compensados por una provisión de \$ 25.651,74 para custigos de muebles y útiles, según acuerdo del Directorio en octubre de 1977, provisión que se muestra en el pasivo.

INVERSIONES MOBILIARIAS

De acuerdo a las disposiciones de la Circular N° 1542 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anônimas y Bolsas de Comercio, se procedió a corregir monetariamente las inversiones en valores mobiliarios abonándose el producto a la Cuenta Corrección Monetaria.

En el ejercicio precedente esa actualización se abonaba a la cuenta de reserva "Fluctuación de Valores". El efecto de este cambio significó un abono a resultados, compensado por la revalorización monetaria del capital propio de \$ 881.838,99.

Por efecto de la anticación de la califocular de la discussión de la califocular de la califocu

Por efecto de la aplicación de las disposiciones precedentes se procedió a re-clasificar los saldos de la cuenta "Pluctuación de Valores" al 31 de diciembre de 1978. Esta reclasificación significó un abono a "Reservas Legales Especia-

En conformidad a las instrucciones de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, se procedió a establecer una provisión para Cuentas Dudosas, que se determinó como sigue:

678,490,00 338.899,50 1.017.389,50

Esta provisión representa un 2,67% de las deudas por cobrar que tenía la Com-panía a la fecha del Balance. Nota 5.- PROVISION IMPUESTO A LA RENTA

Debido al resultado negativo del período no se ha hecho una provisión para el pago del Impuesto a la Renta de lera. Categoría, y sólo se conservó un saldo de \$ 28.209,00 no utilizado proveniente del año anterior.

Los pagos Provisionales mensuales no aplicados llegan a \$ 107.601,06 incluyen-

movimiento de Capital y Reservas por el ejercicio terminado al 31.12.79, ha sido el siguiente:

	pital y Reservas al 31 de diciembre 19 ilidad del Ejercicio absorbida por:	78	11.175.693,15
Re	serva Legal ndo de Capitalización	4.641,00 88.175,16	92.816,16
Ca	pital Propio del Ejercicio anterior: mdo de Capitalización ferencia en Venta de Bienes	467.637,55 2,533,887,20	92,010,10
		3.001.524,75	
Re Sa	rgo: eserva de Revalorización D.L. 824 ldo al 31.12.78 distribuido	(3.001.524,75)	
	valorización Capital Propio		000 0// 22

890.844,33 Ejercicio al 31.12.79 Pluctuación Valores al 31,12.79 Reserva según Circular 1542 10.449.058.48 1.574.702,55 Reservas Legales Especiales 25.064.953,66 Pérdida del Ejercicio al 31.12.79 (5,282,783,51) 19.782.170,15 Total del Patrimonio al 31.12.79

Nota 7 .- APORTES POR PERCIBIR En Cuenta de Orden, bajo el rubro "Aportes por Recibir", se ha registrado el compromiso entre los socios extranjeros de la Companía King William Street Nom. y City of Aberdeen Investment, y el Estado de Chile para complementar un aporte de US\$ 13.900,00 al 29 de junio de 1980, según D.L. 600.

Nota 8.- GARANTIA DEL DIRECTORIO

De acuerdo con las disposiciones legales, el Directorio ha constituído garantía consistente en una póliza de seguros por un monto de \$ 69.132,00.

Nota 9.- TRANSACCIONES DE ACCIONES

Durante el ejercício no se registraron transacciones de acciones entre los miembros del Directorio.

		-				-				-
ESTADO DE LAS	INVERS IONES	SEGUN	COTIZACION	OFICIAL	AL :	31 D	E DICIEMBRE	DE	1979	4

1.451.644.54 569.805,55

ACCIONES 6.889 143.672 219.246 28.364 13.191	Hilos Cadena Renta Urbana Psje. Matte Cfa. Gral. Electricidad Ind. Elecmetal Caja Reaseguradora de Chile "B" Acciones Comerciales	COTIZACION 100,00 75,00 8,00 41,00 356,85	VALOR 688.900,00 10.775.400,00 1.753.968,00 1.162.924,00 4.707.208,35 19.088.400,35	- Del Prente - DEPOSITOS A PIAZO Banco O'Higgins US\$ 53.702,66 Banco O'Higgins Moneda Corriente  VALORES REAJUSTABLES Certificados de Ahorro Reajustables C.A.R.	COT IZACION \$ 39,00	VALOR 2.094.403,00 1.445.211,54 3.539.614,54
3.008 870.778 956	Viviendas Sudamericanas Cia. Nacional de Rentas Soc. Const. Estab. Educacionales Asochiseg Acciones sin Cotización Comercial	N/C N/C N/C N/C	33,05 24,08 20.163,49 77,38 20.298,00	OTRAS INVERSIONES Fondos Unión de Reseguros		410,316,78

- Al Fremte -PEDRO PASUTTI CARMONA
SUB GERENTE ADMINISTRATIVO Y FINANCIERO
CCN° 20309 LICENCIA N° 918437

OSVALO PAEZA LIZAMA CERENTE CENERAL

### DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

A LOS SEÑORES PRESIDENTE, DIRECTORES Y ACCIONISTAS DE COMPAÑIA DE SEGUROS "LA MINERVA" S.A., Hemos efectuado un examen del Balance General de Companía de Seguros "La Minerva" S.A., al

Hemos efectuado un exemen del Balance General de Compania de Segutos la Alletva S.A., al 31 de diciembre de 1979, y el correspondiente estado de cuentas de resultado por el ejercicio de doce meses terminado en esa fecha.

Nuestro exemen fue practicado de acuerdo con normas de suditoría generalmente aceptadas e incluyó comprobaciones parciales de la contabilidad y la splicación de otros procedimientos de auditoría en la medida que consideramos necesaria en las circunstancias. de auditoría en la medida que consideramos necesaria en las circunstancias.

En nuestra opinión, el referido Balance Ceneral y el correspondiente estado de cuentas de resultado leído conjuntamente con las notas insertas, presentan razonablemente la situación financiera de Cfa. de Seguros "La Minerva" S.A., al 31 de diciembre de 1979, y los resultados de sus operaciones por el ejercicio de doce meses terminado en esa fecha, de acuerdo con principios contables aceptados y aplicados uniformementa con el ejercicio anterior, a excepción de los cambios introducidos en los métodos de revalorización de los valores mobiliarios y capital propio financiero y de la reclasificación del saldo de la Reserva de Fluctuación de Valores, según se explica en las Notas 2b) y 3b) de los estados financieros, con los cuales concordamos

SANTIAGO, MARZO 27 DE 1980

RENELMO ZAMORA GONZALEZ C.C.N° 2.141 LIC. N° 006997

RENEIMO ZAMORA & ASOCIADOS CONTADORES AUDITORES CONSULTORES Representantes de ALEXANDER GRANT TANSLEY WITT

# COMPAÑIA DE SEGUROS "LA REPUBLICA" S .A.

### **BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE 1979**

PRESIDENTE
IGNACIO VALDIVIESO VIDELA
VICE PRESIDENTE

REGINALD STOCKINS HUNTER

GERENTE

OSVALDO BAEZA LIZAMA

DIRECTORES

REGINALD T. MACKENZIE ALLEN - RENATO VALENZUELA MOLINA - ALASTAIR HOMER BURNETT

	EJERCICIO		TOTALES			O ACTUAL	TOTALES
ACTIVO	PARCIALES	TOTALES	31.12.78	PAS IVO	PARCIALES	TOTALES	31.12.78
	\$	\$	\$		\$	\$	\$
NVERSIONES				PASIVO A CORTO PLAZO Reserva Técnica			
INANCIERAS AJA Y BANCOS				DEUDAS CON REASEGURADORES		5.070.000,00	3.440.218,0
Bancos Moneda Corriente	498,48		498,48	Por Cesiones Cja. Resseg. de Chile	10.870.952,35		1.387.803.7
Bancos Moneda Extranjera	43.984,20		57.330,00	For Cosiones Clas. Congéneres	5,979,28		5,979,2
Caja	5,000,00	49,482,68	462.041,00	Por Cesiones Cías. Asociadas Por Cesiones Unión de Reseguros	23.281.759,02	35.143.376.59	4.341.759,8
Depósitos a Plazo Moneda Extranjera	1.071.457,00		840.767,00	DEUDAS CON ASECURADOS	7041007174	33,143,370,39	
Depósitos a Plazo Moneda Corriente	2.186.122,06		731.573,60	Provisiones Siniestros	14.875.527,00		11.602.312.0
Valores Negociables Bonos C.A.R.	4.565.684,97		3.213.942,95	Primas por Devolver DEUDAS CON PRODUCTORES		14.875.527,00	309.250,0
Acciones Comerciales Acciones no Cotizadas	13.483.736,00 55.198,65		6.471.687,01	DEUDAS CON PRODUCTORES DEUDAS CON ENTIDADES ASOCIADAS		2.345.227,87	
Otras Inversiones Liquidables	410,315,78		50.514,00	Cías. Asociadas (Administración)	13.728.940,84		3.284.547.0
Muebles, Utiles y Vehículos	1.304.951,79		694.728,14	Cías. Asociadas Varias	15.557,00	13.744.497,84	
Retasación Técnica Activo Fijo	280.357,12	23.357.823.3.7	183.991,10	Provisión y Retención de Imptos.	7,465,501,30		4.528.548.0
- TOTAL INVERSIONES -		23,407,306,05	12.719.241,28	Provisión Impto, Renta y Adicional	647.850,00	8.113.351,30	475.525.0
EUDORES EUDAS DE REASEGURADORES				OTRAS		F10 701 00	
Por Siniestros	13.036.463,00		10.860.900,00	Cuentas Varias por Pagar		518.731,29	47.525,8
Por Aceptaciones Cja. Reaseg. de Chile	1.739.511,87		12.648,00	- TOTAL PASIVO A CORTO PIAZO -		79.810.711,89	29.423.468,8
Por Aceptaciones Clas. Congéneres	4,253,61	14.780.228,48	212.492,61	PASIVOS A LARGO PLAZO No Hay			Marian Tanan
Deudas de Asegurados Documentos	15.560.513,83		2.522.783,87			The second second second	-,-
Deudas de Asegurados Primas por Cobrar	1,272,716,00		44.126,00	- TOTAL PAS IVO -		79.810.711,89	29.423.468,8
Deudas de Productores	25.139.612,88	40 767 236 73	2.210.170,00	Capital Suscrito y pagado dividide en			
Provision Cuentas Dudosas PROS DEUDORES	(1,205,526,00)	40.767.316,71		80.000 acciones de \$ 0,00005 c/u		4,00	4,0
Cias. Asociadas	10.122.951,00		9.952.495,57	RESERVAS DE REVALORIZACION Del Capital Propio D.L. 824	570.738,12		3.360.498.0
Otras Cuentas por Cobrar	9,390,00		336.640,00	De Leyes Especiales	49.152,41		49.152,4
Gastos Pagados por Anticipado	30.747,00 85.452,20		48.132,00 1.000.661,20	Legales Especiales	1.781.177,44	2.401.067.97	
Pagos Provisionales de Imptos. Crédito Fiscal	497.799.38	10,746,339,58	280,981,00	RESERVAS REGIAMENTARIAS Fluctuación de Valores	12.387.021.13		7 050 000
- TOTAL DEUDORES -		66.293.884,77	27.482.030.25	Fluctuación Valores Circular 1542	675.618.86		7.259.991,
TROS ACTIVOS		00.273.004,77	27:402:030323	Por Venta de Bienes	3,354,059,90		1.390.683,1
No Hay		***	-,-	Retasación Activo Fijo	280,357,12	16.697.057,01	
				UTILIDADES RETENIDAS Legal	2,00		2 (
				Para Futuros Dividendos y Capitalizac.		114.595.00	2,0
				Utilidad (Pérdida) del Ejercicio		(9.322.245,05)	(1,282,528,2
				- TOTAL PATRIMONIO -		9.890.478.93	10.777.802.6
							THE RESERVE OF THE PARTY OF THE
- TOTAL ACTIVO -		89.701.190.82	40 - 201 - 271 - 53			89.701.190.82	40.201.271.
- TOTAL ACTIVO -  DEBE  arentie del Directorio - Seguros		ARREST SERVICES	40.201.271,53 CUENTAS	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -	Seguros	89.701.190,82 49.380,00	35,566,8
		49.380,00	CUENTAS	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO - DE ORDEN HABER	Seguros	***************************************	35,566,8
DEBE	CCICIO COMPRENDIDO	49.380,00	CUENTAS 35,566,80	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO - DE ORDEN HABER	TERA	49.380,00	35.566,
DEBE  stantia del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS		49.380,00 ENTRE EL	CUENTAS 35,566,80	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19	TERA	49.380,00	35.566,
DEBE  arantía del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER	DE DICIEMBRE DE	49.380,00 ENTRE EL 1979	CUENTAS 35.566,80	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS	TERA	49.380,00	35.566,
DEBE  arantía del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00 ENTRE EL 1979 0 ACTUAL	CUENTAS 35.566,80	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta	IERA 179	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245,
DEBE  srantia del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER	DE DICIEMBRE DE	49.380,00 ENTRE EL 1979 0 ACTUAL TOTALES	CUENTAS 35.566,80 TOTALES 31.12.78	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantís del Directorio  ESTADC DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE PONDOS OPERACIONES: Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver	ERA 79	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245,
DEBE  srantia del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00 ENTRE EL 1979 0 ACTUAL	CUENTAS 35.566,80	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  PUENTES DE PONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep	ERA 79	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245,
DEBE  srantia del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00 ENTRE EL 1979 0 ACTUAL TOTALES	CUENTAS 35.566,80 TOTALES 31.12.78	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES: Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta	ERA 79	49.380,00	1979 (6.362.245, (2.623.494,
DEBE  srantia del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES 71.378.862,00	CUENTAS 35.566,80  TOTALES 31.12.78 18 MESES 44.781.281,00	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  PUENTES DE PONDOS OPERACIONES: Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaría Neta	IZRA 179 Siones Tesentan	49.380,00	1979 (6.362.245, (2.623.494,
DEBE  stantia del Directorio - Seguros  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES 71.378.862,00 (59.844.623,59)	TOTALES 31.12.78 18 MESES 44.781.281,00 (35.898.926,56)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE PONDOS OPERACIONES: Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajuste para llevar a base	resiones resentan	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245, (2.623.494,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00	TOTALES 31.12.78 18 MESES 44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICHEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Hás (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad (Aumento) Disminución Deudas de Product	resentan  Caja:	49.380,00	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES 71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41  12.250.024,85	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  PUENTES DE PONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Aregurad (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos	resentan  Caja: cos cores Ctes.	49.380,00	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  escuento de Reaseguros Cedidos  escuento de Reaseguros Aceptados  escuento de Reaseguros Aceptados	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00 ENTRE EL 1979 0 ACTUAL TOTALES 12 MESES 71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.8609,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00)	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Hás (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos Aumento (Disminución) de Deudas con As	resiones presentan Caja: los ores Ctes. leguradores	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  MGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  escuento de Reaseguros Cedidos  secuento de Reaseguros Aceptados	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00  ENTRE EL 1979  0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332,860,00 16.867,098,41 13.991.550,00	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  PUENTES DE PONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Aregurad (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos	resiones presentan  Caja: cos cores Ctes Ctes ceguradores eguradores egurados	49.380,00	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  MGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  escuento de Reaseguros Cedidos  secuento de Reaseguros Aceptados	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00 ENTRE EL 1979 0 ACTUAL TOTALES 12 MESES 71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.8609,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00)	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662,336,32)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  PUENTES DE PONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Aregurad (Aumento) Disminución Deudas de Producu (Aumento) Disminución de Otros Activos Aumento (Disminución) de Deudas con As Aumento (Disminución) de Deudas con Producento (Disminución) de Deudas (D	resiones resentan  Caja: los cores Ctes. leguradores legurados roductores stidades Asoc.	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 2.9.512.634,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  secuento de Resseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  ESTO DE EXPLOTACION	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71,378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991,550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos Aumento (Disminución) de Deudas con As Aumento (Disminución) de Deudas con Pr Aumento (Disminución) de Deudas con Pr Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Deudas con el	caja:  cos  cres  cres  cres  cres  cres  cres  cres  cres  cres  cyuradores  ieguradores  iegurados  oductores  tidades Asoc.	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 29.512.634, 2.396.867,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  EGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  scuento de Reaseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  ISTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores	EJERCICI PARCIALES	49.380,00  ENTRE EL 1979  0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 (1.6867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00)	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98 6.397.135,73	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Hás (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Aregurad (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con Pa  Aumento (Disminución) de Deudas con Pa  Aumento (Disminución) de Deudas con En  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos	resiones resentan  Caja: los ores Ctes. legurados legurados legurados legurados legurados legurados legurados legurados legurados	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.2178, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 29.512.634, 2.396.867, 468.750,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  escuento de Reaseguros Aceptados  mento de la Reaserva Técnica  - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION -  NOTO DE EXPLOTACION  DE Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos	DE DICIEMBRE DE  EJERCICI	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71,378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991,550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE PONDOS OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abomos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaría Neta  Más (Menos) Ajuste para llavar a base (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con Pr  Aumento (Disminución) de Deudas con El  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES	Caja: cos cores ctes. ceguradores cegurados coductores tidades Asoc.	49.380,00	35.566, 1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 2.345.227, 2.9512.634, 2.396.867, 468.750, 106.016,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NCRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  escuento de Reaseguros Aceptados  mento de Is Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  MINOTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos	EJERCICI  PARCIALES  7.710.372,72	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71,378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991,550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737,957,72 11.556.933,00	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Hás (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Aregurad (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con Pa  Aumento (Disminución) de Deudas con Pa  Aumento (Disminución) de Deudas con En  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos	Caja: cos cores ctes. ceguradores cegurados coductores tidades Asoc.	49.380,00	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 2.9512.634, 2.396.867, 468.750, 106.016, 1.436.307,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENTIA - escuento de Reaseguros Aceptados mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION - DETO DE EXPLOTACION  DE Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales	EJERCICI  PARCIALES  7.710.372,72	49.380,00  ENTRE EL 1979  0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32)  20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajuste para llevar a base (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución Deudas de Product (Aumento) Disminución de Otros Activos Aumento (Disminución) de Deudas con As Aumento (Disminución) de Deudas con As Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES Ingresos por Ventas y Liquidaciones de Aumento de Capital	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 29.512.634, 2.396.867, 468.750, 106.016, 1.436.307, 394.949,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NCRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA - escuento de Reaseguros Cedidos escuento de Reaseguros Aceptados mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION - DETO DE EXPLOTACION  DE Intermediación Costo de Productores De Siniestros Directos De Reaseguros Aceptados De Administración-Administrativos Otros Gastos Generales Tributación D.L. 251	EJERCICI  PARCIALES  7.710.372,72	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE PONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con en  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Líquidaciones de	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.2178, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 2.345.227, 2.396.867, 468.750, 106.016, 1.436.307, 394.949, 1.937.274
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENTIA - escuento de Reaseguros Aceptados mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION - DETO DE EXPLOTACION  DE Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales	EJERCICI  PARCIALES  7.710.372,72	49.380,00  ENTRE EL 1979  0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32)  20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE PONDOS OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajuste para llavar a base (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad (Aumento) Disminución de Otros Activos Aumento (Disminución) de Deudas con As Aumento (Disminución) de Deudas con Pr Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES Ingresos por Ventas y Liquidaciones de Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (2.623.494, (2.623.494, (1.550.517, 2.345.227, 2.345.227, 2.396.867, 468.750, 106.016, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, 2.407.660,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENTIA -  escuento de Reaseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  OSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos	EJERCICI  PARCIALES  7.710.372,72	49,380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71,378,862,00 (59,844,623,59) 5,332,860,00 16,867,098,41 13,991,550,00 (2,595,582,00) (1,629,782,00) 26,533,184,41 8,844,722,00 9,737,957,72 11,556,933,00 2,302,814,11 961,165,00 1,205,526,00 562,834,42	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HABER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menoe) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución Deudas de Product  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con Pa  Aumento (Disminución) de Deudas con Pa  Aumento (Disminución) de Deudas con En  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Líquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  USOS DE FONDOS	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 29.512.634, 2.396.867, 468.750, 106.016, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, 2.407.660, (470.386,
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENTIA - escuento de Reaseguros Aceptados  umento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION - OSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - SULTADO DE LA EXPLOTACION -	PARCIALES  7.710.372,72 2.027.585.00	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00	TOTALES  31.12.78  18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41  12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE PONDOS OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep Movimientos de Fondos: Reserva Técnica Neta Corrección Monetaria Neta Más (Menos) Ajuste para llavar a base (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad (Aumento) Disminución de Otros Activos Aumento (Disminución) de Deudas con As Aumento (Disminución) de Deudas con Pr Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Deudas con el Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES Ingresos por Ventas y Liquidaciones de Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (20.147.217, (22.991.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 468.750, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.27
DEBE  STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA - escuento de Reaseguros Aceptados  umento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION - OSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - ESULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversiones-Ingresos	7.710.372,72 2.027.585,00	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41 12.250.024,35 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (20.147.217, (22.991.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 468.750, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.27
STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENTIA - escuento de Reaseguros Aceptados  mento de la Reaserva Técnica  - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION - OSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - ESULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversiones-Ingresos  Casto de Inversión	7.710.372,72 2.987.652,42 (30.652,12)	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20 (32.791,63)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (20.147.217, (22.991.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 468.750, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.27
STADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA - escuento de Reaseguros Aceptados  escuento de Reaseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION - OSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - SULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversión  Depreciación  Depreciación	7.710.372,72 2.987.652,42 (30.652,12) (333.505,97)	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41 12.250.024,35 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (20.147.217, (22.991.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 468.750, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.27
STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENTIA -  escuento de Reaseguros Aceptados  escuento de Reaseguros Aceptados  umento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION - OSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -  ESULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversións-Ingresos  Casto de Inversión  Depreciación  Contribuciones  Gastos Financieros-Intereses y Gastos	7.710.372,72 2.987.652,42 (30.652,12) (333.505,97) 6.381.995,29	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25 (8.638.767,84	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98 6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20 (32.791,63) (336.325,71) (2.432.361,36)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	35.566,
STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NCRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA - escuento de Reaseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INCRESOS DE EXPLOTACION - DETO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -  SULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversión  Depreciación  Contribuciones  Casto Senerales  Otros Ingresos en Seguros  Otros Ingresos en Seguros	7.710.372,72 2.027.585,00 2.987.652,42 (30.652,12) (333.505,97) 6.381.995,29 (1.783.828,37)	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71,378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25 (8.638.767,84	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367.670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20 (32.791,63) (336.325,71) (2.432.361,36) 117.743,24	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (20.17.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 468.750, 16.016, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937
STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA - escuento de Reaseguros Aceptados mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION - DETO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales Tributación D.L. 251 Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION - SULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversión Depreciación Contribuciones  Gastos Financieros-Intereses y Gastos  Otros Ingresos en Seguros  Corrección Monetaria Tributaria	7.710.372,72 PARCIALES  7.710.372,72 2.027.585,00  2.987.652,42 (30.652,12) (333.505,97) 6.381.995,29 (1.783.828.37) 597.240,21	49.380,00  ENTRE EL 1979 O ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25 (8.638.767,84	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98 6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20 (32.791,63) (336.325,71) (2.432.361,36)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (20.17.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 468.750, 16.016, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937
STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  NGRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  escuento de Reaseguros Aceptados  escuento de Reaseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  OSTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -  SULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversión  Depreciación  Contribuciones  Gastos Financieros-Intereses y Gastos	7.710.372,72 2.027.585,00 2.987.652,42 (30.652,12) (333.505,97) 6.381.995,29 (1.783.828,37)	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (2.695.682,00) (3.202.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25 (8.638.767,84	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20 (32.791,63) (336.325,71) (2.432.361,36) 117.743,24 65.985,91 (842.023,26)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (261.413, (20.147.217, (22.991.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 468.750, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, (470.386, 1.937.274, 1.937.274, (470.386, 1.937.27
STADO DE RESULTADOS  CORRESPONDIENTE AL EJES  1° DE ENERO Y EL 31  NCRESOS DE EXPLOTACION  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Aceptados  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  escuento de Resseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  ENTO DE EXPLOTACION  De Intermediación Costo de Productores  De Siniestros Directos  De Reaseguros Aceptados  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -  SULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversións-Ingresos  Casto de Inversión  Depreciación  Contribuciones  Gastos Financieros-Intereses y Gastos  Otros Ingresos en Seguros  Corrección Monetaria Tributaria	7.710.372,72 PARCIALES  7.710.372,72 2.027.585,00  2.987.652,42 (30.652,12) (333.505,97) 6.381.995,29 (1.783.828.37) 597.240,21	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556.933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25 (8.638.767,84	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,35 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20 (32.791,63) (336.325,71) (2.432.361,36) 117.743,24 65.985,91	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 2.396.867, 468.750, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, 2.407.660, (470.386, 1.937.274,
TADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  TADO DE RESULTADOS  CORRES PONDIENTE AL EJER  1° DE ENERO Y EL 31  RESULTADOS  Primas de Seguros Directos  Primas de Reaseguros Cedidos  Primas de Reaseguros Cedidos  - TOTAL PRIMA RETENIDA -  RECUENTO de Reaseguros Aceptados  mento de la Reserva Técnica  - TOTAL DE INGRESOS DE EXPLOTACION -  STO DE EXPLOTACION  DE Intermediación Costo de Productores  De Administración-Administrativos  Otros Gastos Generales  Tributación D.L. 251  Provisión Cuentas Dudosas  Castigos  - TOTAL COSTO DE EXPLOTACION -  SULTADO DE LA EXPLOTACION  Producto de Inversiones-Ingresos  Casto de Inversión  Depreciación  Contribuciones  Casto de Inversión  Según Circular 1542	7.710.372,72 PARCIALES  7.710.372,72 2.027.585,00  2.987.652,42 (30.652,12) (333.505,97) 6.381.995,29 (1.783.828.37) 597.240,21	49.380,00  ENTRE EL 1979 0 ACTUAL  TOTALES 12 MESES  71.378.862,00 (59.844.623,59) 5.332.860,00 16.867.098,41 13.991.550,00 (2.695.682,00) (1.629.782,00) 26.533.184,41 8.844.722,00 9.737.957,72 11.556,933,00 2.302.814,11 961.165,00 1.205.526,00 562.834,42 35.171.952,25 (8.638.767,84	TOTALES  31.12.78 18 MESES  44.781.281,00 (35.898.926,56) 3.367,670,41 12.250.024,85 12.692.498,78 (1.670.185,33) (2.662.336,32) 20.610.001,98  6.397.135,73 2.860.914,67 676.249,90 7.502.392,00 1.823.277,88 731.798,00 22.476,71 20.014.244,89 595.757,09 1.179.969,20 (32.791,63) (336.325,71) (2.432.361,36) 117.743,24 65.985,91  (842.023,26) (440.505,00) (1.282.528,26)	- TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO -  DE ORDEN HARER  Responsabilidad Garantía del Directorio  ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCI POR EL AÑO TERMINADO AL 31 DICIEMBRE 19  FUENTES DE FONDOS  OPERACIONES:  Utilidad (Pérdida) Neta  Más (Menos) Pérdida (Utilidad en Inver  Más (Menos) Cargos (Abonos) que no rep  Movimientos de Fondos:  Reserva Técnica Neta  Corrección Monetaria Neta  Más (Menos) Ajuste para llevar a base  (Aumento) Disminución Deudas de Asegurad  (Aumento) Disminución de Otros Activos  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con As  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Deudas con el  Aumento (Disminución) de Otros Pasivos  - TOTAL FLUJO DE OPERACIONES  Ingresos por Ventas y Liquidaciones de  Aumento de Capital  - TOTAL FUENTES DE FONDOS  Costo de Adquisición de Inversiones  Incremento de Caja	Caja: los	1.629.782,00 (1.891.195,38)	1979 (6.362.245, (2.623.494, (2.623.494, (261.413, (10.147.217, (22.091.788, 490.463, 7.928.748, (1.550.517, 2.345.227, 2.396.867, 468.750, 1.436.307, 394.949, 1.937.274, 2.407.660, (470.386, 1.937.274,

## COMPAÑIA DE SEGUROS "LA REPUBLICA" S.A. (CONCLUSION)

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS Nota 1.- RESUMEN DE LOS CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

a) GENERAL

Los Estados Financieros al 31 de diciembre de 1979 y 1978 que anteceden han sido preparados de scuerdo a principios de contabilidad generalmente aceptados, y a las instrucciones y disposiciones específicas de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, Circulares 1542, 1479 y otras. b) PERIODO CUBIERTO

Los Estados al 31 de diciembre de 1979 reflejan el movimiento de doce meses por el año calendario terminado en esa fecha, en tanto que las cifras respecto del 31 de diciembre de 1978 se refieren a los dieciocho meses comprendidos entre el 1° de julio de 1977 y el el de diciembre de 1978, a su valor histórico.

c) CORRECCION MONETARIA

Los Activos y Pasivos no monetarios y el Capital Propio han sido corregidos monetariamente de scuerdo a las disposiciones del artículo 41 de la Ley de Impuesto a la Rents. Además de scuerdo a las normas impartidas por la Superintendencia de Companías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio se ha procedido a reajustar las cuentas que componen el Estado de Resultados en base a la variación mensual experimentada por el Indice de Precios al Consumidor, con excepción de la Depreciación y Reservas Técnicas, que ya incluían su propio reajuste.

d) MONEDA EXTRANJERA

Los Activos y Pasivos en momeda extranjera se encuentran actualizados al tipo de cambio vigente al cierre del ejercicio.

e) VALORIZACION DE LAS INVERSIONES EN VALORES MOBILIARIOS

Las acciones, bonos y otros valores mobiliarios se presentan valorizados al costo más reajustes, con excepción de las acciones con cotización bureátil, que han sido ajustadas al valor del cierre de la última cotización en la Bolsa de Comercio.

f) RESERVAS TECNICAS

Las reservas de riesgos en curso efectuadas para los distintos ramos han sido esta-blecidas de acuerdo a las instrucciones impartidas por la Superintendencia de Com-pañías de Seguros, Sociadades Anónimas y Bolsas de Comercio, y se ha tenido en cuen-ta la variación que se originó por seguros en momeda extranjera, o en Unidades de

Fomento.
Nota 2.- CORRECCION MONETARIA

a) CORRECCION MONETARIA TRIBUTARIA

CORRECCION PORTIAGIA RABOLANIA De acuerdo a las normas sobre corrección monstaria mencionada en el punto N° 1-C, se originó un abono de \$ 597.240,21 según el siguiente resumen:

Garage Barriandes and al Control	1979	1978
Cargo a Resultados por el Capital Propio Inicial	570.738,12	943,346,00
Menos: Abono a Resultados por: Revalorización Circulante Pagos Provisionales Mensuales	1.147.856,33 20,122,00	806.926,91 202.405.00
Abono Neto a Resultados	597,240,21	65.985,91

b) CORRECCION MONETARIA FINANCIERA La Aplicación de la Corrección Monetaria según la circular N° 1542 de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio ori-ginó el siguiente movimiento: Cargo por la Revalorización del Capital Propio financiero 675.618,86

Menos: Abono neto por Revelorización de Cuentas de Resultados y Proporción de la Rev. de las acciones y bonos C.A.R.

1,969,574,03 Saldo abono a Resultados

a) INVERSIONES INMOBILIARIAS El inventario de muebles y enseres de la Companía, fue valorizado según la retasación técnica efectuada por peritos independientes y el mayor valor de ...... \$ 280.357,12 se abonó en la Cuenta de Reservas Reglamentarias abierta con ese fin, en conformidad a las instrucciones de la Superintendencia de Companías de Seguros, Sociedades Anônimas y Bolsas de Comercio.

b) INVERSIONES MOBILIARIAS De acuerdo a las disposiciones de la Circular N° 1542 de la Superintendencia de Compatitas de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, se procedió a corregir monetariamente las inversiones en valores moviliarios abonándose el producto a la Cuenta Corrección Monetaria.

En el ejercício precedente esa actualización se abonaba a la cuenta de Reserva "Fluctuación de Valores". El efecto de este cambio significó un abono a resultados, compensado por la revalorización monetaria del capital propio de \$ 675.618,86.

Por efecto de la aplicación de las disposiciones precedentes se procedió a reclasificar los saldos de la cuenta "Fluctuación de Valores" al 31 de diciembre de 1978. Esta reclasificación significó un abono a "Reservas Legales Especiales" de \$ 1.781.177,44.

Nota 4.- PROVISION PARA CUENTAS DUDOSAS

En conformidad a las instrucciones de la Superintendencia de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, se procedió a establecer una provisión para Cuentas Dudosas, que se daterminó como sigue:

Para Primas por Cobrar

866.625,50

Para Documentos por Cebrar Total

1,205,526,00

Esta provisión representa un 2,87% de las deudas por cobrar que tenfa la Compatia a la fecha del Balance. Nota 5.- PROVISION IMPUESTO A LA RENTA

No obstante el resultado negativo del período, se ha hecho una provisión para el pago del Impuesto a la Renta de lera. Categoría, tasa adicional por el producto de algunas inversiones mobiliarias, provisión que alcanza a \$ 600.000.Los pagos Provisionales mensuales no aplicados llegan a \$ 85.452,20 incluyen-

do los reajustes según Indice de Precios al Consumidor. Nota 6.- CAMBIO EN EL PATRIMONIO El movimiento de Capital y Reservas por el ejercicio terminado al 31.12.79, ha sido el siguiente:

Capital y Reservas al 31.12.78 Pérdida del Bjercicio al 31.12.78 absorbida por la Reserva diferencia en Venta de Bienes Distribución del Fondo de Revalorización (1.282.528,26) Capital Propio del ejercicio anterior: Fondo Capitalización 114,593,00

Diferencia en Venta de Bienes 3,245,905,05 3,360,498,05 Cargo:

Reserva de Revalorización D.L. 824 saldo al 31,12,78 distribuido Revalorización Capital Propio (3,360,498,05) Revalorización dapical Propio Ejercicio al 31.12.79 Aumento de la Reserva Fluctuación de Valores al 31.12.79 Fluctuación de Valores Circular 1542 570.738,12 6.908.207,21 675.618,86 Retasación Activo Fijo Circular 1538 280,357,12 19.212.723.98 Pérdida del Ejercicio al 31.12.79 (9.322,245,05) Total del Patrimonio al 31.12.79 9.890.478.93

Nota 7 .- GARANTIA DEL DIRECTORIO

De scuerdo a las disposiciones legales, el Directorio ha constituído garan-tía consistente en una póliza de seguros por un monto de \$ 49.380,00. Nota 8.- TRANSACCIONES DE ACCIONES

Durante el ejercicio no se registraron transacciones de acciones entre los miembros del Directorio.

DETONIES CHOIN CONTRACTON OFFICIAL AT 31 DE DICTEMBRE DE 1970

		ESTADO DE LAS INVERSI	UNES SEGUN CUITZAC	ION OFICIAL AL 31 DE DICLEMBRE DE 1979		
ACCIONES		COTIZACION		- Del Frente - DEPOSITOS A PLAZO	COTIZACION	VALOR
322	Constructora Viviendas Cervantes	1,00	322,00	Benco O'Higgins US\$ 27.473.27	\$ 39,00	1.071.457,00
161.196	Pizarreño	12,00	1.934.352,00	Banco O'Higgins Moneda Corriente		2.186.122,06
106.015	Sudamericana de Vapores	16,70 6,20	1.770.450,50			3.257.579.06
119.444	Cfa. Industrial CIC Muebles CIC	3,20	382,220,80			STEET STORY
100,305	Elecnetal	41,00	4,112,505,00	VALORES REAJUSTABLES		
302.950	Indugas	0,70	212,065,00	Certificados de Ahorro Resjustables C.A.R.		4.565.684,97
6.545	Debentures Pizarreño	22,00	143.990;00			STREET, SQUARE, STATE OF STREET, SQUARE, SQUAR
11.734	Caja Reaseguradora de Chile "B"	356,85	4.187.277.90	OTRAS INVERSIONES		410 916 70
	Acciones Comerciales		13.483.736,00	Fondos Unión de Reseguros Muebles y Utiles y Enseres	1.736.853,73	410,315,78
			COMPANSATION CONTRACTOR AND	Menos: Depreciación	441.101,72	1.295.752.01
2.575.716	Soc. Const. Estab. Educacionales	N/C	55.038,29	Vehículos	458.805,55	
4.276	Cia. Nacional de Rentas	N/C	32,27	Menos: Depreciación	169.248,65	289.556,90
1.314	Asochiseg	N/C	106,56			1.995.624.69
64	Const. Viviendas Sudamericana	N/C	21,53			-
	Acciones sin Cotización Comercial		55.198,65		1	

PEDRO ASUTTI CARMONA
SUB GERENTE ADMINISTRATIVO Y FINANCIERO
CCN° 20309 LICENCIA N° 918437

- Al Frente

OSVALDO BARTA LIPANA

#### DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

A LOS SENORES PRESIDENTE, DIRECTORES Y ACCIONISTAS DE COMPANIA DE SEC

Hemos efectuado un examen del Balance General de Compañía de Seguros "La República" S.A., al 31 de diciembre de 1979, y el correspondiente estado de cuentas de resultado por el ejercicio de doce meses terminado en esa fecha.

Nuestro examen fue practicado de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas e in-cluyó comprobaciones parciales de la contabilidad y la aplicación de otros procedimientos de auditoría en la medida que consideramos necesaria en las circunstancias.

En nuestra opinión, el referido Balanca General y el correspondiente estado de cuentas de resultado leído conjuntamente con las notas insertas, presentan razonablemente la situación financiera de Cía. de Seguros "La República" S.A., al 31 de diciembre de 1979, y los resultados de sus operaciones por el ejercicio de doce meses terminado en esa fecha, de acuerdo con principio en estados de sus operaciones por el ejercicio de doce meses terminado en esa fecha, de acuerdo con principios contables generalmente aceptados y aplicados uniformemente con el ejercicio anterior, a excepción de los cambios introducidos en los métodos de revalorización de los valores mobiliarios y capital propio financiero y de la reclasificación del saldo de la Reserva de Fluctuación de Valores, según as explica en las Notas 2b) y 3b) de los estados financieros, con

SANTIAGO, MARZO 26 DE 1980 RENELMO ZAMORA GONZALEZ C.C. N° 2.141 LIC. N° 006997

los cuales concordanos

Representantes de ALEXANDER GRANT TANSLEY WITT

tra nu ciccon RENELMO ZAMORA & ASOCIADOS CONTADORES AUDITORES CONSULTORES Pero estará mudo en el aeropuerto

# Manolo Otero Dirá Toda la Verdad Sobre Raquel

· Como en las novelas, la hora de la verdad será a las 8 P.M.

Esta tarde deberá arribar al aeropuerto Comodoro Arturo Merino Benitez, en Pudahuel, el cantante Manolo Otero, Según afirmó su representante en Chile, Carlos Castillo, el artista hispano "no emitirá palabra alguna a su llegada al país, aunque insista la prensa na-

La razón de esta consciente "mudez", según Castillo, se debe a que Otero está molesto con algunos medios periodísticos, que -a juicio del cantante- le habrían inventado declaraciones sobre su supuesto matrimonio con Raquel Argandoña.

Sin embargo, si hablará en una conferencia de prensa que se ofrecerá a las 20,00 horas de hoy en el Salón Colonial del Hotel Carrera, donde el cantante debe cumplir algunas actuaciones. Se nos informó que en esta ocasión Otero responderá a todas las preguntas que le hagan los periodistas, incluso sobre el bullado matrimonio con la animadora de TV Nacional.

Como se recordará, la agencia EFE afirmó que Manolo Otero le había pedido a Raquel Argandoña que se casaran, lo cual no fue confirmado ni desmentido por esta última. Sin embargo, posteriormente, y cuando se encontraba en Perú, el cantante español desmintió todo.

Sus representantes en Chile aseguran ahora que en la conferencia de prensa que se ofrecerá hoy, Manolo Otero dirá la verdad sobre el tan publicitado matrimonio con Raquelita.



Manolo Otero, juega al suspenso...

# Rossie y Jorge Cavada en Noches del "Altué"

Cavada, artistas de meritoria y larga trayectoria en los escenarios chilenos e internacionales, serán los encargados de amenizar el nuevo show que cada noche presenta el restaurante "Altué"

Ambos artistas, fueron presentados antenoche a los medios de comunicación, presentación que coincidió con

Rossie Guerrero y Jorge un nuevo aniversario del local, tarán este show con Jorge ubicado en San Ignacio 3199, Cavada y Rossie Guerrero, más comuna de San Miguel.

> variedad que ofrece en todo Rey Silva y Doris y Rossie, entre tipo de carnes, ahora se abrió otros artistas de calidad. hacia la línea de los mariscos, como una forma de satisfacer los gustos de los asiduos al establecimiento.

Según explicaron sus propietarios, cada noche presen-

Construya seguro con Casas Urbina LEGITIMAS

25 años cumpliendo bien US\$ 500.000 capital propiedades stock 20.000 m Chalet crecedor \$ 108.600 - 52 m2; 82 m2 \$ 167.600; 114 m2.

\$ 154.600 c/u

Fábrica: Fundo Lo Urbina (Pudahuel-Viña) Fono 719166

Atención 9 a 18 horas, incluso SDOS. - DGOS. y festivos.

Camino Melipilla con Pajaritos. Fono 575279

Pieza empleada con baño

Chalet fundo 44 M 2

-Gran Avda, Parad. 14. Estación Metro Ciudad Niño

(necesitamos agente Arica P. Arenas) Facilidades.

un artista invitado cada semana. Anteriormente habían El restaurante, famoso por la actuado en este local los dúos

### Crece Radio **Panamericana**

Panamericana, popular emisora de Gran Avenida, se transformará totalmente pasando desde antes de mitad de año a competir con las 'grandes" del espectro radial chileno

Para tal efecto ya regresaron desde Estados Unidos sus máximos ejecutivos, Julio Vizcarra, director y propietario y Hugo Gutierrez, subgerente. Ellos fueron a adquirir modernísimos equipos que le permitirán a la radioemisora, operar con una potencia de 10 watt.

El 1º de marzo asumió funciones como Secretario Ejecutivo de la radio, Nino Malerba, quien posee largos años de experiencia. Malerba, junto a los ejecutivos piensan variar fundamentalmente la línea de la emisora, imprimiéndole un cariz más moderno y dinámico.



17.45 CARTA DE AJUSTE: "Música orques-

18.00 IDENTIFICACION 18.01 EL VALLE DE LOS DINOSAURIOS. 18.30 \*HONG KONG FUEY. La historia de un perro karateca. Hoy: EL ROBA PECES

19.00 LOS PROBLEMAS DE PAPA. 19.30\*BONANZA. Emocionantes aventuras con la familia Cartwright 20.29 VAMOS A DORMIR

20.20\*DISCO SOAP FACTORY

21.00 BIOGRAFIA. HERBERT HOOVER Por más de 1/2 siglo, este hombre americano mantuvo un record de servicios en su nación, pero irónicamente este presidente de los EE.UU. será recordado siempre como el hombre que divigió a su concercione. dirigió a su país en tiempo de calamidad nacional: la gran depresión de los años

21.30 FESTIVAL DE ROCK HUNDSON: "ULTIMO ATARDECER". 23.10\*THE MIDNIGHT SPECIAL. PBJ

23.30°CONVERSANDO

CANAI

10.50 CARTA MUSICAL 11.10\*TIRO LOCO MC. CRAW. Aventuras y

buen humor 11.40\*YA SOMOS AMIGOS. La tía Patricia, Preguntón y Los Muñecos entretienen a los niños. Además, la serie infantil "Los

los niños. Ademas, la serie infantil Los Picapiedras". 12.30\*EL FESTIVAL DE LA UNA. Para la familia, en su hora de almuerzo, Enrique Maluenda y sus invitados: María Inés Naveilland Analya, José Alfredo Fuentes, Lucho Barrios, La Sonora Palacios, Patricio Renán, Jorge

14.00 PACTO DE AMOR. Teleserie mexicana, con Jorge Rivero, María Teresa Rivas, Aaron Hernán y Lupita D'Alas-

14.55\*UN MINUTO EN LA MODA. Con las novedades de la temporada.

15.00 MAMA LINDA. Una historia tierna y humana. Con Alicia Bruzzo, Osvaldo Brandi y Debbie Feld. 16.00\*DANIEL BOONE. Las aventuras del

16.00\*DANIEL BOONE. Las aventuras del legendario cazador de las praderas, protagonizado por Fess Parker.
17.00\*ANIMATE EN VERANO. Para los niños, las aventuras de: La Batalla de los Planetas; Las Olimpíadas de la Risa; La Hechizada, con Elizabeth Montgomery, Dick York y Agnes Moorehead.

18.00 TARDES DE CINE "MUJER EN PEL IGRO", con David Janssen y Polly Bergen.

19.30 \*EL CHAVO \*FUTBOL INTERNACIONAL. Desde Asunción, Paraguay, el encuentro del cuadro chileno O'Higgins contra Cerro Porteño, campeón paraguayo, por la Copa Libertadores de América. 20.30 \*SESENTA MINUTOS.

20.30 \*SESENTA MINUTOS.
21.00 \*FUTBOL INTERNACIONAL.
Ofrecemos el desenlace del partido
O'Higgins v/s Cerro Porteño.
22.00 \*LOU GRANT
23.00 \*CINE DE TRASNOCHE. Hoy:
"EJERCICIO PARA CINCO DEDOS",
con Rosalind Rusell, Maximilian Schell y Jack Hawkins.

CANAL

12.30°CARTA DE AJUSTE. W. A. Mozart Selecciones Orquestales del Festival de Bath. Director: Yehudi Menuhin.

13.00 BAT MASTERSON

13.30 CINE EN LA TARDE. Hoy: "La Soberana del Mar"

15.05\*YO SOY ESPIA. Hoy "Una Emperatriz Americana" con Robert Culp y Bill

16.05\*SUPERMAN Hoy "El Collar Mágico" 16.30\*MILTON, EL MONSTRUO (Dibujos animados) 17.00 POPEYE

17.05°LA PRINCESA CABALLERO

17.30 POPEYE 17.35\*WARNER CARTOONS 18.00\*KING KONG

18.25\*ALTA TENSION. Programa musical en la onda disco, conduce Víctor Meza. 18.55\*¿CUANTO SABE UD? 19.00\*NICHOLS. Hoy "La Cacería del Ve-

nado 19.50° [UANI 79

20.10 NIÑOS A LA CAMA
20.12 CABALGATA DEPORTIVA. Hoy Kip
Keino gana 3.000 mts. obstáculos en

20.25 NOTICIAS CON PATRICIO BA-

NADOS. 21.20\*EL TIEMPO. Informe meteorológico del Area Metropolitana, conduce: Monina Concha. 21.25\*FAMILY. Hoy "Bailarina".

22.25\* FUTBOL ALEMAN 23.15\*NOTICIAS. Las últimas informaciones

con Fernando James. 23.30\*VEREDICTO Hoy "Pierre"

10.30\*CARTA DE AJUSTE. 11.00 PLAZA SESAMO, programa didáctico infantil

11.25 DIBUJOS ANIMADOS

11.50 LAUREL Y HARDY 12.10 CARRUSEL, con la conducción de Juan La Rivera

13.05\*MORDILLO 13.10\*ALMA DE ACERO, serie de aventuras con Ben Gazzara 14.00\*PECADO DE AMOR, teleserie me-

xicana 14.50°DOÑA XEPA, teleserie brasileña 16.30 °MACO, LA SIRENA ENAMORADA.

dibujos animados japoneses. 16.55 MORDILLO 17.00\*BARTOLO, programa humorístico

17.25\*LADRON SIN DESTINO, serie de

aventuras. Protagonista Robert Wagner 17.55\*MORDILLO

18.00 CINE EN SU CASA hoy "Tambores de Guerra" (Drum Beat) aventuras.

19.45\*MORDILLO

19.50 FANTASTICO, musical brasileño con diferentes actividades artisticas y folklóricas tradicionales de este país.

20.25 LOS TELEVICENTES, invitan a los niños a dormir. 20.30\*TELETRECE, noticias con César An-

tonio Santis,

21.15° MORDILLO 21.20 LA PELICULA DEL VIERNES, cine 23.30 CINE DE MEDIANOCHE, cine

\$ 5.000 c/u

NUEVA "LA ESTACION DEL NUEVO ESTILO" CC-160 - CONCEPCION CC-160 -

A partir del 11 de abril, desde las 7.30 horas

# Con Noticias y Cocina Inicia Canal 11 su Bloque Matinal

· Las transmisiones serán un diario televisivo para dejar informado desde temprano al telespectador

"Cocine con nosotros", animado por Mónica Salinas y "Cuánto vale el show", con Ricardo Calderón, serán dos de los programas que transmitirá Canal 11 en su bloque matinal, titulado "Teleonce al despertar", que comenzará a las 7.30

horas hasta las 9.00. Las transmisiones retornan a las 12.00 horas para concluir a las dos de la madrugada.

El espacio de 15 minutos para la dueña de casa, "Cocine

con Nosotros"; proporcionará recetas de cocina, una guía práctica de compras y sugerencias para el menú del día. Además de una serie de sorpresas que tiene preparada su animadora para el mundo femenino.

"Cuánto vale el show" írá al mediodía y consiste en un espacio musical con mucho humor "donde el factor principal será el contacto y la participación del público, en los concursos y la risa", manifestó su animador, ampliamente conocido por su gracia y "chispa" en este tipo de programas.

"Teleonce al Despertar", animado por Jorge Rencoret, incluye, además, noticias con Víctor Maza, la lista de defunciones, clases de gimnasia y el horóscopo. Todo este bloque será en directo y con muchas novedades que aún se mantienen en secreto.

Grave

Nilda

Moya

encuentra internada en la

Clínica Boston la cantante

chilena Nilda Moya, quien el

año pasado saltara a la po-

pularidad con su discutido

La artista que graba para el

sello "Sol de América" fue

trasladada hasta este centro

asistencial a principios de es-

ta semana, donde los médicos

decidieron una intervención

quirúrgica a raíz de una

Nilda Moya grabó recien-

temente un long play con

temas populares de gran éxito,

en numerosos países de

grave afección interna.

América Latina.

tema "La Pirilacha"



"Cocine con nosotros" será el espacio de 15 minutos de duración que animará Mónica Salinas, en Canal 11.

También en TV Nacional

# Homenaje de La Florida al Coronel Bueras

Florida rendirá un homenaje al coronel Santiago Bueras con motivo de acercarse un nuevo

En la misma oportunidad el alcalde de esa Municipalidad, Walton Ojeda Vargas, entregará un galvano al com-positor Willy Bascuñán, por su Bascuñán.

La Municipalidad de La gran labor realizada en favor de la música chilena y la historia de nuestro país.

aniversario de la Batalla de Maipú. Este acto tendrá lugar el miércoles 2 de abril en la Rotonda Vicuña Mackenna.

En la vicuña Mackenna.

En la vicuña Mackenna. programa fue dirigido por Gabriel Cifuentes y contó con la producción de Marta Rivas. La música pertenece a Willie

Instituto Cultural de Providencia

# Fiesta de la Música Chilena

Música Chilena, en el Instituto Cía. Cultural de Providencia ubicado en Avenida Pedro de Los intérpretes que parti-Valdivia 133. La presentación cipan en este espéctaculo

Hoy a las 21.00 horas se con el patrocinio del Banco realizará un homenaje a la O'Higgins y la firma Grace y

del espectáculo está a cargo de César Antonio Santis y cuenta gratuito son: Los Huasos Quin-cheros, Paz Undurraga, Gloria

Simonetti, José Alfredo Fuen-

tes, Los Huasos de Algarrobal, Los Cuatro Cuartos, Sergio Polansky Miriam Doris v Rosde los actores, Emilio Gaete y

sie, Cora Santa Cruz, Pedro dijo que aumentarán la cifra a Messone, Fresia Soto, además mil millones de dólares.

#### Osmán Pérez Freire Acto en Recuerdo de

Un homenaje al compositor chileno Osmán Pérez Freire, con motivo de cumplirse los 50 años de su muerte, ofrecerá el miércoles 2 de este mes el Departamento del Pequeño Derecho de Autor Diversos oradores recordarán la vida y obra del extinto, que es de la Universidad de Obras aportara, a la de la Universidad de Chile y el Servicio Nacional de Turismo.

El acto contará con la presencia de la totalidad de la familia musical chilena. En primer lugar se oficiará una misa en memoria del gran autor, la que se realizará en el Cementerio Católico, a las 11,30 horas. Luego, una romeria integrada por familiares,

Diversos oradores recordarán la vida y obra del extinto, que es uno de los creadores que mayor cantidad de obras aportara a la gran canción de nuestro continente. En reconocimiento de tales méritos, todas las entidades relacionadas con la música han trazado un nutrido programa iniciado el 29 de enero de 1980, con un acto recordatorio de su nacimiento. Durante el resto del año se irán realizando diversos acto en honor de este artista, cuya obra se mantiene incolume y válida a través del tiempo.



"Cuánto vale el show" será conducido por Ricardo Calderón, a partir del 24 de abril al mediodía.

"Fuerte Apache"

## Condenan por "Racista" Filme con Paul Newman

• Comunidades hispanas y negras de Nueva York afirman que la película las presenta como "salvajes y degeneradas''

(UPI)

ta y uno del sur del Bronk, al

que se apoda popularmente "Fuerte Apache" porque es uno

de los pocos sitios seguros en el

área de cuarenta cuadras

caracterizada por la violencia y los edificios abandonados.

Nueva York El asambleaísta del distrito de Bronk, Gilberto Gerena Valentín, presentó al Concejo Municipal de Nueva York una resolución condenando la fil-mación de la película "Fuerte Apache" por considerarla racis-

La cinta, protagonizada por Paul Newman, transcurre en el recinto cuarenta y uno del sector predominantemente puertorriqueño del sur del Bronk, que tiene el más alto índice de criminalidad de la ciudad de Nueva York.

En la resolución, Gerena Valentin pide a los ediles que censuren a la compañía productora Time-Life Films y que se informe sobre "la calidad de la cinta" a la Comisión de Derechos Civiles de Nueva York y a la oficina de la Alcaldía en-cargada del fomento de la realización de películas en la

Las filmaciones se han realizado en el mismo Bronk, con grandes dificultades para los productores por la hostil reacción demostrada por los vecinos del sector que aducen que allí se muestra a las comunidades hispana y negra como gente "salvaje y desgenerada'

Para hacer frente a la producción, los vecinos formaron recientemente el comité contra "Fuerte Apache" y presentaron en los tribunales, a través de su abogado William Kuntsler, una querella por cien millones de dólares "por daños irreparables" contra los puertorriqueños y negros que habitan en el

Si la película llega a terminarse y la compañía Twentieth Century Fox la distribuye en Estados Unidos, Kuntsler

La película se desarrolla en el recinto policial número cuaren-

#### O'Higgins-Cerro Porteño

# A las 20.00 Transmiten el Partido

Vía satélite y a todo color se transmite hoy, a las 20 horas, por las pantallas de Televisión Nacional el partido por la Copa Libertadores de América, entre O'Higgins de Chile y Cerro Porteño, el campeón uruguayo.

El encuentro no tendrá interrupciones técnicas puesto que el programa periodístico "60 minutos" será emitido entre el primer y segundo tiempo del partido.

Todos los detalles y la emoción del fútbol directamente desde Asunción, Paraguay, para todo Chile. En los comentarios estarán Pedro Carcuro y Sergio Livings tone. En la coordinación de las transmisiones el director del Area Deportiva de Canal Siete, Pedro Cárdenas.

**DE OBRAS PUBLICAS** 

# PROPUESTA PUBLICA DIRECCION GENERAL DE OO.PP.

#### **ADQUISICION DE MUEBLES, MAQUINAS DE OFICINA Y OTROS**

- ESPECIES

. — Escritorios

- Sillones de escritorio - Mesas para máquinas de escribir (dactilógrafas) - Máquinas de calcular

Kardex de bandejas

Kardex de cuatro cajones

Estantes de madera Percheros de madera

Mesas o tableros de dibujo

11. — Enceradoras — Aspiradoras12. — Aspiradoras para Oficinas alfombradas

Relojes control, con tarjeteros

Cajas de fondos

 Guardarropas metálicos 16. — Mesas de teléfonos

- Máquinas de escribir 15'

18. - Máquinas de escribir 25'

Las Bases y los antecedentes de esta Propuesta deben adqui ritse en el Sub-Depto, de Adquisiciones e Inventarios, de la Dirección General de Obras Públicas, Morandé Nº 59, Tercer Piso, Oficina Nº 9, desde el día 31 de Marzo de 1980, de Lunes a Viernes de 10 a 12 horas, hasta el día 7 de Abril de 1980. Valor de las Bases \$ 3.600.

Se hace presente que sólo se entregarán Bases a los interesados que acrediten ser Representantes autorizados directos de fabricantes o comerciantes establecidos.

ENTREGA DE ANTECEDENTES Y CONSULTAS: Hasta el 8 de Abril de 1980. FECHA DE APERTURA DE LAS PROPUESTAS Y LU-

GAR: 15/04/80, a las 15,30 hrs. DIRECTOR GENERAL DE OBRAS PUBLICAS





ILUSION. - O'Higgins enfrenta hoy a Cerro Porteño en Asunción con esta formación, que es la sorpresa del grupo 5: Leyes,

Droguett, Gatica, Osvaldo Vargas, Gallardo y Serrano; Núñez, Coppa, Juvenal Vargas, Neira y Olivera.

Miguel Neira, el capitán, en una conclusión que ningún paraguayo puede discutir...

# "Ahora Todos Respetan a O'Higgins"

• Para su partido de hoy los rancagüinos no presentan bajas y en la juventud del equipo se sustenta la rápida recuperación después del esfuerzo del martes

ASUNCION (Por Teléfono)- Esta noche la segunda presentación de O'Higgins en Paraguay tiene caracteristicas muy distintas a las de su

debut. Primero por un rival como Cerro Porteño, de gran popularidad, que además asume el papel de "vendel fútbol para-

guayo tras la goleada de los rancaguinos a Sol de América. Y después, las diferencias están en el ánimo del aficionado chileno que ya no mira a O'Higgins como representante de segunda mano y a la luz de sus resultados entiende que puede ser el mejor candidato en el Grupo 5 de la Copa Libertadores. A la distancia los jugadores de O'Higgins sienten esa lejana expectativa saldrán dispuestos a no defraudar, aunque en lo estrictamente futbolístico sus argumentos serán similares. Miguel Neira, capitán y eje de la producción en mediocampo, analiza el panorama de este O'Higgins de tan sorprendente rendimiento.

"Me imagino que para mucha gente nuestra campaña no estaba en los pronósticos, pero con todos los jugadores nunca tuvimos dudas de que O'Higgins estaba capacitado para actuar dignamente en cualquier cancha. Lógicamente que el partido de hoy no es fácil y por el ambiente que se nota en la prensa calculamos que ellos buscarán el triunfo tratando de "ahogarnos" en nuestro campo. Sin haber recibido aún las instrucciones precisas, creo que nuestro esquema no sufrirá modificaciones porque este es un equipo preparado para defender sin renunciar al ataque. Además el calor es menor en relación a la temperatura del martes y eso ha facilitado una recuperación más rápida. Un empate ciertamente que ya sería bueno para nosotros, pero no nos quedaremos sólo con esa aspiración. Y estamos conscientes también de que Cerro Porteño no ofrecerá licencias ya que la experiencia de Sol de América les señaló claramente que O'Higgins tiene un cuadro joven capaz de sorprenderlos'

¿Las lesiones de Gatica y Leyes no los descartan para

"Lo de Gatica era más bien un calambre y lo de Leyes quedó aclarado en las radiografías no observándose nada serio. El técnico podría disponer algunos cambios pero creo que se mantendrá la formación del martes. Estamos muy contentos de nuestra campaña, lo que no significa relajamiento porque en esta Copa no sirve de nada conseguir un resultado positivo y después quedarse...Lo mejor para nosotros es que a la hora de jugar en Rancagua tendremos los puntos suficientes como para justificar muchas ilusiones. Y son nuestros hinchas los que deben sentirse más contentos porque O'Higgins les demostró a todos que no era comparsa y que por el contrario tiene fútbol para discutirle a cual-

El partido fijado para las 20 (hora chilena) en el Estadio Defensores del Chaco ha concitado la preocupación de los aficionados paraguayos que desean ver a Cerro Porteño y también desentrañar los misterios de un O'Higgins que los paralizó con su "zarpazo" del





¡Holal ¿Cómo están?

Antes que me respondan les recuerdo que es viernes, que es sinónimo de "ya vienen 40 horas agradables", pues cada uno tendrá pensado su panorama para el fin de semana

Algunos amantes de cine escogerán una película que "les tinque". No sé si aún han visto "La Jaula de las Locas", con Hugo Tognazzi, pero si no lo han hecho, me permito sugerirles que vayan a verla, pues es una excelente visión del drama humano del llamado "tercer sexo", con una comicidad muy descarnada y una alta cuota de sátira. Vayan porque se entretendrán y aprenderán un poco más sobre un tema bien interesante.

Otra cosa que creo no hay que perderse, especialmente por los niños, es el Holiday On Ice. Dicen los que han visto este espectáculo, entre ellos Mario Kreutzberger, Don Francisco, que es una maravilla y vale la pena hacer un esfuerzo económico para ir con la familia.

Pero cambiando de tema a la velocidad del rayo, desde un tiempo a esta parte una palabra ha cobrado vital importancia en nuestro vocabulario de cada día: AYATHOLLA

No hay quien no hable de este personaje mundial, odiado por unos, amado por otros. Para nadie es desconocido que en febrero de 1979 este líder político y espiritual regresó a Teherán. la capital de Irán, para retomar el control del país. Si bien es cierto que muchos hablamos de él, también es cierto que muchos ignoramos el significado de la palabra AYATHOLLA

Muchas veces, por no quedar de ignorante, guardé silencio. sin atreverme a preguntar qué significa ese término. Mi sorpresa fue grande -y hasta me alegré un poco de mi ignorancia (mal de muchos, consuelo de tontos) — al descubrir que la mayoría de las personas no lo sabían y que les "sonaba" a algo religioso... Motivada por esta inquietud, me documenté y aquí está lo que he encontrado, que de paso es bien interesante.

En religión islámica no existe sacerdocio como en la cristiana, que obliga a intensos y prolongados estudios de seminario donde es fundamental la teología. Al final, existe una consagración donde se hacen votos y, en definitiva, se entrega toda una vida a Dios. En la religión islámica es diferente. No existe el sacerdocio, sino que tras años de estudio práctico del Corán y el reconocimiento del pueblo, se llega a ser AYATHOLLA, o **GUIA ESPIRITUAL** 

En la familia de Ruollah Ayhatolla Khomeini ha habido, y hay en la actualidad, varios ayhatollas. Aparte de su padre, Mustafá, lo es su hermano mayor y dos de sus propios hijos.

Buscando un poco más en la vida y personalidad de Ruollah, el Ayhatolla que nosotros conocemos a través de los diarios, la radio, la televisión y las revistas, les cuento que pudo haber tenido, si lo hubiese querido, la "módica" suma de 13 esposas, ya que su religión se lo permite. Sin embargo, prefirió ser fiel a una sola, con la cual tuvo siete hijos, de los cuales viven cinco. Pero el Ayhatolla es un padre con preferencias. Su "regalón" -si me permiten el término- es su hijo Sayed, de 37 años. Sayed se educó en París, mientras su progenitor estuvo en el

Pero este no es un caso único. Muchos hijos de otros adinerados orientales son enviados a educarse a Occidente. Lo cual tiene sus desventajas, al decir de los orientales, ya que adoptan las costumbres de los occidentales y, luego, tienen problemas para readaptarse a las del país donde nacieron. Por ejemplo, Sayed es fanático por la música popular. Admira a los Bee Gees, los cuales están prohibidos en Irán por su padre, lo que es motivo de discordia constante entre ambos.

Un caso similar ocurre con Firouze Banisadr, hija del Presidente de Irán, quien también estudia en Francia. Esta, para no enojar a sus padres, ha hecho una concesión en su vestuario. Lleva el "foulard" a guisa del "chador", pero no se saca ni los blue-jeans ni el suéter cuello alto, o "beatle

Bien, creo que es hora de dejar al Ayhatolla y sus problemas familiares. Pasemos a otro tema.

Acabo de reencontrarme con un viejo amor... la radio. Y digo un viejo amor, porque mis comienzos estuvieron dedicados a este medio de comunicación. Si todo marcha "viento en popa", nos estaríamos encontrando también en radio "Calaxia", donde, a partir del próximo martes, tendré un programa diario entre las 18 y 19 horas. Será bien entretenido, con buena música y espero

Por último les cuento que Julito Martinez, un hombre a quien admiro muchísimo, nos invitó a Gabriela, María Graciela a mi para participar en "Almorzando en el 13", que vuelve a la pantalla. Nos invitó a las tres porque fuimos animadoras de alguno, o de varios, festivales de la Canción de Viña del Mar.

Curioso... De tantas cosas que he hecho en televisión, jamás he almorzado ante una cámara. Sin duda, será una experiencia

Les cuento todo en los próximos días. Un beso grande.

CONFIANZA. - Para Miguel Angel Neira, el partido con Cerro Porteño es difícil pero no imposible.

suplemento de espectáculos

EL CRONISTA

Natalie Cole

"Es Difícil ser Hija de Nat "King" Cole"

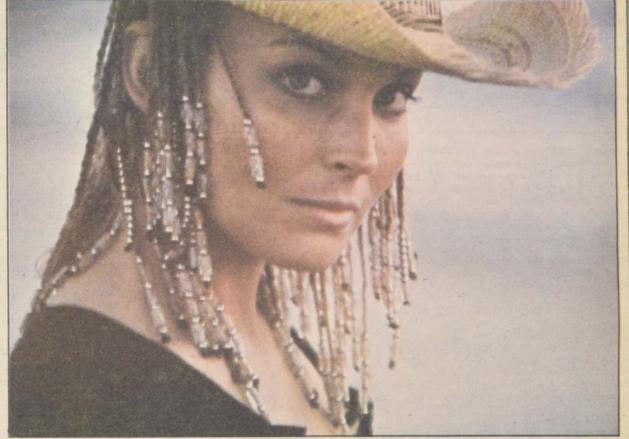
#### LA BELLA BO DEREK

Bo Derek, el nuevo "sex symbol" norteamericano. Próximamente veremos en Chile la película que la consagró como nueva estrella de la década: "10:La Mujer Perfecta"

# En Busca de "Miss Chile 80"



El 10 de mayo próximo, el país tendrá una nueva "Miss Chile". 17 candidatas del Area Metropolitana fueron presentadas esta semana a los medios de comunicación



Desde este domingo en TV Nacional

Riéndose del Festival Vuelve el "Jappening"

Juan Carlos, "El Modesto"

Cantante Chileno es Estrella de la TV Mexicana



# EL CINE

(Tercera Parte)

# Aventuras, Amor y Ficción en Filmes de "Warner Bros"

Por Jaime Patricio Ramírez





MALCOLM MACDOWELL es el protagonista de la película "Escape al Futuro", quien adquiere una nueva perspectiva cinematográfica al filmar uno de los más codiciados guiones de los últimos cinco años.

La magia del cine muchas veces permite al hombre realizar los sueños que alberga su mente, aunque éstos sólo sean de ficción. Este mundo de ideas y aspiraciones proviene de la literatura, y quizá Julio Verne fue el primero que virtió sobre el papel, sus futuristas ideas las que posteriormente le dieron la fama y el reconocimiento

Tal como en un momento fue la literatura que permitió adelantarse al futuro, en estos momentos es el cine quien tiene el poder de prever los acontecimientos que la humanidad enfrentará rememorando, tal vez, uno de los anhelos más viejos del hombre, Warner Bros estrenará dentro de poco la película "Escape al Futuro", que escribió y dirigió Nicholas Meyer.

#### **ESCAPE AL FUTURO**

En la cinta intervienen Malcolm McDowell como H.G. Wells; David Warner como Stevenson; Mary Steenburgen como Amy, y Charles Cioffi interpretando el rol del Teniente Mitchell. La película por su presentación es de ciencia ficción, pero por su argumento es de corte policial, donde las aventuras y la emoción del crimen, es la principal motivación que ofrece a los amantes del sép-

El filme está ambientado en el siglo XIX, en pleno reinado de la Reina Victoria en Inglaterra. Londres se ve amenazado por "Jack, El Descuartizador", que asesina a las mujeres dedicadas al comercio del sexo. La policía sigue los pasos del criminal, pero todos los esfuerzos han resultado infructuosos hasta que...H.G. Wells convocó a sus amigos íntimos en una fiesta con el interés de dar a conocer un innovador descubrimiento. En medio de la alegría, les muestra una Máquina del Tiempo que había diseñado. Estos no creen que sea posible viajar por el tiempo, por tanto, sólo se limitan a escucharlo sin mucha atención. En medio de esta reunión llega la policía, que ha sido informada que por los alrededores puede andar el descuartizador. Después de una minuciosa inspección descubren el maletín del doctor Stevenson, que contiene instrumental ensangrentado y unos guantes que lo inculpan como el criminal buscado.

La policía va tras él, pero ha desaparecido. Ocupó la Máquina del Tiempo para trasladarse a 1979, donde esconderá su identidad y podrá sobrevivir a la horca. Well decide ir en su busca, produciéndose la aventura más peligrosa que afrontará, porque está decidido a hacerlo regresar al siglo XIX con el fin de que rinda cuenta ante los tribunales.

#### UN PROTAGONISTA ESTRELLA

La encarnación del personaje central fue encargada a Malcolm McDowell, el mismo que protagonizara la "Naranja Mecánica", "If", "Caligula" y el malverso nazi en "Los Pasajeros". Para este actor la experiencia recogida en la cinta supera todas sus películas anteriores. Confiesa que pudo sentirse trasladado en el tiempo, como lo sueñan los imaginarios del mundo literario. "Es una fabulosa experiencia la película. Sólo lamento que no sea cierto", expresaba en la función inaugural de Hollywood.

'Escape al futuro" sabe mezclar la ciencia ficción con la aventura. Este será el principal atractivo que encontrará el espectador, señalan los comentaristas cinematográficos norteamericanos.

#### "10: LA MUJER PERFECTA"

La belleza femenina siempre ha sido motivo para atraer el interés de un varón en nuestra actual época, la hermosura es buscada y aplaudida. "10: La Mujer Perfecta" es la historia de George Webber (Dudley Moore), un eminente compositor de música popular, que su pasión es la belleza femenina. A cada mujer que conoce, la pondera con una nota que va del uno hasta el diez. El término siete es de gran belleza, pero el diez es para calificar aquella hermosura sublime que sólo la mente de un artista puede imaginar.



"10: LA MUJER PERFECTA" es la cinta que muestra la desgarradora historia de un hombre que busca la belleza femenina como a aspiración sublime de la vida. Intervienen Dudley Moore, Julie Andrews y Bo Derek.

Esta búsqueda lo hace infeliz y los desnudos que observa a través de su catalejos en la casa de su vecino, sólo se transforman en la pesadilla constante de no encontrar lo que busca. Webber tiene todo para ser feliz; una hermosa casa donde vive y compone. Como permanente compañera posee a "Sam"(Julie Andrews) quien le ama e intenta satisfacer sus caprichos de artista. Un caro Rolls Royce y una fabulosa cuenta bancaria que le promete un futuro tranquilo. Pero su máxima aspiración no se ve complacida lo que lo tortura

Pero por esas vueltas que depara el destino, un día George se cruza con Jeny (Bo Derek) y su vida cambia. Decide perseguirla y conquistarla para sí porque allí está lo que tanto había aspirado... la belleza perfecta.



"SINGAPUR 1971" es protagonizada por Ben Gazzara, quien personifica a un rufián que instala un negocio que comercializa el oficio más antiguo de la humanidad

#### BO DEREK: "SEX SYMBOL" DE NUESTRA EPOCA

Cada época produce su "Sex Symbol". Lo fue Harlow en la década de los 30 y Monroe durante los 50 y principios de los 60. La década que acaba de comenzar ya ha escogido su nuevo símbolo y su nombre es Bo Derek.

Han habido muchas estrellas bellas que a pesar de eso no alcanzaron nunca esa categoría especial. Nadie duda de la belleza especial de Greta Garbo, Dolores del Río, Hedy Lamarr y Elizabeth Taylor, sin embargo ninguna de ellas fue considerada como simbolo sexual de su generación.

Bo Derek goza, en estos momentos, de este título que lo ha ganado al aparecer en portadas de revistas cinematográficas, como en otras, luciendo sus atributos físicos. Y aunque no planea visitar nuestro país, los chilenos pueden conocerla a través de esta cinta, que junto con escoger una excelente actuación, podrán conocer a la máxima belleza femenina "Made in Hollywood"

#### "SINGAPUR 1971"

Singapur es conocido en el mundo entero por sus negocios de drogas, por la opulencia de los magnates del crimen y por una que el propio cine ha resaltado. Esta misma ciudad ahora sirve de escenario para dar a conocer una de las aspiraciones mayores de un rufián que pretende instalar el burdel más elegante

Cansado de ser sólo un empleado de una industria china, Jack Flowers (Ben Gazzara) lográ juntar el capital inicial para instalar el comercio más antiguo de la humanidad. En él están las mujeres más fabutosas y la decoración más exquisita de la región. La clientela no falta y por eso la competencia, temiendo que les pueda arruinar sus propios negocios lo asalta y destruye, amenazándolo de muerte para que no se reintegre a este oficio. Derrotado escucha el consejo de un amigo, que le recomienda instalar un local privado para todos los soldados que deben encaminarse a Vietnam. En él trata de embaucar a un senador norteamericano, lo que le provoca una seria situación que deberá afrontar.

La cinta, si no llama la atención por su argumento, posiblemente despierte la curiosidad de los espectadores por conocer un poco más

\*\*\*

terré

sobre el misterioso Singapur. Los negocios turbios y la opulencia de quienes lo manejan, hacen de la película uno de los filmes más atrevidos que se hayan filmado.

#### "EL RABINO Y SU EXCELENCIA"

Dentro de los estrenos prometidos por Warner Bros, se señala "El Rabino y su Excelencia", una semi comedia que despierta risas, como también algunas lágrimas. Un joven rabino es enviado desde Polonia a San Francisco durante la fiebre del oro", en 1850. Este debe luchar por dar a conocer su religión y enseñar la humildad y generosidad entre las personas. Tarea nada fácil, cuando debe enfrentarse a unos rudos hombres que son capaces de asesinar con el fin de conseguir unos cuantos gramos más del codiciado metal.

En los roles protagónicos figuran Rusty Blitz, Sam Nudell, Gabriel Curtus y Larry Gelman, quienes dan vida a unos intrépidos predicadores que por enfrentar a los hombres más peligrosos del oeste, se meten en los peores líos de la ciudad.

#### DIFICIL DE CALIFICAR

La cinta no permite encasillarla en algún estilo o esquema establecido, porque mezcla formas y contenidos. Para algunos es una comedia, para otros un drama, aunque para la mayoría es una película de vaqueros que presenta toda la aventura del oeste que gusta al espectador.

Su productor, Mace Neufeld, tardó siete años en convencer a un prestigioso estudio para que la filmara, porque nadie quería arriesgar una cuantiosa suma, en una cinta nueva en su género. Pero este mismo aspecto, fue el incentivador mayor de su protagonista, Rusty Blitz, quien al releer el guión comprendió que era la oportunidad de aventurarse en una trama que bajo una innovadora forma, podría gustar a los miles de seguidores del séptimo arte.



BO DEREK, nuevo "sex symbol" norteamericano, protagonista del filme "10: La Mujer Perfecta".



"EL RABINO Y SU EXCELEN-CIA" es una película nueva en su estilo. No acepta moldes ni esquemas preparados. Sólo se limita a contar las peripecias de un atrevido religioso que debe apaciguar hombres sedientos de oro.

La pista será el Casino las Vegas

# Para Mayo Quedó "El Gran Baile"

¿Le gusta bailar?... Si su respuesta es positiva, seguramente usted estará muy de acuerdo con la idea que el nuevo programa de Canal Siete llevará a sus pantallas a fines de mayo. Se trata de "El Gran Baile", cuya conducción estará a cargo de Antonio Vodanovic y su dirección corresponde a Sergio Riesenberg, que tuvo a su cargo la realización de la serie chilena "Martín Rivas". Este espacio será transmitido en directo desde el Teatro

Este espacio será transmitido en directo desde el Teatro Casino "Las Vegas", lugar que será ambientado de acuerdo a la época de cada baile que se presente.

"Las exigencias de iluminación y sonido que requiere este programa retrasaron su partida —explica Antonio Vodanovic-Estos elementos son fundamentales para el desarrollo de "El Gran Baile". Se encargaron a Estados Unidos y su traída se ha visto postergada", dice.

#### ¿CUAL ES LA IDEA?

"Nuestro propósito es recrear todos los bailes más representativos de la historia de la música", señaló el futuro animador de este espacio. Serán 16 capítulos y cada uno de ellos se dedicará a un baile específico, abarcando desde la cumbia hasta el rock. De este modo, cuando se trate del tango, todo el programa girará en torno a esta danza: la escenografía, la música, los artistas, los invitados.

"La idea es traer semanalmente a la figura máxima de cada ritmo. Por ejemplo, cuando se trate de rock sería ideal contar con la presencia de Bill Haley", manifestó Vodanovic, aclarando que aunque existe la intención de lograr este objetivo es posible que a veces no se concrete.

#### CONCURSO DE BAILE

En cada edición habrá un campeonato de baile en el que participarán destacadas parejas del ambiente nacional, de entre los cuales se elegirá a las mejores en cada ritmo.

El ballet, el coro y la orquesta, dirigida por Horacio Saavedra, serán elementos estables en cada programa y también habrá un elemento "sorpresa" en cada ocasión.

Según Antonio Vodanovic, el concepto de este espacio es totalmente nuevo. Habrá varios escenarios y el público será protagonista del programa. "Es una producción difícil de lograr," pero que seguramente se convertirá en éxito", dijo el animador.

#### REVISTA MUSICAL

"El Gran Baile" será una especie de revista musical y su objetivo es "llegar a todo tipo de público porque va a aportar todo un conocimiento musical, para lo que se preparará una documentación de cada baile".

"Sergio Riesenberg está consciente en que cada programs es de imagen para mostrar los elementos de un gran baile", señaló Vodanovic, agregando que tenía absoluta confianza en la calidad del director de televisión.

"Por el momento —dijo— estamos aprovechando bien este tiempo en perfeccionar una serie de detalles ya que "El Gran Baile" tiene muchos aspectos que considerar".

Con "El Gran Baile" se dará partida a la programación estelar de Canal Siete y con ello a la presentación de grandes estrellas del ambiente nacional y extranjero que seguramente desfilarán por el Teatro Casino "Las Vegas", lugar desde donde cada semana se nos estará invitando a conocer un poco más de cada baile.



SERGIO RIESENBERG, el destacado director de televisión, estará frente a las perillas, eligiendo las imágenes para este espacio.



ANTONIO VODANOVIC será el animador de "El Gran Baile", programa estelar de Canal Siete que parte a fines de mayo.

# PROGRAMACION TENTÉ

# sábado

### CANAL O

- 13,45 CARTA DE AJUSTE. "Música orquestada".
  14.00 IDENTIFICACION
  14.01 \*EL ASTUTO WHEELIE. Carreras, aventuras y mucha acción en medio del automovilismo.
- HOY: "EL GANGSTER. EL SHOW DE SHIRLEY TEMPLE.HOY: "EL
- CAPITAN SILVER".

  I CINE TRIPLE ACCION. "HERCULES Y LA
  REINA DE LIBIA"

  II CINE TRIPLE ACCION. "LA PLUMA
- III CINE TRIPLE ACCION. "LA MONTAÑA DEL DIABLO". VAMOS A DORMIR. SUPER CINE. "EL SOL BRILLA EN KEN-
- CINE DE TERROR. "LA NOVIA DE DRA-
- CULA". 23,50 \*CONVERSANDO 23,55 \*IDENTIFICACION Y CIERRE

### CANAL T

- 10.40 \*CARTA MUSICAL 11.00 \*JUNTOS EN SABADO 17.00 \*FESTIVAL DE ABBOTT Y COSTELLO 18.15 \*TARDES DE CINE

- 19.30 \*EL CRUCERO DEL AMOR
  20.25 \*MUY BUENAS NOCHES... A DESCANSAR
  20.30 \*SESENTA MINUTOS
  21.25 \*TV TIEMPO

- 21.30 \*ESTRENOS DE VERANO 23.30 \*M.A.S.H. 24.00 \*BARNEY MILLER 00.30 \*CINE DE TRASNOCHE
- 02.00 \*CIERRE DELAS TRANSMISIONES

### CANAL &

- 11.00 \*CARTA DE AJUSTE. HELLO, YOUNG LOVERS—LIVING Jazz.
  11.30 \*MUSICA SERIA.
  12.30 \*SOLO PARA MENORES.
  15.05 \*FIEBRE DE SABADO.
  16.00 \*CINE CONTINUADO. Hoy "LA DAMA DESNUDA" (LADY GODIVA OF COVENTRY), histórica. Con la actuación de Maureen O'Hara y George Nader, bajo la dirección de Arthur Lubin.
  17.50 CINE CONTINUADO (2). HOY: "LA CONSIGNA DEL DIABLO", con John Calvert y Rochelle Hudson.
- Rochelle Hudson.

  19.00 \*BOXEO INTERNACIONAL. Hoy: La pelea disputada por Michael Spinks y Ramón Ranquello en Nueva Jersey, Estados Unidos.

  20.12 \*POPEYE.
  20.20 \*NIÑOS A LA CAMA.
  20.25 \*NOTICIAS CON PATRICIO BAÑADOS.

- 20.25 \*NOTICIAS CON PATRICIO BANADOS.
  21.20 \*EL TIEMPO.
  21.25 \*NOCHE DE CINE. HOY: "EL REBELDE",
  drama con Anthony Quinn, Rita Hayworth,
  Rosanna | Schiaffino y Richard Johnson.
  23.10 CINE. HOY: "EL VAMPIRO MURCIELAGO"
  00.20 \*TIERRA DERECHA. Conduce Nelson Bustos.

### CANAL UC

- \*CARTA DE AJUSTE . Sinfonias, Sonatas y con-
- ciertos del compositor Antonio Vivaldi.
  11.00 \*AMIGOS DEL HOMBRE, serie documental
- 11.30 \*ENCICLOPEDIA BRITANICA, documental in-
- 12.00 LOS ANTEPASADOS DE CHURCHILL, serie inglesa de la BBC, basada en una obra de Churchill. Protagonistas: Derek Francis Elvi Hale-
- Geoffry Palmer.

  13.00 \*LOS TRES CHIFLADOS, humor

  13.30 \*DEPORTES ESPECTACULARES.Entrevistas a
- destacados personajes del ambiente

  13.35 \*MORDILLO
- 14.00 \*SABADOS GIGANTES, con la animación de
- LOS TELEVICENTES, invitan a los niños a
- 20.30 \*TELETRECE, noticias con Javier Miranda.
- 21.15 \*MORDILLO
- 21.20 'NOCHE DE ESTRENO, cine 23.30 \*CINE DE MEDIANOCHE

# domingo

- CARTA DE AJUSTE. "Música orquestada". IDENTIFICACION. EL CUERPO Y LA SANGRE.

- 13,30 \*SUPER VELOZ BUGGY BUGGY 14,00 \*DEFENSORES INTERPLANETARIOS

- 15.00 \*BUTCH CASSIDY. 15.30 I CINE TRIPLE ACCION. "UNA REINA PARA EL CESAR".
- II CINE TRIPLE ACCION. "ESTA ES MI
- III CINE TRIPLE ACCION. "ME CASE CON UNA BRUJA". Divertida comedia fantástica.
- 20,29 VAMOS A DORMIR. 20,30 \*SHOW DE GOLES. 21,30 EXITOS DEL CONTROL EXITOS DEL CINE. "CATALINA DE RUSIA."
- \*CONVERSANDO.
- 23,25 IDENTIFICACION Y CIERRE.

# CANAL 7

- 08.45 \*CARTA MUSICAL
  09.15 \*MISA DOMINICAL
  10.00 \*CLUB P.T.L. Programa religioso.
  11.00 \*REX HUMBARD. El evangelio para la familia
  12.00 \*FESTIVAL DE CHAPLIN
  12.25 \*FLASH GORDON. Aventuras para los niños
  12.50 \*ROCKET ROBIN HOOD. Dibujos animados
  13.10 \*SUPER PRESIDENTE. Dibujos animados
  13.40 \*EL PAJARO LOCO. Caricaturas para los niños.
  14.15 \*ES EL REY. Entretención y aventuras.
  14.30 \*LA ACADEMIA DEL ESPACIO.
  15.00 \*EL SHOW DE PEPITO TV
  17.30 \*LOS AÑOS FELICES. Con Peter Rock

- 17.30 \*LOS AÑOS FELICES. Con Peter Rock 18.00 \*JAPPENING CON JA 20.25 \*MUY BUENAS NOCHES... A DESCANSAR 20.30 \*SESENTA MINUTOS
- 21.25 \*TV TIEMPO 21.30 \*LA CONQUISTA DEL OESTE 23.30 \*CINE NOCTURNO
- 01.00 \*CIERRE DE LAS TRANSMISIONES.

# CANAL &

- CARTA DE AJUSTE. DISCOSYMPHONY-
- WALTER MURPHY'S.

  12.30 INFANTILISIMO. GO-KU, JENNIE, CANDY CANDY, JETSON CARTOONS.

  15.05 \*TARZAN. "EL VOLCAN AMENAZANTE".
  16.00 \*TIERRA DE GIGANTES. HOY: "PANICO".
  17.00 \*MUJER MARAVILLA.

- 18.00 \*STAR TREK. HOY: "VUELTA AL PASADO".
  19.00 \*EL PRECIO DE LA FAMA. HOY: "NO
  LLORES POR SUSANA". Aventuras y conflictos
  en los estudios "Century".

- en los estudios Century.

  20.05 \*POPEYE.

  20.20 \*NIÑOS A LA CAMA.

  20.25 \*NOTICIAS CON PATRICIO BAÑADOS.

  21.20 \*EL TIEMPO.

  21.25 \*TEATRO...Y EN EL TEATRO, con la compañía de comedias de Iosé Vilar, HOY; "LA CIGUEÑA BROMISTA", de Andre Rousin.

  23.30 \*300 MILLONES. Programa musical
- 24.00 TIERRA DERECHA. Conduce Nelson Bustos.

### CANAL UC

- 10.30 \*CARTA DE AJUSTE. Obras para flauta y orquesta de Antonio Vivaldi 11.00 \*SERVICIO RELIGIOSO, la Santa Misa
- 12.00 \*LA VIDA Y AVENTURAS DEL LEGENDARIO ADAMS. Protagonista: Don Haggerthy 12.40 \*MAYA, serie de aventuras.
- 13.25 \*MORDILLO
- 13.30 \*PERDIDOS EN EL ESPACIO. 14.30 \*COLMILLO EL LOBO SOLITARIO
- 14.55 \*MORDILLO

18.25 \*MORDILLO

- 15.00 \*EL DOCTOR MISTERIO. 16.30 \*DISNEYLÂNDIA.
- 17.20 \*EL SUPER RATON, dibujos animados 18.00 \*MIDNIGHT SPECIAL.
- 18.30 \*CINE EN SU CASA
- 20.25 \*LOS TELEVICENTES
- 20.30 \*TELETRECE, noticias con Javier Miranda 21.15 \*MORDILLO 21.20 \*LOS GRANDES EVENTOS
- 22.30 \*TEATRO HUMOR.
- 23.30 \*CAMBIOS, simpática comedia humorística. 24.00 \*CONCIERTO DE CELEBRIDADES.

# CANAL O

- CARTA DE AJUSTE. "Música orquestada". IDENTIFICACION.

- 18,00 \*KORG 18,30 \*LOS OSOS REVOLTOSOS. 19,00 \*FRANKENSTEIN JR. Y LOS IMPOSIBLES.
- 19,30 \*BONANZA

- 20,29 VAMOS A DORMIR.
  20,30 VIAJE AL FONDO DEL MAR.
  21,30 CINE DEL LUNES
  23,15 \*THE MIDNIGHT SPECIAL.
  23,40 \*CONVERSANDO
  24,55 UDENTIFICACION Y CIERRE 23,45 IDENTIFICACION Y CIERRE.

# CANAL T

- 10.50 \*CARTA MUSICAL
  11.10 \*TIRO LOCO MC. CRAW. Dibujos animados
  11.40 \*YA SOMOS AMIGOS
  12.30 \*FESTIVAL DE LA UNA
  14.00 \*PACTO DE AMOR. Teleserie mexicana
  14.45 \*UN MINUTO EN LA MODA
  14.50 \*CEMA CHILE
  15.00 \*MAMA LINDA. Teleserie argentina
  16.00 \*DANIEL BOONE
  17.00 \*ANIMATE EN VERANO
  18.00 \*TARDES DE CINE
  20.00 \*EL CHAVO.
  20.25 \*MUY BUENAS NOCHES.. A DESCANSAR
  20.30 \*SESENTA MINUTOS.
  21.25 \*TV TIEMPO
  21.30 \*ESPECIAL MUSICAL

- 21.30 \*ESPECIAL MUSICAL 22.30 \*UNA MUJER LLAMADA MOISES 23.30 \*EDICION DOS 23.40 \*QUINCY 00.40 \*CINE DE TRASNOCHE 02.00 \*CIERRE DE LAS TRANSMISIONES.

# CANAL &

- 12.30 \*CARTA DE AJUSTE. 13.00 BAT MASTERSON. 13.30 CINE EN LA TARDE. 15.05 \*YO SOY ESPIA.

- 16.05 \*SUPERMAN 16.30 \*MILTON EL MONSTRUO.
- 17.00 POPEYE. 17.05 \*LA PRINCESA CABALLERO.
- 17.30 POPEYE. 17.35 \*WARNER CARTOONS.

- 18.00 \*KING KONG 18.20 POPEYE 18.25 \*ALTA TENSION. 18.55 \*CUANTO SABE USTED? Con Gastón Binout.
- 19.00 \*NICHOLS
- 19.50 \*MUPPETS SHOW.
  20.10 \*NIÑOS A LA CAMA.
  20.12 \*CABALGATA DEPORTIVA.
  20.25 \*NOTICIAS CON PATRICIO BAÑADOS.
- 21.20 \*EL TIEMPO. 21.25 \* RECITAL
- 22.25 \*LA PÉLEA QUE USTED NO VIO. 23.15 \*NOTICIAS. 23.30 \*VEREDICTO. 00.20 CIERRE.

# CANAL UC

12 10 \*CARRUSEL

- 1.30 \*CARTA DE AJUSTE 11.00 PLAZA SESAMO, programa didáctico infantil 11.25 \*DIBUJOS ANIMADOS 11.50 \*LAUREL Y HARDY
- 13.05 \*MORDILLO 13.10 \*ALMA DE ACERO. 14.00 \*PECADO DE AMOR, teleserie mexicana.
- 14.50 \*DOÑA XEPA, teleserie brasileña.
- 16.30 \*MACO, dibujos animados japoneses.
- 16.55 \*MORDILLO 17.00 \*BARTOLO, programa humorístico mexicano.
- 17.25 \*LADRON SIN DESTINO, serie de aventuras. 18.10 \*MORDILLO
- 18.15 \*CINE EN SU CASA 19.50 \*MORDILLO
- 19.55 \*EL TRIBUNAL DE LA RISA.
- 20.25 LOS TELEVICENTES, invita a los niños a dor-
- mir 20.30 \*TELETRECE, noticias con César Antonio Santis 21.20 \*KAZ, serie de aventuras.
- 22.30 \*DIVISION ESPECIAL, de Scotland Yard.
- 23.30 \*HELICOPTERO DE RESCATE. 00.30 \*LIOS DE SOLTERO, comedia.

# JET SET

# **EL MUNDO DE LAS ESTRELLAS**

- Telly Savalas vive intensamente cada minuto
- · Sofia Loren fue premiada por su autobiografia
- Raphael comenzó a rodar vida de Fray José Mojica
- Charles Aznavour con pelo "prestado..."
- La buena estrella de Farrah Fawcet se apaga...

#### ROBERT STACK EN UN EXCELENTE PAPEL

El actor Robert Stack, inolvidable por su papel en "Los Intocables", recibe los elogios de la crítica por su actuación en la película "1941" donde encarna al General Joseph W. Stiwel, este general norteamericano fue nombrado jefe de las fuerzas expedicionarias en China y Birmania, poco después de estallar la guerra con el Japón. El fue quien construyó con sus soldados la rute que hoy lleva su nombre. En 1945 se le dio el mando del Décimo Ejército de Okinawa. Según los críticos, Robert Stack logra en este filme la mejor caracterización de su carrera.

#### MICK JAGGER SE PONE FORMAL

El líder de los Rolling Stones, Mick Jagger, se ha puesto muy formal, pese a una túpida barba que se ha dejado ahora último, y ha presentado a sus padres a su novia Jerri Hall. El hecho ha llamado la atención ya que Bianca Jagger, que fue su esposa legítima y que le dio un hijo, jamas conoció a sus suegros. Los señores Jagger y el hermano menor de Mick, llamado Chris, han salido fotografiados en la prensa británica descubriendo unos rostros desconocidos para la gran masa de seguidores de Mick.

#### ESCANDALO POR "LA MARSELLESA" EN "REGGAE"

Serge Gainsbourgh, marido de Jane Birkin y compositor famoso en Francia, debía dar un recital en Estraburgo acompañado por una orquesta jamaicana, anunciando su versión 'Reggae" de "La Marsellesa", hubo protestas y amenazas de bombas y los jamaicanos no comparecieron al teatro, por lo que Serge Gainsbourgh tuvo que salir solo y canto "La Marsellesa", pero en forma tradicional, salvando de esta manera la situación.

#### RAPHAEL EN LA VIDA DE JOSE MOJICA

Tras salvar numerosos obstáculos de elenco, producción y presupuesto, el popular cantante Raphael ha comenzado el rodaje en México de una serie de nada menos que cien episodios sobre la vida de José Mojica, el inolvidable tenor que después abrazó la vida monacal.

### CHARLES AZNA VOUR TIENE CABELLO INJERTADO

Aquí en Chile no lo dijo, pero una revista francesa ha revelado que el popular cantante Charles Aznavour se hizo un injerto de cabello el año pasado, con el mismo especialista que atendio en París, a Julio Iglesias. Se trata de Charles Cazaneuve, que le ha puesto pelo en la cabeza de varios famosos, entre ellos Frank Sinatra.

#### FARRAH FAWCETT DESCIENDE EN LA "POSTERMANIA"

Según las últimas estadísticas de la Paraphernalta, la estrella Farrah Fawcett ha descendido en la venta de 'posters" que es una de las grandes industrias en los Estados Unidos. Le ha superado la modelo Cheryl Tiegs y también amenaza con superarla la nueva "sexy star" del cine, Bo

Los expertos atribuyen el fenómeno de la baja de Farrah a que se ha alejado de la televisión. Por otra parte, en el cine tampoco ha dado resultados y un productor de Hollywood ha dicho que "hay que estar loco para hacer otra película importante con Farrah", ya que es poco ta-quillera. El último filme de Farrah Fawcett se llamó "Saturn", junto a Kirk Douglas.

Viernes 28 de Marzo de 1980

#### "FANS" DE PRESLEY AMENAZAN A LA ABC DE NUEVA YORK

Los miembros del Elvis Fan Club, de Houston, Texas, llevaron a cabo una marcha hasta Memphis, para protestar contra la campaña de clarificación de las causas de la muerte de Elvis, por supuesto abuso de drogas, que continúa realizando la cadena de televisión ABC. Los admiradores del desaparecido cantante desean que el asunto sea olvidado y se deje descansar al ídolo para siempre, respetando su memoria.



Sofia Loren



Telly Savalas



Farrah Fawcett.

### ESPOSOS VAN DYKE EN LIBERTAD RECIPROCA

El popular actor y "Showman" de la TV nor-teamericana, Dick Van Dyke y su esposa Marjorie, se casaron hace treinta y un años y recién ahora han circulado rumores de divorcio. La pareja ha reconocido que existen "desavenencias en el matrimonio", pero que "no piensan en el divorcio, habiendo llegado al acuerdo de hacer cada uno lo que le venga en gana. . . y por se-parado". Dick Van Dyke declaró a una revista: Marjorie y yo nos damos perfecta cuenta de que a nuestra edad se necesita ser libre algún tiempo, no como una necesidad real, sino como una cuestión moral'

#### ORIGINALES DECLARACIONES DE TELLY SAVALAS

Telly Savalas, el popular Teniente Kojak de la televisión, ha dicho a la revista inglesa "Penthouse": "las grandes comilonas no me afectan, porque tengo un hígado de hierro.

'La bebida más fuerte me afecta tanto...como



Charles Aznavour



Raphael

"El juego me encanta mientras tenga un centavo para jugármelo'

'Las mujeres me persiguen, así que ¿de qué puedo quejarme? como esta situación no va a durar toda la vida, lo mejor que puedo hacer es disfrutar de ella sin hacer caso de los comentarios de los amargados y pesimistas de siempre"

#### EL HIJO DE ORNELLA MUTI

En unas declaraciones efectuadas a la revista italiana "Oggi", la estrella Ornella Muti asegura que el padre de su hijo Maike es el director español, José Luis Gutiérrez. Al parecer, Ornella ha hecho esas declaraciones por la conducta de su ex marido Alessio Orano que pretende arrebatarle la custodia de la pequeña. Al casarse con Alessio, Ornella le permitió que su hija tuviera el apellido de Orano

#### KATHERINE HEPBURN AQUEJADA DE MAL DE PARKINSON

La veterana actriz Katherine Hepburn, que sigue vigente pues va a estrenar una obra en Broadway, y tiene proposiciones para hacer cine, ha debido hacerse una serie de exámenes médicos pues se le ha declarado la enfermedad llamada "Mal de Parkinson". La estrella, sin embargo, continúa haciendo su trabajo normal-

#### NUEVO FILME DE CLAUDE LELOUCH

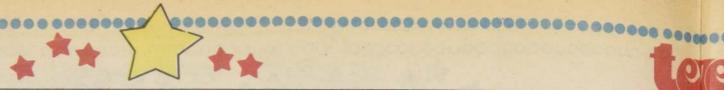
El director francés Claude Lelouch está preparando una nueva película que cuenta con un presupuesto de setecientos millones de pesetas. Su título es "Uno v Otro" v entre sus protagonistas se encuentran Rudolph Nurevey, Shirley Mac Laine y Annie Girardot. Parte de esta película está dedicada a la danza. El rodaje durará nueve meses y el filme será estrenado en 1981.

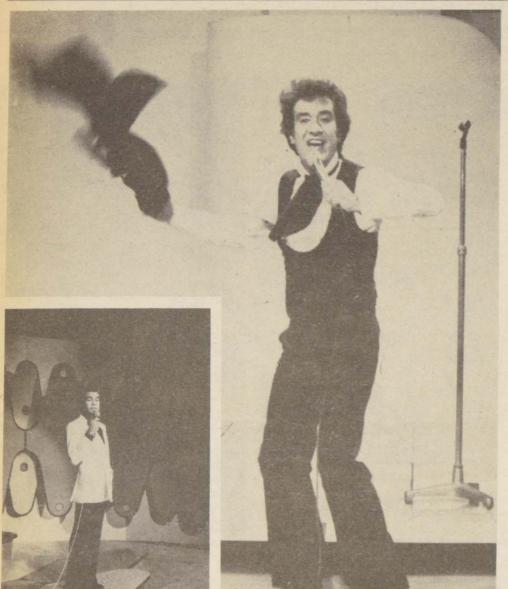
#### SOFIA LOREN PREMIADA **COMO ESCRITORA**

La estrella de cine italiana, Soffa Loren, recibió un nuevo premio, pero esta vez, no como actriz sino como escritora. En París, en un restaurante de La Place Du Teatre, Soffa recibió un galardón literario por su obra autobiográfica "Soffa, Vivir y Amar", que en francés ha sido títulada "La Bonne Etoile" ("La Buena Estrella"). Este premio se concede anualmente a la mejor obra autobiográfica de la temporada y el año pasado lo consigió el actor Peter Ustinov que fue quien le entregó el trofeo a Sofía Loren.

La actriz ha regalado el dinero del premio, 10 mil dólares, para atender las necesidades de los refugiados camboyanos.







El venezolano José Luis Rodríguez (Fernando Alarcón) que demostró saber mucho más de lo que mostraba en sus telenovelas

# Con una Parodiaa de Viña Parte el "



NEIL SEDAKA (EDUARDO RAVANI), el cantante norteamericano que trajo los recuerdos del rock a la Quinta Vergara y que recordó sus "años mozos" bailando y cantando como en sus mejores

irregular, llevando ropas y

todo lo necesario para aliviar

y llevar alegría hasta estos

Hasta el momento se en-

cuentran inscritas un total de

40 candidatas que representan

a diversas regiones del país,

sus edades fluctúan entre los 17 y 25 años, egresadas de enseñanza media y estudiantes universitarias. En general, opinan sobre el certamen de belleza: "Nos permite establecer contacto con otras jóvenes de nuestra edad, conocer sus inquietudes, ya que a pesar de tener frente a nosotras "una rival", existe una inmensa camaradería y nos apoyamos mutuamente' tienen reuniones permanentes, ya sea en Santiago o provincias, todo depende del lugar que representan, con los organizadores y psicólogos, quienes junto con pulir detalles para cada presentación se preocupan de su estado anímico y psicológico, para

enfrentar de buena forma las

diversas actividades y pro-

gramas hasta el final del cer-

tamen, que tendrá lugar en el Casino Las Vegas y que se-

guramente transmitirá TV

Nacional en directo.

• Nuevamenteen p vic, María Olga F Sebastián, Oloria



danovic (Glori Benavide

Vigesimo Primer Festival de Madel M está pasando al olvido. Pero esta vente prepa por el Jappening con Ja" para este desigo, a l horașilo traeră a la actualidad...v Denemaner

Maria Olga Fernández y Antono Voda presentarán nuevamente a los artistane cau furor en la Quinta Vergara: José Luisiotrigue Pavo Real". Neil Sedaka con sus imisos é



ARIANA (Maitén Montenegro) no ganó la gaviota, pero sí muchos admiradores y el título de "La Reina del Festival"

La conoceremos el 10 de mayo

# En Busca de "Miss Chile 1980"

• 40 postulantes tras el cetro de la mujer más linda de Chile

A la medianoche del 10 de mayo próximo, en el Casino Las Vegas, se conocerá la representante juvenil que simbolizará toda la belleza de la mujer chilena durante un año: "Miss Chile '80". La reina será elegida entre 20

seleccionadas, que compiten por el cetro de belleza nacional y por su proyección a disputar el título de "Miss Universo"

El concurso lo realiza año tras año la revista Paula, y en esta oportunidad, uno de sus

objetivos es el desarrollar, junto con el evento, la participación de todas las candidatas y, posteriormente, con la triunfadora, una amplia labor social que consistirá en visitas a hospitales, hogares de ancianos y niños en situación

Las representantes de la Región Metropolitana para el Concurso "Miss Chile '80", en su primera aparición pública, derrocharon belleza y ale-



# al Festival 'Jappening'

een pantalla Antonio Vodano-Olga Fernández, Arianna, Juan Oloria Gaynor v Neil Sedaka



lors diciales: María Olga Fernández y Antonio Vooralinavides y Alarcón)

e madel Mar ya venin preparada donigo,a las 18 Depimaneral.

tom Vodanovic stagle causaron uistoriguez y su s imosos éxitos, Gloria Gaynor y su miedo a las antorchas, la hermosa mexicana Arianna, elegida como "la Reina del Festival" y el feliz ganador el español Juan Sebastián.

Todos ellos representados en la graciosa parodia con la que el elenco del "Jappening con Ja" iniciará sus actividades en Televisión Nacional. Ellos preparan su "propio Festival de Viña" con toda su chispa y simuatía

Para adelantarles algo lé mostramos esta secuencia gráfica... ¿Cuál es cuál? >...





Patricia Undurraga en el parque "Marine Land", junto a los simpáticos personajes el Oso Yogui, y Skooby Doo.

De Estados Unidos

# Con Muchas Sorpresas Regresó Tía Patricia

• Se incluirán varias innovaciones a su programa "Ya Somos Amigos".

 "Nuestro éxito es el resultado de la amistad, mantenida por más de cinco años, de nuestro equipo de trabajo", sostiene Patricia Undurraga

Muchas novedades y sorpresas trajo en su maleta la Tía Patricia, quien recientemente estuvo en Estados Unidos donde viajó a buscar material y a establecer contactos para su programa infantil "Ya Somos Amigos", transmitido a diario por Televisión Nacional.

La conocida animadora estuvo durante 20 días en Norteamérica, junto a Enrique Bravo Menadier, el director del espacio, y al camarógrafo Ricardo Mancilla, quien filmó a todo color las mayores atracciones que encontró a su

Ellos estuvieron en los Estudios Universales de Hollywood, donde se hacen las grandes películas. Allí observaron todos los trucos televisivos y cinematográficos que se realizan para llevar alguna escena especial a la pantalla.

También recorrieron el parque "Marine Land", en Los Angeles. La belleza de este lugar es acentuada por la hermosa vista que tiene al mar. Está ubicado en un cerro lleno de vegetación. Ahí conversaron con los personajes que los niños conocen a través de la pantalla chica. Todos los monitos animados creados por Hanna Barbera. Conocieron al Oso Yogui y a los Picapiedras "en persona", junto con otras famosas caricaturas del mundo infantil.

La cámara de Ricardo Mancilla captó también en esté parque las pruebas que hacen delfines y ballenas. Todo este hermoso material y muchas otras sorpresas,presentará el programa "Ya Somos Amigos", que cumple más de cinco años en la pantalla chica.

#### AMISTAD Y AMOR

El éxito que mantiene este espacio se puede atribuir a muchos factores. Para Patricia Undurraga la razón fundamental es que el equipo ereador de "Ya Somos Amigos" es un grupo de amigos que trabajan en forma conjunta y unida desde los primeros años del espacio.

Otro motivo, según ella, la estructura del programa gusta a los televidentes y que por eso ha sido conservada, pero siempre matizándola con algo novedoso y especial que la haga aparecer más atractiva y renovada.

Por: Nury Constenla C

"Otro elemento fundamental para el buen desarrollo de



La Tía Patricia junto a Charles Chaplin en los Estudios Universales de Hollywood, donde, junto al camarógrafo Ricardo Mancilla y al director Enrique Bravo Menadier observaron los trucos cinematográficos.

todo espacio infantil —dice la animadora— es querer trabajar con los niños, para

ellos y quererlos mucho'

En el equipo de "Ya Somos Amigos" además de la tia Patricia y Enrique Menadier están Otelia Díaz de Valdés, asistente de dirección; Oscar Godfray, productor; Angélica Labarca, asistente de producción, y Patricia Scamtlebury, libretista. Los actores son: Panchy, Poly y Rebeca. También Willy Benítez, el querido buzón "Preguntón". El asesor musical es Jorge Astudillo.

#### NUEVA ESCENOGRAFIA

"Nuestros planes para este año son continuar con la misma estructura, pero proyectamos un cambio de escenografía, mayor sonoridad y contacto con los niños. También tendremos un concurso cuyo premio será un viaje a Estados Unidos para un niño y su mamá. Los favorecidos conocerán los mismos lugares que recorrió la Tía Patricia.



CASA DEL CANTOR. Teatinos 657 22 hrs. "César Palacios, Pato Liberona, Jack Brown, Amanecer Quipaman, Amelricandina

CASA KAMARUNDI. A. Prat 935 (227870) 22 hrs. "Duo encuentro, Capri, Tilusa:.."

CASINO LAS VEGAS. Rosas 1531 (80359) 20 hrs. "Amor sin barrera". \$400, \$300 y \$200. Viernes \$500; \$350 y \$250.

CAUPOLICAN.— San Diego 840 (85912) 19 hrs. "Holiday on Ice". Palcos \$2.500; Platea \$450, niños \$300; Alta \$300, niños \$200 y Popular \$150, niños \$75.

HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (567669) 20.30 y 22.30 hrs. "La gaviota voló y el lio dejó" (Funciones rot.) \$150, viernes \$180. MONEDA. Moneda 920 (715451) Domingo: 'Las mentiras de Paquito Pinocho"

PETROPOL. Villavicencio 349 20 hrs. "Celda Brava", \$100 Est. \$60. Viernes \$150. Est. \$60. (20 y 22 hrs.)

PICARESQUE. Recoleta 345 (77688) 20.30 y 22.30 hrs. "Draculo, Draculitos y Draculones"; \$200.

#### CINES DE CENTRO

ALFIL. Alameda 770 (35357) Desde las 12.00 hrs. "Los Profesionales" (18) \$ 50. M. y M.

ASTOR. Estado y Huérfanos (392112) Desde las 12 hrs. "Jesús" (men) \$ 70. M. y M. 50% BANDERA. Bandera 76 (714403) Desde las 11.20 hrs. "Yo, papá y la camarera" y "Decamerón negro" (21) \$ 60 M. v M. 50%.

CAPRI. Monjitas 823 (392414) Desde las 10 hrs "Roma violenta" y "La mano de hierro"

(18) \$ 40. M. y M. \$ 20. CENTRAL. Huérfanos 930 (33555) Desde las 12.30 hrs. "Agarrame si puedes" (18) \$ 70.

DUCAL. Agustinas 777 (35375) Desde las 11 hrs. "Los profesionales" (18) \$ 70 M. y M.

ESPAÑA. Estado y Huérfanos (398488) Desde las 13 hrs. "Volver a vivir" (men) \$ 60.

FLORIDA. Estado 226 (34289) Desde las 12.30 hrs. "La vecina" (21) \$ 60.

GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (60082) Desde las 14 hrs. "La locura americana" (21)

HUELEN Huérfanos 779 (31603). Desde las 12.30 hrs. "Blanca Nieve y los 7 enanitos" (men) \$60.

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707). Desde las 12.30 hrs. "Romeo y Julieta" (14) \$70.

IMPERIO. Estado 215 (397960) Desde las 11.30 hrs. "La noche de la gaviota" (21) \$ 60 M. y M. 50%

KING. Huérfanos 840 (32838) Desde las 10 hr. "Pecados de familia" (21) \$ 60.

CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894) Desde las 12.30 hrs. "Agarrame si puedes" (18)

CINELANDIA. Puente 540 (67532) Desde las 13 hrs. "Mac Arthur, el general rebelde" y "Praderas salvajes" \$ 35. (men).

CITY. Agustinas 1022. (66687). Desde las 11 hrs. "Con el lazo al cuello" (14) \$50.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (60735). 12.30 hrs. "Cuentos de alcoba" y "El retorno de Bruce Lee" (21) \$50.

LIDO. Huérfanos 680 (30797) Desde las 11 hr "Feos, sucios y malos" (21) \$ 70 M. y M.

MAYO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hr "Alien, el octavo pasajero" y "La isla del oso" (men) \$ 50 M. y M. 50%.

METRO. Bandera 141 (61570) Desde las 13

hrs. "Donde las águilas se atreven" (14) \$ 60 M. y M. \$ 30.

NILO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Encuentros muy cercanos con señoras de cualquier tipo" y "No, con mi mujer no puedo" (21) \$ 50. M. y M. \$ 25.

PLAZA. Compañía 1068 (84714) Beneticio del personal. Desde las 10 hrs. "La cámara 36 de Shaolín" y "Karate, duelo de campeones" (14) \$50. Mañana: "Pecado venial" y "Malicia" (único día).

WINDOR. Moneda 1025 (89761). Desde las 12 hrs. "Taxi color malva" (21)) \$70. Mañana: "Un burgués, pequeño, pequeño" (18).

REAL. Compañía 1040 (65555) Desde las 12 hrs. "La jaula de las locas" (21) \$ 70, alta \$ 50.

REX. Huérfanos 735 (31144) Desde las 13 hrs. "Por unos dólares más" (18) \$ 70; alta \$ 50.

RIO. Monjitas 743 (33550) Desde las 11 hrs. "Sexo loco" y "Cuando el cuerno suena" (21) \$ 40 M. y M. \$ 20.

RITZ. San Antonio 50 (380613) Desde las 10.30 hrs. "Violación" y "Una noche em barazosa" (21) \$ 40.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809) Desde las 10 hrs. "Mónica" y "La intitutriz" (21) \$ 50. M. y M. \$ 25.

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (36666) 15, 18.15 y 21.30 hrs. "Jesús de Nazaret" (men.) \$ 80 M. y M. \$ 40.

TOESCA. Huerfanos 1313 (711562) 15.30; 18.30 y 21.30 hrs. "Elisa, vida mía" (18) \$ 60 y \$ 45 M. y M. \$ 30 Gral.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021) Desde las 10.30 hrs. "El jinete motorizado" (14) \$ 50. M. y M. \$ 30.

YORK. Ahumada 166 (66687) Desde 18s 11 hrs. "La isla del pecado" (21) \$ 50. M. y M.

#### SECTOR PROVIDENCIA-IRARRAZAVAL

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568 (230976) 18.30 y 21.30 hrs. "Donde las águilas se atreven" (14) \$ 80 N. y M. 50%.

EL GOLF. Apoquindo 3368 (287992) 16, 19 y 22 hrs. "La noche de la gaviota" (21) \$ 70 M. y M. 50%

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (208816) 16 hrs. (\$ 70); 19 y 22 hrs. (\$ 80) "Jesús" (men.) M. v M. 50%.

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116) 16.30 hrs. (\$ 70) 19.15 y 22 hrs. (\$ 80) "Por unos dólares más" (18) M y M 50%.

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Desde las 14 hrs. "Amigos míos" y "Todos los hom-bres del Presidente" (18) \$50.- M. v M. \$25

ORIENTE. P. de Valdivia 099 (41345) 19.30 y 22 hrs. "Agarrame si puedes" (18) \$ 80 M. y

PROVIDENCIA. Manuel Montt 032 (42867) 16 hrs. "Volver a vivir" (men) \$60.- 19 y 22 hrs. "La jaula de las locas" (21) \$80

SALA LILA. Vitacura 6780 (242466) 16 hrs. (\$70); 19 y 22 hrs. (\$100) "Una papa callente" (men.) Mañana: "Un burgués pequeño,

SALA VERDE. Vitacura 6780 (242466) 15.30, hrs. (\$70) 18.30 y 21.30 hrs. (\$100) "Una papa caliente" (men.).

#### Viernes 28 de Marzo

16.20 APERTURA 16.30 \*SUPERMAN. Aventuras. 17.00 \*MACO, LA SIRENA ENAMORADA. Cari-

17.30 \*LADRON SIN DESTINO. Serie de acción

18.30 \*CINE EN SU CASA. Largometraje. 20.00 \*HARDY BOYS. Comedia juvenil. 20.30 \*TRIBUNAL DE LA RISA. Animación de Julio

VAMOS A DORMIR. Mensaje a los niños. 21.00 NORTENOTICIAS. Noticias con el acontecer

nacional e internacional.

21.30 LA PELICULA DEL VIERNES. Largometraje.

23.20 CINE DE MEDIANOCHE. Largometraje.

### Sábado 29 de Marzo

14.35 \*ENCICLOPEDIA BRITANICA. Documental. 15.30 \*NATIONAL GEOGRAPHIC. Documental 16.00 \*DEPORTES ESPECTACULARES. Eventos 16.00 \*DEPORTES deportivos internacionales.

\*HOT CITY DISCO. Primera telediscoteca en la onda disco.
\*SABADOS GIGANTES. Con la animación de

17.30 Don Francisco VAMOS A DORMIR. Mensaje a los niños.

NORTENOTICIAS. Acontecer nacional e internacional.
\*NOCHES DE ESTRENO. Largometraje

23.00 \*CINE DE MEDIANOCHE. Largometraje.
00.30 CIERRE.

### Domingo 30 de Marzo

14.30 APERTURA.
14.35 \*PERDIDOS EN EL ESPACIO. Aventuras.
15.30 \*EL DOCTOR MISTERIO. Serie de ciencia fic-

17.00 \*ROCK CONCERT. Musical.
18.30 \*LA MUJER MARAVILLA. Aventuras.
19.30 \*CINE EN SU CASA. Largometraje.
20.57 VAMOS A DORMIR.Mensaje a los niños.



21.00 NORTENOTICIAS. Acontecer nacional e inter-

\*GRANDES EVENTOS. "HOWARD HUGHES".
Best seller sobre la vida de este multimillonario

22.30 \*TEATRO DEL HUMOR. Con la compañía de teatro argentino.

#### Lunes 31 de Marzo

APERTURA

16.30 \*SUPER RATON. Caricaturas.

17.00 \*MACO, LA SIRENA ENAMORADA. Cari-

caturas.
\*LADRON SIN DESTINO. Serie de acción.

18.30 \*CINE EN SU CASA. Largometraje. 20.00 \*HARDY BOYS. Comedia juvenil. 20.30 \*TRIBUNAL DE LA RISA. Animación de Julio

VAMOS A DORMIR: Mensaje a los niños. NORTENOTICIAS. Acontecer nacional y ex-

tranjero.
\*KAZ. Aventuras. 21.30

NOCTURNO. Largometraje

#### Martes 1 de Abril

46.20 APERTURA. 16.30 \*LOONEY TUNNEY. Carlcaturas. 17.00 \*MACO, LA SIRENA ENAMORADA. Cari-

17.30 \*LADRON SIN DESTINO. Serie de acción.

18.30 \*CINE EN SU CASA. Largometraje. 20.00 \*VIAJE A LAS ESTRELLAS. Aventuras de ciencia ficción

20.57 \*VAMOS A DORMIR. Mensaje a los niños. 21.00 NORTENOTICIAS. Acontecer nacional e inter-

21.30 \*SHOW MUSICAL. Recital de los grandes astros

de la canción.

22.30 \*HAWAI 5-0. Aventuras policiales.

23.30 \*MISION IMPOSIBLE. Serie de espionaje.

00.30 CIERRE.

#### Miércoles 2 de Abril

16.20 APERTURA. 16.30 SALVAJE MUNDO DE LOS ANIMALES.

Documental. 17.00 \*MACO, LA SIRENA ENAMORADA. Cari-

17.30 \*LADRON SIN DESTINO. Serie de acción. 18.30 \*CINE EN SU CASA. Largometraje. 20.00 \*OCHO ES SUFICIENTE. Comedia. VAMOS A DORMIR. Mensaje a los niños. NORTENOTICIAS. Acontecer nacional y ex-

tranjero 21.30 \*LUCAN. Aventuras. 22.30 \*FAMILY. Anécdotas de una familia nortea-

23.30 \*HELICOPTERO DE RESCATE. Serie de aventu-

00.30 CIERRE.

#### Jueves 3 de Abril

16.20 APERTURA. 16.30 \*AVENTURAS DEL LEGENDARIO ADAMS.

Aventuras. 17.00 °MACO, LA SIRENA ENAMORADA. Cari-

caturas.

17.30 \*LADRON SIN DESTINO. Serie de acción
18.30 \*CINE EN SU CASA. Largometraje
20.00 \*MARCO. Serie infantil japonesa
20.30 \*LAVERNE Y SHIRLEY Comedia
20.57 VAMOS A DORMIR Mensaje a los niños
21.00 NORTENOTICIAS. Síntesis noticiosa nacional v extraniera

21.30. ANTEPASADOS DE CHURCHILL. Serie de la BBC de Londres. 22.30 LAS ESTRELLAS MIRAN HACIA ABAJO

Serie inglesa 23.30 \*FABULOSO MUNDO DEL DEPORTE. Eventos especiales

# PROGRAMACION TENTÉ

# martes

### CANAL &

17.45 \*CARTA DE AJUSTE. "Música orquestada".
18.00 \*IDENTIFICACION
18.01 \*FANTASMA REVOLTOSO. Dibujos animados.
18.30 \*LOS TROTAMUNDOS DE HARLEM.
19.00 \*SIMIOLON Y LISTOLIN
19.30 \*BONANZA

19.30 \*BONANZA
20.29 VAMOS A DORMIR
20.30 \*HACIA EL MANANA
20.45 \*ESCUELA DE BOXEO
21.00 \*PANORAMA
21.30 \*FABULOSO MUNDO DEL DEPORTE
22.20 \*MAVERICK
23.15 \*THE MIDNIGHT SPECIAL
23.40 \*CONVERSANDO
23.45 \*IDENTIFICACION Y CIERRE

# CANAL 7

10.50 CARTA MUSICAL.
11.10 \*TIRO LOCO MAC CRAW. Dibujos animados.
11.40 \*YA SOMOS AMIGOS. Con la tía Patricia.
12.30 \*EL FESTIVAL DE LA UNA.

12.30 \*EL FESTIVAL DE LA UNA.
14.00 \*PACTO DE AMOR.
14.55 \*UN MINUTO EN LA MODA.
15.00 \*MAMA LINDA. Teleserie argentina.
16.00 \*DANIEL BOONE.
17.00 \*ANIMATE EN VERANO.
18.00 \*TARDES DE CINE. Hoy: "LOS MALOS".
20.00 \*EL CHAPULIN COLORADO.
20.25 \*MUY BUENAS NOCHES... A DESCANSAR.
20.30 \*SESENTA MINUTOS.
21.25 \*TV TIEMPO.

20.30 \*SESENTA MINUTOS.
21.25 \*TV TIEMPO.
21.30 \*LA ESPADA DE LA JUSTICIA.
22.30 \*UNA MUJER LLAMADA MOISES.
23.30 \*EDICION DOS. NOTICIAS.
23.40 \*JUDD, ABOGADO DEFENSOR.
00.40 \*CINE DE TRASNOCHE.
02.00 \*CIERRE DE LAS TRANSMISIONES.

### CANAL &

12.30 \*CARTA DE AJUSTE. 13.00 BAT MASTERSON. 13.30 \*CINE EN LA TARDE 15.05 \*YO SOY ESPIA 16.05 \*SUPERMAN

16.30 \*MILTON EL MONSTRUO (Dib. Anim.)

17.00 POPEYE 17.05 \*LA PRINCESA CABALLERO 17.30 \*POPEYE

17.35 \*WARNER CARTOONS 18.00 \*THUMB 18.20 POPEYE

18.25 \*ALTA TENSION. Programa musical en la onda disco. Conduce Victor Maza 18.55 \*¿CUANTO SABE USTED?. 19.00 \*NICHOLS

19.50 \*LAVERNE Y SHIRLEY
20.10 \*NINOS A LA CAMA
20.12 \*CABALGATA DEPORTIVA
'20.25 \*NOTICIAS CON PATRICIO BANADOS

21.20 \*EL TIEMPO 21.25 \*LOS MEDICOS 22.25 \*OCHO ES SUFICIENTE.

23.15 \*NOTICIAS. Las últimas informaciones con Fer-

nando James. 23.30 \*VEREDICTO

00.20 \*CIERRE

### CANAL US

10.30 \*CARTA DE AJUSTE
11.00 \*PLAZA SESAMO. Programa didáctico infantil
11.25 \*DIBUJOS ANIMADOS
11.50 \*LAUREL Y HARDY
12.10 \*CARRUSEL.

13.05 \*MORDILLO 13.10 \*ALMA DE ACERO 14.00 \*PECADO DE AMOR

14.50 \*PECADO DE AMOR
14.50 \*DOÑA XEPA
16.30 \*MACO, LA SIRENA ENAMORADA
16.55 \*MORDILLO
17.00 \*BARTOLO. Programa humorístico
17.25 \*LADRON SIN DESTINO
17.55 \*MORDILLO
18.00 \*CINE EN SU CASA
19.45 \*MORDILLO

19.45 \*MORDILLO

19.50 \*GRAND PRIX. Dibujos animados japoneses 20.25 \*LOS TELEVICENTES. 20.30 \*TELETRECE. Noticias con César Antonio Santis

21.15 \*MORDILLO

22.45 \*HAWAI 5-0. Serie de aventuras con Jack Lord 23.45 \*MISION IMPOSIBLE 00.30 \*MI SECRETARIA

# miércoles

### CANAL &

17.45 \*CARTA DE AJUSTE. "Música orquestada"
18.00 \*IDENTIFICACION
18.01 \*LAS AVENTURAS DE CHAN
18.30 \*JOSSIE Y SUS MELODICOS
19.00 \*LOS PROBLEMAS DE PAPA
19.30 \*BONANZA

20.29 \*VAMOS A DORMIR

21.00 \*GRANDES PARQUES Y ZOOLOGICOS DEL MUNDO

21.30 \*LOS PALLISERS 22.30 \*AGONIA Y TRIUNFO 22.30 \*THE MIDNIGHT SPECIAL 23.35 \*CONVERSANDO

23.40 \*IDENTIFICACION Y CIERRE

### CANAL 7

10.50 CARTA MUSICAL.
11.10 \*TIRO LOCO MAC CRAW. Aventuras y humor.
11.40 \*YA SOMOS AMIGOS. Con la tía Patricia.
12.30 \*EL FESTIVAL DE LA UNA.
14.00 \*PACTO DE AMOR.
15.00 \*UN MINUTO EN LA MODA.
15.03 \*MAMA LINDA. Teleserie.
16.00 \*DANIEL BOONE, con Fess Parker.
17.00 \*ANIMATE EN VERANO.
18.00 TARDES DE CINE.
20.00 \*EL HOMBRE ARAÑA.
20.25 \*MUY BUENAS NOCHES... A DESCANSAR.
20.30 \*SESENTA MINUTOS.
21.25 \*TV TIEMPO.
21.30. \*LAS AUDACES.

21.30. \*LAS AUDACES. 22.30 \*UNA MUJER LLAMADA MOISES. 23.30 \*EDICION DOS. 23.40 \*ARCHIVOS DE ROCKFORD

00.40 CINE DE TRASNOCHE. 02.00 CIERRE DE LAS TRANSMISIONES.

CANAL &

12.30 \*CARTA DE AJUSTE
13.00 BAT MASTERSON
13.30 CINE EN LA TARDE
15.05 \*YO SOY ESPIA
16.05 \*SUPERMAN.
16.30 \*MILTON EL MONSTRUO (Dib. Anim.)

17.05 \*LA PRINCESA CABALLERO
17.05 \*POPEYE
17.35 \*WARNER CARTOONS
18.00 \*KING-KONG

18.20 POPEYE
18.25 \*ALTA TENSION.
18.55 \*ACUANTO SABE USTED?.
19.50 \*AUTOS LOCOS

19.50 \*AUTOS LOCOS
20.10 \*NIÑOS A LA CAMA
20.12 \*CABALGATA DEPORTIVA.
20.25 \*NOTICIAS CON PATRICIO BAÑADOS
21.20 \*EL TIEMPO. Informe meteorológico del área
Metropolitana. Conduce Monina Concha.
21.25 \*HISTORIA DE BRUJAS
22.25 \*FAMILIA ROBINSON.
23.15 \*NOTICIAS Los óltimos informaciones con Fer-

\*NOTICIAS. Las últimas informaciones con Fernando James 23.30 \*VEREDICTO. 00.20 CIERRE.

# CANAL UC

10.30 \*CARTA DE AJUSTE 11.00 \*PLAZA SESAMO. Programa didáctico infantil 11.25 \*DIBUJOS ANIMADOS 11.50 \*LAUREL Y HARDY 12.10 \*CARRUSEL.

13.05 \*MORDILLC

13.10 \*ALMA DE ACERO 14.00 \*PECADO DE AMOR

14.00 \*PECADO DE AMOR
14.50 \*DOÑA XEPA
16.30 \*MACQLA SIRENA ENAMORADA
16.55 \*MORDILLO
17.00 \*BARTOLO. Programa humorístico mexicano
17.25 \*LADRON SIN DESTINO
18.05 \*MORDILLO
18.10 \*CINE EN SU CASA
19.45 \*MORDILLO
19.50 \*EL SALVAJE Y SORPRENDENTE MUNDO
DE LOS ANIMALES. Documental
20.25 \*LOS TELEVICENTES.

20.30 \*TELETRECE. Noticias con César Antonio Santis

21.15 \*MORDILLO 21.20 \*LUCAN 22.30 \*SWENNEY

23.30 \*CINE DE MEDIANOCHE

17.45 \*CARTA DE AJUSTE. "Música orquestada" 18.00 \*IDENTIFICACION 18.01 \*FANTASMA DEL ESPACIO 18.30 \*LABORATORIO SUBMARINO 2.020

18.30 \*LABORATORIO SUBMARINO 2.020
19.00 \*LOS DIAS FELICES
19.30 \*BONANZA
20.29 \*VAMOS A DORMIR
20.30 SPORT MAGAZINE
21.00 \*MUNDO DE LOS ANIMALES
21.30 \*EXPLORADORES
22.30 \*EL SUPER AGENTE 86
22.50 \*SHOW DE PAUL LYNDE. Comedia
23.15 \*THE MIDNIGHT SPECIAL
23.40 \*CONVERSANDO
23.45 \*IDENTIFICACION Y CIERRE

23.45 \*IDENTIFICACION Y CIERRE

CANAL T

10.50 CARTA MUSICAL.
11.10 \*TIRO LOCO MC GRAW.
11.40 \*YA SOMOS AMIGOS, con la tía Patricia.
12.30 \*EL FESTIVAL DE LA UNA, conduce Enrique

Maluenda.

14.00 \*PACTO DE AMOR.

14.55 \*UN MINUTO EN LA MODA.

15.00 \*MAMA LINDA. Teleserie.

16.00 \*DANIEL BOONE. Con Fess Parker.

17.00 \*ANIMATE EN VERANO.

18.00 TÂRDES DE CINE. Hoy: "CONTRA EL VIENTO".

20.00 \*SUPERMAN.

20.25 \*MUY BUENAS NOCHES... A DESCANSAR.

20.30 \*SESENTA MINUTOS.

21.25 \*TV TIEMPO.

21.30 IVANHOE.

21.30 IVANHOE

22.30 \*UNA MUJER LLAMADA MOISES.
23.30 \*EDICION DOS.
23.40 \*TOMA. Serie policial.
00.40 \*CINE DE TRASNOCHE
02.00 CIERRE DE LAS TRANSMISIONES.

CANAL 9

12.30 \*CARTA DE AJUSTE 13.00 BAT MASTERSON 13.30 \*CINE EN LA TARDE 15.05 \*YO SOY ESPIA

16.05 \*SUPERMAN 16.30 \*MILTON EL MONSTRUO (Dib. Anim.) 17.00 POPEYE

17.05 \*LA PRINCESA CABALLERO

17.30 POPEYE 17.35 \*WARNER CARTOONS. 18.00 \*THUMB.

18.20 POPEYE
18.26 \*ALTA TENSION. Programa musical en la onda disco. Conduce Víctor Maza.
18.55 \*¿CUANTO SABE USTED?. Con Gastón Binout.
19.50 \*FESTIVAL DE DIBUJOS ANIMADOS.
20.10 \*NIÑOS A LA CAMA.
20.12 \*CABALGATA DEPORTIVA.
20.25 \*NOTICIAS CON PATRICIO BAÑADOS
21.20 \*EL TIEMPO.
21.25 \*DOCUMENTAL CULTURAL.
23.00 \*NANY Y EL PROFESOR.
23.25 \*NOTICIAS. Las últimas informaciones con Fer-

23.25 \*NOTICIAS. Las últimas informaciones con Fer-

nando James. 23.40 \*VEREDICTO. 00.30 CIERRE

# CANAL UC

10.30 \*CARTA DE AJUSTE 11.00 \*PLAZA SESAMO. Programa didáctico infantil 11.25 \*DIBUJOS ANIMADOS 11.50 \*LAUREL Y HARDY

12.10 \*CARRUSEL

13.05 \*MORDILLO 13.10 \*ALMA DE ACERO. 14.00 \*PECADO DE AMOR 14.50 \*DOÑA XEPA 16.30 \*MACO, LA SIRENA ENAMORADA

17.00 \*BARTOLO .25 \*LADRON SIN DESTINO

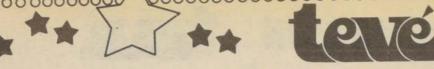
18.10 \*MORDILLO 18.15 \*CINE EN SU CASA

19.45 \*MORDILLO 19.50 \*MARCO

20.25 \*LOS TELEVICENTES. 20.30 \*TELETRECE. Noticias con César Antonio Santis

21.15 \*MORDILLO

21.20 \*GRANDES PERSONAJES DE LA HISTORIA 22.30 \*LAS ESTRELLAS MIRAN HACIA ABAJO. 23.30 \*CINE DE ANTAÑO





El animador junto a la periodista Gloria Leiva, en el espacio periodisticomagazinesco "525 Líneas", que retorna a la programación junto con el nuevo Canal 11 de la Universidad de Chile

Juan Guillermo Vivado, locutor y animador

# La Televisión es Parte de su Vida Informal

"El programa "525 Líneas", que retorna en la nueva programación junto con el debut de Canal 11, me permite desarrollar todas las posibilidades dentro de la conducción", señala

Comenzó en la animación y conducción de espacios televisivos hace tres años. Hoy es el rostro masculino que identifica de alguna forma a Canal 9, que a partir del 11 de abril próximo ocupará su nueva frecuencia: Canal 11 de Televisión de la Universidad de Chile. Juan Guillermo Vivado, de profesión abogado, se inició en dicho canal en forma casual, pues al presentarse a un concurso de locutores no quedó seleccionado, pero al poco tiempo lo llamaron para conducir un programa juvenil titulado "Hits Musicales", presentando los éxitos de moda junto a un invitado. Después pasó a un espacio de noticias del mediodía y finalmente tuvo a su cargo la conducción del noticiero.

Entre otras experiencias en televisión destaca "El Festival OTI" en el año 1977. "Fue un hito importante dentro de mi carrera, a pesar de que fue un hecho fortuito y del cual pienso que salí bien", señaló.

Además se agrega a su corta carrera la animación en dos oportunidades del programa español "300 Millones". Por ahora alterna su profesión y la televisión, pero más adelante piensa dedicarse por completo a esta última "porque me satisface enormemente".

La combinación entre ambas actividades, la T.V. y las leyes, Juan Guillermo Vivado la resume como "una buena mezcla de formalidad e informalidad, que todo hombre tiene en su vida. En mi caso la televisión y la abogacía me entregan esta fórmula necesaria y estimulante".

Respecto a la animación de un evento importante como es el Festival de Viña, manifiesta que no está dentro de sus planes o sueños futuros, sin desconocer que es un gran atractivo para cualquier animador. "La conducción del Festival mismo no es difícil, lo que le imprime temor a cualquier animador es el público, que es la esencia del evento y el cual asiste con un ánimo muy especial, están en un plano de desahogo, de situaciones personales, diversión y con deseos de pasarlo bien. Además de producirse situaciones imprevisibles, las que deben superarse sin mayor notoriedad por el público".

En cuanto al nivel profesional alcanzado hasta hoy y comparado con figuras de primer orden, manifestó que "aún me falta la experiencia que otorga seguridad, estilo propio y evita el nerviosismo". Sin embargo, uno de los programas que hasta ahora le ha permitido destacarse y ampliar el dominio requerido para enfrentar las cámaras es el espacio periodístico -magazinesco "525 Líneas", que retorna a la pantalla de Canal

9, el próximo 13 de abril. "El programa me permite demostrar y desarrollar todas las posibilidades dentro de la conducción a través de entrevistas, presentación de hechos noticiosos, reportajes nacionales e internacionales y de espacios musicales".

#### "525 LINEAS"

La nueva versión del programa, que contó con la más alta sintonía el año pasado, a pesar de no ser transmitido en horario estelar, porque "rompió el mito de una falta de sintonía, al transmitirse día domingo en la mañana", dice el animador, regresa dos días después del entreno de la frecuencia 11, el día 13 de abril, a las 10.30 horas y con un tiempo más largo, ya que serán 3 horas de programa. En lo general mantendrá la misma estructura del año pasado, sólo se enriquecerá la calidad de imágenes y se agregarán reportajes nacionales, que tendrán como tema diferentes lugares de Santiago, atractivo por su interes recreativo, cultural o noticioso.

El equipo de profesionales que comparte la responsabilidad del programa "525 Líneas", junto a su conductor Juan Guillermo Vivado, lo cor conen los periodistas Gloria Leiva, María Cecha Serrano, Darío Rojas, junto a Liliana Mahn y Alberto Fouilloux. Todos ellos participaron el año pasado. La única integrante que no se reincorpora esta vez al espacio es Andrea Vial, porque se dedicará a terminar su carrera de periodista.

#### DEBER DE LEALTAD

Juan Guil ermo Vivado estuvo a punto de trasladarse a Televisión Nacional, ya que exista enorme interés de parte de los ejecutivos de dicho canal en incorporarlo a su equipo de locutores. Sin embargo, después de pensarlo concienzudamente, el profesional decidió rechazar la oferta. "Me siento -dijo- parte de la evolución que viene desarrollando Canal 9 a través de todos estos años y es un deber de lealtad a este medio que me acogió y me dio la oportunidad de proyectarme ante el público",

En la programación de Canal II, el animador y locutor tendrá a su cargo los espacios musicales, noticieros y otros eventos que tiene preparado la Corporación en calidad de especiales.

El cantante chileno Juan Carlos

# Con el "Duende Bubulín" se Consagró en la TV Mexicana

- El conocido intérprete del tema "El Modesto"
- Su nuevo programa infantil está entre los de mayor sintonía

En todo un astro de la televisión mexicana se ha convertido a través de un trabajo de años y de enorme esfuerzo profesional, el cantante chileno Juan Carlos, que años atrás se diera a conocer con éxito a través de temas populares, entre ellos: "El Modesto", "Lo que no Fue" y "Llévame Contigo", estos últimos de la autora Scottie Scott.

Juan Carlos desde hace 10 años se encuentra radicado en México, hasta ahora ha obtenido una favorable acogida entre el público y representantes artísticos de dicho país. En febrero de este año inició un programa infantil titulado "El Duende Bubulín", del cual es autor de los personajes, la música y canciones.

El programa de entretención tiene carácter didáctico y cuenta con una escenografía de gran calidad. Se transmite diariamente en directo a través de las pantallas de Canal 13 de la televisión azteca, manteniendose en forma exclusiva durante tres años. Otros personajes creados por Juan Carlos para la entretención del mundo infantil a través de su programa, son los titeres "Tita, La Perlita", "Yeyo, El Camello" y "El Duende Lincipuzit". El espacio a pesar de su corta trayectoria en el aire, ya se proyecta entre los de más alta sintonia. Junto con la presentación y actuación de los personajes se ve apoyado por



El tema "El Modesto" y muchos otros lo dieron a conocer en Chile. Hoy su carrera artística la desarrolla fuera del país y con grandes perspectivas

imágenes relacionadas con los temas que interpreta Juan Carlos, a través del "Duende Bubulín", brindándole mayor agilidad y espectacularidad al programa.

#### FECUNDA CARRERA ARTISTICA

Junto con su labor en televisión mantiene una permanente creación de temas musicales que incluye en el repertorio de su serie. Además ha grabado varias canciones y también entrega sus composiciones a cantantes conocidos en México, las que han obtenido éxito de venta y sintonía en los programas radiales del país.

Para Juan Carlos la creación de este espacio tiene como objetivo, además de divertir a los pequeños, despertar en ellos la inquietud y estimularlos para que formulen preguntas a sus padres y profesores.

En el plano artístico y económico, el cantante que triunfa en el exterior es del todo ascendente, ya que también es dueño de un supermercado y en los próximos meses comenzará la construcción de un hotel en Cuernavaca. En resumen el éxito es a toda prueba.



"El Duende Bubulín", creado por el cantante chileno, conocido años atrás. Juan Carlos, es uno de los programas infantiles de mayor éxito en México

# Natalie Cole: "Al Comienzo Viví a la Sombra de mi Padre"

Encontrar a una Natalie Cole muy cordial, simpática y dispuesta a responder cualquier pregunta, fue una grata recompensa a la larga espera y a los densos interrogatorios de su manager, mister Fisher, quien exigió le entregáramos las preguntas por escrito y que cada periodista llegara con su intérprete a una "posible" entrevista, luego de la actuación en el Casino Municipal de Viña

Finalmente "TEVE" fue uno de los dos únicos medios que consiguieron conversar con la cantante de soul, hija de Nat King Cole, en un ambiente muy agradable y en el que nadie se acordó de las preguntas hechas previamente por escrito. En ella, Natalie no tuvo problemas en hablar de su padre -tema prohibido por mister Fisherde su carrera y de la música ac-

¿Te consideras una diva de la música popular?

-No, por supuesto que no. En el show-bussines hay muchas cantantes que pueden ostentar ese título. Es muy encantador ser conocida y estar alto, pero no es mi caso. Yo no me siento ni siquiera glamorosa y por eso no me gusta que me tomen fotos cuando no estoy preparada. Prefiero que lo hagan cuando estoy en el escenario porque está relacionado con mi carrera, pero no es lo que ando buscan-

¿Cómo explicas lo que sucedió en Pudahuel con los fotógrafos?

- Creo que ellos fueron un poco impertinentes. Yo no quería ninguna foto porque estaba cansada, ellos insistieron y yo lo senti como si se estuvieran entrometiendo en mi privacidad

Tú eres una persona pública y es lógico que a tu arribo a un país por primera vez, los periodistas quieren conocerte y fotografiarte...

· "No fue fácil ser hija de Nat King Cole"

· "No me considero una diva"

• "No sabía mucho de Chile porque la educación en los Estados Unidos es bastante mala y yo soy muy ignorante por eso mismo"

Entrevista de Pedro Zlatar

sabes, todas esas cosas para es-

tar bien. Pero aquí no me lo es-

peraba y lo único que quería

era descansar y tomar una

ducha. Yo quería hacer una cita

para hablar después con ellos,

- Sí, algunas veces, pero hay un tiempo y un lugar para cada cosa. Si yo hubiera sabido que me estaban esperando, cuando venía en el avión, me hubiera

preparado para estar fotogénica. Muchas veces, cuando he viajado a otros países, me lo han dicho antes y me he maquillado y arreglado el pelo. Tú

> pero no se pudo en esas circuns-¿Cómo ha influido en tí y en tu carrera el ser hija de un gran cantante como Nat King Cole? - No fue nada fácil para mí ser la hija de él, sobre todo en un comienzo, en que yo surgí a la sombra de mi padre. Pero ahora es diferente porque yo he seguido distintos pasos; la dirección puede ser la misma, pero la forma es muy diferente. Yo no canto su mismo tipo de canciones, mi público es de otra clase, y pertenezco a una nueva generación con una nueva música. Desde el punto de las cualidades humanas, sí me ha dado mucha fuerza ser la hija de Nat King Cole para seguir adelante, una vez que ya superé el complejo de ser su hija. ¿Qué aprendiste de él en la parte musical?

- Me dejó un back ground de conocimientos musicales, en lo que respecta al jazz. Aprendí de este tipo de música más que de

cualquier otra junto a él, lo que ha sido básico para continuar después haciendo mi propio es-

¿Crees que el soul pueda ser desplazado definitivamente por los nuevos estilos?

- ¿Tú quieres decir Disco, Regae, etc.? No sé mucho sobre la nueva ola, pero no me preocupo de ella. La música disco es buena para bailar y tiene algunas canciones muy hermosas, pero no creo que la gente continúe con mucho énfasis siguiendo esta onda. Pienso honestamente que algunas hermosas canciones de este estilo ya han perdido su popularidad y la música disco fue todo un suceso, más allá del soul. Lo importante de todo esto es que salga buena música de verdad y es así como, a pesar de que la onda disco eclipsó muchas carreras de cantantes de música melódica y jazz, ahora están nuevamente debido a que la música disco está desapareciendo

Se dice que hay una cierta enemistad entre tú y Diana Ross Qué hay de cierto en eso?

No es verdad. Ella es la persona equivocada; existe una enemistad, pero es con otra cantante.

¿Quién?

No lo puedo recordar. Con Diana Ross me llevo muy bien en todo caso.

¿Cuál es tu meta en el plano musical?

- Ganarme otro Grammy. De verdad, tengo un nuevo disco

Pese a que su manager le prohibió mencionar a su padre, Natalie Cole nos habló bastante de su vida junto a Nat King

que es muy bueno, en el cual hay una variedad muy grande de música, aunque no incluye ningún tema latinoamericano.

¿Cuántos L.P. has grabado? - Siete. ¿Cuántos conocen en Chile?

Dos solamente.

- Es una pena, al igual que el hecho de que no hubiera sabido cuáles eran mis canciones más conocidas en este país para incluirlas en mi repertorio

- Jack Jackson y Marvin Anes un gran amigo además y trabajamos juntos por muchos varias canciones de él, pero seis de los temas pertenecen a mi esposo y a mi.

¿En qué época ganaste tus

premios Grammy? - Los dos primeros los gané en un año, en 1975, y el otro al año siguiente. El primero fue con la canción "Podría Ser" y el segundo con "Mister Melody" Con esta canción también gané el Festival de Tokio en ese año.

¿Has oído hablar del Festival de la Canción de Viña del Mar? - Oh si! Me han dicho que es algo maravilloso, con mucha gente y un público muy efusivo, creo que me gustaría estar ahí alguna vez

¿Qué sabías de Chile? - No mucho. Mi padre había estado una vez aquí y me contó que era muy agradable. Nuestra educación, en Estados Unidos, es muy de ustedes que saben de todo el mundo, ya desde los primeros años en el colegio. Por eso soy muy ignorante en todo lo que no sea mi propio país.

Has hecho cine alguna vez? - No. Me consideraron para hacer el papel de Josephine Baker, pero los productores de la película no se pusieron de acuerdo con los productores de mis discos, sobre la edición de la música del filme, y finalmente no la hice. El vestido que lucí en la presentación en el Casino Municipal se llama precisamente "Josephine Baker'

¿Trajiste muchos vestidos?

- No sólo tengo cuatro para esta gira. Generalmente viajo con diez maletas, pero en esta ocasión no. Eso sí que traigo unas maletas vacías para las cosas que pueda comprar durante el viaje.

¿Qué es lo que más te gusta del hecho de viajar continuamente?

-Me gusta el estar en países con buen tiempo. Me agrada ¿Quiénes componen tus can- cantar cuando hay buen tiempo y conocer a las personas agradables. No me gusta la faldersen, mi esposo. Jack Jackson ta de respeto que existe ahora entre la prensa y los artistas, lo que no sucedía en los tiempos años. Mi nuevo álbum contiene de mi padre. De igual manera antes existía un mayor respeto de parte del público hacia el artista. Ahora tenemos que cuidarnos hasta de nuestro manager, necesitamos que sea muy bueno y de confiar. El público ignora todas las cosas que suceden, sólo compra los discos y no sabe de todo esto.

¿Finalmente queremos saber cuánto ganaste por actuar en el Casino?

- Sólo en el Casino. Bueno, unos 25 mil dólares. Creo, no lo sé muy bien.



cedió una entrevista a "TEVE"

Natalie Cole se encuentra actualmente en Argentina, donde ha

provocado nuevos "choques" con la prensa. Antes de irse con-

Natalie Cole, la cantante norteamericana cuyo paso por Chile no fue de los más afortunados, ni para ella ni para el público que, a pesar de su excelente voz, se sintió molesto con sus aires de "diva", que ella afirma no

Viernes 28 de Marzo de 1980



DIRECCION: Juan Luis Castillo PERIODISTAS: Nury Constenla, Jaime Patricio Ramírez

Luis Alberto Molina. COMENTARIOS ESPE-CIALIZADOS: Jorge Tapia

DIAGRAMACION: Arte "El FOTOGRAFIAS: Pool "El Cronista'

9

sorteo 30 marzo

# 80 En El 80



15 MILLONES
3 PREMIOS DE 500 MIL
80 premios de 80 mil